

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تفسیر

# جواهر المشرک

از افراد اہل حق و مومنان علی رحمۃ اللہ

مترتبہ

شیخ القرآن حضرت مولانا غلام الدین رحمۃ اللہ

کتابخانہ رشیدیہ

مدینہ مارکیٹ راولپنڈی

www.Momeen.blogspot.com





# القرآن الحكيم

مع تفسیر  
جواهر القرآن

زفادت شیخ البقیہ حضرت مولانا حسین علی صاحب رحمۃ اللہ

ترجمہ شیخ البندہ حضرت مولانا محمود الحسن دہلوی

ترسیم، اضافہ

مرتبہ

نشیخ القرآن حضرت مولانا غلام اللہ خلیفہ صاحب

قائم موضع و تکران۔ مولانا شاہ عبدالقادر محدث دہلوی رح  
قائم موضع الرحمن از مولانا شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رحمۃ اللہ علیہ

کتب خانہ رشیدیہ مدینہ ماریٹ اولپنڈی

جملہ حقوق محفوظ ہیں

لاشر



# فہرست مضامین مقدمہ تفسیر حواہر القرآن

| صفحہ | مضمون                                   | صفحہ | مضمون                                | صفحہ | مضمون                                |
|------|---|------|--------------------------------------|------|--------------------------------------|
| ۲۸   | فرشتوں کو                               | ۱۲   | فائدہ (۱۶) تحقیق لفظ سبحان اللہ      | ۱    | تعارف تفسیر حواہر القرآن             |
| "    | انبیاء علیہم السلام کو                  | "    | (۱۵) ذکر اللہ کا مقصد                | بنا  | تمیز لفظات علماء کرام                |
| ۲۹   | اولیاء کرام کو                          | ۱۳   | (۱۶) لفظ دون کی تحقیق                | ۱    | مقدمہ تفسیر حواہر القرآن             |
| "    | سورج کو                                 | ۱۴   | (۱۷) لفظ کتاب سے مراد                | ۲    | حصہ اول - در بیان اصطلاحات           |
| "    | ستاروں کو                               | "    | (۱۸) کتاب اور قرآن میں فرق           | "    | اصطلاح (۱) دعویٰ یا موضوع سورت       |
| "    | جنوں کو                                 | "    | (۱۹) لفظ حکیم اور مبین میں فرق       | "    | (۲) دلیل                             |
| ۳۰   | نیک پیروں کو                            | ۱۵   | (۲۰) روح سے مراد                     | "    | (۳) تنویر دعویٰ                      |
| ۳۱   | مشرک مولویں اور پیروں کے بارے میں آیتیں | "    | (۲۱) ماضی کے بعض صیغوں کی تحقیق      | ۳    | (۴) تخیلیت                           |
| ۳۲   | اللہ کے معنی کی تشریح                   | "    | (۲۲) امر کے بعض صیغوں کی تحقیق       | "    | (۵) تبشیر یا بشارت                   |
| ۳۳   | فتنوں لفظ اللہ                          | "    | (۲۳) لفظ مآ سے مراد                  | ۴    | (۶) شکوی                             |
| ۳۴   | لفظ اللہ کی تحقیق                       | ۱۶   | (۲۴) لفظ شکر کا استعمال              | "    | (۷) زجر                              |
| ۳۵   | لفظ عبادت کی تشریح                      | ۱۷   | (۲۵) لفظ انما کی تحقیق               | "    | (۸) تسلیم یا تسلی                    |
| ۳۸   | شُرک کی قسمیں                           | "    | (۲۶) اذ کا بیان                      | ۵    | (۹) امور مصلو                        |
| ۳۹   | شُرک فی العلم کا بیان                   | "    | (۲۷) وَلِيْعَلَمَ اللہ کی تحقیق      | "    | (۱۰) اندماج یا ادماج                 |
| ۴۰   | شُرک فی التقرف کا بیان                  | ۱۸   | (۲۸) كَذَّالِك کی تحقیق              | "    | (۱۱) ادخال الہی                      |
| ۴۱   | حضرت پر صاحب بغداد شریف کا فتویٰ        | "    | (۲۹) اَلَمْ تَرَ کی تحقیق            | ۶    | (۱۲) اعادہ برائے بعد عہد             |
| ۴۲   | شُرک فی الدعاء                          | ۱۹   | (۳۰) اَوْحٰی کی تحقیق                | "    | (۱۳) جباریت                          |
| "    | شُرک فعلی                               | "    | (۳۱) اَرَاَیْتَ کی بحث               | ۷    | (۱۴) ربط القلب                       |
| "    | تحریمات غیر اللہ کا بیان                | ۲۰   | (۳۲) اِلَّا بِمَعْنٰی مستثنیٰ منقطع  | ۸    | (۱۵) مسئلہ انابت                     |
| "    | تحریمات غیر اللہ کے سترہ عنوانات        | ۲۱   | (۳۳) علفہما بتنا و ماء باردا         | "    | حصہ دوم - در بیان فوائد مختلف        |
| ۴۳   | اللہ کی نذر و نیاز کا بیان              | "    | (۳۴) تفسیر یا لاری کی تحقیق          | ۹    | فائدہ (۱) مضامین قرآن                |
| "    | غیر اللہ کی نذروں کا بیان               | ۲۲   | حصہ سوم در بیان مسئلہ اللہ           | "    | (۲) قرآن میں توحید کا بیان           |
| ۴۴   | نقشہ آیات تحریمات غیر اللہ              | "    | مسئلہ اللہ کے مختلف عنوانات          | "    | (۳) شُرک اعتقادی و فعلی              |
| ۴۵   | تحریمات اللہ کے بارے میں آیتیں          | ۲۳   | حضرت نوح علیہ السلام کا اعلان توحید  | "    | (۴) مضامین قرآن کی ترتیب             |
| "    | اللہ کی نذر و نیاز کے بارے میں آیتیں    | "    | حضرت مود علیہ السلام                 | "    | (۵) توحید اور علم معانی و بیان       |
| "    | غیر اللہ کی نذروں کا بیان               | ۲۴   | حضرت صالح علیہ السلام                | "    | (۶) خطاب عام                         |
| ۴۸   | فائدہ                                   | "    | حضرت ابراہیم علیہ السلام             | "    | (۷) قسم کا بیان                      |
| ۴۹   | عنوانات کے بعض الفاظ کی تشریح           | ۲۵   | حضرت یوسف علیہ السلام کا ذکر         | ۱۰   | (۸) دفع عذاب کیلئے تین باتیں         |
| ۵۰   | تحقیق نذر بغیر اللہ از حدیث و فقہ       | "    | حضرت شعیب علیہ السلام کا اعلان توحید | "    | (۹) منکرین کی اصلاح کے لئے تین باتیں |
| "    | در مختار کا حوالہ                       | ۲۶   | حضرت موسیٰ علیہ السلام               | "    | (۱۰) شان نزول                        |
| ۵۱   | شامی کا حوالہ                           | "    | حضرت یعقوب علیہ السلام کا ذکر        | "    | (۱۱) تناقض                           |
| "    | البحر الرائق کا حوالہ                   | "    | حضرت یوسف علیہ السلام کا اعلان توحید | "    | (۱۲) قانون حصہ                       |
| "    | مولانا عبدالحی لکھنوی کا حوالہ          | "    | حضرت عیسیٰ علیہ السلام               | "    | (۱۳) تحقیق معنی الحمد للہ            |
| "    |   | "    | اللہ کے سوا کس کس کو معبود بنایا گیا | ۱۲   |                                      |



| صفحہ | مضمون             | صفحہ | مضمون                                      | صفحہ | مضمون                   |
|------|-------------------|------|--|------|-------------------------|
| ۵۳   | دیباچہ فتح الرحمن | ۵۲   | الروض کا حوالہ                             | ۵۱   | شامی کا حوالہ           |
| ۵۴   | دیباچہ موعظ قرآن  | ۵۱   | مسند احمد کا حوالہ                         | ۵۰   | ابو الراقی کا حوالہ     |
| ۶۲   | بقیہ تقریرات      | ۵۰   | غرائب ابی عبید اور فقہ ابی المہیث کا حوالہ | ۴۹   | تفسیر نیشاپوری کا حوالہ |

## فہرست مضامین تفسیر حواہر القرآن جلد اول

| صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون  | صفحہ | مضمون  |
|------|---|------|--|------|--|
| ۲۹   | فرشتوں کی تسبیح اور تقدیس کا بیان                 | ۱۲   | منغوب علیہم اور الفالین سے مراد                    | ۲    | تفسیر سورہ فاتحہ   |
| ۳۰   | الاسماء کلھا سے مراد                              | ۱۳   | تفسیر سورہ بقرہ                                    | ۱    | خلاصہ سورہ فاتحہ   |
| ۳۱   | سجود ملائکہ کی تحقیق                              | ۱۴   | سورہ بقرہ کی فضیلت                                 | ۱    | سورہ فاتحہ کے ام القرآن ہونے کی پہلی تقریر               |
| ۳۲   | حضرت آدم علیہ السلام نے شجرہ منوعہ کیوں کھایا     | ۱۵   | سورہ بقرہ کا سورہ فاتحہ سے اسی ربط                 | ۱    | دوسری تقریر  |
| ۳۳   | دعوت عام کے بعد بنی اسرائیل کو خصوصی دعوت توحید   | ۱۶   | معنوی ربط  | ۳    | ایک سوال اور اس کا جواب                                  |
| ۳۴   | بنی اسرائیل کے لئے اصلاحی پروگرام                 | ۱۷   | سورہ بقرہ کے مضامین کا تفصیلی خلاصہ                | ۳    | سورہ فاتحہ کو تعلیم المسکد کے لئے توجیہ                  |
| ۳۵   | بنی اسرائیل کے احوال کی پانچ انواع                | ۱۸   | سورہ بقرہ کی خلاصہ                                 | ۳    | سورہ فاتحہ کا خلاصہ عربی میں                             |
| ۳۶   | پہلی نوع ترغیب ترہیب پر مشتمل                     | ۱۹   | سورہ بقرہ کی روح                                   | ۳    | الحمد کے الفاظ کی تحقیق                                  |
| ۳۷   | آٹھ انعامات                                       | ۲۰   | حصہ اول - مضمون توحید رسالت                        | ۳    | الحمد کے بارے میں حضرت شیخ کی نفیس تحقیق                 |
| ۳۸   | دو عذاب   | ۲۱   | حصہ اول کی تمہید - اس میں دو امر مذکور ہیں         | ۳    | عالم کا معنی   |
| ۳۹   | پہلی نوع کا تتمہ                                  | ۲۲   | ام اول - ہدایت کا سرچشمہ قرآن ہے                   | ۳    | اللہ تعالیٰ کا نظام ربوبیت                               |
| ۴۰   | دوسری نوع گذشتہ بنی اسرائیل کی خباثتیں            | ۲۳   | ذکر کتاب تاریب فیک مختلف ترکیبیں                   | ۳    | رحمن اور رحیم کے درمیان فرق                              |
| ۴۱   | بنی اسرائیل کو گمراہی دینے کا حکم کیوں دیا گیا    | ۲۴   | ام دوم - تین جماعتوں (مومنوں - کافروں اور منافقوں) | ۳    | اب العالین کے بعد الرحمن الرحیم کا ذکر کرنا حکمت         |
| ۴۲   | قل نفس اور ذبح بقرہ کے بارے میں حضرت شیخ کی تحقیق | ۲۵   | کا ذکر   | ۳    | الذین کی تحقیق   |
| ۴۳   | بنی اسرائیل کی تیسری خباثت                        | ۲۶   | غیب کا مفہوم اور متقین کی صفات                     | ۳    | روز جزا کی اہمیت   |
| ۴۴   | دوسری نوع کا تتمہ                                 | ۲۷   | معزلہ کا رد - مرتکب کبیرہ مخلص فی النار نہیں       | ۳    | اہل کتاب کا تصور آخرت اور اس کا رد                       |
| ۴۵   | جمادات میں شعور بسیط                              | ۲۸   | کافروں کے دلوں پر مہر جباریت کی تحقیق              | ۳    | دنیا و آخرت کا مالک و مخدوم                              |
| ۴۶   | اہل کتاب کی پانچ جماعتیں                          | ۲۹   | منافقوں کا ذکر                                     | ۳    | ایک نعت و ایک نعتیں میں تقدیم مفعول کی وجہ               |
| ۴۷   | تیسری نوع بوقت نزول موجودہ بنی اسرائیل کی خباثتیں | ۳۰   | یخادعون اللہ کا مطلب                               | ۳    | عبادت کا   |
| ۴۸   | تیسری نوع کا تتمہ                                 | ۳۱   | صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کی فضیلت                  | ۳    | ایک شبہ کا جواب  |
| ۴۹   | چوتھی نوع بنی اسرائیل کی گج ردی اور سنگدلی        | ۳۲   | اللہ کی طرف استہزاء کی نسبت کا مفہوم               | ۳    | تعلیم کی دو قسمیں - ایک عبادت، دوسری عبادت نہیں          |
| ۵۰   | چوتھی نوع کا تتمہ                                 | ۳۳   | کافروں اور منافقوں کی دو مثالیں                    | ۳    | استقامت کی   |
| ۵۱   | پانچویں نوع بنی اسرائیل کے بغض عدا کی انتہا       | ۳۴   | دونوں مثالوں کی تشریح اور تطبیق                    | ۳    | ایک شبہ اور اس کا جواب                                   |
| ۵۲   | یہود کے ایک قول باطل کی تردید                     | ۳۵   | دعویٰ توحید اور مضمون توحید اور پانچ امور پر مشتمل | ۳    | استقامت کی دو قسمیں فوقی الاسباب اور ماتحتی الاسباب      |
| ۵۳   | یہود کو مبالغہ کا چیلنج                           | ۳۶   | عقلی دلیل  | ۳    | ایک مفالطہ اور اس کا رد                                  |
| ۵۴   | یہودیوں کے تین شبہات                              | ۳۷   | شہداء کھ سے مراد                                   | ۳    | صراط مستقیم سے مراد                                      |
| ۵۵   | شبہات کا جواب                                     | ۳۸   | فنا فوقہا کے دو مطلب                               | ۳    | ہدایت کی دو قسمیں - فطری اور کسبی                        |
| ۵۶   | حضرت سلیمان علیہ السلام پر یہودیوں کا افتراء      | ۳۹   | مثال بیان کرنے کی حکمت                             | ۳    | ہدایت کی قسم دوم کے چار درجے                             |
| ۵۷   | جادو کی تحقیق                                     | ۴۰   | معنی استوی علی العرش                               | ۳    | ہدایت کے مقابلے میں صلاحت (مگر اسی کے سبھی چار درجے ہیں) |
| ۵۸   | ہادوت اور ماروت کے بارے میں جوہر فقہ              | ۴۱   |  | ۳    | الذین انعمت علیہم سے مراد چار جماعتیں ہیں -              |
| ۵۹   | مسلمانوں کو دعا کہنے سے کیوں منع کیا گیا          | ۴۲   |  | ۳    |  |



| صفحہ | مضمون                                       | صفحہ | مضمون                                  | صفحہ | مضمون  | صفحہ | مضمون                                      |
|------|---|------|--|------|--|------|--|
| ۲۲۹  | حصہ دوم۔ پہلا حکم سلطانی                    | ۲۰۲  | یہود پر شکوی                           | ۱۴۹  | حصہ دوم جہاد اتفاق جہاد سے متعلق ایک                 | ۱۴۳  | نصاری کے شبہ کا جواب                       |
| ۲۲۸  | تخویف برائے کفار و بشارت برائے مومنین       | ۲۰۳  | تسل برائے پیغمبر و مومنین              | ۱۵۰  | کنتم خیر امت کا مفہوم                                | ۱۴۴  | مشابہات کو اللہ کے سوا کوئی نہیں جانتا     |
| ۲۲۷  | زجر برائے منافقین                           | ۲۰۴  | زجر برائے احبار و رہبان                | ۱۵۱  | جب قوم پر غلبہ آتا ہے تو اس کا ہر ذریعہ کاہن بن جاتا | ۱۴۵  | مضمون توحید کا ذکر دوسری بار               |
| ۲۲۶  | دوسرا حکم سلطانی                            | ۲۰۵  | مضمون جہاد کا دوبارہ اعادہ             | ۱۵۲  | مومنین اہل کتاب کی تعریف                             | ۱۴۶  | توحید پر دلیل نقلی از کتب سابقہ و ملائمہ و |
| ۲۲۵  | ترغیب الی القتال                            | ۲۰۶  | مضمون اتفاق کا تیسری بار اعادہ         | ۱۵۳  | مشرکوں کے خرچ کی مثال                                | ۱۴۷  | انبیاء                                     |
| ۲۲۴  | تیسرا حکم سلطانی                            | ۲۰۷  | علماء یہود کو تخویف اخروی              | ۱۵۴  | جنگ احد کا ذکر                                       | ۱۴۸  | نثر دلائل مذکورہ                           |
| ۲۲۳  | منافقین کے قول باطل کا رد                   | ۲۰۸  | سورہ آل عمران کے چاروں مضامین کا اعادہ | ۱۵۵  | ہم اور حدیث نفس میں فرق                              | ۱۴۹  | توحید میں اختلاف کس نے اور کیوں ڈالا       |
| ۲۲۲  | زجر و شکوی منافقین                          | ۲۰۹  | دعویٰ توحید پر عقلی دلیلیں             | ۱۵۶  | جہاد میں کامیابی کی دو شرطیں                         | ۱۵۰  | مضمون توحید کا ذکر تیسری بار               |
| ۲۲۱  | ترغیب الی الجہاد کے بعد مسئلہ توحید کا بیان | ۲۱۰  | آخری آیت میں سویت کا اجمالی خلاصہ      | ۱۵۷  | ان نصبروا و تمقوا کا دوسرا نمونہ                     | ۱۵۱  | نثر دلائل عقلی و نقلیہ                     |
| ۲۲۰  | چوتھا حکم سلطانی۔ منافقین کے بارے میں حکم   | ۲۱۱  | سورہ آل عمران میں آیات توحید           | ۱۵۸  | فرشتوں کی مختلف تعداد میں تعین                       | ۱۵۲  | توحید کا ذکر چوتھی بار                     |
| ۲۱۹  | پانچواں حکم سلطانی                          | ۲۱۲  | تفسیر سورہ نساء                        | ۱۵۹  | سورہ خورای پر وعید شدیدہ                             | ۱۵۳  | جواب شبہ متعلقہ حضرت مریم علیہا السلام     |
| ۲۱۸  | قتل عمد اور قتل خطا کے احکام                | ۲۱۳  | ربط اسمی و معنوی۔ خلاصہ                | ۱۶۰  | اخلاص سے مراد  | ۱۵۴  | جواب شبہ متعلقہ حضرت زکریا علیہ السلام     |
| ۲۱۷  | چھٹا اور ساتواں حکم سلطانی                  | ۲۱۴  | پہلا حصہ۔ چودہ احکام رعیت              | ۱۶۱  | مستعین کے دو فریق۔ اعلیٰ اور ادنیٰ                   | ۱۵۵  | جواب شبہ متعلقہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام     |
| ۲۱۶  | آٹھواں حکم سلطانی                           | ۲۱۵  | دوسرا حصہ۔ نو احکام سلطانیہ            | ۱۶۲  | ترغیب الی الاتفاق کا پہلی بار اعادہ                  | ۱۵۶  | معجزات حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے اعتبار    |
| ۲۱۵  | صحت و انخوف ترغیب الی القتال                | ۲۱۶  | تنبیہ                                  | ۱۶۳  | مضمون جہاد کا اعادہ                                  | ۱۵۷  | میں نہیں تھے                               |
| ۲۱۴  | نواں حکم سلطانی                             | ۲۱۷  | حصہ اول                                | ۱۶۴  | جہاد سے متعلق شبہ کا علی سبیل الترقی جواب            | ۱۵۸  | توفی کے معنی کی تحقیق                      |
| ۲۱۳  | سوء اور ظلم سے مراد                         | ۲۱۸  | عذاب سبچے کیلئے تین باتیں              | ۱۶۵  | زجر برائے مومنین                                     | ۱۵۹  | حیات عیسیٰ علیہ السلام کا عقیدہ جماعی پر   |
| ۲۱۲  | دعوتِ مام بحسن تعلم کی تحقیق                | ۲۱۹  | پہلا دوسرا اور تیسرا حکم رعیت          | ۱۶۶  | احمد کی شکست کی اصل وجہ                              | ۱۶۰  | مرزا امین کے من گھڑت قلم کا جواب           |
| ۲۱۱  | ما استعراق میں حقیقت نہیں                   | ۲۲۰  | چوتھا حکم رعیت                         | ۱۶۷  | غم اول اور غم ثانی سے مراد                           | ۱۶۱  | حضرت عیسیٰ اور ان کے متبعین و وعدے         |
| ۲۱۰  | بریلوی استدلال کا رد                        | ۲۲۱  | پانچواں اور چھٹا حکم رعیت              | ۱۶۸  | حل نامن الامن شیء کا مطلب                            | ۱۶۲  | عیسائیوں کو مباحلہ کا چیلنج                |
| ۲۰۹  | ایک من گھڑت قاعدے کا رد                     | ۲۲۲  | زجر برائے وراثہ                        | ۱۶۹  | منافقین کے قول کا جواب                               | ۱۶۳  | آیت مباحلہ سے شیعوں کے استدلال کا جواب     |
| ۲۰۸  | ایک غلط استدلال کا رد                       | ۲۲۳  | وراثت کی بارہ صورتیں                   | ۱۷۰  | گھر میں بیٹھ رہنا موت سے نہیں بچا سکتا               | ۱۶۴  | اہل کتاب کو دعوت الی التوحید               |
| ۲۰۷  | بنو امیہ کا واقعہ                           | ۲۲۴  | بشارت اخروی                            | ۱۷۱  | آنحضرت کے غلو عظیم کی تعریف                          | ۱۶۵  | یہود و نصاریٰ پر پانچ شکوے۔ پہلا شکوہ      |
| ۲۰۶  | شُرک اعتقادی اور شرک فعلی کی نفی            | ۲۲۵  | بشارت اخروی                            | ۱۷۲  | بشارت برائے مومنین و زجر منافقین                     | ۱۶۶  | دوسرا اور تیسرا شکوہ                       |
| ۲۰۵  | تنویر اول                                   | ۲۲۶  | ساتواں حکم رعیت                        | ۱۷۳  | بشارت و تخویف اخروی                                  | ۱۶۷  | تخویف اخروی                                |
| ۲۰۴  | تنویر ثانی                                  | ۲۲۷  | آٹھواں اور نواں حکم رعیت               | ۱۷۴  | زجر برائے مومنین                                     | ۱۶۸  | یہود کے قول کی تردید۔ چھوٹا شکوہ           |
| ۲۰۳  | تنویر ثالث                                  | ۲۲۸  | ابدی اور وقتی محرمات پندرہ رشتے        | ۱۷۵  | آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تین صفیں                | ۱۶۹  | پانچواں شکوہ                               |
| ۲۰۲  | زجر برائے منافقین مع تخویف                  | ۲۲۹  | دسواں حکم رعیت                         | ۱۷۶  | نوعلم قلانا لا تبعنا کم کا مطلب                      | ۱۷۰  | نصاری کے ایک شبہ کا جواب                   |
| ۲۰۱  | منافقین کی خباثتیں                          | ۲۳۰  | نکاح منع کی حرمت                       | ۱۷۷  | حیات شہداء کی تحقیق                                  | ۱۷۱  | مضمون رسالت                                |
| ۲۰۰  | زجر اہل کتاب و بشارت مومنین                 | ۲۳۱  | گیاڑھواں اور بارہواں حکم رعیت          | ۱۷۸  | حیات انبیاء علیہم السلام کی تحقیق                    | ۱۷۲  | زجر مع تخویف اخروی                         |
| ۱۹۹  | مسئلہ حیات مسیح علیہ السلام                 | ۲۳۲  | تیرہواں حکم رعیت                       | ۱۷۹  | ایک اشکال اور اس کا حل                               | ۱۷۳  | شبہات متعلقہ رسالت کا بیان                 |
| ۱۹۸  | بشارت برائے مومنین اہل کتاب                 | ۲۳۳  | زجر برائے اہل کتاب                     | ۱۸۰  | بشارت برائے و تنبیہ برائے ایشان                      | ۱۷۴  | ثبوت اہل سببی میں اونٹ کا گوشت حرام        |
| ۱۹۷  | ترغیب الی التوحید                           | ۲۳۴  | چودھواں حکم رعیت                       | ۱۸۱  | تسل برائے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم                  | ۱۷۵  | ہونیکا جھوٹا دعویٰ                         |
| ۱۹۶  | ایمان بالقرآن و بالرسول کی ترغیب            | ۲۳۵  | مسئلہ توحید کا بیان                    | ۱۸۲  | تخویف اخروی برائے کفار                               | ۱۷۶  | سب سے پرانا عبادت خانہ کعبہ ہے             |
| ۱۹۵  | تخویف و بشارت                               | ۲۳۶  | نہدیکہ کا معنی                         | ۱۸۳  | سوال مقدمہ کا جواب                                   | ۱۷۷  | فرغیت حج کی شرطیں                          |
| ۱۹۴  | خاتمہ پر حکم وراثت پر تنویر                 | ۲۳۷  | امر مصلح۔ ترغیب الی الاحسان            | ۱۸۴  | ماکان اللہ لیطعم علی الغیب کی تحقیق                  | ۱۷۸  | زجر برائے اہل کتاب و مومنین                |
| ۱۹۳  | کلام کی چار صورتیں                          | ۲۳۸  | حتی تعطلوا کی تحقیق                    | ۱۸۵  | اس آیت سے مبتدعین کے استدلال کا رد                   | ۱۷۹  | سبیل الشریعے توحید مراد ہے                 |
| ۱۹۲  | بشارت برائے مومنین                          | ۲۳۹  | سورہ نساء میں آیات توحید               | ۱۸۶  | اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لایکا مطلب              | ۱۸۰  | توحید پر دلیل عقلی ۵                       |
| ۱۹۱  | سورہ نساء میں آیات توحید                    | ۲۴۰  | سورہ نساء میں آیات توحید               | ۱۸۷  | ما قبل کے مضامین کا خلاصہ                            | ۱۸۱  |  |



| صفحہ | مضمون  | صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون   |
|------|--|------|---|------|---|
| ۱۲۲  | وجوب و مشروعیت قتال کی علت                                 | ۹۳   | بیلونک عن الامتہ کی توجیہ                               | ۵۷   | شیخ کا مطلب   |
| ۱۲۳  | اعادہ دعویٰ توحید برائے نفی شفاعت قہری                     | ۹۴   | امور انتظامیہ اور امر مصلح کے بعد جہاد کا حکم           | ۵۸   | شاہ ولی اللہ رحمہ اللہ کے نزدیک صرف پانچ آیتیں منسوخ ہیں    |
| ۱۲۴  | قوم انبیاء کے ناقص و ضعیف ہونے کی تحقیق                    | ۹۵   | قتال کی علت - فقہ سے مراد                               | ۵۹   | حضرت شیخ کے نزدیک یہ پانچ آیتیں بھی منسوخ نہیں              |
| ۱۲۵  | حدیث کے مختلف الفاظ میں تطبیق                              | ۹۶   | الفاق فی سبیل اللہ کا بیان                              | ۶۰   | اہل کتاب کے حالات ہم پانچ شکوے                              |
| ۱۲۶  | شفاعت قہری کی نفی پر جوہری اور پانچویں دلیل                | ۹۷   | دوسرا امر مصلح - حج تمتع                                | ۶۱   | توحید پر نفی  |
| ۱۲۷  | شفاعت کے متعلق نفیس تحقیق                                  | ۹۸   | حج کی تین صورتیں - اذیہ تمتع                            | ۶۲   | مضمون رسالت   |
| ۱۲۸  | لا اکرہ فی الدین جہاد سے متعلق ایک شبہ کا ازالہ            | ۹۹   | حاجبوں کی قسمیں   | ۶۳   | تہذیب   |
| ۱۲۹  | اللہ تعالیٰ کے دو تجویزی قانون                             | ۱۰۰  | جہاد کی تعریف کئی طریقوں سے                             | ۶۴   | حضرت ابراہیم علیہ السلام کی بنا رکبہ کے وقت دعا             |
| ۱۳۰  | پہلا قانون مومنوں کے شہادت دور کرنا ہے                     | ۱۰۱  | اللہ نے بادلوں میں آنے کی توجیہ                         | ۶۵   | ابراہیم علیہ السلام کی دعا میں حضور علیہ السلام کی چھ صفتیں |
| ۱۳۱  | دوسرا قانون معاندین سے توفیق ایمان چھین لینا ہے            | ۱۰۲  | امت و احدۃ میں وحدت سے مراد                             | ۶۶   | حضرت یعقوب علیہ السلام کی اولاد کو وصیت کہ توحید            |
| ۱۳۲  | حضرت ابراہیم اور محمد دو کا مناظرہ دوسرے قاعدہ پر متفرع ہے | ۱۰۳  | بعثت انبیاء علیہم السلام کی علت                         | ۶۷   | پرفٹاں رہیں -   |
| ۱۳۳  | حضرت ابراہیم اور حضرت عمر کے دونوں وقت پہلے                | ۱۰۴  | مضمون الفاق کا دوسری بار ذکر                            | ۶۸   | تحویل قبلہ کے بارے میں اہل کتاب اور مشرکین کے               |
| ۱۳۴  | قاعدہ پر متفرع ہیں -                                       | ۱۰۵  | مضمون جہاد کا تیسری بار ذکر                             | ۶۹   | شبہ کا جواب   |
| ۱۳۵  | الفاق میں اخلاص کی ترغیب                                   | ۱۰۶  | شہر حرام میں جواز قتال کی پانچ دلیلیں                   | ۷۰   | لفظ شہید سے غریب پر استدلال کا مکمل رد                      |
| ۱۳۶  | اخلاص کیساتھ خلع کرنے کی مثال                              | ۱۰۷  | شہر حرام میں قتال کا مابعد سے ربط                       | ۷۱   | تحویل قبلہ کی پہلی تفصیلی علت                               |
| ۱۳۷  | الفاق میں من و دیا سے اجتناب کا حکم                        | ۱۰۸  | پانچ دو جہتیں مسائل                                     | ۷۲   | آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بار بار آسمان                  |
| ۱۳۸  | ریا کار کی خیرات کے ضائع ہونے کی مثال                      | ۱۰۹  | ایک مفید نادرہ  | ۷۳   | کی طرف دیکھنے کی وجہ  |
| ۱۳۹  | اللہ کی رضا کے لئے خرچ کرنے کی مثال                        | ۱۱۰  | حتیٰ یطہرون کی نفیس تحقیق                               | ۷۴   | تحویل قبلہ کی دوسری اجمالی علت                              |
| ۱۴۰  | ریا کاری کی دوسری مثال                                     | ۱۱۱  | امور انتظامیہ کا بارہ ذکر                               | ۷۵   | تحویل قبلہ کی دوسری تفصیلی علت                              |
| ۱۴۱  | اللہ کی راہ میں اچھی چیزیں خرچ کرنے کی ترغیب               | ۱۱۲  | ایمان سے ماعلیہ الایمان مراد ہے حضرت شیخ کا قول         | ۷۶   | آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی پانچ صفتیں                     |
| ۱۴۲  | چھپا کر خیرات کرنے کی فضیلت                                | ۱۱۳  | یہیں لغو اور یہیں غموس کا حکم                           | ۷۷   | اہلنا الصراط المستقیم پر ایک شبہ کا جواب                    |
| ۱۴۳  | اصحاب صدقہ کی فضیلت اور منفعت                              | ۱۱۴  | امام ابوحنیفہ کے نزدیک لغوی صورت                        | ۷۸   | صفاء مرہ کے درمیان لطافت کا حکم                             |
| ۱۴۴  | ہر حال میں اور ہر وقت اللہ کی راہ میں خرچ کرنا ترغیب       | ۱۱۵  | یہیں کے ساتھ مسئلہ ایلا کار ربط                         | ۷۹   | توحید پر عقلی دلیل جو سات امور پر مشتمل ہے                  |
| ۱۴۵  | سود خواروں کے لئے وعید شدید                                | ۱۱۶  | عدت کا بیان   | ۸۰   | مشرک فعلی کے رد پر دلیل عقلی کا انطباق                      |
| ۱۴۶  | تیسری بار امور انتظامیہ کا ذکر                             | ۱۱۷  | عدت کے لحاظ سے عورت کی سات قسمیں                        | ۸۱   | کیا انداد و اذان سے پیچھے رہتے مراد ہیں ؟                   |
| ۱۴۷  | ادعائین دین کو لکھنے کا حکم                                | ۱۱۸  | ان یکمن مانی ارحامہن کا مطلب                            | ۸۲   | تخریجات غیر اللہ کا بیان                                    |
| ۱۴۸  | کتابت اور شہادت کے متعلق ہدایات                            | ۱۱۹  | رجوع کا حق صرف دو طلاق تک ہے                            | ۸۳   | غیر اللہ کی نذروں کا بیان                                   |
| ۱۴۹  | توحید پر جوہری عقلی دلیل                                   | ۱۲۰  | مغلطہ سے دوبارہ نکاح کی پانچ شرطیں                      | ۸۴   | تحویل قبلہ کے متعلق اہل کتاب کے خیال کی دوبارہ ترمیم        |
| ۱۵۰  | مسئلہ توحید ماننے کے بعد اللہ سے دعا مانگنے کا طریقہ       | ۱۲۱  | بلوغ اجل سے اختتام عدت مراد ہے                          | ۸۵   | والصابرین کے منصوب ہونے کی وجہ                              |
| ۱۵۱  | سورہ بقرہ میں آیات توحید                                   | ۱۲۲  | رضاعت کے احکام  |      |   |
| ۱۵۲  | سورہ آل عمران  |      | بیوہ کی عدت اور اس کے نکاح کے احکام                     |      |   |
| ۱۵۳  | نام شان نزول - ماقبل سے ربط - خلاصہ مضامین                 |      | مس اور تعین مہر کے لحاظ سے مطلقہ کی چار قسمیں           |      |   |
| ۱۵۴  | خلاصہ مضامین کی پہلی تقریر                                 |      | مضمون جہاد کا اعادہ                                     |      |   |
| ۱۵۵  | توحید کے متعلق پانچ شبہات کا جواب                          |      | الفاق فی سبیل اللہ کی ترغیب                             |      |   |
| ۱۵۶  | رسالت پر تین شبہات کے جوابات                               |      | ترغیب الی انجہاد کیلئے ایک واقعہ کا ذکر                 |      |   |
| ۱۵۷  | خلاصہ مضامین کی دوسری تقریر                                |      | طاہر کے انتخاب پر اعتراض کرنے والوں کو تین جواب         |      |   |
| ۱۵۸  | توحید کا چھ بار ذکر  |      | سکینہ سے مراد - حضرت شیخ کا قول                         |      |   |
| ۱۵۹  | سورہ آل عمران کا مختصر خلاصہ                               |      | حضرت داؤد کے ہاتھوں جاہوت کا قتل                        |      |   |
| ۱۶۰  | حصہ اول - توحید و رسالت کا بیان                            |      | اللہ تعالیٰ نے لوگوں کو ایمان لانے پر مجبور نہیں کیا    |      |   |
| ۱۶۱  |  |      | شیخ نے فرمایا و لولہ اللہ کا اعادہ بعد عہد کی وجہ سے ہے |      |   |



| صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون  |
|------|---|------|---|------|--|
| ۱۰۴۰ | سورہ زمر میں آیات توحید                                   |      | سورہ یس   |      | سورہ السجدة  |
|      | سورہ مؤمن   | ۹۷۹  | ربط و خلاصہ، اللہ کے یہاں کوئی شفع غالب نہیں              | ۹۱۹  | ربط و خلاصہ  |
|      | ربط و خلاصہ، اللہ کے سوا حاجات میں کسی کو نہ              | ۹۸۰  | مہر جباریت کے لیے تمثیلات                                 | ۹۲۰  | تغزیل الکتاب تمہید مع ترغیب                            |
| ۱۰۴۱ | پکارو۔  | ۹۸۱  | اصحاب القریہ سے کون لوگ مراد ہیں                          |      | حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بعد زمان فترت                |
| ۱۰۴۲ | تمہید کے مختلف عنوانات                                    | ۹۸۲  | توحید پر عقلی دلائل                                       | "    | میں کوئی نبی مبعوث نہیں ہوا۔                           |
| ۱۰۴۸ | وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِأَمْرِنَا ذِينَ الْقَوَارِ | ۹۸۳  | آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو شجر کا علم عطا نہیں          | ۹۲۲  | ملک الموت اسم جنس ہے، یہ کسی ایک فرشتے                 |
| ۱۰۴۹ | مؤمن آل فرعون کی ناصیہ گھست گئی                           | ۹۸۹  | کیا گیا۔  |      | کا اسم علم نہیں  |
| ۱۰۵۱ | وَقَالَ فِرْعَوْنُ لَهَا مَنْ ابْنِ لِي صَرْجًا           | ۹۹۰  | سورہ یس میں آیات توحید                                    | ۹۲۶  | سورہ سجدہ کی خصوصیات                                   |
| ۱۰۵۳ | النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا - عذاب قبر                 |      | سورہ الصافات  |      | سورہ احزاب   |
|      | (برزخ) پر یہ نص صریح ہے                                   |      | ربط و خلاصہ، اللہ کے برگزیدہ بندے خود                     | ۹۲۷  | ربط و خلاصہ  |
|      | سورت کا دوسرا حصہ   | ۹۹۱  | اللہ کے نیاز مند ہیں                                      | ۹۲۹  | صلح حدیبیہ کے بعد مشرکین کے وفد کی آمد                 |
| ۱۰۵۷ | دلیل عقلی کا اعادہ  | ۹۹۲  | فرشتوں کے عجز کا بیان                                     | ۹۳۱  | وَمَا جَعَلَ اللَّهُ آذَانَكُمْ سَمْعًا وَلَا بَصَارًا |
| ۱۰۵۹ | تسلیم اور دلیل نقلی کا اعادہ                              | "    | جنوں کے حال کا بیان                                       |      | الَّتِي أُولَىٰ بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ                  |
| ۱۰۶۱ | بحث متعلقہ مرکزی مضمون سورہ مؤمن                          | ۹۹۷  | نہیم جنت کا ذکر   | "    | الْفَيْسِهِمْ  |
| ۱۰۶۲ | سورہ مؤمن میں آیات توحید                                  |      | انبیاء علیہم السلام کی نیاز مندی کا بیان                  | ۹۳۳  | غزوہ احزاب کے موقع پر انعامات خداوندی                  |
|      | سورہ حم السجدہ  | ۹۹۹  | واقعات  | ۹۳۶  | ازواج مطہرات کے لیے احکام                              |
|      | ربط و خلاصہ   | ۱۰۰۷ | سورہ الصافات میں آیات توحید                               | ۹۳۹  | لفظ اهل البيت کی تحقیق                                 |
| ۱۰۶۳ | تمہید مع ترغیب  |      | سورہ ص  | ۹۴۱  | لفظ خاتم النبیین کی تحقیق                              |
| ۱۰۶۴ | قُلْ أَتُكْفَرُونَ عَنِّي                                 |      | ربط و خلاصہ - خاصان خدا کا بعض جسمانی مصائب               | ۹۴۷  | صلوٰۃ کا مفہوم   |
| ۱۰۶۷ | وَقِيصْنَا لَهُمْ قُرْبَاءَ                               | ۱۰۰۸ | میں ابتلا   | ۹۵۱  | سورہ احزاب میں آیات توحید                              |
| ۱۰۶۸ | دوسری عقلی دلیل   | ۱۰۰۹ | انبیاء علیہم السلام کے احوال کا ذکر                       |      | سورہ سبا   |
| ۱۰۶۹ | الْيَوْمَ يَرُدُّهُمْ إِلَىٰ نَارِ                        | ۱۰۱۱ | فرشتوں اور جنوں کے احوال کا ذکر                           | ۹۵۲  | ربط و خلاصہ  |
| ۱۰۷۰ | دلیل  | ۱۰۲۰ | سورہ میں آیات توحید                                       | ۹۵۷  | فَلَمَّا قَضَيْتُمَا عَلَيْهِ الْمَوْتَ                |
| ۱۰۷۱ | تحویلیت اخروی   | ۱۰۲۱ | سورہ زمر  | ۹۶۳  | وَيَوْمَ يُحْشَرُهُمْ جَمِيعًا                         |
| ۱۰۷۲ | سورہ حم میں آیات توحید                                    |      | ربط و خلاصہ - ہر قسم کی عبادت صرف اللہ کے                 | ۹۶۵  | طریق بسیغ  |
| ۱۰۷۸ | بحث متعلقہ مرکزی مضمون سورہ حم السجدہ                     | ۱۰۲۲ | لیے بجا لاؤ اور حاجات میں صرف اسی کو پکارو                | ۹۶۶  | سورہ سبا میں آیات توحید                                |
|      | سورہ الشوری   |      | خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ دُوسری                   |      | سورہ فاطر  |
| ۱۰۷۹ | ربط و خلاصہ   | ۱۰۲۵ | عقلی دلیل۔  |      | ربط و خلاصہ، مصائب حاجات میں صرف                       |
| ۱۰۸۳ | لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ                  | ۱۰۲۷ | قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ بِدِينِ دَوْم                        | ۹۶۷  | اللہ کو پکارو۔   |
| ۱۰۸۴ | امور متفرعہ   | ۱۰۳۰ | تشکیل مؤمن و مشرک، ثمرہ دلیل سابق                         | ۹۶۹  | سورت کے مرکزی مضمون پر دلائل عقلیہ                     |
| ۱۰۸۷ | أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ دُوسرا دعویٰ                        | ۱۰۳۱ | إِنَّكَ مَيِّتٌ وَقَدْ آمَنَّا بِمَا نَفْسُنَا كَافِرِينَ | ۹۷۲  | ذَلِكَمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ              |
| ۱۰۸۸ | وَهُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ الْغَيْثَ يَهْدِي بِهِ           | ۱۰۳۳ | وَلَكِنْ سَأَلْتَهُمْ عَنِ الدِّينِ                       | ۹۷۳  | مؤمن و کافر اور توحید و شرک کی تمثیلات                 |
| ۱۰۹۰ | وَلَمَنْ أَنْتَصَرَبَعْدَ ظُلْمِهِ قَانُونَ               | ۱۰۳۴ | اللَّهُ يُتَوَفَّى الْأَنْفُسَ حِينَ مَوْتِهَا            | ۹۷۵  | توحید پر دلیل وحی، اہل ایمان کی تین جماعتیں            |
| ۱۰۹۱ | لِللَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ                  | ۱۰۳۶ | اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ عَقْلِي دِل                  | ۹۷۶  | دلائل توحید کا ثمرہ                                    |
| ۱۰۹۲ | وحی کے مختلف طریقے  | ۱۰۳۷ | وَالْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ كَافِرِينَ                | ۹۷۸  | سورہ فاطر میں آیات توحید                               |
| "    | قسم کھانے کا مقصد - فتح الرحمن                            | ۱۰۳۸ | وَأَشْرَقَتِ الْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا                   |      |  |



| صفحہ | مضمون  | صفحہ | مضمون  | صفحہ | مضمون   |
|------|--|------|--|------|---|
| ۱۱۲۸ | سورۃ الفتح                                       | ۱۱۲۷ | سورۃ شوریٰ میں آیات توحید                                  | ۱۰۹۳ | سورۃ زخرف   |
| ۱۱۲۹ | ربط و خلاصہ پہلا                                 | ۱۱۲۸ | چوتھی عقلی دلیل  | ۱۰۹۴ | ربط و خلاصہ - اذن الہی کے بغیر شفا عمت نہیں ہوگی۔           |
| ۱۱۳۰ | شان نزول   | ۱۱۲۹ | پانچویں عقلی دلیل  | ۱۰۹۵ | تہمید مع ترغیب  |
| ۱۱۳۱ | لَا تَعْلَمُ لَكَ الْإِلَهُ كَمَا مَعْنُوم       | ۱۱۳۰ | سورۃ جاثیہ میں آیات توحید                                  | ۱۰۹۶ | وَلَنْ يَسْأَلَ تِلْكَ عَقْلِي دَلِيلٌ لِبُطُورِ اعْتِرَافِ |
| ۱۱۳۲ | مسلمانوں کے لیے بشارت فتح و بشارت جنت            | ۱۱۳۱ | سورۃ الاحقاف   | ۱۰۹۷ | تنویر بر دلیل عقلی  |
| ۱۱۳۳ | نصرت پیغمبر علیہ السلام کی ترغیب                 | ۱۱۳۲ | ربط و خلاصہ  | ۱۰۹۸ | شرک پر کوئی دلیل موجود نہیں نہ عقلی نہ نقلی                 |
| ۱۱۳۴ | جمادیں ثابت قدم رہنے کی ترغیب                    | ۱۱۳۳ | تہمید مع ترغیب، توحید پر عقلی دلیل                         | ۱۱۰۰ | وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ دَلِيلُ نَقْلِي                   |
| ۱۱۳۵ | تخلیفات اخروی                                    | ۱۱۳۴ | وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ تَسْتَدْعُوا                        | ۱۱۰۱ | دوسری نقلی دلیل از موسیٰ علیہ السلام                        |
| ۱۱۳۶ | بیعت رضوان کا سبب، موضح قرآن                     | ۱۱۳۵ | دلیل وحی پر سوال کا جواب                                   | ۱۱۰۲ | حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بارے میں ایک شبہ کا جواب          |
| ۱۱۳۷ | حقیقہ دوم  | ۱۱۳۶ | ہُتِلَ آدَانِ تَشْتَرُ اسرائیلی عالم سے دلیل نقلی          | ۱۱۰۳ | وَإِنَّهُ لَعَلَّمَ لِسَاءَةَ نَزْدِلِ مَسِيحٍ              |
| ۱۱۳۸ | بیعت رضوان اور بیعت کرنے والوں کا اعتراف         | ۱۱۳۷ | نقلی دلیل از تورات   | ۱۱۰۴ | استدلال   |
| ۱۱۳۹ | مَعَا نِدْعُ كَثِيرَةً كِي تَفْسِير              | ۱۱۳۸ | بشارت اخرویہ   | ۱۱۰۵ | التفات بسوئے اہل مکہ  |
| ۱۱۴۰ | وَهُوَ الَّذِي كَفَّ أَيْدِيَهُمْ كَمَا مَعْنُوم | ۱۱۳۹ | وَإِذْ كُنَّا خَا عَادِ دَلِيلُ نَقْلِي از ہود علیہ السلام | ۱۱۰۶ | فَإِنَّا أَوَّلُ الْغَيْبِ دِينَ كَمَا مَعْنُوم             |
| ۱۱۴۱ | جواب شبہ و تسیم توحید و اتباع پیغمبر کی ترغیب    | ۱۱۴۰ | التفات بسوئے اہل مکہ                                       | ۱۱۰۷ | توحید پر عقلی دلیل  |
| ۱۱۴۲ | اہل حدیبیہ رضی اللہ عنہم کے فضائل                | ۱۱۴۱ | تخلیفات نبوی   | ۱۱۰۸ | سورۃ زخرف میں آیات توحید                                    |
| ۱۱۴۳ | سورۃ فتح میں آیت توحید                           | ۱۱۴۲ | وَإِذْ مَسَرَفْنَا دَلِيلُ نَقْلِي از جنات                 | ۱۱۰۹ | ربط و خلاصہ، تہمید مع ترغیب                                 |
| ۱۱۴۴ | سورۃ الحجرات                                     | ۱۱۴۳ | بعث بعد الموت کا عقلی ثبوت                                 | ۱۱۱۰ | لیلۃ مبارکہ کی تحقیق  |
| ۱۱۴۵ | ربط و خلاصہ                                      | ۱۱۴۴ | آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے تسلیم                     | ۱۱۱۱ | دخان مبین سے مراد - فتح الرحمن                              |
| ۱۱۴۶ | پہلا حصہ   | ۱۱۴۵ | سورۃ احقاف میں آیات توحید                                  | ۱۱۱۲ | فرعون اور اس کی قوم کی غرقابی                               |
| ۱۱۴۷ | حکومت کا نظم و نسق چلانے کے لیے قوانین           | ۱۱۴۶ | سورۃ محمد صلی اللہ علیہ وسلم                               | ۱۱۱۳ | توحید پر عقلی دلیل  |
| ۱۱۴۸ | آداب پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کا بیان           | ۱۱۴۷ | ربط و خلاصہ حصہ اول  | ۱۱۱۴ | سورۃ الدخان میں آیات توحید                                  |
| ۱۱۴۹ | دوسرا حصہ  | ۱۱۴۸ | جہاد کا حکم  | ۱۱۱۵ | سورۃ الباقیہ  |
| ۱۱۵۰ | ایمان لے آنا کسی پر احسان نہیں                   | ۱۱۴۹ | جنگی قیدیوں سے برتاؤ کا طریق کار                           | ۱۱۱۶ | ربط و خلاصہ   |
| ۱۱۵۱ | بیان مسئلہ توحید                                 | ۱۱۵۰ | تقابل احوال مشرکین و کفار                                  | ۱۱۱۷ | تہمید مع ترغیب و توحید پر عقلی دلیل                         |
| ۱۱۵۲ | سورۃ حجرات میں آیات توحید                        | ۱۱۵۱ | بشارت اخرویہ   | ۱۱۱۸ | اللَّهُ الَّذِي سَخَّرَ لَكُمُ الْبَحْرَ دُوسری عقلی دلیل   |
| ۱۱۵۳ | سورۃ ق   | ۱۱۵۲ | بیان حال منافقین و زجر برائیاں                             | ۱۱۱۹ | آیام اللہ سے مجازاً و قائل و حوادث مراد ہیں                 |
| ۱۱۵۴ | ربط و خلاصہ                                      | ۱۱۵۳ | تخلیفات نبوی   | ۱۱۲۰ | وَلَقَدْ أَمَيْنَا بَنِي إِسْرَائِيلَ الْكِتَابَ            |
| ۱۱۵۵ | ترغیب مع زجر                                     | ۱۱۵۴ | مرکزی دعویٰ یعنی مسئلہ توحید کا ذکر                        | ۱۱۲۱ | نقلی دلیل   |
| ۱۱۵۶ | حشر و نشر پر عقلی دلائل                          | ۱۱۵۵ | سورت کا دوسرا حصہ  | ۱۱۲۲ | ثُمَّ جَعَلْنَاكَ عَلَىٰ شَرِيعَةٍ مَّرْكَزِي دَعْوَى       |
| ۱۱۵۷ | تخلیفات اخروی و ذکر سکرات الموت                  | ۱۱۵۶ | بیان احوال منافقین   | ۱۱۲۳ | وَخَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ تَمِيسِي عَقْلِي دَلِيل       |
| ۱۱۵۸ | الْقِيَامَةِ فِي جَهَنَّمَ میں تثنیہ کی تحقیق    | ۱۱۵۷ | زجر بر منافقین   | ۱۱۲۴ | وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ                   |
| ۱۱۵۹ | مسئلہ توحید کا ذکر                               | ۱۱۵۸ | سورۃ محمد صلی اللہ علیہ وسلم میں آیات توحید                | ۱۱۲۵ |   |
| ۱۱۶۰ | بشارت اخرویہ                                     | ۱۱۵۹ | توحید  |      |   |
| ۱۱۶۱ | ثبوت قیامت پر دوسری عقلی دلیل                    |      |  |      |   |
| ۱۱۶۲ | تسلیم برائے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم            |      |  |      |   |



| صفحہ | مضمون                                  | صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون                                      |
|------|--|------|---|------|--|
| ۱۲۴۰ | مال فی کی تقسیم کا دستور               | ۱۲۰۳ | ہی ہے -   | ۱۱۷۴ | تسلیم برائے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم      |
| ۱۲۴۱ | مال فی کے مستحق لوگوں کا ذکر           | ۱۲۰۴ | توحید پر عقلی دلائل کا سلسلہ                    | "    | سورۃ ق میں آیت توحید                       |
| ۱۲۴۲ | مال فی میں دشمنان صحابہ کا حصہ نہیں ہے | ۱۲۰۵ | چوتھی اور پانچویں عقلی دلیل -                   |      | سورۃ الذاریت                               |
| ۱۲۴۵ | توحید کے مراتب ثلاثہ کا ذکر            | ۱۲۰۶ | چھٹی تا نویں عقلی دلیل                          | ۱۱۷۵ | ربط و خلاصہ                                |
| ۱۲۴۶ | سورۃ حشر میں آیات توحید                | ۱۲۰۷ | تخلیفات اخروی                                   | ۱۱۷۶ | حشر و نشر پر شواہد                         |
|      | سورۃ الممتحنہ                          | ۱۲۰۸ | وَلَمَّا خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ بَشَارَتِ اخْرٰی | ۱۱۷۷ | ثبوت قیامت پر عقلی دلیل                    |
| ۱۲۴۷ | ربط و خلاصہ                            | ۱۲۰۹ | نعیم جنت کی تفصیل                               | ۱۱۷۸ | تخلیفات دنیوی کے نمونے                     |
| ۱۲۴۸ | طالب بن ابی بلتعہ کے خط کا تذکرہ       | ۱۲۱۰ | سورۃ الرحمن میں آیات توحید                      | ۱۱۷۹ | توحید کا ذکر                               |
| ۱۲۵۱ | کس قسم کے کافروں سے موالات جائز ہے     |      | سورۃ الواقعہ                                    | ۱۱۸۰ | سورۃ الذاریت میں آیت توحید                 |
| ۱۲۵۲ | عورتوں سے بیعت لینے کا دستور           | ۱۲۱۱ | ربط و خلاصہ                                     |      | سورۃ الطور                                 |
| ۱۲۵۳ | سورۃ الممتحنہ کی خصوصیات               | ۱۲۱۲ | قیامت کے ہولناک منظر کا بیان                    |      | ربط و خلاصہ                                |
|      | سورۃ الصف                              | ۱۲۱۳ | قیامت کے دن لوگ تین حصوں میں بٹ جائیں گے        | ۱۱۸۱ | حشر و نشر پر عقلی اور نقلی دلائل           |
| ۱۲۵۴ | ربط و خلاصہ                            | ۱۲۱۴ | پہلی جماعت اصحاب الیمین کا ذکر                  | ۱۱۸۲ | بشارت اخرویہ                               |
| ۱۲۵۵ | حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی بعثت کا مقصد | ۱۲۱۵ | دوسری جماعت اصحاب الشمال کا ذکر                 | ۱۱۸۳ | نعیم جنت کی تفصیل و ذکر توحید              |
|      | سورۃ الجمعۃ                            | ۱۲۱۶ | توحید پر عقلی دلائل                             | ۱۱۸۴ | شکری پر مشرکین                             |
| ۱۲۵۸ | ربط و خلاصہ، بیان توحید، دلیل دہی      | ۱۲۱۷ | تیسری اور چوتھی عقلی دلیل                       | ۱۱۸۵ | تسلیم برائے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم      |
| ۱۲۵۹ | یہود کو مباہلہ کی دعوت                 | ۱۲۱۸ | نیزوں جماعتوں کے احوال کا اعادہ                 | "    | سورۃ الطور میں آیات توحید                  |
|      | سورۃ المنافقون                         |      | سورۃ الحديد                                     |      | سورۃ النجم                                 |
| ۱۲۶۲ | ربط و خلاصہ                            | ۱۲۲۰ | سَبَّحَ لِلّٰهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ بیان توحید  |      | ربط و خلاصہ، تمہید برائے اثبات رسالت       |
| ۱۲۶۳ | عبداللہ بن ابی کی کذب بیانی            | ۱۲۲۱ | توحید کے مراتب ثلاثہ کا بیان                    | ۱۱۸۸ | فَاسْتَوٰی وَ هُوَ بِالْاُفْقِی الْاَعْلٰی |
|      | سورۃ التغابن                           | ۱۲۲۲ | اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کی ترغیب               | ۱۱۸۹ | کی تفسیر                                   |
| ۱۲۶۶ | ربط و خلاصہ                            | "    | قراردیتی ہے                                     | ۱۱۹۰ | تمہید کے بعد مرکزی دعویٰ کا ذکر            |
| ۱۲۶۸ | توحید کا بیان اور جماعتی نظم کے احکام  | ۱۲۲۳ | مختلف طریقوں سے انفاق کی ترغیب                  | ۱۱۹۱ | سورۃ کے دوسرے دعویٰ کا ذکر                 |
|      | سورۃ الطلاق                            | ۱۲۲۴ | مؤمنین کے لیے بشارت اخرویہ                      | ۱۱۹۳ | دلیل نقلی از ابراہیم و موسیٰ علیہما السلام |
| ۱۲۷۰ | ربط و خلاصہ، مطلقہ کی عدت کا بیان      | ۱۲۲۵ | منافقین کی مؤمنین سے گفست گو                    | ۱۱۹۵ | سورۃ النجم میں آیات توحید                  |
| ۱۲۷۱ | حاملہ کی عدت کے احکام                  | ۱۲۲۶ | دنیا کی بے قراری کی                             |      | سورۃ القمر                                 |
| ۱۲۷۲ | رضاعت اور سکنی کے احکام                | ۱۲۲۷ | سورۃ الحديد میں آیت توحید                       |      | ربط و خلاصہ                                |
| ۱۲۷۳ | توحید پر عقلی دلیل                     | ۱۲۲۸ | سورۃ المجادلہ                                   | ۱۱۹۶ | اِقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ تخلیفات اخروی      |
|      | سورۃ التحریم                           | ۱۲۳۰ | ربط و خلاصہ                                     | ۱۱۹۷ | تخلیفات دنیوی کا پہلا نمونہ                |
| ۱۲۷۴ | ربط و خلاصہ، شان نزول                  | ۱۲۳۱ | کفارہ ظہار کا بیان                              | ۱۱۹۸ | تخلیفات دنیوی کا دوسرا اور تیسرا نمونہ     |
| ۱۲۷۵ | ازدواج مطہرات کو تنبیہ                 | ۱۲۳۲ | اصلاح منافقین کے لیے قوانین                     | ۱۱۹۹ | تخلیفات دنیوی کا چوتھا نمونہ               |
| ۱۲۷۷ | بشارت اخرویہ                           | ۱۲۳۳ | وَ اٰیٰدِہُمْ بِرُوحٍ مِّنْہُ کی تفسیر          | ۱۲۰۰ | التفات بسوی اہل مکہ                        |
| ۱۲۷۸ | مؤمنوں اور کافروں کے لیے ایک تمثیل     | ۱۲۳۴ | سورۃ الحشر                                      | ۱۲۰۱ | سورۃ القمر میں آیت توحید                   |
|      |  | ۱۲۳۵ | ربط و خلاصہ                                     | ۱۲۰۲ | سورۃ الرحمن                                |
|      |  | ۱۲۳۶ | یہودی بنی نفسیر کی بربادی                       |      | ربط و خلاصہ، برکات دہندہ صفت اللہ تعالیٰ   |



| صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون   | صفحہ | مضمون   |
|------|---|------|---|------|---|
| ۱۳۳۰ | اِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا سُوْرَتَكَ حَقًّا      | ۱۳۰۴ | سورة البجن  | ۱۲۷۹ | سورة الملک  |
| ۱۳۳۱ | وَ اذْکُرْ اَسْمَ رَبِّکَ بَیَانِ تَوْحِیْدِ    |      | ربط و خلاصہ، دلیل نقلی از جنات                    |      | ربط و خلاصہ، برکات و مہندہ صرف اللہ تعالیٰ ہے۔                        |
| "    | سورة الدھر میں آیت توحید                        | ۱۳۱۱ | عَلِمُ الْغَیْبِ فَلَا یُظْہِرُ عَلٰی غَیْبِہِ    | ۱۲۸۰ | دعوائے سورت پر عقلی دلائل   |
|      | سورة المرسلات                                   |      | اَحَدًا   | ۱۲۸۱ | مؤمنوں کے لیے بشارتِ اخرویہ   |
| ۱۳۳۲ | ربط و خلاصہ                                     |      | سورة المنزل                                       | ۱۲۸۲ | پانچویں عقلی دلیل   |
| "    | ۱۹ المرسلات کا مفہوم                            | ۱۳۱۲ | ربط و خلاصہ                                       | ۱۲۸۳ | چھٹی اور ساتویں عقلی دلیل   |
| ۱۳۳۳ | حشر و نشر پر عقلی دلیل                          | ۱۳۱۳ | قُمِ الْیَلَدِ الْاَقْلِلًا کی تحقیق              | ۱۲۸۴ | آٹھویں عقلی دلیل  |
| ۱۳۳۴ | دوسری عقلی دلیل                                 | ۱۳۱۴ | وَ اذْکُرْ اَسْمَ رَبِّکَ ذِکْرُ مضمون توحید      |      | سورة القلم  |
| ۱۳۳۵ | بشارتِ اخرویہ                                   | ۱۳۱۵ | تنبیہ کا حکم                                      | ۱۲۸۵ | ربط و خلاصہ، تسبیہ  |
|      | سورة النبأ                                      | ۱۳۱۶ | سورة منزل میں آیات توحید                          | ۱۲۸۶ | زجر برائے مشرکین  |
| ۱۳۳۶ | ربط و خلاصہ                                     |      | سورة المدثر                                       | ۱۲۸۷ | اِنَّا یَکُوْنُھُمْ تَحْوِیْلٌ دنیوی کا نمونہ                         |
| ۱۳۳۷ | تحویلتِ اخروی                                   | ۱۳۱۷ | ربط و خلاصہ                                       | ۱۲۸۸ | اِنَّ لِلْمُتَّقِیْنَ عِنْدَ رَبِّھُمْ بَشَارَتٌ اخرویہ               |
| ۱۳۳۸ | احقاب کا مفہوم                                  |      | تفسیر ثیاب سے مراد                                | ۱۲۸۹ | قَاصِیْرٌ تسبیہ برائے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم                     |
| ۱۳۳۹ | وَ قَالَ صَوَابًا کی تفسیر                      | ۱۳۱۸ | تحویلتِ اخروی                                     | ۱۲۹۰ | سورة الحاقة   |
|      | سورة النازعات                                   |      | ذَرْنِیْ وَ مَنْ خَلَقْتُ وَحِیْدًا عام ہے        |      | ربط و خلاصہ، تحویلتِ دنیوی  |
| ۱۳۴۰ | ربط و خلاصہ، شواہد بر ثبوت قیامت                | ۱۳۱۹ | سَأَرْھِقُھُ صَعُوْدًا تحویلتِ اخروی              | ۱۲۹۱ | بشارتِ اخرویہ   |
| ۱۳۴۱ | الساھرة کی تفسیر                                | "    | وَ مَا جَعَلْنَا عِدَّةَ قَلْمٍ اِلَّا فِتْنَةً   | ۱۲۹۲ | وَ اَمَّا مَنْ اُوْفٰی کِتَابَہٗ بِشَمَالِہِ تحویلتِ                  |
|      | عَ اَسْمَ اَشَدَّ خَلْفًا حشر و نشر پر عقلی     | ۱۳۲۰ | خزینہ ناری کی تعداد بیان کرنے کی حکمت             | ۱۲۹۳ | اخروی   |
| ۱۳۴۲ | دلیل  | "    | کَلَّا بَرَّ اَسْمَ رَدْعٍ یَا مَعْیٰنِ حَقًّا    | ۱۲۹۴ | وَ لَوْ تَقَوَّلَ مُدَاقِقٌ مِّنْ غَیْرِہِ عَلَیہِ السَّلَامَ کا بیان |
| ۱۳۴۳ | اَلْقَامَةِ الْکُبْرٰی کا مفہوم                 | ۱۳۲۱ | وَالْقَمْرِ وَالْبَیْلِ وَغَیْرہِ اقسام کا الطباق |      | سورة الحاقة کی خصوصیات  |
|      | سورة عبس  | "    | سَدِیْرًا مُّصَدِّقًا مَعْنٰی اِنْذَارًا          |      | سورة المعارج  |
| ۱۳۴۴ | ربط و خلاصہ                                     | ۱۳۲۲ | سورة المدثر میں آیت توحید                         |      | ربط و خلاصہ، تحویلتِ بشارت  |
| "    | شان نزول  |      | سورة القيامة                                      | ۱۲۹۵ | تسلیم برائے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم                               |
| ۱۳۴۵ | قُتِلَ الْاِنْسَانُ مَا اَکْفَرَ زجر            | ۱۳۲۳ | ربط و خلاصہ                                       | "    | قیامت کے ہولناک منظر کا بیان  |
| "    | مِنْ اٰتِیْ شَیْءٍ خَلَقَھُ اسْتِفْہَامِ تقریری | "    | لَا اُقْسِمُ بِثُبُوْتِ قِیَامَتِہِ پر شواہد      | ۱۲۹۸ | مؤمنوں کی صفات کا ذکر   |
| ۱۳۴۶ | ثبوت قیامت پر عقلی دلیل                         | ۱۳۲۴ | تحویلتِ اخروی                                     | ۱۲۹۹ | زجر مع تحویلت   |
| "    | تحویلتِ اخروی                                   | "    | لَا تُحَرِّکْ بِہِ لِسَانَکَ کا ما قبل سے ربط     | ۱۳۰۰ | سورة نوح علیہ السلام  |
|      | سورة التکویر                                    | ۱۳۲۵ | بشارتِ اخرویہ                                     |      | ربط و خلاصہ   |
| ۱۳۴۷ | ربط و خلاصہ                                     | "    | اَلْعَمٰیْکُ نَطَقَہُ ثبوت قیامت پر عقلی دلیل     |      | دلیل نقلی تفصیلی از حضرت نوح علیہ السلام                              |
| ۱۳۴۸ | وَ اِذَا الْوُحُوْشُ حُشِرَتْ کا مفہوم          | ۱۳۲۶ | سورة الدھر  | ۱۳۰۱ | ترغیب و ترہیب و دلائل عقلیہ   |
| ۱۳۴۹ | تحویلتِ اخروی                                   |      | ربط و خلاصہ                                       | ۱۳۰۲ | ود، سواع، یغوث، یعنوق اور نسر کون تھے                                 |
| "    | اِنَّہُ لَقَوْلٌ رَّسُوْلٍ اِشَارَہٗ بِدلیل دمی | ۱۳۲۷ | ہَلْ اٰتٰی عَلٰی الْاِنْسَانِ حشر و نشر کی عقلی   | ۱۳۰۳ | سورة نوح علیہ السلام میں آیات توحید                                   |
| ۱۳۵۰ | وَ مَا هُوَ عَلٰی الْغَیْبِ بِضَنِیْنٍ          | "    | دلیل  | ۱۳۰۴ |   |
|      |   | ۱۳۲۸ | بشارتِ اخرویہ                                     |      |   |
|      |   | ۱۳۲۹ | تفصیل نعیم جنت                                    |      |   |



| صفحہ | مضمون                            | صفحہ | مضمون               | صفحہ | مضمون                       |
|------|----------------------------------|------|---------------------|------|-----------------------------|
| ۱۳۹۱ | سورة القارعة                     | ۱۳۸۴ | سورة البلد          | ۱۳۵۱ | سورة الانفطار               |
| "    | ربط و خلاصہ                      |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | ربط و خلاصہ                 |
| ۱۳۹۲ | شان نزول سورة التكاثر، موضع قرآن | ۱۳۸۵ | سورة الشمس          | ۱۳۵۲ | سورة الانفطار میں آیت توحید |
|      | سورة التكاثر                     |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | سورة المطففين               |
| ۱۳۹۳ | ربط و خلاصہ و تفسیر              | ۱۳۸۶ | سورة ایل            | ۱۳۵۳ | ربط و خلاصہ                 |
|      | سورة العصر                       |      | ربط و خلاصہ و تفسیر | ۱۳۵۴ | تخويف و زجر                 |
| ۱۳۹۴ | ربط و خلاصہ                      | ۱۳۸۷ | سورة الضحیٰ         | ۱۳۵۵ | علین کی تفسیر               |
| "    | شان نزول، موضع قرآن              |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | سورة الانشقاق               |
| ۱۳۹۵ | سورة الممزة والفیل               | ۱۳۸۸ | سورة الم نشرح       | ۱۳۵۶ | ربط و خلاصہ                 |
|      | ربط و خلاصہ و تفسیر              |      | ربط و خلاصہ و تفسیر | "    | تخويف آخری                  |
| ۱۳۹۶ | سورة قريش                        | ۱۳۸۹ | سورة التين          | ۱۳۵۷ | احوال قیامت پر شواہد        |
|      | ربط و خلاصہ                      |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | سورة البروج                 |
| ۱۳۹۷ | سورة الماعون و الكوثر            | ۱۳۹۰ | سورة العلق          | ۱۳۵۸ | ربط و خلاصہ                 |
|      | ربط و خلاصہ                      |      | ربط و خلاصہ و تفسیر | ۱۳۵۹ | تخويف و بشارت               |
| ۱۳۹۸ | سورة الكافرون                    | ۱۳۹۱ | سورة القدر          | ۱۳۶۰ | سورة البروج میں آیت توحید   |
|      | ربط و خلاصہ                      |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | سورة الطارق                 |
| ۱۳۹۹ | سورة النصر و التوب               | ۱۳۹۲ | سورة البقرة         | ۱۳۶۱ | ربط و خلاصہ و تفسیر         |
|      | ربط و خلاصہ                      |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | سورة الاعلىٰ                |
| ۱۴۰۰ | سورة الاخلاص                     | ۱۳۹۳ | سورة الزلزال        | ۱۳۶۲ | ربط و خلاصہ و تفسیر         |
|      | ربط و خلاصہ                      |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | شان نزول - موضع قرآن        |
| ۱۴۰۱ | سورة الفلق و الناس               | ۱۳۹۴ | سورة البقرة         | ۱۳۶۳ | سورة الاعلىٰ میں آیات توحید |
|      | ربط و خلاصہ و تفسیر              |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | سورة الغاشية                |
| ۱۴۰۲ | فہرست مضامین                     | ۱۳۹۵ | سورة العاديات       | ۱۳۶۴ | ربط و خلاصہ و تفسیر         |
| ۱۴۰۳ | تصدیق صحیح قرآن مجید             |      | ربط و خلاصہ و تفسیر |      | شواہد امور مذکورہ           |
| ۱۴۰۴ |                                  | ۱۳۹۶ |                     | ۱۳۶۵ | سورة الفجر                  |
|      |                                  |      |                     |      | ربط و خلاصہ                 |
|      |                                  |      |                     | ۱۳۶۶ | اس سورت کا مختصر خلاصہ      |



# تعارف

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

الحمد لله وسلام على عباده الذين اصطفى

حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ کا علم و تقویٰ، کتاب و سنت سے عشق، اشاعت توحید میں انہماک اور راہ حق میں مقاسات شدا�ت اور آپ کے دیگر محاسن اخلاق علماء اور عوام سے پوشیدہ نہیں۔ یہ آپ کے انتہائی اخلاص اور لہبیت کی برکت تھی کہ آپ نے اللہ کی توفیق سے جنگل میں ڈیرہ لگا کر ساٹھ برس تک توحید و سنت اور علوم دین کی محض لوجہ اللہ اشاعت کی اور عمر بھر کسی سے ایک پائی کا سوال نہ کیا۔ اپنے ہاتھ کی محنت (کھیتی باڑی) سے کماتے، خود کھاتے، اہل و عیال کی کفالت کرتے اور طلبہ کو کھلاتے۔ اللہ تعالیٰ نے اس مرد قلندر اور درویش بادشہین سے دین کا وہ کام لیا جو کسی خالقہ کے سربراہ اور کسی دارالعلوم کے مسند نشین سے بھی نہ ہو سکا۔ الاما شاء اللہ۔

جس زمانے میں آپ نے میانوالی کے رگستان میں تدریس و تبلیغ کا آغاز کیا اس وقت مسئلہ توحید کو کھول کر بیان کرنا آگ سے کھیلنے کے مراد تھا چنانچہ مسئلہ توحید کی واضح تبلیغ و اشاعت کی پاداش میں آپ کو جاں گداز مصائب اور ہمت شکن شدا�ت کا سامنا کرنا پڑا۔ اپنے آبائی گاؤں سے ہجرت کرنے پر مجبور کئے گئے اور اپنی آبائی زمین کے کچھ حصے سے بھی محروم ہونا پڑا مگر اس کے باوجود اس کو ہ استقامت کے پائے ثبات کو ذرا جنبش نہ ہوئی اور اپنے آبائی گاؤں واں بھجراں سے چار میل دور اپنی زمینوں میں فروکش ہوئے اور وہیں چشمہ فیض جاری کر دیا۔

مسئلہ توحید کے بیان میں آپ کسی ایچ بیچ یا مداہنت کے ہرگز روادار نہ تھے اور شرک و بدعت کے خلاف سیفِ عریاں تھے۔ اس دور میں پنجاب کے پیروں، سجادہ نشینوں اور پیٹ کے پوجاری واعظوں نے عوام کو توحید و سنت سے کوسوں دور کر دیا تھا۔ شرک و بدعت کو دین کا درجہ دے رکھا تھا۔ اس ماحول میں مسئلہ توحید کو واضح اور شرک و بدعت کو عریاں کئے بغیر عوام کی آنکھیں کھولنا ناممکن تھا۔ اس وقت صحیح العقیدہ علماء کی کوئی کمی نہ تھی مگر شرک و بدعت کے خلاف آواز اٹھانے کی جرأت کسی میں نہ تھی۔ یہ سعادت حضرت شیخ قدس اللہ سرہ و نور مرقدہ کے لئے مقدر تھی۔

ایں سعادت پرور بازو نیست تا نہ بخشد خدائے بخشنده

آپ مسئلہ توحید کے ہر پہلو کو کتاب و سنت کے نصوص سے خوب واضح کر کے بیان فرماتے اور اعمال شرک و بدعت کی واضح نشاندہی کرتے تاکہ توحید و شرک اور سنت و بدعت کے سمجھنے اور پہچاننے میں کسی کو کوئی اشتباہ نہ ہے۔ مشرکانہ عقائد رکھنے والوں آپ صاف صاف شرک کہتے تھے۔ حضرت شیخ (بردا اللہ ضریحہ) کے اس رویے کو کوتاہہ بینوں نے شدت وحدت کا نام دے کر مفت کی رسوائی مول لی ہے ان لوگوں کا اپنا حال یہ ہے کہ اشاعت توحید و سنت اور شرک و بدعت میں ان کا انداز تبلیغ ہے۔ ”لوگو! توحید و سنت پر قائم رہو اور شرک و بدعت سے بچو“ اب بتائیے ایسے مجمل جملوں سے کیا ہو گا جب تک توحید و سنت کی پوری توضیح و تشریح نہ کی جائے اور اعمال شرک و بدعت کی تعیین و تشخیص نہ کی جائے۔ اس وقت تک نہ تو حق تبلیغ ادا ہو سکتا ہے اور نہ عوام شرک و بدعت سے بچ سکتے ہیں۔ حضرت شیخ (روح اللہ رحمہ) کے انداز تبلیغ کو ہدف طعن و طنز بنانے والے بیچارے خود اس مسئلہ کی اہمیت سے واقف نہیں اور ان میں سے بہت سے حضرات نے اس مسئلہ کو کما حقہ سمجھا ہی نہیں۔ یہی وجہ ہے کہ یہ حضرات منبروں پر جلوہ افروز ہو کر ارشاد فرمایا کرتے ہیں۔



یہ مسائل (مثلاً علم غیب وغیرہ) فروغی ہیں ان میں عوام کو نہ الجھاؤ۔ وغیرہ وغیرہ  
جھوٹ سے خدا کی پناہ مانگتا ہوں، خدا جھوٹ نہ بلوائے۔ راقم الحروف نے راولپنڈی کے ایک جلسہ عام میں اپنے کانوں سے  
ایک مولینا کو سر منبر ارشاد فرماتے سنا "توحید کے قائل تو مشرکین مکہ بھی تھے انہیں حضور علیہ السلام سے جو اختلاف تھا وہ صرف  
رسالت میں تھا۔" انا للہ وانا الیہ راجعون۔

جو علماء منبروں پر ایسی جرات و بیباکی کا مظاہرہ کرتے ہیں۔ ان بیچاروں نے قرآن کبھی پڑھا ہی نہیں اور اگر کبھی پڑھا ہے  
تو اسے سمجھا ہی نہیں۔ بیچارے ان علماء کا تفسیر قرآن کے بارے میں مبلغ علم صرف تفسیر جلالین ہے یا زیادہ سے زیادہ تفسیر بیضاوی  
کا تھوڑا سا حصہ (صرف سورہ بقرہ) کتنے مدارس دینیہ ہیں جن میں باقاعدہ قرآن کا ترجمہ اور تفسیر سبقاً سبقاً پڑھائی جاتی ہے؟ اب  
یہ بیچارے قرآن مجید کو کیا سمجھیں گے اور مسئلہ توحید کو کیا سمجھیں گے جن کی توضیح کے لئے قرآن نازل ہوا۔

حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ کا تو اور رضا بچھونا ہی قرآن تھا۔ حضرت مولینا رشید احمد گنگوہی اور حضرت مولینا محمد مظہر  
نانونوی رحمہما اللہ تعالیٰ ایسے باخدا اور عمیق النظر علماء سے آپ نے قرآن سبقاً سبقاً پڑھا اور بلا مبالغہ سینکڑوں دفعہ جید  
علماء کو پڑھایا۔ آپ قرآن مجید کے اسرار و معانی اور معارف و مبانی سے بخوبی آگاہ تھے۔ مسئلہ توحید اور اتباع سنت کو قرآن نے  
جو اہمیت دی ہے اسے آپ اچھی طرح جانتے تھے اور قرآن مجید نے تبلیغ و ارشاد کے جو طریقے تعلیم دیئے ہیں ان کو بھی آپ  
سمجھ ہوئے تھے۔ قرآن فہمی ہی نے ان کے اندر تبلیغ توحید کا یہ شغف پیدا کیا تھا۔ حضرت مولینا احمد علی لاہوری رحمہ اللہ تعالیٰ نے  
ایک دفعہ فرمایا تھا۔ لے

"حضرت مولینا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ بہت بلند پایہ انسان تھے وہ فنانی التوحید تھے اور قرآن مجید کی حرکات  
وسکنت سے بھی اللہ تعالیٰ کی توحید ثابت کرتے تھے۔"

حضرت لاہوری رحمہ اللہ تعالیٰ حضرت شیخ قدس سرہ کے علم و فضل اور فہم قرآن سے نہ صرف بخوبی آگاہ تھے بلکہ برملا اس کا  
اعتراف فرمایا کرتے تھے۔ حضرت مولینا عبید اللہ انور جانشین حضرت شیخ التفسیر ایک دفعہ مری جاتے ہوئے دارالعلوم راولپنڈی میں  
تھوڑی دیر کے لئے فروکش ہوئے۔ آپ نے فرمایا حضرت والد صاحب نے ایک دفعہ فرمایا تھا:-

"انجمن خدام الدین کے جلسوں میں میں دیگر علماء کرام کو اس لئے بلاتا ہوں تاکہ عوام ان سے مستفید ہوں لیکن حضرت  
مولینا سید محمد نور شاہ صاحب کشمیری اور مولانا حسین علی کو اس لئے بلاتا ہوں تاکہ علماء کرام ان سے استفادہ کریں۔"

حضرت مولینا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ خدا داد فہم و فراست سے قرآن مجید کو جس طرح سمجھتے تھے بلا خوف ملامت اسے اسی طرح بیان کرتے  
تھے اور ان طاعینین نے اول تو کچھ سمجھا ہی نہیں اور اگر کچھ سمجھا ہے تو مصلحت بینی اور موقع شناسی کے حکم میں بیان کرنے کی اہمیت و  
جرات نہیں اور طعن اس پر ہے جس نے قرآن پڑھا اور بار بار پڑھا اس کو سمجھا اس کے اسرار و رموز کو پایا اور محض لوجہ اللہ ہزاروں  
کو پڑھایا اور لاکھوں کو سمجھایا۔ اَفْتَمَارُوتَ عَلٰی مَا یَرٰی

قرآن مجید نے مسئلہ توحید کو ہر پہلو سے واضح اور روشن کر کے بیان کیا ہے اور حاملین قرآن سے بھی قرآن کا یہی مطالبہ ہے کہ وہ  
مسئلہ توحید کو اسی انداز میں بیان کریں اور اس کے بیان میں اجمال و ابہام سے کام نہ لیں چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

فَاَصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَاَعْرِضْ عَنِ  
الْمُشْرِكِیْنَ

دوسری جگہ ارشاد ہے:-

وَدُّوا لَوْ تُدْهِیْنَ فَنُیْدُ هُنَّ (پہلا سورہ نون غ)

وہ چاہتے ہیں کاش تو نرمی کرے تو وہ بھی نرمی کریں۔

لے بروایت مولانا محمد امیر ساکن میانوالی



ایک اور جگہ ارشاد ہے :-

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّقِ اللَّهَ وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ  
وَالْمُنَافِقِينَ (پک احزاب ع ۱)

اس طرح کی اور بہت سی قرآنی تصریحات کا منشا یہی ہے کہ مسئلہ توحید کے بیان میں کسی اجمال و ابہام لچک اور نرمی کو روانہ رکھا جائے۔ جو شخص ان نصوص قرآنیہ کے پیش نظر مسئلہ توحید کے بیان کرنے میں کسی مبہم اور نرم پالیسی کا روادار نہ ہو۔ اس پر شدت کا الزام دھرنہ انصاف سے بعید ہے۔ باقی رہا مشرکانہ عقائد کے حاملین کو کافر و مشرک کہنا تو اس میں بھی وہ متفرد نہ تھے بلکہ تمام علماء حق کا یہی مسلک ہے۔ بطور نمونہ قریب العہد علماء کے چند حوالے ملاحظہ ہوں۔

حضرت شاہ عبدالقادر محدث دہلویؒ فوائد موضح قرآن میں آیت وَلَا تَتَّبِعُوا الْمُشْرِكِينَ (پک بقرہ ع) پر تحریر فرماتے ہیں :-  
”پہلے مسلمان اور کافر میں ناتا جاری تھا اس آیت سے حرام ٹھہرا۔ اگر مرد نے یا عورت نے شرک کیا اس کا نکاح ٹوٹ گیا۔ شرک یہ کہ اللہ کی صفت کسی اور میں جانے مثلاً کسی اور کو سمجھے کہ اس کو ہر بات معلوم ہے یا وہ جو چاہے کر سکتا ہے یا ہمارا بھلا یا بُرا کرنا اس کے اختیار میں ہے اور یہ کہ اللہ کی تعظیم کسی اور پر خرچ کرے مثلاً کسی چیز کو سجدہ کرے اور اس سے حاجت طلب کرے اس کو مختار جان کر۔“

حضرت حاجی امداد اللہ مہاجر مکیؒ قدس سرہ اپنے رسالہ ہفت مسئلہ میں فرماتے ہیں :-  
”نداء غیر اگر حاضر و علم غیب جان کرے گا تو مشرک ہوگا۔“

حضرت مولانا رشید احمد گنگوہیؒ کا فتویٰ ہے :-

”حضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو علم غیب نہ تھا نہ کبھی اس کا دعویٰ کیا اور کلام اللہ شریف اور بہت سی احادیث موجود ہیں کہ آپ عالم الغیب نہ تھے اور یہ عقیدہ رکھنا کہ آپ کو علم غیب تھا صریح شرک ہے (فتاویٰ رشیدیہ حصہ دوم ص ۱۸۱) فتاویٰ رشیدیہ حصہ سوم ص ۱ پر ہے۔“

”پس اثبات علم غیب غیر حق تعالیٰ کو شرک صریح ہے۔“

اس فتوے پر حضرت گنگوہیؒ کے علاوہ حضرت مولانا محمد یعقوب نانوتویؒ اور حضرت مولانا مفتی عزیز الرحمنؒ مفتی اعظم دارالعلوم دیوبند اور دیگر کئی علماء کرام کے تصدیقی دستخط ثبت ہیں۔

اسی طرح فتاویٰ رشیدیہ حصہ سوم کے ص ۱۱ پر ہے۔

”جو شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے عالم الغیب ہونے کا معتقد ہے سادات حنفیہ کے نزدیک قطعاً مشرک کافر ہے۔“

اس فتوے پر حضرت مولانا مفتی عزیز الرحمنؒ حضرت گنگوہیؒ حضرت شیخ الہندؒ اور مولانا خلیل احمد سہارنپوریؒ کے علاوہ متعدد علماء کی تصدیقات ثبت ہیں۔

اور حضرت مولانا اشرف علی تھانویؒ قدس سرہ فرماتے ہیں :-

”بزرگوں کی نذر و نیاز کا جانور اگر اس واسطے ذبح کیا جاوے کہ وہ بزرگ ہم سے خوش ہوں اور ہمارا کام کر دیں اور ان کو متصرف فی التکوین سمجھے اور ان سے تقرب کے لئے ذبح کرے اور ذبح سے وہی مقصود ہوں چنانچہ اس زمانہ میں اکثر جہال کا یہی عقیدہ ہوتا ہے تو یہ عقیدہ رکھنے والا مشرک اور وہ ذبیح بالکل حرام ہے اگرچہ بوقت ذبح اللہ کا نام لیا جاوے۔“ وَمَا أَهْلَ بِهِ لَعْنَةُ اللَّهِ (فتاویٰ امدادیہ جلد ۴ ص ۱۸۱)



حضرت مفتی عزیز الرحمن صاحب مفتی اعظم دارالعلوم دیوبند کا فتویٰ :-

”حدیث شریف میں ہے وَاِذَا اسْتَعْنْتَ فَاَسْتَعْنِ بِاللّٰهِ اور سورہ فاتحہ میں خود ارشاد ہے اِيَّاكَ نَعْبُدُ وَاِيَّاكَ نَسْتَعِيْنُ اور فرمایا اَدْعُوْنِيْ اَسْتَجِبْ لَكُمْ پس اولیاء سے مرادیں مانگنا اور ان کو متصرف جاننا سب دامن شیطان ہے اور یہ ہے اور شرک ہے“ (فتاویٰ دارالعلوم ج ۱ ص ۶۹)

ہم اے شیوخ و علماء رحمہم اللہ تعالیٰ کے اس قسم کے بہت سے فتاویٰ موجود ہیں جن کا یہاں استقصاء مقصود نہیں ان چند حوالوں سے صرف یہ بتانا مطلوب ہے کہ حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ اس مسلک میں متصرف نہیں بلکہ اپنے شیوخ اور علماء حق کے مسلک ہی پر گامزن ہیں جو لوگ اس کو حضرت شیخ رحمہ کا تفرق و ارتداد قرار دیتے ہیں وہ اول تو اس بنیادی مسئلے کی اہمیت و حقیقت ہی سے ناواقف ہیں، دوم وہ غلط پروپیگنڈے کا شکار ہیں اور اپنے بزرگوں کی کتابیں دیکھنے کی انہوں نے زحمت ہی نہیں اٹھائی۔

حضرت شیخ قدس سرہ کے فہم فی القرآن، تفسیری فوائد و نکات اور مسند توحید میں استغراق کو علماء حق نے بنظر استحسان دیکھا ہے جیسا کہ حضرت لاہوری رحمہ کے ارشادات گزر چکے ہیں

حضرت علامہ سید سلیمان ندوی رحمہ نے مقدمہ جواہر القرآن مرتبہ حضرت مولانا غلام اللہ خان کا مطالعہ کرنے کے بعد مولانا کو حربہ لگرافی نہ تحریر فرمایا۔ ”دراستہ میں آپ کی کتاب جواہر القرآن پڑھی دیکھ کر بہت خوشی ہوئی کہ آپ کے شیخ رحمۃ اللہ علیہ نے قرآن پاک پر فکر و فہم کی بڑی دولت پائی تھی اور آپ خوش نصیب ہیں کہ آپ ان سے متمتع ہوئے اختلاف و اتفاق تو الگ چیز ہے مگر قرآن پاک کے مضامین کو جس طرح انہوں نے سمجھا ہے وہ مند و ستان میں عزیز الوجود ہے مسند توحید میں ان کا انہماک و استغراق صوفیانہ اصطلاح میں ان کی کیفیت ایمانی کا نتیجہ معلوم ہوتا ہے اللہ تعالیٰ ان کی رُوح پر ہزار ہا رحمتیں نازل فرمائے“ (مقدمہ تفسیر جواہر القرآن صفحہ ۱)

حضرت مولانا علامہ محمد یوسف بنوری شاح سنن ترمذی اور شیخ الحدیث مدرسہ اسلامیہ ٹیٹاؤن کراچی حضرت محدث کشمیری قدس سرہ کی کتاب مشکلات القرآن کے مقدمہ میں رقمطراز ہیں۔

وفي اثناء ذلك تتابعت تراجم القرآن وفوائد التفسيرية بعضها صحيحة من اهل الحق كتقريرات ترجمته القرآن افادها العالم العارف مولانا الشايخ حسين علي الفنجاني طال بقائه من تلامذة قطب العصر مولانا المحدث ابني مسعود وشيخ احمد گنگوہي الديوبندي المتوفى ۱۳۲۳ھ (تتمة البيان لمشكلات القرآن ص ۲۹)

۱۹۴۵ء میں بہار پور میں منعقد ہونے والی جمعیتہ علماء ہند کا نفرنس سینکڑوں کا یہ علماء کی موجودگی میں حضرت مولانا حسین احمد مدنی رحمہ کی طرف سے حضرت مولانا حفظ الرحمن سیوہاروی رحمہ نے حضرت شیخ قدس سرہ کی وفات حسب ذیل فتاویٰ ارسال فرمائی۔

”جمعیتہ علماء ہند کا یہ اجلاس حضرت مولانا حسین علی صاحب میاں نوالی جو توحید کے بیان میں سیف عریاں اور تمام مشرکانہ رسوم اور بدعات کے خلاف جہل الاستقامتہ اور اعلاء کلمۃ الحق میں لایمخافون فی اللہ لہو مہ لائکم کی شان کے حامل تھے... کے سانچہ ارتحال کو ملت کا نقصان عظیم خیال کرتے ہوئے دلی حزن و ملال کا اظہار کرتا ہے“ مختصر رپورٹ اجلاس مذکور ص ۲ مطبوعہ دہلی، مولانا منظور نعمانی فرماتے ہیں :-

”اور ۱۳۵۰ھ میں قضا و قدر نے ایک عجیب اتفاق سے مجھے دو تین دن کے لئے خدمت بابرکت میں پہنچا دیا۔ اخلاص توحید اور اس کی دعوت تبلیغ کے ساتھ اتنا شغف، شرک و شوائب شرک سے اتنی بیزاری بلکہ ایسی عداوت، اور اتباع سنت کے ساتھ اس قدر انتہام مجھے کہیں اور دیکھنا یا نہ نہیں۔ اس کے علاوہ بھی جو کچھ دیکھا اور محسوس کیا اب اس کو یاد کر کے صرف حسرت ہی ہوتی ہے مجھے خود تو ان چیزوں کی معرفت سے بہرہ نہیں لیکن بعض واقعات سے سنا تھا کہ اس زمانہ میں اس ملک میں مجددی طریق سلوک کے وہ سب بڑے صاحب ارشاد شیخ اور ان دیار میں مجددی نسبت کے واحد حامل امین تھے“ (ماہنامہ الفرقان بریلی جلد ۸ شماره ۱۰ بابت ماہ شوال المکرم ۱۳۵۰ھ)

۱۔ مقدمہ تفسیر جواہر القرآن سے ہے۔ سجاد بخاری



مولانا محمد زکریا محدث سہارنپوری لامع الدرائی کے مقدمہ میں بحوالہ نبراس الساری مؤلف مولانا عبدالحزیز گوجرانوالوی رقمطراز ہیں :-  
عثر علیہ ای علی کتابہ النبیر اس من اقامہ اللہ مقامہ لادشاد وھدے الامتہ بہ سبیل الرشاد اعنی شیخ الطریقۃ العلیۃ  
ذالمقامات الرفیعۃ صاحب النکت البید لیۃ فی علوم القرآن والسنة المستیۃ عدۃ اخرتی وسیلة مغفرتی شیخی ومطاعی مولانا  
المولوی حسین علی الخ (رضی اللہ عنہ)  
اس کے بعد خود مولانا محمد زکریا فرماتے ہیں :-

قلت وکان المشیخ من اشد الناس فی رد البدعات حتی یکفر غلاة اهل البیدۃ الخ (والیضا)  
ہمارے شیخ حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ ایک بلند پایہ مفسر قرآن صاحب بصیرت محدث، عمیق النظر فقیہ شیعہ کتب سنت،  
فنا فی التوحید اور شرک بدعت کے لئے سیف عرباں ہونے کے علاوہ عارف کامل اور تمام سلاسل تصوف میں صاحب ارشاد بھی تھے قدوة المتحدین حضرت  
علامہ محمد النور شاہ کشمیری رحمہ اللہ آپ کے شاگرد اور داماد مولانا سید احمد رضا بجنوری نے کسی بزرگ سے بیعت ہونے کا مشورہ لیا تو حضرت شاہ صاحب  
نے حضرت مولانا حسین علی کی خدمت میں حاضر ہو کر بیعت ہونے کا مشورہ دیا جیسا کہ بجنوری صاحب نے مقدمہ انوار الباری جلد دوم میں اس کا ذکر کیا ہے  
حضرت مولانا احمد علی لاہوری رحمہ اللہ فرمایا کرتے تھے :-

”اس وقت پنجاب میں صرف ایک ہی ولی کامل ہے اور وہ مولانا حسین علی ہیں لیکن افسوس لوگوں نے انکو ”دہابی“ مشہور کر دیا اور ان کے  
فیض سے محروم ہو گئے“

ان اقتباسات سے واضح ہوتا ہے کہ حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ کا علمی اور عملی پایہ علماء حق کے نزدیک مسلم تھا۔  
آئندہ صفحات میں تفسیر ”جوابہ القرآن“ کے نام سے قرآنی معارف اور تفسیری فوائد کا جو بیش بہا خزینہ قارئین کرام کی خدمت میں پیش کیا  
جا رہا ہے وہ قدوة السالکین، رئیس المفسرین حضرت شیخ مولانا حسین علی قدس سرہ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں کہ تفسیری نکات پر مشتمل ہے جن کی ترتیب  
تدوین کا کام حضرت کے تلمیذ خاص شیخ القرآن حضرت مولانا غلام اللہ خاں صاحب نے احقر الانام کے ذمہ لگایا اور قدم قدم پر رہنمائی فرماتے رہے اور حضرت  
شیخ قدس سرہ کے تفسیری فوائد اور قرآنی معارف سے خاص طور پر احقر کو آگاہ فرماتے رہے۔ حضرت شیخ القرآن سالہا سال تک حضرت اقدس رحمہ اللہ کی  
خدمت میں رہے اور ان کے طرز خاص کے مطابق ان سے قرآنی علوم و معارف کی تحصیل فرمائی اور کم و بیش ۴۰ سال سے اپنے شیخ رحمہ اللہ کے طرز پر قرآن حکیم  
کا درس دے رہے ہیں اس وقت تک پاک و ہند کے علاوہ برما، ملایا، انڈونیشیا، افریقہ، افغانستان، ایران وغیرہ ملکوں کے ہزاروں علماء  
ان کے درس سے مستفیض ہو چکے ہیں اور اپنی اپنی جگہ اسی طرز پر قرآن کی تدریس میں مصروف ہیں

حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ تعالیٰ علم قرآن میں صرف تین واسطوں — حضرت مولانا محمد منظر نانوتوی رحمہ اللہ متوفی ۱۳۱۵ھ حضرت  
مولانا شاہ محمد اسحق محدث دہلوی رحمہ اللہ متوفی ۱۳۶۲ھ اور حضرت مولانا شاہ عبد العزیز محدث دہلوی رحمہ اللہ متوفی ۱۳۵۵ھ — سے حضرت امام  
ولی اللہ دہلوی رحمہ اللہ متوفی ۱۳۶۱ھ کے شاگرد ہیں۔

حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رحمہ اللہ اپنے زمانے میں منفرد طرز تحقیق کے مالک اور علوم اسلامیہ میں امامت اور اجتہاد کا درجہ رکھتے تھے حضرت  
شاہ صاحب رحمہ اللہ کے قرآنی علوم و معارف حضرت مولانا حسین علی صاحب کو اپنے شیوخ کی وساطت سے وراثت میں ملے اس کے ساتھ انہوں نے اپنے فطری  
فہم و فراست اور خدا داد بصیرت سے کام لیا۔ اکل جلال اور صدق مقال کو اپنا شعار بنایا۔ سر و علانیہ اور ظاہر و باطن میں اتباع شریعت اور تقویٰ کو اختیار کیا  
تو اللہ تعالیٰ نے ان پر قرآنی اسرار و رموز کی مزید راہیں کھول دیں اور قرآن فہمی میں ان کو ایسی بصیرت اور ایسا ملکہ عطا فرمایا جو ان کے کسی معاصر کو  
حاصل نہیں تھا۔ بلاشبہ حضرت مولانا حسین علی رحمہ اللہ اپنے زمانے میں قرآنی علوم کے امام تھے اور اللہ تعالیٰ نے قرآن کی معنوی تحریف کے اس دور میں ان کو محض  
قرآن کی خدمت اور حمایت کے لئے پیدا فرمایا۔ حضرت مولانا کے انداز تفسیر کو کما حقہ سمجھنے کے لئے ان کی تفسیر کے مسلسل اور گہرے مطالعہ کی ضرورت ہے نمونہ  
اور رہنمائی کے طور پر چند باتیں ذکر کی جاتی ہیں جن کا وہ تفسیر میں خاص خیال فرماتے تھے۔



۱۔ ہر سورت کا ایک دعوے یعنی اس کا محور اور مرکزی موضوع ہوتا ہے جو اس میں ایک یا یا کئی بار پوری صراحت سے مذکور ہوتا ہے اور سورت کی باقی تمام آیتیں بلا واسطہ یا بالواسطہ اسی کے گرد گھومتی اور کسی نہ کسی طرز سے اس کے ساتھ متعلق ہوتی ہیں مثلاً بعض آیتوں میں مرکزی دعوے کے دلائل — دلائل عقلیہ یا دلائل نقلیہ — مذکور ہوں گے بعض آیتوں میں مرکزی موضوع پر تنویر ہوگی کہیں اصل دعوے کے مختلف پہلوؤں کو واضح کرنے کے لئے اس کا اعادہ ہوگا سورہ یقرہ میں دعوے توحید کا تین بار اعادہ کیا گیا ہے پہلی جگہ شرک فی الدعا۔ دوسری جگہ شرک فعلی اور تیسری جگہ شفاعت قبریہ کی نفی مقصود ہے۔ بعض آیتوں میں اصل دعوے کو ماننے والوں کے لئے دنیوی اور اخروی بشارت اور نہ ماننے والوں کیلئے دنیوی اور اخروی تحویل کا ذکر ہوگا وغیرہ ذالک ۲۔ سورتوں کی ترتیب اتفاقی یا اجتہادی نہیں بلکہ توقیفی ہے اور ہر سورت اپنے ماقبل اور مابعد کے ساتھ باقاعدہ مرتبط ہے اسی طرح ہر سورت کی آیتیں بھی سلسلہ نظم و ربط میں منسلک ہیں۔

۳۔ آیت کا وہی مفہوم رائج ہوگا جو اس حضرت صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ کرام اور تابعین رضی اللہ عنہم سے صحیح سند کے ساتھ منقول ہو اور آیت کے ماقبل اور مابعد سے مناسبت رکھتا ہو وہ نہ اسلام کے مسلمہ اصولوں کے خلاف ہو، نہ قواعد عربیت کے۔ ۴۔ حتی المقدور آیت کا ایسا مطلب بیان کیا جائے جس میں حذف و تقدیر کی ضرورت ہی پیش نہ آئے یا کم از کم اس کا ارتکاب کرنا پڑے مثلاً لفظ ”اذ“ کا متعلق عام طور پر یہ جگہ ”اذکس“ مقدر مانا جاتا ہے مگر حضرت شیخ قدس سرہ اذ کے بعد کسی مباح فعل مذکور کو اس کا عامل قرار دیتے ہیں کیونکہ ظروف کا اپنے عوامل پر تقدم جائز ہے۔

۵۔ حتی الوسع آیت کا ایسا مفہوم بیان کیا جائے جس پر سرے سے کوئی خارجی اعتراض وارد نہ ہو اور تکلف جواب کی ضرورت ہی پیش نہ آئے مثلاً الحمد للہ میں الف لام کو عام طور پر استغراق کے معنوں میں لیا جاتا ہے پھر اس سوال و جواب کا طویل سلسلہ شروع ہو جاتا ہے جو علماء اور طلباء میں دفع و دفعہ مثلاً ایک یہ اعتراض کیا جاتا ہے کہ جب تمام تفریضیں اللہ تعالیٰ کے ساتھ مختص ہیں تو پھر غیر خدا کی کیوں تعریف کی جاتی ہے حالانکہ غیر خدا کی تعریض خود قرآن میں مذکور ہے پھر اس سوال کا جواب یہ دیا جاتا ہے کہ غیر خدا کی تعریف بھی دراصل خداوند تعالیٰ ہی کی تعریف ہے کیونکہ مخلوق کی تمام خوبیوں کا سرچشمہ اور عطا کنندہ اللہ تعالیٰ ہے۔ اسلئے کسی خوبی کی وجہ سے مخلوق کی جو تعریف ہوگی وہ درحقیقت اللہ تعالیٰ ہی کی تعریف ہوگی

لیکن حضرت شیخ رحمہ اللہ کو اس کے حقیقی مفہوم یعنی حمد و مجمل فرماتے ہیں اور حمد سے اللہ تعالیٰ کی صفات الوہیت مراد لیتے ہیں۔ اب الحمد للہ کا مطلب یہ ہوگا ”صفات الوہیت یعنی وہ خوبیاں اور کمیتیں جو کسی ذات کے الٰہ حق اور معبود بحق ہونے کے لئے ضروری ہیں وہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ خاص ہیں اور اس کے سوا کسی دوسری ہستی میں نہیں پائی جاتیں“ اس مفہوم پر سوال مذکور اور اسی نوع کے دوسرے سوالات وارد نہیں ہوتے۔

اسی طرح آیات نستعین اہم صرف تجھی سے مدد چاہتے ہیں) میں استعانت کو عموم پر مجمل کرنے سے یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ ہم دن رات مشاہدہ کر رہے ہیں کہ ہر آدمی اپنے چھوٹے بڑے کاموں میں دوسروں سے استعانت کرتا اور مدد مانگتا ہے اور یہ یا بھی استعانت نہ صرف جائز بلکہ ناگزیر ہے اور خود اللہ تعالیٰ نے اس کا حکم دیا ہے ”وَلْتَعَاوُزُواْ عَلٰی الْبِرِّ وَالْتَّقْوٰی“ (مائدہ ۱۱) اور یہی اور تقویٰ میں ایک دوسرے کی مدد کرو۔ لہذا استعانت اپنے عموم کے ساتھ اللہ تعالیٰ کے ساتھ مختص نہ رہی۔ اس سوال کا جو جواب دیا جاتا ہے وہ معروف ہے اس لئے حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ استعانت کو یہاں عموم پر مجمل نہیں فرماتے بلکہ استعانت سے صرف انہی امور میں استعانت مراد لیتے ہیں جو اللہ تعالیٰ کے ساتھ مختص اور اسباب عادیہ سے ماوراء ہیں مثلاً اولاد عطا کرنا، روزی دینا، بارش برسانا، بیماری سے شفا دینا، مشکلیں آسان کرنا، مصیبتیں دور کرنا وغیرہ۔ قرآن مجید میں جہاں کہیں غیر اللہ سے استعانت کی نفی کی گئی ہے وہ انہی مافوق الاسباب امور سے مختص ہے جو انسانی قدرت اور طاقت سے باہر ہیں۔ جو امور اسباب عادیہ کے تحت ہیں ان میں یا بھی استعانت و تعاون ممنوع



ہے نہ ایک فہمستین سے اس کی نفی مقصود ہے۔

۶۔ بعض مفسرین نے نسخ کا وسیع مفہوم سامنے رکھ کر کئی سوایتوں کو منسوخ قرار دیا لیکن نسخ کے خاص مفہوم۔ ”آیت کی تلاوت باقی رہے اور اس کا حکم اٹھ جائے“ کے پیش نظر علامہ سیوطی متوفی ۸۹۵ھ نے صرف مس آیتوں کو منسوخ مانا ہے حضرت مولانا شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رحمہ اللہ نے بیس مس سے صرف پانچ کو منسوخ قرار دیا ہے اور پندرہ کی ایسی توحیدیں فرمادی ہیں کہ وہ منسوخ نہیں رہیں لیکن حضرت اشعخ مولانا حسین علی رحمہ اللہ کے نزدیک یہ پانچ آیتیں بھی محکم ہیں منسوخ نہیں ہیں اور اپنے ان آیتوں کی اپنے اپنے موقع پر نہایت عمدہ توحیدیں فرمادی ہے۔

تفسیر جواہر القرآن کی ترتیب میں مذکورہ بالا امور کا خاص خیال رکھا گیا ہے اور حتی الوسع حضرت شیخ رحمہ اللہ کے افادات کو کاملاً حق بیان کرنے کی کوشش کی گئی ہے مزید برآں بطور تائید عربی تفسیروں کے اصل حوالے بھی ساتھ شامل کر دیئے گئے ہیں حضرت شیخ کے افادات کو تفسیر میں بالتفصیل بیان کرنے کے علاوہ ایک علیحدہ کالم میں اختصار کے ساتھ بھی ذکر کر دیا گیا ہے۔ حضرت شیخ قدس سرہ سے چونکہ ہر ہر آیت کی تفسیر منقول نہیں تھی اسلئے اکثر متداول تفسیروں سے استفادہ کیا گیا ہے تاکہ کتاب تکمیل اور مستند تفسیر کی صورت میں ہل علم کی خدمت میں پیش کی جاسکے۔

رَبَّنَا اقْبَلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ  
تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ

احقر ابو احمد سجاد بخاری

لیلة الجمعة ، ۱۴ محرم الحرام ۱۳۹۹ھ



## تقریبات مشاہیر علماء اسلام و آراء مشائخ عظام

(۱) مؤرخ اسلام حضرت علامہ سید سلیمان ندوی رحمۃ اللہ علیہ

کی رائے

لاستہ میں آپ کی کتاب جواہر القرآن پڑھی۔ دیکھ کر بڑی خوشی ہوئی کہ آپ کے شیخ رحمۃ اللہ علیہ نے قرآن پاک پر فکر و فہم کی بڑی دولت پائی تھی۔ اور آپ خوش نصیب ہیں کہ آپ ان سے متمتع ہوئے۔ اختلاف و اتفاق تو الگ چیز ہے مگر قرآن پاک کے مضامین کو جس طرح انہوں نے سمجھا ہے وہ ہندوستان میں عزیز الوجود ہے مسئلہ توحید میں ان کا انہماک و استغراق صوفیانہ اصطلاح میں ان کی کیفیت ایمانی کا نتیجہ معلوم ہوتا ہے۔ اللہ تعالیٰ ان کی روح پر ہزار ہا رحمتیں نازل فرمائے۔

لے اس سے تفسیر جواہر القرآن کا مقدمہ مراد ہے جو پہلے کی بار علیحدہ کتابی صورت میں شائع ہو چکا ہے (س۔ ب)



## (۲) تقریظِ رئیسِ المحدثین، یادگارِ سلف، شیخ الحدیث حضرت مولانا نصیر الدین حبیب غوثی

خلیفہ مازون رئیس مفسرین حضرت مولانا حسین علی رحمۃ اللہ علیہ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ - الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ - وَصَلَّى اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ خَيْرِ خَلْقِهِ، وَعَلَى آلِهِ وَاصْحَابِهِ وَبَارَكَ وَسَلَّمَ - أَتَابَعْتُ فِيَقُولُ الْمُسْكِينُ نَصِيرُ الدِّينِ الْغُورِ غُثَاوَى، اِنِّي نَظَرْتُ فِي هَذَا التَّفْسِيرِ وَكَرَّرْتُ النَّظَرَ وَالْمُطَالَعَةَ فَوَجَدْتُهُ بِحَمْدِ اللَّهِ وَمَقْدَهُ نَافِعًا مُفِيدًا لِلنَّاسِ - مَبَارَكًا - وَ اِنِّي اَسْأَلُ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى اَنْ يَنْفَعَهُ بِهِ الْمُسْلِمِينَ وَيَعْصِمَهُ عَنِ شَرِّ الْمُبْطِلِينَ وَالْحَاسِدِينَ - وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ - (شيخ الحدوث مولانا نصير الدين غوث غوثي)

## (۳) تقریظِ صاحبِ مدرار، بحرِ ذخرا، استاذ العلماء حضرت علامہ مولانا محمد ولی اللہ صاحبِ میانوال

حَامِدًا وَ مُصَدِّقًا وَمُسَبِّحًا - مولانا غلام اللہ خان صاحب کی مرتب کردہ تفسیر قرآن حکیم کو میں نے بعض مقامات سے بغور دیکھا۔ الحمد للہ کہ اقتضائے زمانہ کے مطابق تشریح و توضیح بزبانِ اردو نہایت سادہ، عام فہم اور بہت محققانہ ہے۔ میں نے کوئی چنیئر اس میں خلافِ مسلکِ اہل حق نہیں پائی۔ مولانا موصوف کو اس کامیابی پر مبارکباد دیتا ہوں اور دعا کرتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل و کرم سے ان کو فوزِ دایرین نصیب فرمائے اعلیٰ اپنے لقا اور رضوان کے اعلیٰ درجات سے مالا مال کرے اور اہل اسلام کو اس کے پڑھنے پڑھانے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین - واللہ ولی التوفیق وصلی اللہ تعالیٰ علی خیر خلقہ۔ سیدنا محمد وآلہ وصحبہ وسلم۔

وَ اَنَا الْعَبْدُ الْعَاجِزُ وَلِي اللّٰهُ عَفَا اللَّهُ عَنْهُ مِيَا نَوَال، ضلع گجرات

## (۴) تقریظِ محدثِ خیر فقیہ بصیر حضرت مولانا ظفر احمد صاحب، عثمانی

شیخ الحدیث دارالعلوم ٹنڈوالہ یار

بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ بَدَوْنِ الْقُرْآنِ الْحَكِيمِ مَعَ جَوَاهِرِ الْقُرْآنِ اَزْ مَوْلَانَا حُسَيْنِ عَلِي صَاحِبِ رَحْمَةِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَ تَرْجُمَةِ شَيْخِ الْعَالَمِ مَوْلَانَا مُحَمَّدٍ الْحَسَنِ دِيُونَدِي قَدْ سَرَّهْ وَ فَوَائِدِ مَوْضِعِ الْقُرْآنِ اَزْ حَضْرَتِ تَرْجَمَانِ الْقُرْآنِ مَوْلَانَا شَاهِ عَبْدِ الْقَادِرِ رَحْمَةِ اللَّهِ عَلَيْهِ مُحَدَّثِ دِلْہُوئی وَ فَوَائِدِ فَتْحِ الرَّحْمَنِ اَزْ مَجْدِدِ وَ مُحَدَّثِ الْبَنْدِ شَاهِ وَلِي اللَّهِ رَحْمَةِ اللَّهِ عَلَيْهِ كَيْ مَطْبُوعِ نَمُونِہ كَامِطَالَعِہ كِيَا جَوْہرِ ۲۸ تِہْكَ مِیْرے پَاس آیا تھا، ماسٹرا اللہ فہم قرآن کے لئے اردو میں یہ قرآن مترجم و محشی بہت معین ہوگا۔ اللہ تعالیٰ مگر ہی مولانا غلام اللہ خان صاحب کو جزائے خیر عطا فرمائیں کہ انہوں نے یہ عمدہ مجموعہ مرتب فرما کر شائع کرنے کا اہتمام فرمایا۔ اللہ تعالیٰ ان کی مساعی جمیلہ کو مقبول اور مسلمانوں کو اس سے منفع فرمائیں۔ والسلام۔

ظفر احمد عثمانی عفی عنہ، از دارالعلوم، ٹنڈوالہ یار

## (۵) تقریظِ جامعِ علومِ نقلیہ و ماہرِ فنونِ عقلیہ، استاذ العلماء حضرت علامہ مولانا رسول خان ضا

شیخ الحدیث، جامعہ اشرفیہ، مسلم ٹاؤن، لاہور

حضرت مولانا غلام اللہ خان صاحب نے علومِ نقلیہ و عقلیہ و محقق احکام شریعہ اصولیہ و فروعیہ و رافع لواء السنۃ و قالح رایا البدعہ موصوف بہرہ صفت الحاج مولانا غلام اللہ خان کی تفسیر جواہر القرآن و لآلی الفرقان پارہ اول کے بعض مقامات نظر سے گزے ہیں تفسیر میں بحمد اللہ مقاصد قرآن کریم باحسن الطرق بیان کئے گئے۔ اللہ تعالیٰ مولانا کے علم و عمر میں برکت عطا فرمائے اور تفسیر کو ہدیٰ للناس کا مصداق بنائے۔ آمین یا رب العالمین۔

محمد رسول خان عفی اللہ عنہ، جامعہ اشرفیہ مسلم ٹاؤن، لاہور



## (۶) تقریظ جامع المعقول والمنقول شیخ الحدیث حضرت مولانا عبد الرحمن صاحب بہبوی

خليفة مجاز حضرت مولانا محمد علی صنا تھانوی سابق صدر مدرس مدرسہ مظاہر العلوم سہارنپور

فخرکونصلی علی رسولہ الکریم۔ ابا بعد۔ احقر نے اس کلام مجید کو اور حواشی و ترجمہ کو مختلف مقامات سے دیکھنے کا شرف حاصل کیا حضرت مولانا غلام اللہ خان صاحب جو ایک مشہور عالم اور تفسیر سے کافی شغف رکھتے ہیں، انہوں نے کافی عرق ریزی اور کوشش سے اپنے شیخ حضرت مولانا حسین علی صاحب رحمہ کے ارشادات کو مرتب کر کے عام مسلمانوں کے سامنے پیش کیا ہے۔ ماشاء اللہ تعالیٰ یہ بہترین ذخیرہ ہے۔ کلام اللہ سمجھنے کے لئے اس میں سہل اور اخضر طریق ہے۔ اللہ تعالیٰ اس کی اشاعت کرنے والوں کو جزائے خیر عطا فرمائے۔ اور ان کی کوشش کو قبول فرمائے۔ میں برگز اس قابل نہیں ہوں کہ اتنے بڑے بڑے بزرگان دین اور حضرات مشائخ عظام کے ارشادات کے متعلق کچھ عرض کر سکوں مگر بعض حضرات کے اصرار پر دیکھنے کا شرف حاصل ہوا۔ قرآن کے فہم کے لئے بہترین ذخیرہ ہے۔ اللہ تعالیٰ اس کی برکت سے مجھ ناکارہ کو اور جملہ ناظرین و سامعین و تالین کو صلاح و سعادت و دارین عطا فرمائے۔ آمین یا رب العالمین۔ فقط

(شیخ الحدیث مولانا) احقر العباد بندہ عبد الرحمن غفرلہ کیملپوری (خليفة مجاز حضرت تھانوی رحمۃ اللہ علیہ  
وسابق صدر المدرسين و شيخ الحديث مدرسہ مظاہر العلوم، سہارنپور)

## (۷) تقریظ خطیب اسلام حامی سنت ماحی بدعت حضرت مولانا سید عنایت اللہ شاہ صاحب بخاری

خطیب جامع کالری گجرات۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ۔ الحمد لله وسلاماً على عباده الذين اصطفى۔ ابا بعد۔ تفسیر جواہر القرآن مع مقدمہ کا مطالعہ نصیب ہوا۔ الحمد للہ مطالب و معانی اور ربط السور والایات میں بے نظیر پایا۔ پاک و ہند میں قدیم و جدید تعلیمیافتہ طبقات (خصوصاً طلبائے کرام و علمائے عظام) کے لئے انشاء اللہ العزیز بہت مفید اور نادر الوجود تحفہ ثابت ہوگا۔ اللہ تعالیٰ حضرت شیخ القرآن مولانا غلام اللہ خان صاحب کو اہل اسلام کی طرف سے جزا و احسن عطا فرمائے جنہوں نے سلطان العارفین رئیس المفسرین سند الفقہاء والمحدثین شیخنا و مرشدنا حضرت مولانا حسین علی رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ کی خلفا عن سلف امانت قرآنی کو باحسن طریق تالیف و طبع کر کے تمام علمی حلقوں تک پہنچا دیا ہے۔ اللہ تعالیٰ ہم سب کے لئے اس نعمت عظمیٰ اور خدمت حسنیٰ کو دارین میں باعث فلاح و فوز اور ذریعہ نجات بنائے۔ جن حضرات نے اس تفسیر بے نظیر میں کسی قسم کی لہ خدمت اور امانت فرمائی ہے اللہ تعالیٰ محض اپنی قدرت کاملہ اور فضل و رحمت سے ان سب کو دونوں جہان میں اجر جزیل و جزیر جمیل عنایت فرمائے۔ ویرحمہم اللہ عبد افتال امیناً۔ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔

عنایت اللہ بخاری عفی عنہ مدرسہ جامع، گجرات

## (۸) تقریظ مفسر قرآن شاح حدیث، شیخ الحدیث حضرت مولانا قاضی شمس الدین صاحب، گوجرانوالہ

سابق مدرس، دارالعلوم، دیوبند

فخرکونصلی علی رسولہ الکریم۔ حضرت مولانا غلام اللہ خان صاحب کی تفسیر کے متعلق احقر کی ناقص رائے یہ ہے کہ

آفتاب آمد و میل آفتاب گرد لیسے باید از ور و متاب

جب اس تفسیر بے نظیر کی طرف کوئی صاحب مراجعت کریں تو انہیں یہ خوشخبری دینا بڑا بر محل ہے کہ محمد اللہ علی الخبیر سقطت و



من البصیر استفتد۔ تفسیر کیا ہے، شیدایان توحید اور مشائقان علوم کلام مجید کے لئے جواہر مغز و نہ اور لالی منظومہ جس میں لا الہ الا اللہ کے معنی کو اصل اور صحیح تقاضا کے مطابق سمجھایا گیا۔ فاغتنمہ فائزہ اجدلے من تفاریق العصب ولا بطل سحر السحرین مثل عصب موسیٰ فحجہ اللہ تعالیٰ مؤلفہ عنی وعن سائر المسلمین احسن الجزاء واجمل العطاء واللہ الموفق الاحقر شمس الدین ناظم و مدرس جامعہ صدیقیہ، گوجرانوالہ

### (۹) تقریظ حضرت علامہ مولانا غلام مصطفیٰ صاحب۔ ساکن مرجان ضلع کیمپلپور

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اصْطَفٰ۔ اما بعد۔ قرآن مجید کے مطالعہ سے یہ حقیقت روز روشن کی طرح واضح ہو کر سامنے آجاتی ہے کہ نزول قرآن سے پہلے بیدینی اور کفر و شرک اپنی انتہاء کو پہنچ چکے تھے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ جب بھی دنیا میں کفر و الحاد، مادہ پرستی اور شرک و بدعت کا زور ہو جائے اس وقت قرآنی تعلیمات کو عام کرنے کی بہت زیادہ ضرورت ہے۔ اس زمانہ میں چونکہ ہر طرف الحاد، مادہ پرستی اور شرک و بدعت کی لٹھائیں چھا رہی ہیں اس لئے اب مسلمانوں کو ان کی پیٹ سے بچانے کا واحد طریقہ یہی ہے کہ قرآن کی تعلیم کو عام کیا جائے اور اس کے مضامین کو عوام و خواص کیلئے قریب الفہم بنایا جائے۔ الحمد للہ تفسیر جواہر القرآن جس میں شیخ القرآن مولانا غلام اللہ خان صاحب نے اپنے شیخ حضرت مولانا حسین علی رحمۃ اللہ علیہ کے تفسیری فوائد و نکات جمع فرمائے ہیں اس میں وہ تمام چیزیں آگئی ہیں جن کا جاننا قرآن مجید کو سمجھنے کے لئے ضروری ہے۔ اللہ تعالیٰ اس سے عوام و خواص کو مستفیض ہونے کی توفیق عطا کرے اور مولانا کے علم و عمل میں برکت عطا فرمائے۔

الاحقر غلام مصطفیٰ عفی اللہ عنہ ۵ شعبان المعظم ۱۳۸۳ھ

### (۱۰) تقریظ حضرت علامہ مولانا مفتی سیاح الدین صاحب، کاکا خیل

صدر مدرس مدرسہ اشاعت العلوم لاپور

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ۔ الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَكَفَىٰ وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اصْطَفٰ۔ اما بعد حضرت مولانا حسین علی صدقا و بچرا والے رحمۃ اللہ علیہ ایک جید اور ممتاز عالم دین اور اپنے وقت کے ایک شیخ طریقت تھے۔ انہوں نے تمام عمر دوسرے علوم دینیہ کی خدمت کے علاوہ خاص طور پر قرآن مجید کی تفسیر و تشریح اور تعلیم و تدریس میں اس طرح گزاری تھی کہ قرآنی علوم میں سے خاص طور پر مسئلہ توحید کو نہایت شرح و بسط اور پوری تفصیلات کے ساتھ واشکاف الفاظ میں پھیلایا۔ اور مسلسل سعی و جدوجہد میں لگے رہے اور اسی طرح عوامی افادہ و اصلاح کے علاوہ ایسے تلامذہ کا ایک خاص حلقہ بھی تیار کیا جو ان کے بعد ان کے اس دینی اور علمی کام کو اسی طرز و انداز پر جاری رکھ سکیں۔ حضرت مولانا رحمۃ اللہ علیہ کو قرآن مجید سے ایک خاص شغف تھا۔ اور وہ کثرت مزاولت، خداداد ذہانت و ذکاوت اور خاص ذوق استنباط کی بناء پر قرآنی علوم کے نکات و معارف آیات الہی سے نکالا کرتے تھے۔ اور ربط آیات و سورت کے بارے میں بھی ان کا ایک خاص مجتہدانہ انداز تھا۔ ان علمی نوادر اور تفسیری نکات و لطائف کو انہوں نے خود تو کسی خاص تفسیر میں قلمبند نہیں فرمایا لیکن ان کے خصوصی تلامذہ کے واسطے سے یہ چیزیں کچھ نہ کچھ محفوظ رہ گئیں۔ عام طور سے کہا جاتا ہے کہ حضرت مولانا رحمۃ اللہ علیہ کے ہاں مسئلہ توحید کے اظہار و بیان میں تشدد تھا۔ اور بعض صحیح العقیدہ حضرات علمائے کرام بھی نیک نیتی کے ساتھ ان تعبیرات اور طرز ادا کو اپنے خیال میں پسند نہیں فرماتے لیکن واقعہ یہ ہے کہ اس تشدد اور تعبیر کی سختی میں بڑا دخل مخالف ماحول اور ان علاقوں میں شرکیہ اقوال و اعمال اور بدعات کے فروغ کو بھی دخل تھا۔ دراصل مولانا رحمۃ اللہ علیہ کی نگاہوں میں اس مسئلہ توحید کی اہمیت دوسرے سب مسائل سے زیادہ تھی اور بقول علامہ سید سلیمان ندوی رحمۃ اللہ علیہ مسئلہ توحید میں ان کا انہماک و استغراق صوفیا کی



اصطلاح میں ان کی کیفیت ایمانی کا نتیجہ معلوم ہوتا تھا اور وہ جب دیکھتے تھے کہ عام مسلمان کیا بلکہ علماء و مشائخ بھی اس کو وہ اہمیت نہیں دے رہے ہیں اور توحید خالص کے منافی اقوال و اعمال کو سن کر اور دیکھ کر چشم پوشی کرتے ہیں تو وہ اپنی شدت احساس، طبیعت کی تیزی اور عشق توحید میں سرشاری کی وجہ سے بے اختیار صحیح مسائل کی تعبیر و اداء میں تشدد اختیار فرماتے تھے۔

نوار تلخ ترمی زن چو ذوق نغمہ کم یابی      حُدی را تیز ترمی خواں چو محمل را گراں بینی

نیز مخالفین کی بے جا ضد و عناد اور مکابہ کو دیکھ کر جذبات کا بے قابو ہونا عام حالات میں ایک فطری امر ہے۔

حضرت مولانا رحمۃ اللہ علیہ کی وفات کے بعد ان کے مسترشدین و تلامذہ نے حق تلمذ ادا کر کے توحید و سنت کی اشاعت اور قرآن مجید کی تعلیم تدریس کا یہ سلسلہ پورے ملک میں جاری رکھا چنانچہ آپ کے حلقہ تلامذہ و مریدین میں سے ایک خاص تلمیذ و مسترشد اور ممتاز و مستند جید عالم دین مولانا غلام اللہ خان صاحب نے عرصہ دراز سے راولپنڈی شہر میں تعلیم الہیہ کے نام سے ایک مرکزی ادارہ قائم کر کے قرآن مجید کی تعلیم و تدریس اور مسئلہ توحید کی اشاعت و تبلیغ کا سلسلہ جاری کر رکھا ہے۔ چنانچہ سال بھر دوسری کتب دینیہ اور تفسیر و حدیث کی تعلیم تدریس ہوتی ہے اور شعبان و رمضان المبارک میں ملک کے مختلف اطراف و جوانب سے چار پانچ سو طلبہ اس حتمہ فیض اور مرکز علوم قرآنی سے تفسیر قرآن مجید کے استفادہ کے لئے آجاتے ہیں جن میں ابتدائی کتب عربیہ پڑھنے والے طلبہ سے یک دروہ حدیث کی تکمیل کر کے سند یافتہ حضرات تک شامل ہوتے ہیں ان طلبہ کو حضرت ممدوح نہایت محنت و جانفشانی اور پورے انہماک و توجہ کے ساتھ حضرت مولانا حسین علی صاحب قدس سرہ العزیز کے طرز پر قرآن مجید کا درس دیکر فارغ کر دیتے ہیں۔ اور اس طرح ہر سال یہ سینکڑوں طلبہ اپنی علمی استعداد اور ظرف کے مطابق قرآن مجید کچھ کیر جاتے ہیں۔ اور مولانا موصوف کے اخلاص، سعی پیہم اور مسئلہ توحید کے ساتھ الہام عشق و محبت کا اثر ہے کہ وہ ان چند دنوں میں تمام طلبہ کو اپنے رنگ میں رنگ دیتے ہیں اور جب وہ رمضان المبارک گزار کر اس درگاہ سے نکلتے ہیں تو بادۂ توحید سے ایسے سرشار ہو کر نکلتے ہیں کہ پھر وہ علامہ اقبال مرحوم کے قول کی مطابق یہ نغمہ فصل گل و لالہ کا نہیں پابند بہار ہو کہ خنزاں لا الہ الا اللہ

ہر جگہ اور ہر موقع پر فصل لالہ و گل کا انتظار اور موسم بہار اور موسم خزاں کا فرق کئے بغیر یہی نغمہ توحید سناتے رہتے ہیں جیسا کہ ذکر کر چکا ہوں۔ شرکاء دورہ تفسیر طلبہ کی علمی استعداد مختلف اور کم و بیش ہوتی ہے۔ اس لئے بعض کم استعداد طلبہ اگر دلائل اور ان کے مقدمات و مبادی کو پورے طور پر علمی انداز میں ضبط بھی نہ کر سکیں لیکن مطالب و نتائج پر سب کا یقین پختہ ہو جاتا ہے اور اس پختہ یقین کی بناء پر وہ توحید و سنت کے داعی بزرگام کرنے لگ جاتے ہیں اور اپنے عقائد و نظریات میں خوب مضبوط و مستحکم ہوتے ہیں اور آج دیکھا جاتا ہے کہ پورے ملک میں انہی نعمات توحید کی گونج سنائی دیتی ہے مولانا غلام اللہ خان صاحب نے اس مقصد کے لئے دارالعلوم تعلیم القرآن کے ساتھ ساتھ ماہوار صحیفہ تعلیم القرآن بھی جاری کیا ہوا ہے جس کی ترتیب و ادارت کا کام ایک نیک سیرت و نیک کردار مستند عالم دین فاضل دیوبند مولانا سید احمد حسین صاحب سجاد بخاری مدظلہ کے سپرد ہے۔ اس ماہنامہ میں دوسرے علمی اور دینی مضامین کے علاوہ بالالتزام تفسیر قرآن مجید کا کچھ حصہ مولانا غلام اللہ خان صاحب کے قلم سے شائع ہو رہا ہے جس میں مولانا موصوف خصوصی طور پر ان آیتوں کی تفسیر حضرت مولانا حسین علی رحمۃ اللہ علیہ کے طرز و انداز پر کرتے ہیں جن کا تعلق مسئلہ توحید کے ساتھ خاص طور پر ہے۔ اور ساتھ ہی مولانا کی بعض توجیہات و مرجحات کی تائید و تصدیق کے لئے کتب سلف اور تفاسیر متقدمین کے حوالے بھی درج کر دیتے۔ اب تفسیری اجزاء کو ایک مستقل تفسیر کی شکل میں شائع کر نیکا فیصلہ کیا گیا ہے۔ یہ ایک مستحسن فیصلہ ہے۔ اور میں سمجھتا ہوں کہ اس تفسیر کے مطالعہ سے عام مسلمانوں کو عموماً اور طلبہ قرآن مجید کو خصوصاً بہت فائدہ پہنچے گا۔ ربط آیات کی ایسی بہت سی تقاریر اور بہت سے ایسے تفسیری نکات و لطائف کا علم اس تفسیر کے ذریعہ سے ہو جائیگا جو حضرت مولانا حسین علی رحمۃ اللہ علیہ کے خصوصی علمی نوادر شمار ہوتے ہیں۔ نیز اکابر سلف اور تفاسیر متقدمین کے بہت سے ایسے حوالے اس تفسیر کے واسطے سے عام طلبہ کو مل جائیں گے جن تک براہ راست ان کا پہنچنا مشکل ہے۔

اس سلسلہ میں یہ بھی عرض کرنا ضروری سمجھتا ہوں کہ دوسری کتب کی طرح قرآن مجید کی کوئی تفسیر بھی بہر حال انسانی تصنیف ہوتی ہے



اور اس میں مصنف سے نادانستہ یا غلط فہمی کی بنا پر کوئی لغزش علمی طور سے ہو سکتی ہے۔ اس لئے اگر کسی مسئلہ یا مسئلہ کی تعبیر اور طرز ادا میں دوسرے اہل علم کو اس مصنف سے اختلاف ہو تو یہ علمی انداز نہیں کہ ان چند مسائل یا تعبیرات کی وجہ سے پوری کتاب کو ہدف تنقید بنا کر لوگوں کو اس کے مطالعہ سے روکا جائے۔ اور پوری کتاب سے استفادہ کرنے میں رکاوٹ ڈال دی جائے۔ بلکہ چاہیے کہ جذبہ خیر خواہی اور پوری دیانتداری کیساتھ علمی طور پر ان باتوں پر دوبارہ غور کرنیکی نشاندہی کی جائے اور دلائل و براہین کی روشنی میں ان پر تنقید کی جائے۔ اس طرح خود مصنف کو بھی ان باتوں پر دوبارہ غور کرنے کی طرف متوجہ کیا جاسکتا ہے اور نامناسب فضا بھی قائم نہیں ہوتی۔ اور قارئین کتاب بھی غلطیوں سے محفوظ ہو جاتے ہیں۔ ہمارے اسلاف کا یہی طریق کار رہا ہے میں مثال کے طور پر علامہ زرخش رح کی مشہور تفسیر کشاف کو پیش کرتا ہوں۔ یہ حقیقت تو بالکل ظاہر و ثابت ہے کہ بہت سی آیات کی تفسیر علامہ زرخش رح نے اپنے مسلک اعتراف کے مطابق اس انداز سے کی ہے جس سے معتزلہ کی تائید ہوتی ہے اور اہل سنت کے مسلک حق کے مطابق آیات کی وہ تفسیر درست نہیں لیکن اس کے باوجود چونکہ کشاف میں بہت سی ایسی خوبیاں اور بلاغت کے نادر نکات و معارف اور لغوی اور نحوی تحقیقات ہیں جن سے فائدہ اٹھانا بہر حال ضروری ہے تو بعد میں آنے والے ائمہ مفت سن مثلاً امام رازی رح قاضی بیضاوی رح، ابوالسعود رح اور علامہ آلوسی رح نے اگرچہ ان خاص آیات کی تفسیر میں کشاف کی رائے قبول نہیں کی بلکہ ان پر تنقید کر کے دلائل و براہین کے ساتھ اس کے جوابات دیے لیکن علامہ زرخش رح اور اس کی تفسیر کی عظمت و منزلت کا انہوں نے ہمیشہ اعتراف کیا۔ بلکہ ان تمام تفاسیر کا بنیادی ماخذ یہی کشاف ہی ہے۔ آپ اگر بغور مطالعہ فرمائیں تو ان تفاسیر میں کشاف کی پوری پوری عبارتیں بعینہ آپ کو موجود ملیں گی جو اس بات کی واضح دلیل ہے کہ ہمارے اکابر میں تنگ نظری کبھی بھی نہیں تھی کہ چند مسائل میں اگر اختلاف ہوا تو پوری کتاب کو متروک قرار دیا ہو۔

اکابر علماء و مفسرین کے اس مسئلہ اور معقول اصول کی روشنی میں بھی امید کرتا ہوں کہ اہل علم اس تفسیر کے بارے میں بھی یہی عادلانہ اور علمی نظریہ اور رویہ اختیار فرمائیں گے۔ اگر کسی خاص مسئلہ یا اس کی تعبیر میں وہ اختلاف رکھتے ہوں تو اس کی بنا پر اس کے مفید اور علمی اجزاء سے لوگوں کو محروم نہ کریں۔ اور پوری تفسیر کو قابل ترک اور ہدف تنقید نہ بنائیں۔

اللہ تعالیٰ حضرت مولینا کو دین اور علم دین اور خاص کر اشاعت علوم قرآن مجید کی خدمت کے لئے تادیر زندہ و سلامت اور ہر فتنہ و آفت سے محفوظ و مامون رکھے۔ آمین اللہم یا رب العالمین۔

احقر العباد سید سیاح الدین کا کاخیل مدرسہ اشاعت العلوم جامع مسجد لائپور شہر

۲۸ جمادی الاخریٰ ۱۳۸۳ھ بروز جمعہ المبارک

(۱۱) تقریظ مجاہد ملت حامی سنت حضرت مولانا سید نور الحسن شاہ صاب، بخاری

صدر تنظیم اہل سنت، پاکستان (ملتان)

شیخ القرآن حضرت مولینا غلام اللہ خان صاحب مظلہ العالی کو رب العزت نے اپنے کلام قدیم قرآن کریم کی خدمت کے لئے چن لیا ہے، آپ نے کتاب اللہ کی نشر و اشاعت کے لئے اپنے آپ کو وقف کر رکھا ہے۔

قرآن کریم کا زیر نظر ترجمہ اور تفسیر اسی سلسلہ کی ایک کڑی ہے۔ حضرت شیخ الہند رحمہ اللہ کا ترجمہ، حضرت مولانا حسین علی صاحب رحمہ اللہ کی تفسیر (جو امر القرآن) اور شاہ ولی اللہ صاحب محدث دہلوی و حضرت شاہ عبدالقادر صاحب رحمہما اللہ کے فوائد کی ترتیب و اشاعت قرآن کریم کی ایک بے مثال خدمت ہے۔ جو اللہ رب العزت نے اپنے ایک مقبول بندہ حضرت شیخ القرآن سے لی ہے۔ میں اس اعزاز و شرف پر حضرت مظلہ کی خدمت میں مدیہ تبریک پیش کرتا ہوں۔

سید نور الحسن بخاری خادم تحریک تنظیم اہل سنت پاکستان (ملتان) یکم شعبان المعظم ۱۳۸۳ھ



## دیباچہ موضح قرآن

از حضرت مولانا شاہ عبدالقادر محدث دہلوی رحمۃ اللہ تعالیٰ المتوفی ۱۲۳۰ھ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ الہی شکر تیرے احسان کا ادا کروں کس زبان سے کہ ہماری زبان گویا کی اپنے نام کر۔ اور دل کو روشنی دی اپنے کلام کر۔ اور امت میں کیا اپنے رسول مقبول کی جو اشرف انبیاء اور نبی الرحمت جس کی شفاعت سے امید ہے ہم کہ پاویں دو جہان کی نعمت۔ الہی اس نبی امت پر درگاہ اپنی رحمت کامل سے درجات اعلیٰ القیوب کر جو سجدہ ہو کسی مخلوق کی۔ اور اپنی عنایت اس پر ہمیشہ افزوں رکھ دینا اور آخرت میں اور اس کی آل اطہار پر اور اصحاب کبار پر اور اس کی امت کے علماء مقتدا پر اور اولیاء با صفا پر اور غبار اور ضعف پر۔ سب پر آمین یا رب العالمین

بعد ازیں سنا چاہیے کہ مسلمان کو واجب ہے کہ اپنے رب کو پہچانے اور اس کی صفات جانے اور اس کے علم معلوم کرے اور مرضی اور نامرضی تحقیق کرے کہ بغیر اس کے بندگی نہیں۔ اور جو بندگی نہ بجا لاوے وہ بندہ نہیں۔ اور اللہ سبحانہ کی پہچان آوے بتانے سے آدمی پیدا ہوتا ہے محض نادان سب چیز سیکھتا ہے کھانے سے۔ اور بتانے کھانے والے ہر چند تقریریں کریں اس برابر نہیں۔ جو اللہ تعالیٰ نے آپ بتایا۔ اس کے کلام میں جو ہدایت ہے۔ دوسرے میں نہیں پھر کلام پاک اس کا عربی ہے اور ہندوستانی کو اور اک اس کا محال۔ اس واسطے اس بندہ عاجز عبدالقادر کو خیال آیا۔ کہ جس طرح ہماری والدین رگوار حضرت شیخ ولی اللہ بن عبدالرحیم محدث دہلوی ترجمہ فارسی کر گئے ہیں سہل و آسان۔ اب ہندی زبان میں قرآن شریف کو ترجمہ کرے۔ الحمد للہ کہ شانہ بارہ سو پانچ میں میسر ہوا۔

اب کئی باتیں معلوم رکھیں۔ اول یہ کہ اس جگہ ترجمہ لفظ بلفظ ضرور نہیں۔ کیونکہ ترکیب ہندی عربی سے بہت بعید ہے۔ اگر بعینہ وہ ترکیب رہے تو معنی مفہوم نہ ہوں۔ دوسری یہ کہ اس میں زبان ریختہ نہیں بولی بلکہ ہندی متعارف تا عوام کو بے تکلف دریافت ہو۔ تیسری یہ کہ ہر چند ہندوستانیوں کو معنی قرآن اس سے آسان ہوگا لیکن اب بھی استاد سے سند کرنا لازم ہے۔ اول معنی قرآن بغیر سند معتبر نہیں۔ دوسرے ربط کلام ماقبل و مابعد سے پہچاننا اور قطع کلام سے بچنا بغیر استاد نہیں آتا۔ چنانچہ قرآن زبان عربی ہے پر عرب بھی محتاج استاد تھے۔ چونکہ شہادت یہ کہ اول فقط ترجمہ قرآن کا ہوا تھا۔ بعد اس کے لوگوں نے خواہش کی۔ تو بعضے فوائد راہداری بھی متعلق تفسیر داخل کئے۔ اس فائدے کے امتیاز کو حرف قاف نشان رکھا۔ اگر کوئی مختصر چاہے صرف ترجمہ لکھے۔ اگر مفصل چاہے فوائد بھی داخل کرے۔ باقی فوائد خط ہندی لکھنے میں طول ہے استاد سے معلوم ہوں گے۔ البتہ ہندی میں بعض چیز لکھتے ہیں کہ فارسی میں نہیں۔ اس سبب سے فارسی خواں اول اکتفا ہے۔ دوحہ دیکھتے تو ماہر ہو جاتے۔

اور اس کتاب کا نام موضح قرآن ہے اور یہی اس کی صفت ہے۔ اور یہی اس کی تاریخ۔ الہی و سیدی و مولائی تیری عنایت ہے۔ اور تو ہی قبول کر اپنے فضل سے یا رُدِّف یا رَحِیْمُ یا مالِکُ الْمَلِکُ ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

دیباچہ موضح قرآن از شاہ عبدالقادر محدث دہلوی۔ مطبع اسلامی مدراس کے مطبوعہ قرآن مجید معراج ثلاثہ سے نقل کیا گیا۔ اور تفسیر جواہر القرآن کے ساتھ فیروز سنز پریس بیرون شیر نوالہ دروازہ لاٹو میں چھپوا یا گیا۔ طباعت ماہ شعبان ۱۳۱۰ھ میں پایہ تکمیل کو پہنچی۔ فالحمد للہ اولاً و آخراً و الصلوٰۃ والسلام علی رسولہ و آئمہ ابد و علی جمیع عبادہ الصالحین۔ لیلا و نہار۔ مکتبہ الفقیر ابوالاحمد السجاد البخاری۔ وقت العصر من یوم الحجۃ التاسع عشر من رجب سنۃ ثلث و ثمانین بعد الالف و ثلث مائۃ من ہجرت سید الانام علی الصلوٰۃ والسلام،



# مقدمہ تفسیر جواہر المشان

از افادات

رئیس المفسرین حضرت مولانا حسنین علی رحمہ اللہ تعالیٰ

قریب

شیخ القرآن مولانا علام اللہ خاں صاحب

نظر ثانی و ترتیب جدید

سید ابوالاحمد سجاد بخاری





## اصطلاح (۱) دعوی یا موضوع سورت

اصطلاح (۲)، دلیل

[illegible]



**دلیل وحی** کبھی ایسا ہوتا ہے کہ دعویٰ کے ساتھ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو یہاں اعلان کرنے کا حکم بھی ملتا ہے کہ میں جو کچھ کہہ رہا ہوں اپنی طرف سے اور اپنی رائے سے نہیں کہہ رہا ہوں بلکہ مجھے اللہ کی طرف سے بذریعہ وحی حکم ملا ہے کہ میں یہ دعویٰ اور مضامین تم تک پہنچاؤں۔ چنانچہ ارشاد ہے۔ قُلْ اِنِّي نَهَيْتُ اَنْ اَعْبُدَ الَّذِيْنَ تَدْعُوْنَ مِنْ دُونِ اللّٰهِ لَمَّا جَاؤَنِي الْبَيِّنَاتُ مِنْ رَبِّيْ وَاُصِرْتُ اَنْ اُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعَالَمِيْنَ (رومن ۶۷) فرمادینے مجھے ان کی عبادت سے منع کیا گیا ہے جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو جبکہ میرے پاس اپنے رب سے کھلی باتیں آچکی ہیں اور یہ بات میں اپنی طرف سے نہیں کہہ رہا ہوں بلکہ مجھے اس بات کا حکم دیا گیا ہے کہ میں اپنے کو اللہ کے سپرد کر دوں

**فائدہ جلیلہ** قرآن مجید میں دعویٰ توحید کو تینوں قسم کے دلائل سے ثابت کیا گیا ہے تاکہ مادہ انکار کا بالکل یہ نتیجہ نکال دیا جائے۔ اور منکرین کے لئے انکار کی گنجائش باقی نہ رہے۔ دلیل عقلی اس لئے ذکر کی جاتی ہے تاکہ ثابت ہو جائے کہ دعویٰ توحید عقل سلیم کے عین مطابق ہے اور دلیل نقلی اس لئے پیش کی جاتی ہے تاکہ یہ معلوم ہو جائے کہ دعویٰ توحید میں حضرت رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم منفرد نہیں ہیں بلکہ آپ سے پہلے تمام انبیاء علیہم السلام بھی مسئلہ توحید بیان فرماتے رہے ہیں اور دلیل وحی اس لئے پیش کی جاتی ہے تاکہ منکرین دعویٰ کے اس اعتراض کا جواب ہو جائے کہ مسئلہ توحید کے علاوہ اور مسائل واحد کام تھوڑے ہیں یہ کیا ضروری ہے کہ اسے ہی بیان کیا جائے۔ اس لئے اسے چھوڑ کوئی اور مسئلہ بیان کرو۔ اس پر دلیل وحی سے جواب دیا کہ میں تو اللہ کی طرف سے اس کام (یعنی دعویٰ توحید پیش کرنے پر) مامور ہوں اس لئے اسے ہرگز نہیں چھوڑ سکتا۔

اصطلاح (۳) تنویر دعوی

بعض دفعہ ایسا بھی ہوتا ہے کہ ایک مسئلہ بیان کیا جاتا ہے۔ پھر اس کے بعد اس کے کسی پہلو کو زیادہ واضح کرنے یا اس سے متعلق کسی شبہ کا ازالہ کرنے کے لئے کلام لایا جاتا ہے جو پہلے بیان کی تفسیر کے لئے لایا گیا تھا۔ مثلاً کے طور پر ملاحظہ ہوئی تفسیرات ثلاثہ البیضا فی تفسیر سورہ نساء (۳۳ تا ۳۴)

## اصطلاح (۴) تحریف

دعویٰ منوانے کے لئے قرآن مجید میں جا بجا اللہ تعالیٰ کی گرفت اور اس کے عذاب سے ڈرایا گیا ہے۔ اسے تخویف یا ڈراوا کہتے ہیں۔ تخویف کی بھر دومیں ہیں۔ اگر گرفت کا تعلق دنیا سے ہو تو وہ تخویف دنیوی ہے اور اگر اس کا تعلق آخرت سے ہو تو وہ تخویف اخروی ہے۔ حضرت شاہ ولی اللہ رحمہ اللہ تعالیٰ نے الفوائد الکبریٰ میں ان دونوں اصطلاحوں کو تذکیر بایام اللہ اور بمابعد الموت سے تعبیر فرمایا ہے۔ مثال تخویف دنیوی۔ کَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْنٍ هَلْ يُفْحِشُ مِنْهُمْ مِّنْ أَحَدٍ أَوْ تَسْمَعُ لَهُمْ رِكْزًا (صیم ۶۷)



(ترجمہ) ان سے پہلے ہم نے کئی جماعتیں تباہ کیں۔ کیا آپ ان میں سے کسی کے متعلق کچھ جانتے ہیں یا ان کی کچھ آہٹ سنتے ہیں؟ مثال تحریف اخروی - وَكَسَوْنِي الْمُجْرِمِينَ إِلَى جَهَنَّمَ وَرَدَّ (اصحیح ۶) اور ہم مجرموں کو جہنم کی طرف پھینکا اور ہمیں گئے۔ قرآن مجید میں ہر دو تحریف کا ذکر بکثرت آیا ہے۔ بہت کم سورتیں اس کے ذکر سے خالی ہوں گی خصوصاً قرآن مجید کے آخری حصہ میں تحریف اخروی بکثرت مذکور ہے۔

## اصطلاح (۵) تبشیر یا بشارت

تحریف کے مقابلے میں تبشیر ہے۔ یعنی ماننے والوں کے لئے انعامات کی خوشخبری کا بیان۔ تحریف کی طرح تبشیر کی بھی دو قسمیں ہیں تبشیر دنیوی اور تبشیر اخروی مثال تبشیر دنیوی - اِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْ لَهُ إِنَّكَ كَانَتْ تَوَّابًا (ترجمہ) جب اللہ کی مدد اور فتح آچکی اور آپ لوگوں کو فوج در فوج دین میں داخل ہوتے ہوئے دیکھتے ہیں۔ تو شرک سے، اللہ کی پاکیزگی کی بیان کیجئے۔ اس کی حمد کے ساتھ اور اس سے بخشش مانگئے وہ تو بہت بخشنے والا ہے۔ مثال تبشیر اخروی - اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّٰتُ الْوَعْدِ الَّتِيْ لَا يَدْخُلُوْنَ فِيْهَا النَّارُ وَلَا يَحْزَنُوْنَ (ترجمہ) ایمان لانے والوں اور نیک کام کرنے والوں کے لئے جنت کے باغات ہوں گے بطور ہمہ گامی۔

تبشیر - قرآن میں بشارت دنیوی بہت کم آئی ہے۔ تحریف و بشارت کی مثال یوں سمجھ لو جس طرح دنیوی حکومت کا ساتھ دینے والوں اور حکومت کے خیر خواہوں کو فاس خاص توڑیوں سے سزا دی جاتی ہے، انہیں خطابات سے نوازتے اور انہیں مرلے جات وغیرہ عطا کرتی ہیں۔ اس کے برعکس باغیوں کو عمر قید کی سزا دی جاتی ہے یا انہیں تختہ دار پر لٹکا یا جاتا ہے۔ اسی طرح احکام الہی ماننے والوں کے لئے آخرت میں جنت و بہار اور دیگر کی نعمتیں ہوں گی۔ اور دنیا میں بھی ان کو انعام و اکرام سے نوازا جاتا ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ کی حکمت بالغہ اس کی مدت قاضی ہو۔ جیسا کہ اس نے حضرت سلیمان علیہ السلام اور دیگر کئی برگزیدہ بندوں کو دنیوی حکومت عطا فرمائی اسی طرح اس مالک الملک کی حکومت کے خلاف بغاوت کرنے والوں کو دنیا میں بھی گرفت ہو جاتی ہے جیسا کہ فرعون، ہنود، اور قارون وغیرہ کو ہوئی اور آخرت میں تو ہو ہی گی۔

## اصطلاح (۶) شکوی

منکرین دعویٰ جب مقابلے میں دعویٰ پیش کرنے والوں کو مختلف طریقوں سے ذلیل و عاجز کرنے کی کوشش کرتے ہیں تاکہ لوگ ان کے بجز کو دیکھ کر ان کے پیش کردہ دعویٰ کو چھوڑ دیں تو ایسے لوگوں کے حالات پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے شکایت کی جاتی ہے۔ اسے شکوی کہتے ہیں۔ شکوی کی پہچان یہ ہے کہ اس کی ابتداء لفظ قال یا قالوا سے ہوگی۔ بعض اوقات شکوی کے ساتھ اس کا جواب بھی مذکور ہوتا ہے اور بعض اوقات جواب مذکور نہیں ہوتا۔ مثال اول قَالُوا لَنْ نُّؤْمِنَ بِكَ حَتَّىٰ تَنْفِرَ كُنَّا مِنْ الْاَرْضِ نَبْنُوْا وَاَنْتَ كُنْتَ لَكَ جَنَّةٌ مِّنْ نَّجْوٰی تَخِيْلُ وَعَنْبٌ تَّتَجَبَّرُ اَلَا هُمْ يَخْلَعُوْنَ مَا تَفْجِيْرُ اَوْ تَشْقِطُ السَّمٰوٰتِ كَمَا زَعَمْتَ عَلَيْنَا كِسْفًا اَوْ تَاْتِيْ بِاللّٰهِ وَالْمَلٰٓئِكَةِ قَسِيْلًا اَوْ يَكُوْنُ لَكَ بَيْتٌ مِّنْ زُخْرٍ اَوْ تَنَزَّلُ فِي السَّمٰوٰتِ وَلَكِنْ مَّا مِّنْ لَّدُنْكَ حَتَّىٰ تَكُوْلَ عَلَيْنَا كِتٰبًا تَقْرَءُ ط قُلْ سُبْحٰنَ رَبِّيْ هَلْ كُنْتُ اِلَّا نَبِيْرًا اَوْ سُوْلًا (بنی اسرائیل ۱۰۶) (ترجمہ) انہوں نے کہا ہم ہرگز نہ مانیں گے تیری بات کو جب تک تو ہمارے لئے زمین سے چشمہ نہ جاری نہ کرے یا (جب تک) تیرے لئے کھجوروں اور انگوروں کا باغ نہ ہو اور تو اس کے بیج میں نہیں جاری نہ کرے۔ یا (جب تک) تو آسمان کو ہم پر ٹکڑے ٹکڑے کر کے نہ گرے جیسا کہ تیرا خیال ہے یا (جب تک) تو اللہ کو اور فرشتوں کو (ہمارے) سامنے نہ لے آئے یا (جب تک) تیرا سونے کا مکان نہ ہو یا تو آسمان پر چڑھ جائے۔ لیکن ہم تیرے (صرف) آسمان پر چڑھ جانے ہی کی وجہ سے بھی ایمان نہیں لائیں گے جب تک کہ تو اپنے ساتھ ایک کتاب نہ لے آئے جسے ہم خود پڑھ لیں۔ آپ (اس کے جواب میں) فرمادیں (ہر تمام امور صرف اللہ کے اختیار میں ہیں۔ میرے یا اور کسی کے اختیار میں نہیں) میرا اللہ (ان کاموں میں شریکوں سے) پاک ہے۔ میں تو صرف اس کا پیغام پہنچانے والا آدمی ہوں۔ یہاں آیت کے آخری حصے میں شکوی کا جواب بھی مذکور ہے۔ مثال دوم - قَالُوا اَقْلُوْا بَنٰی اٰدَمَ اَكْثٰنَ مِّمَّا تَدْعُوْنَ اَلَيْهِ وَفِيْ اٰذَانِنَا وَقُرْءَانٌ مِّنْ بَيْنِنَا وَبَيِّنٰتٌ حِجَابٌ فَاَعْمَلْ اَكْثَ اَعْمٰلُوْنَ (حم السجدة ۱) (ترجمہ) انہوں نے کہا کہ ہمارے دل اس (مسئلہ توحید) سے جس کی تو ہم کو دعوت دیتا ہے (پر دوں میں ہیں اور ہمارے کانوں میں بوجھ ہے اور ہمارے اور ہمارے درمیان پردہ ہے۔ پس تو اپنا کام کر نہیں اپنا کام کرنے دے۔ اس آیت میں شکوے کے بعد جواب مذکور نہیں۔

## اصطلاح (۷) زجر

بعض اوقات منکرین دعویٰ کو ان کی ناجائز حرکات اور ان کے غیر معقول مطالبات پر جہر کا جاتا ہے۔ اسے زجر کہتے ہیں۔ جیسا کہ ارشاد ہے۔ فَلَمَّا جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنٰتِ فَرَّحُوْا بِمَا عِنْدَهُمْ مِّنَ الْعِلْمِ (مومن ۹۶) ترجمہ۔ جب ان کے پاس ان کے رسول کھلی دلیلیں لیکر آئے تو وہ لوگ اس علم (من گھڑت قصوں کہانیوں) پر بڑے نازاں ہوئے جو ان کو حاصل تھا۔ یعنی انبیاء علیہم السلام نے ان لوگوں کے سامنے دلیلیں اور معجزے پیش کئے مگر وہ اپنے باطل پر اکر گئے اور حق قبول نہ کیا۔

بعض دفعہ حضرات انبیاء علیہم السلام کو بھی کسی غیر موزوں اور خلاف اولیٰ فعل کے ارتکاب پر زجر کیا جاتا ہے۔ جیسا کہ حضرت نوح علیہ السلام سے فرمایا۔ فَلَا تَسْتَلِنَ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ اِنِّیْ اَعْظَمْتُكَ اَنْ تَكُوْنَ مِنَ الْمُجْرِمِيْنَ (ہود ۴۶) ترجمہ۔ اے نوح جس چیز کا تجھے علم نہیں اس کے متعلق مجھ سے مت سوال کر۔ میں نہیں نصیحت کرتا ہوں کہ تم نادان نہ بن جاؤ۔ ایک جگہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے فرمایا۔ عَفَا اللّٰهُ عَنْكَ لِمَ اَدْنٰتَ لَهُمْ حَتّٰی يَكْتُمْنَ لَكَ الَّذِيْنَ صَدَقُوْا وَتَعْلَمُ الْكٰذِبِيْنَ (توبہ ۶۶) (ترجمہ) اللہ نے تجھے معاف کیا۔ آپ نے ان کو کیوں اجازت دی جب تک آپ کو سچے اور جھوٹے معلوم نہ ہو جاتے۔ دوسری جگہ فرمایا۔ يٰۤاَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا اَحَلَّ اللّٰهُ لَكَ تَبْتَغِيْ مَرْضٰتَ اَزْدٍ اَجَلَفَ (تحدید ۱۶) (ترجمہ) اے نبی جس چیز کو اللہ نے تمہارے لئے حلال کیا ہے تم (قسم کھا کر) اسے اپنے اوپر کیوں حرام کرتے ہو اور وہ بھی اپنی دلوں کی خوشنودی حاصل کرنے کے لئے۔

تبشیر - شکوی اور زجر میں خفیف سا فرق ہے جو ظاہر کر دیا گیا ہے۔ دونوں کے درمیان بہت زیادہ تقارب معنوی کی وجہ سے فقہ الحیران میں کہیں شکوی کی جگہ زجر اور کہیں اسکے



برکس لکھا ہے۔ بلغۃ الحیران کا مطالعہ کرتے وقت یہ بات مدنظر رہے۔

## اصطلاح (۸) تسلیہ یا تسلی

دعویٰ توحید پیش کرنے والوں پر جب منکرین دعویٰ کی طرف سے مختلف قسم کی مصیبتیں اور تکلیفیں آتی ہیں اور وہ ان کو جھٹلاتے اور طرح طرح سے ان کو ایذا نہیں دیتے ہیں تو اس پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے دعویٰ پیش کرنے والوں کو تسلی دی جاتی ہے جس سے ان کے دلوں کو مضبوط اور زیادہ مطمئن کرنا مقصود ہوتا ہے۔ قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو مختلف انداز تبصیر سے متعدد جگہوں میں تسلی دی ہے۔

**تعبیر اول**۔ وَلَا تَكُنْ بِبُؤْلِكَ قَدْ كَذَبْتَ رَسُولٌ مِّنْ قَبْلِكَ (فاطر ۱) (ترجمہ) اگر وہ آپ کو جھٹلا رہا ہے تو آپ اس کی پروا نہ کریں کیونکہ آپ سے پہلے بھی رسولوں کو جھٹلایا جا چکا ہے۔  
**تعبیر ثانی**۔ فَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا (طہ ۸۶) (ترجمہ) جو کچھ وہ کہتے ہیں آپ اس پر صبر کریں (کیونکہ آپ سے پہلے بھی انبیاء علیہم السلام کو قسم کی باتوں سے تکلیف دی گئی) اور سورن چڑھنے اور ڈوبنے سے پہلے اپنے رب کی تعریف کے ساتھ (شکر سے) اس کی پاکیزگی بیان کریں۔ یعنی صفات کار سازی میں میرے رب کا کوئی شریک نہیں۔

**تعبیر ثالث**۔ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَخَفِضْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ (حجر ۶۶) (ترجمہ) آپ منکرین دعویٰ پر غم نہ کریں اور دعویٰ توحید ماننے والوں کیلئے اپنا بازو جھکا دیں۔  
**تعبیر رابع**۔ وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّكَ يَضِيقُ صَدْرُكَ بِمَا يَقُولُونَ هَ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُنْ مِنَ السَّاجِدِينَ هَ وَاعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ هَ (حجر ۶۶) (ترجمہ) قسم ہے ہم جانتے ہیں کہ آپ کا سینہ ان کی باتوں سے تنگ ہوتا ہے پس آپ اپنے رب کی حمد و ثنا کے ساتھ (شکر سے) اس کی پاکی بیان کریں اور اپنے رب کو بجد کریں اپنے رب کی عبادت کرتے رہیں یہاں تک کہ آپ کو موت آجائے۔

**تعبیر خامس**۔ وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سُبْعًا مِّنَ الْمَثَلِيَّاتِ وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ (حجر ۶۶) (ترجمہ) ہم نے آپ کو سب سے مثالی (سورہ فاتحہ) اور قرآن عظیم عطا کیا ہے۔ اس لئے ہمارے اتنے بڑے انعام کے بعد آپ ان کی باتوں سے تنگی محسوس نہ فرمائیں اور نہ ان کی پروا کریں۔  
**زجر مع تسلیہ**۔ لَا تَسْتَدْرِكْ عَلَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَاهُمْ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَخَفِضْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ (حجر ۶۶) (ترجمہ) ان میں سے کسی طرح کے لوگوں کو ہم نے دنیوی مال و متاع دے رکھا ہے آپ اس کی طرف آنکھ اٹھا کر بھی نہ دیکھئے اور ان پر غم نہ کیجئے اور مؤمنین سے شفقت کا برتاؤ فرمائیے۔ اس آیت میں پہلے زجر ہے پھر تسلیہ۔ اسی طرح سورہ کہف ۴۴ قاصِدِ نَفْسِكَ الْخ میں اور سورہ طہ ۸ قاصِدِ نَفْسِكَ الْخ میں پہلے تسلیہ اور اس کے محال بعد زجر ہے۔

## اصطلاح (۹) امور مصلی

دعویٰ کو ماننے والوں کے لئے ضروری ہے کہ وہ اس دعویٰ پر مضبوطی سے قائم رہیں اور اس کے تمام تقاضوں کو پورا کریں۔ قرآن مجید میں امور انتظامیہ مثلاً قصاص، نکاح، طلاق وصیت اور وراثت وغیرہ کے جو احکام بیان کئے گئے ہیں ان کے مطابق عمل کرنا بھی ضروری ہے تاکہ مسلمانوں میں اتفاق اور تنظیم قائم رہے۔ اس لئے ان کے ساتھ کچھ ایسے امور کا بیان بھی ضروری تھا جو استقامت اور عمل صالح پر مبنی معاون ہوں اور جن سے باطن کی اصلاح ہو اور انسان ہر مشکل سے نکل سکے تاکہ وہ عمل ہو جائیں۔ ایسے امور کو امور مصلیٰ کہتے ہیں جو قرآن میں احکام اور امور انتظامیہ کے ساتھ جا بجا تین امور مصلیٰ کا ذکر کیا گیا ہے یعنی نماز، روزہ اور حج۔ ان امور سے مقصود چونکہ اصلاح باطن ہے۔ اس لئے ان امور کا ماقبل سے معنوی ربط تلاش نہ کیا جائے۔ امور مصلیٰ عام طور پر احکام کے درمیان سورت کے مختلف حصوں میں مذکور ہوتے ہیں جو بظاہر ماقبل اور مابعد سے غیر مربوط نظر آتے ہیں جیسا کہ سورہ بقرہ ۳۱ میں حَفِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ (تمام نمازوں کی پابندی کرو خصوصاً درمیانی نماز کی) اس آیت سے پہلے امور انتظامیہ طلاق، عدت اور رضاعت وغیرہ کے احکام مذکور ہیں اور اس کے بعد بھی عدت کے احکام بیان کئے جا رہے ہیں لیکن درمیان میں نماز قائم کرنے کا حکم صادر فرمایا تو اس کا ذکر یہاں بطور امر مصلیٰ ہے۔ کیونکہ نماز کی پابندی خصوصاً جماعت کے ساتھ باہمی محبت والفت کا باعث ہے۔ حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا ارشاد ہے سوواصفو فکروا لیخالفن الله بین قلوبکم۔ سورہ بقرہ میں تینوں امور مصلیٰ مذکور ہیں۔ سورہ نساء اور سورہ مائدہ میں صرف ایک یعنی نماز۔

## اصطلاح (۱۰) اندماج یا ادماج

قرآن مجید میں عموماً کسی مثال یا واقعہ کو پوری تفصیل سے بیان نہیں کیا گیا بلکہ اکثر مثال یا واقعہ کے مقصودی حصے کو صراحتہ بیان کیا گیا ہے اور غیر مقصودی حصوں کو حذف کر دیا گیا ہے کیونکہ وہ معمولی غور و فکر سے سمجھ میں آسکتے ہیں۔ اسے اندماج یا ادماج کہتے ہیں۔ مثلاً مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يُبْصِرُونَ (بقرہ ۲۵) (ترجمہ) اس کی مثال اس شخص کی سی ہے جو آگ روشن کرے (اور وہاں کچھ آدمی موجود ہوں) جب وہ آگ لگنے کے گرد و پیش کو روشن کرنے تو اللہ تعالیٰ ان کی روشنی نازل کر دے اور انہیں اندھیروں میں چھوڑ دے کچھ دیکھ نہ سکیں۔

اس آیت میں اندماج ہے اور اسْتَوْقَدَ نَارًا کے بعد فیہ رجال قاعدون حذف ہے۔ اس کے بعد مَثَلُهُمْ کی منہج اس پر دلالت کرتی ہے۔ اسی طرح فَلَمَّا احْتَضَىٰ عِشْيَ مِنْهُمْ الْكَافِرُ (ال عمران ۵۷) (ترجمہ) پس جب عیسیٰ نے ان ربی اسرائیل کا کفر معلوم کر لیا۔ اس سے پہلے اندماج ہے یعنی القصد جب حضرت عیسیٰ پیدا ہوئے اور منصب نبوت پر مقرر ہو کر بنی اسرائیل کو توحید کی دعوت دی الخ۔



اصطلاح (۱۱) ادخال الہی

اصطلاح (۱۳) اعادہ برائے بُعْدِ عہد

مثال خامس :- اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي اَنْزَلَ عَلٰى عَبْدِهِ الْكِتٰبَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَّهٗ عِوَجًا قِيَمًا لِّيُنْذِرَ رِبًّا سَاسِدًا يٰۤاٰمِنُوْنَ لَدُنْهُ وَيُسَبِّحُ الْمُؤْمِنِيْنَ الَّذِيْنَ يَعْمَلُوْنَ الصّٰلِحٰتِ اَنْ لَّهُمْ اَجْرًا حَسَنًا مَّا كُنْتُمْ فِيْهِ اَبَدًا ۚ وَيُنْذِرُ الَّذِيْنَ قَالُوْا اتَّخَذَ اللّٰهُ وَلَدًا ۚ كَذٰلِكَ اَدْكُفُّوْهُ ۙ (ترجمہ :- تمام تعریفیں اللہ کے لئے ہیں جس نے اپنے بندے پر کتاب نازل کی اور اس میں خدا تعالیٰ کی تعریفیں لکھی ہیں تاکہ وہ (بندہ) ایک سخت عذاب سے جو من جانب اللہ ہو ڈرائے اور ان اہل ایمان کو جو نیک کام کرتے ہیں یہ خوشخبری سنائے کہ ان کو اچھا اجر ملے گا جس میں وہ ہمیشہ رہیں گے اور تاکہ ان لوگوں کو ڈرائے جو یوں کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ اولاد رکھتا ہے ۔



ابتدا میں نزول قرآن کی دو غرضیں بیان کیں یعنی انذار و تبشیر اور اس صورت میں چونکہ یہ بتانا مقصود ہے کہ انذار کن لوگوں کے لئے ہے۔ اس لئے یُنذِرُ کا اعادہ کر کے اَلَّذِينَ قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا سے اہل مقصود بیان کیا۔

مثال سادہ :- وَكَوَلَّا رِجَالًا مُّؤْمِنِينَ رِيسًا مُّؤْمِنِينَ لَمَّا تَعْلَمُوهُمْ اَنْ تَطْعَمُوهُمْ فَبَصِيْبِكُمْ مِنْهُمْ مَّعْرُوفًا كَيْغَيِّرَ عَلِمَ لِيَذْلِكَ اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ مِمَّنْ كُتِبَ لَهُمُ كُتْرَ زَيَاتٍ لَّا يَنْفَكُ عَنْ اَلَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ اَلِيمٌ (فتح ۳۶) ترجمہ :- اور اگر (مکہ میں) بہت سے مسلمان مرد اور بہت سی مسلمان عورتیں نہ ہوں جن کی تم کو خبر بھی نہ تھی یعنی یہ خطرہ تھا کہ تم ان کو پس ڈالتے جس پر ان کی وجہ سے تم کو بھی بے خبری سے مر رہنے کا خطرہ تھا کہ اللہ تعالیٰ جسے چاہے اپنی رحمت میں داخل کرے۔ اگر وہ لوگ (مسلمان مرد اور عورتیں) ایک طرف ہو جاتے تو ان میں جو منکرتھے ہم انہیں دردناک سزا دیتے۔

اس آیت میں وَكَوَلَّا رِجَالًا مُّؤْمِنِينَ الخ کا جواب متصل ذکر نہیں کیا گیا بلکہ اس کے بعد تعلقات شرط مذکور ہیں۔ پھر بعد عہد کی وجہ سے كُتْرَ زَيَاتٍ سے شرط کا اعادہ کر کے اس کے بعد لَعَنَّا اَلَّذِينَ كَفَرُوا سے اس کا جواب ذکر کیا ہے۔

مثال سادہ :- دَمَا آفَاءَ اللّٰهُ عَلَى رَسُوْلِهِ مِنْهُنَّ فَمَا آوَجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَبْلٍ وَلَا دِرْكَابٍ وَلٰكِنَّ اللّٰهَ يَسْطُرُ رُسُلَهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ وَاللّٰهُ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ مَا آفَاءَ اللّٰهُ عَلَى رَسُوْلِهِ مِنْ اَهْلِ الْاَنْدَلُسِ فِلْدَةً وَلِلرَّسُوْلِ وَلِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِيْنِ وَابْنِ السَّبِيْلِ الْخ (حشر ۶) ترجمہ اور جو کچھ اللہ نے اپنے رسول کو ان سے دلویا سو تم نے اس پر نہ گھوڑے دوڑائے اور نہ اونٹ لیکن اللہ تعالیٰ جس پر چاہے اپنے رسول کو مسلط فرما دیتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہر چیز پر قادر ہے جو کچھ اللہ اپنے رسول کو دوسری باتیں (کے کافروں) سے دلوائے سو وہ اللہ کا حق ہے اور رسول کا اور قربت داروں کا اور یتیموں کا اور غریبوں کا اور مسافروں کا۔

اس آیت میں مال فے کا حکم بیان کرنا مقصود تھا لیکن درمیان میں قَدْ آوَجَفْتُمْ سے اس کے متعلقات بیان کئے گئے۔ پھر مَا آفَاءَ اللّٰهُ عَلَى رَسُوْلِهِ کا اعادہ کر کے فِلْدَةً وَلِلرَّسُوْلِ وَلِذِي الْقُرْبَىٰ الخ سے اس کا حکم بیان کیا گیا۔

## اصطلاح (۱۳) جباریت

اللہ تعالیٰ نے انسان کو حق سمجھنے، دیکھنے، اور سننے کے لئے دل، آنکھیں اور کان دیئے ہیں۔ اور حق سمجھانے کے لئے انبیاء علیہم السلام کو مبعوث فرمایا اور ان پر کتابیں نازل کیں۔ ان تمام امور کے باوجود جو شخص حق کو نہ سمجھے نہ دیکھے اور نہ سنے بلکہ ضد اور عناد کی وجہ سے حق کا مقابلہ کرے اور اپنے عقائد باطلہ اور اعمال شرکانہ پر ڈٹا رہے تو ایسے لوگوں کی حق کو سننے اور سمجھنے کی توفیق موقوف ہو جاتی ہے۔ اور اس طرح ان سے ایمان لانے کی توفیق سلب ہو جاتی ہے، اس حالت کا نام جہ جباریت ہے اور یہ جبر نہیں ہے کیونکہ جبر تب ہوتا کہ حق سمجھنے کی قوت ہی نہ دی جاتی اور حق پہنچانے کے وسائل ہی نہ کئے جاتے۔ قال العارف الرومی :-

ایں نہ جبر و معنی جباریت      ❖      معنی جباریت راز اریت

قرآن مجید میں اس مفہوم کو مختلف عنوانات سے بیان کیا گیا ہے۔

عنوان اول :- لَّهُمْ قُلُوْبٌ لَا يَفْقَهُوْنَ بِهَا وَ لَهُمْ اَعْيُنٌ لَا يُبْصِرُوْنَ بِهَا وَ لَهُمْ اُذُنٌ لَا يَسْمَعُوْنَ بِهَا وَ اُولٰٓئِكَ كَانُوا فِيْ اَعْيُنِنَا وَ هُمْ اَصْلٰطٌ اُولٰٓئِكَ هُمُ الْغٰفِلُوْنَ (اعراف ۲۴) ترجمہ :- ان کے دل ہیں کہ ان سے سمجھنے نہیں اور آنکھیں ہیں کہ ان سے دیکھتے نہیں اور کان ہیں کہ ان سے سنتے نہیں۔ وہ چوپایوں جیسے ہیں بلکہ ان سے بھی زیادہ بے راہ ہیں یہی لوگ بے خبر ہیں۔ اس آیت میں ان کی اس حالت کو کسی سبب کی طرف منسوب نہیں کیا گیا۔

عنوان ثانی :- کبھی اس حالت (جہ جباریت) کو ان کے عقائد باطلہ اور اعمال شرکانہ کی طرف منسوب کیا جاتا ہے۔ جیسا کہ ارشاد ہے۔ بَلْ رَانَ عَلَىٰ قُلُوْبِهِمْ مَّا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ (تطہ) ترجمہ :- بلکہ جو وہ کرتے ہیں اس کا ان کے دلوں پر رنگ لگ گیا ہے۔

اور کبھی اس کی نسبت خود مشرکین کی طرف کی جاتی ہے۔ وَقَالُوا اَفُلَوْ بُنِيْنَا فِیْ اَرْضٍ مَّعْنٰی اَوْ اَنَّا وَفَرَّوْھِمْ مَّبْعِنَا وَ بَيْنَا حِجَابٌ فَاعْمَلْ اِنَّا عَلٰمُوْنَ (سجده ۱۶) ترجمہ :- انہوں نے کہا کہ ہمارے دل اس (مسئلہ توحید) سے جس کی طرف تو ہمیں بلاتا ہے پر دوں میں ہیں۔ ہمارے کان بہرہ کر رہے ہیں اور ہمارے اور تیسرے درمیان پردہ ہے پس (ہاں) تو اپنا کام کر۔ ہمیں اپنا کام کرنے دے۔

عنوان ثالث :- کبھی اس کی نسبت اللہ تعالیٰ کی طرف کی جاتی ہے کیونکہ وہ فاعل حقیقی اور خالق افعال عباد ہے چنانچہ فرمایا :- خَتَمَ اللّٰهُ عَلَىٰ قُلُوْبِهِمْ وَ عَلَىٰ سَمْعِهِمْ وَ عَلَىٰ اَبْصَارِهِمْ غِشًا وَ لَا يَفْقَهُوْۤا شَيْۤا وَ لَا يَفْقَهُوْۤا عَظِيْمًا (بقرة ۱۷) ترجمہ :- اللہ نے ان کے دلوں اور کانوں پر مہر کر دی ہے اور ان کی آنکھوں پر پردہ ہے اور ان کے لئے بڑا عذاب ہے۔ ایک حکم ارشاد ہے۔ قَدْ اَفْرَ اَتَ الْفُرَّانَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَ بَيْنَ الَّذِیْنَ لَا یُؤْمِنُوْنَ بِالْاٰخِرَةِ حِجَابًا مَّسْتُورًا وَ جَعَلْنَا عَلٰی قُلُوْبِهِمْ اَكِنَّةً اَنْ یَّفْقَهُوْۤا وَ فِیْ اُذُنِهِمْ وَ قُفْرًا (بنی اسرائیل ۵۶) ترجمہ :- جب آپ قرآن پڑھتے ہیں ہم آپ کے اور ان لوگوں کے درمیان جلا خرت پریقین نہیں لانے چھپا ہوا پردہ ڈال دیتے ہیں اور ہم ان کے دلوں پر پردے اور ان کے کانوں میں نعل رکھ دیتے ہیں تاکہ وہ اسکو سمجھ ہی نہ سکیں۔ اور ایک حکم فرمایا :- اُولٰٓئِكَ الَّذِیْنَ طَبَعَ اللّٰهُ عَلٰی قُلُوْبِهِمْ وَ سَمْعِهِمْ وَ اَبْصَارِهِمْ وَ اُولٰٓئِكَ هُمُ الْغٰفِلُوْنَ (پ ۱۴، فصل ۳۳) ترجمہ :- یہ وہ لوگ ہیں جن کے دلوں اور کانوں پر لہو جن کی آنکھوں پر لہو نے مہر لگا دی ہے اور یہی لوگ غافل ہیں۔

ان مختلف عنوانات کی وجہ یہ ہے کہ مخاطب کو معلوم ہو جائے کہ جہ جباریت سے کیا مراد ہے۔ نیز جہ جباریت کیوں اور کب لگائی جاتی ہے اور جہ جباریت لگاتا کون ہے۔ چنانچہ عنوان اول میں پہلا امر۔ عنوان ثانی میں دوسرا امر۔ اور عنوان ثالث میں تیسرا امر بیان کیا گیا ہے۔ بعض اوقات قرآن مجید میں جہ جباریت کی کیفیت بیان کی جاتی ہے مگر ساتھ اس کے اسباب بیان نہیں کئے جلتے کیونکہ وہاں صرف حالت کا بیان مقصود ہوتا ہے جیسا کہ خَتَمَ اللّٰهُ عَلٰی قُلُوْبِهِمْ الخ میں اور بعض جگہ ساتھ اسباب بھی مذکور ہوتے ہیں جیسا کہ ارشاد ہے۔ ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ اسْتَحْبَبُوْۤا الْحَبُوْبَ الدُّنْیَا عَلٰی الْاٰخِرَةِ وَ اَنَّ اللّٰهَ لَا یَهْدِی الْقَوْمَ الْکٰفِرِیْنَ (۱۴، فصل ۳۳) ترجمہ :- یہ (جہ جباریت) اس لئے ہے کہ انہوں نے دنیوی زندگی



۸

کو آخرت پر ترجیح دی اور اللہ تعالیٰ منکرین کو ہدایت نہیں دیتا۔ اس طرح دونوں جگہوں میں صنعت احتیاق ہو جائے گی۔ ایک مثال سے اس کو یوں واضح کیا جاسکتا ہے۔ ایک شخص کو دوق کامرض لاحق ہو رہا ہو اور ایک نہایت ہی لائق اور مشفق طبیب اسے مفت دوا دیکر کہے کہ فوراً دوا استعمال کرو ورنہ تمہارا مرض تیرے دلچسپ ہونے کی بجائے تکلیف دہ ہو جائیگا۔ مگر وہ مریض اس طبیب کو برا سمجھ کر اس کی دوا کو استعمال نہیں کرتا یا زیادہ سیستی استعمال کر لے کر ہتھوڑ دیتا ہے یہاں تک کہ مرض اپنے انتہائی مرحلہ پر پہنچ جاتا ہے اور طبیب یہ فیصلہ دیدیتا ہے کہ تمہارا مرض اب لا علاج ہے موت کے سوا کوئی چارہ نہیں۔ اب ظاہر ہے کہ اس میں طبیب کوئی قصور نہیں بلکہ غلطی سراسر مریض ہی کی ہے۔ جن کفار و مشرکین کے دلوں پر مہر جباریت لگائی جاتی ہے ان کی بعینہ یہی مثال ہے۔

## اصطلاح (۱۴) ربط القلب

ربط القلب مہر جباریت کی ضد ہے۔ جب انسان ہدایت کی راہ اختیار کر لیتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اور رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت میں اس کا قدم راسخ ہو جاتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کے دل کو یقین محکم اور اس کے ایمان کو دولت استقامت سے مالا مال فرما دیتا ہے جس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ وہ شخص گمراہی اور ضلالت سے محفوظ ہو جاتا ہے۔ دل کی اس کیفیت کا نام ربط القلب ہے۔ حدیث میں اہل بدر کے بارے میں جو اللہ تعالیٰ کا ارشاد مذکور ہے اعداؤا ما شئتم قد غفرت لکم (جو چاہو کرو میں نے تمہیں بخش دیا ہے) اس میں اسی قلبی کیفیت کی طرف اشارہ ہے۔ مطلب یہ ہے کہ میں نے تمہارے دلوں کو اپنی طرف مائل کر دیا۔ تمہارے دلوں میں یہی محبت اور برائی سے نفرت بھری ہے اس لئے اب تم گناہوں کی طرف نہیں جاسکتے۔ قرآن کی متعدد آیتوں میں بھی اس کا ذکر کیا گیا ہے۔ چنانچہ ایک جگہ اصحاب کعب کے متعلق ارشاد ہے۔ وَرَبَطْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ اِذَا قَامُوا فَاَقَالُوا رَبَّنَا رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْاَرْضِ كُنْ نَذْرًا مِّنْ دُونِهَا لَقَدْ قُلْنَا اِذَا اشْطَطُوا (ہا کہ غصے) ترجمہ۔ ہم نے ان کے دلوں پر ربط کر دیا جب وہ (حاکم وقت کے سامنے) کھڑے ہوئے تو کہنے لگے ہمارا رب وہی ہے جو آسمانوں اور زمین کا رب ہے۔ اس کے سوا ہم کسی اور معبود کو ہرگز نہیں مانیں گے۔ ورنہ ہم عقل سے دور بات کہیں گے۔

ربط القلب دراصل ہدایت کے چوتھے درجہ کا نام ہے۔ ہدایت کے چار درجے ہیں (۱) انابت یعنی اللہ کی طرف رجوع کرنا اور ضد و عناد کو چھوڑ کر راہ ہدایت کی تلاش اور جستجو کرنا۔ ہدایت صرف انہی لوگوں کو نصیب ہوتی ہے جن میں انابت الی اللہ کا جذبہ موجود ہو۔ چنانچہ ارشاد ہے۔ يَهْدِيكَ اِلَيْهِ مَن يَشَاءُ (شوری ۱۶) یعنی اللہ تعالیٰ ہدایت کی توفیق صرف ان لوگوں کو دیتا ہے جو اس کی طرف رجوع اور انابت کرتے ہیں۔

(۲) ہدایت سیدھی راہ پانا (۳) انابت اور رجوع الی اللہ کے بعد حاصل ہوتی ہے۔

(۳) استقامت۔ ہدایت کے بعد استقامت کا درجہ ہے۔ جب آدمی اللہ تعالیٰ کی ہدایت کے مطابق سیدھی راہ پر چلنا شروع کر دیتا ہے تو اللہ تعالیٰ اسے استقامت عطا فرما دیتا ہے۔ اِنَّ الَّذِيْنَ قَالُوْا رَبُّنَا اللّٰهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوْا (ہم سجدہ ۴۶) میں سُورَةُ اسْتَقَامُوْا میں اسی کی طرف اشارہ ہے۔

(۴) ربط القلب۔ راہ ہدایت پر استقامت کے بعد ربط القلب کا درجہ چل ہوتا ہے۔ یہ درجہ ایمان و یقین کی پختگی کا سرے اونچا درجہ ہے۔ جسے یہ درجہ چل ہو جائے دنیا کی کوئی طاقت اسے ایمان اور اسلام سے برگشتہ نہیں کر سکتی۔ مگر یہ درجہ اللہ کی ہدایت اور حضرت رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم کے کمال اتباع کے بغیر ہرگز حاصل نہیں ہو سکتا اسی طرح ضلالت کے بھی چار درجے ہیں تفصیل سورہ فاتحہ کی تفسیر میں آئے گی۔

## اصطلاح (۱۵) مسئلہ انابت

قرآن مجید کے دیکھنے سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ مسئلہ توحید تب سمجھیں آتے ہیں جب دل میں ضد و عناد اور تعصب نہ رہے۔ اور حق کی طرف توجہ اور میلان ہو جائے اس پر قرآن کریم کی مندرجہ ذیل آیات شاہد ہیں۔

اَوَّلُ: وَمَا يَتَذَكَّرُ اِلَّا مَنْ هُوَ حَنِيْفٌ (پ ۲۴: مؤمن ۲۶) یعنی اس مسئلہ توحید کو وہی مانتا ہے۔ اور اس سے فائدہ اٹھاتا ہے جس کے دل میں انابت ہو اور ضد نہ ہو۔ اس کی تائید پ ۲۶: ق ۳۷ میں ہے۔ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَذِكْرًا لِّمَن كَانَ لَهُ قَلْبٌ اَوْ اَلْفَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ (جس کا دل ہو۔ اس کے لئے قرآن یا مسئلہ توحید میں نصیحت ہے یا خوب خود سے غصے لئے یعنی انابت کرے۔

دوم: هٰذَا مَا نَدْعُوْهُ بِكُلِّ اَدْوَابٍ حَفِيْظٌ مِّنْ حَيْثُ الرَّحْمٰنُ بِالْغَيْبِ وَجَاءَ بِقَلْبٍ حَنِِيْفٍ (پ ۳۶: ق ۳۶) یہ ہے جس کا تم سے ہر رجوع کرنے والے۔ یاد رکھنے والے کے لئے دعو ہو جاتا ہو اللہ سے بن دیکھے اور جو اس کی طرف رجوع کرنے والا دل لایا۔

سوم: قُلْ اِنَّ اللّٰهَ يُضِلُّ مَن يَّشَاءُ وَيَهْدِيْ اِلَيْهِ مَن يَّشَاءُ (پ ۳۷: اعراف ۳۷) فرما دیجئے کہ خدا جسے چاہتا ہے گمراہ کرتا ہے اور جو اس کی طرف رجوع کرتا ہے اسے راہ دکھاتا ہے۔ اس کی تائید ہذا اَبْلَغَ لِلنَّاسِ لِمُسْئِدٍ رُّوَابِهِمْ وَلِيَعْلَمُوْا اَنَّكُمْ هُوَ اِلٰهُ وَاَحَدٌ قَوْلِيْذِكُمْ اَوْ لَوْ اَلَّا لَكُنَّا بِ (پ ۳۷: ابراہیم ۳۷) یہ لوگوں کے لئے پہنچا دینا ہے تاکہ اس سے ڈٹے جائیں اور جان لیں کہ وہی ایک معبود ہے اور تاکہ عقلمند نصیحت حاصل کریں۔

چہارم: اللّٰهُ يُجَنِّبُكَ اِلَيْهِ مَن يَّشَاءُ وَيَهْدِيْ اِلَيْهِ مَن يَّشَاءُ (پ ۳۷: شوری ۳۷) خدا جسے چاہتا ہے اپنے دل میں لیتا ہے اور جو رجوع کرے اسے اپنی طرف راہ دکھاتا ہے۔ اگر ہدائی لے کر یقین میں یہی مراد لی جائے کہ بیشک قرآن کریم دل میں انابت رکھنے والوں کے لئے ہدایت ہے۔ تو کسی قسم کے سوال و جواب کی ضرورت نہیں رہتی۔

پنجم: فَطَرَهُ اللّٰهُ اَلَّتِيْ فَطَرَ النَّاسَ عَلَیْهَا لَا تَبْدِيْلَ لِّخَلْقِ اللّٰهِ ذٰلِكَ الدِّیْنُ الْقَیْمُ وَلٰكِنْ اَكْثَرُ النَّاسِ لَا یَعْلَمُوْنَ (پ ۳۷: مائید ۳۷) اللہ کی فطرت اللہ کی جس پر لوگوں کو پیدا کیا۔ اللہ کی فطرت کو تبدیلی نہیں یہی ہے سیدھا راستہ مگر اکثر لوگ نہیں جانتے۔ سب لوگ اللہ کی طرف رجوع کرتے ہوئے ہی سے ڈر اور شرک کرنے والوں سے نہ بنو۔ پس ان آیات سے معلوم ہوتا ہے کہ مسئلہ توحید انہی کی سمجھ میں آتا ہے جن کے دلوں میں انابت الی الحق ہو اور جو اپنے مشرکانہ عقیدہ پر ضد کرے یا مسئلہ توحید کو قدس نے لیکن اسے بیان کرنا پسند نہ کرے دونوں اس مسئلہ کی حقیقت سمجھنے سے قاصر رہیں گے۔



## حصہ دوم در بیان فوائد متعلقہ معانی والفاظ قرآن

### فائدہ (۱) مضامین قرآن

قرآن مجید میں کل چھ مضامین بیان کئے گئے ہیں۔ توحید۔ رسالت۔ قیامت۔ احکام۔ تہذیب اور بشارت۔ باقی دلائل بطور شواہد اور قصص بطور عبرت اور تذکیر بایام اللہ بیان کئے گئے ہیں۔ قیامت کا ذکر سلسلہ تہذیب اخروی آئیگا۔ احکام جماعت سلیم کو ایک نظام کے تحت منظم کرنے کے لئے بیان کئے جائیں گے اور رسالت کا بیان توحید کے لئے ہوگا تو گویا مقصود اصل توحید ہے باقی سب اس کے توابع ہیں۔

### فائدہ (۲) قرآن میں توحید کا بیان

قرآن مجید کی مختلف سورتوں میں توحید کا بار بار بیان بالکل اسی طرح ہے جس طرح ذی الحجہ کی ساتویں، نویں اور گیارہویں تاریخوں کو احکام حج بیان کرنے کے لئے تین خطبے دیئے جاتے ہیں جو احکام ساتویں تاریخ کو بیان کئے جاتے ہیں۔ نویں تاریخ کو یاد دہانی اور تاکید کے طور پر پراہنی کا اعادہ کیا جاتا ہے اور مزید احکام بھی بیان کر دیتے جاتے ہیں۔ پھر گیارہویں تاریخ کو ساتویں اور نویں تاریخ کے احکام ہی کا تکرار اور کچھ مزید خصوصی احکام کا ذکر ہوتا ہے۔ اسی طرح ایک سورت کے مضامین توحید کو دوسری سورت میں بطور تاکید و توضیح بیان کیا جاتا ہے اور ساتھ ہی سورت کی خصوصیت بیان بھی مذکور ہوتی ہے۔

### فائدہ (۳) شرک اعتقادی اور فعلی

قرآن مجید میں شرک فعلی کی نفی بہت کم اور شرک اعتقادی کی نفی بہت زیادہ کی گئی ہے حالانکہ لوگوں کا معاملہ اس کے برعکس ہے۔ لوگوں میں اگرچہ شرک اعتقادی کے مقابلے میں شرک فعلی زیادہ ہے لیکن اول الذکر چونکہ آخر الذکر کا مبداء ہے اس لئے قرآن مجید مبداء کو دور کرنا اور جزا کو اکھڑتا ہے تاکہ اس پر کوئی چیز متفرع نہ ہو اور اس پر کوئی شاخ نہ پھوٹ سکے۔ اس لئے قرآن مجید میں شرک اعتقادی جو شرک فعلی کی جڑ ہے زیادہ سے زیادہ رد کیا گیا ہے۔

### فائدہ (۴) مضامین قرآن کی ترتیب

قرآن مجید میں اکثر مضامین کا طریقہ ذکر یہ ہے۔ پہلے تمہید ہوتی ہے پھر اصل مضامین یاد دہانے کے لئے ذکر کئے جاتے ہیں پھر لغت و نشر مرتب یا غیر مرتب کے طور پر ان مضامین کا اعادہ کیا جاتا ہے یا قصص واقعات کو ان پر بطور تذکرہ متفرع کیا جاتا ہے یا ثمرات و نتائج کو اسی طریق سے بیان کیا جاتا ہے مضامین کا یہ طریق بیان سورہ مائدہ سے لے کر حواریم سبعہ کے آخر تک برابر جاری چلا گیا ہے۔ اس کے بعد بھی کم و بیش کہیں کہیں یہ طرز بیان پایا جاتا ہے۔

### فائدہ (۵) توحید اور علم معانی و بیان

مسئلہ توحید کے بیان میں علم بلاغت کے تمام طریقوں سے کام لیا گیا ہے۔ علم بلاغت کے تین فن ہیں۔ علم بیان۔ علم معانی اور علم بدیع۔ مسئلہ توحید کو ایک ایک سورت میں مختلف پیرایوں میں بیان کیا گیا ہے۔ یہی علم بیان کا مقصد ہے اور ہر موقع پر مخاطبین کے حالات کے مطابق ان سے خطاب کیا گیا ہے۔ یہی علم معانی کا حاصل ہے اور پھر ہر جگہ کلام کو سمجھنے۔ فواصل اور صنائع سے مزین کر کے لایا گیا ہے جس سے علم بدیع کا مقصد پورا ہو جاتا ہے۔

### فائدہ (۶) خطاب عام

- ۱۔ قرآن مجید میں بعض جگہ خطاب جنس مخلوق کو ہوا کرتا ہے اور انسان، جن، اور ملائکہ سب کو شامل کرنا مقصود ہوتا ہے۔ اس کی چند مثالیں حسب ذیل ہیں۔  
وَمَا آتَيْنَاكَ إِلَّا بِخَارِزِينَ (پ ۱۲- ہجرت ۲) ای جنسکھ یہاں آتینا کا خطاب صرف انسانوں ہی سے مخصوص نہیں بلکہ جنوں اور فرشتوں کو بھی شامل ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ یہ چیزیں ان میں سے کسی کے قبضے میں بھی نہیں ہیں۔
- ۲۔ قُلْ لَوْ أَنَّكُمْ تَمْلِكُونَ خَزَائِنَ رَحْمَةِ رَبِّيَ الْخ (پ ۱۶ بنی اسرائیل ۶) یہاں بھی جنس مخلوق مراد ہے۔
- ۳۔ مَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تَنْتَبِهُوا شَجَرَهَا الْخ (پ ۵۷ نمل ۵) یعنی کسی فرد بشر، کسی پیر فقیر، کسی جن اور فرشتے کو قدرت نہیں کہ یہ کھیت یہ باغات اور قسم قسم کے درخت اگا سکے یہ کام تو قدرت خداوندی کا کرشمہ ہے۔
- ۴۔ وَرَبُّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ مَا كَانَ لَهُمُ الْخَبْرَةُ (پ ۵۷ نمل ۵) ای جنسہم یعنی ہر چیز کو پیدا کرنا والا بھی اللہ تعالیٰ ہے اور پیدا کرنے کے بعد تمام تصرفات و اختیارات اس نے اپنے قبضے میں رکھے ہوئے ہیں لہذا کسی غیر غائب عام ہے یعنی کسی انسان، نبی، ہویا دلی، جن اور فرشتے کو اس نے مختار نہیں بنایا کہ وہ کسی کو نفع یا نقصان پہنچا سکے۔
- ۵۔ وَمَا حَمَلَتْهُ أُنثَىٰ يَهْمُهَا (پ ۳۶ یس ۳) یہاں بھی جنس مخلوق مراد ہے یعنی مردہ زمین کو زندہ کرنا۔ سرسبز و شاداب کھیتیاں پیدا کرنا اور باغات کو پھلدار کرنا یہ سب کچھ اللہ کے اختیار میں ہے۔ یہ کسی انسان، فرشتہ یا جن کی دیکھاری نہیں۔



## فائدہ (۷) قسم کا بیان

قسم کی چار قسمیں ہیں۔

**قسم اول**۔ مقسم بہ کو عالم الغیب اور متصرف و ممتاز سمجھ کر قسم کھائی جائے اور مقسم بہ کے متعلق بہ اعتقاد رکھا جائے کہ اسے میرے حالات کی خبر ہے اور وہ مجھے نفع نقصان پہنچانے کی قدرت رکھتا ہے۔ ایسی علت اللہ تعالیٰ کے ساتھ مخصوص ہے۔ اور اس اعتقاد سے غیر اللہ کی قسم کھانا شرک اور کفر ہے۔ علوم کالانعام میں اس قسم کا عام رواج ہے۔ وہ قسم اٹھوانے کے لئے کسی فقیہ کی قبر پر لے جاتے ہیں اور مزار کے کمرے کی زنجیر یا اس کے تالے کو ہاتھ لگواتے ہیں۔ یا اس کی طرف منہ پھیر کر اس سے یہ الفاظ کہلاتے ہیں کہ اگر میں جھوٹ بولوں تو یہ بزرگ میرا بیڑہ تباہ کرے۔ اس طرح کی قسم اٹھوانے والا اور قسم کھانی والا ہر دو کا فر ہو جاتے ہیں اور یہ کفر نو کفار مکہ کے کفر سے بھی بڑھ کر ہے کیونکہ وہ مذکور بالا عقیدے کے تحت صرف اللہ ہی کے نام کی قسمیں کھاتے تھے جیسا کہ ارشاد ہے **وَأَقْسَمُوا بِاللّٰهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ**۔ قسم دوم ۱۔ بعض اوقات کسی بدعا کے اثبات کے لئے مقسم بہ کو بطور دلیل اور شامہ پیش کیا جاتا ہے اور یہ قسم غیر اللہ کی بھی جائز ہے علامہ حلی نے حاشیہ مطول میں اس کے جواز کی تصریح کی ہے۔ حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی نے القوز الکبیر میں اس قسم کی حسب ذیل مثال بیان کی ہے۔ قسم بہ لب میگوں تو دوزخ شعلوں تو کہ محبوب درباری۔ اس میں سرخ لبوں اور سیاہ بالوں کو اس کے محبوب ہونے پر بطور شامہ پیش کیا گیا ہے۔ قرآن مجید کے آخری پائے میں اس کی مثالیں بکثرت موجود ہیں جیسا کہ **فَالْعَصْرُ إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُفٍ خُسْبٍ** میں زمانے کو بالبد کے مضمون پر بطور شامہ لایا گیا ہے۔

**قسم سوم** : کہیں الفاظ قسم کو بدعا کے مقام میں استعمال کیا جاتا ہے مثلاً **لَعَنَهُمُ اللّٰهُ لَمَّا كَفَرُوا** انہم لفی سکر تہم لعمہون (پکا۔ حجر ۵۶) یہ بالکل اسی طرح ہے جس طرح عت عام میں کہتے ہیں تیری زندگی کی قسم یعنی خدا کرے تمہاری زندگی دراز ہو۔

**قسم چہارم** : کہیں قسم کو بدعا کے موقع پر استعمال کیا جاتا ہے جیسا کہ حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ قسم کھا کر اہل مکہ سے خطاب کرتے ہیں **شکلت بنسیتی ان لم یستروہا** : تشیو النقم من طرفی کد ۶۱۔ ہا ضمیر کا مرجع گھوڑے ہیں جن کا ذکر پہلے اشعار میں آچکا ہے اور متروا میں خطاب اہل مکہ سے ہے اور کد ۱۱ ایک پہاڑی کا نام ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اے اہل مکہ اگر تم ان گھوڑوں کو کداء پہاڑی کے دونوں طرف گرد و غبار اڑاتے نہ دیکھو تو میں نپی مٹی کا غم دیکھوں۔ یعنی اگر میں جھوٹ بولوں تو اللہ تعالیٰ مجھ سے ینعت چھین لے۔ گویا حضرت حسان نے اس نعمت کے چلے جانے کی قسم کھائی تھی۔ اسی لئے فتح مکہ کے دن حضور علیہ السلام نے فرمایا کہ کداء پہاڑی کے دونوں طرف سے گھوڑوں کو لاؤ اور فرمایا آج ہم سے حسان بن ثابت کی قسم پوری کر دی۔

## فائدہ (۸) دفع عذاب کیلئے تین باتیں

قرآن مجید میں جہاں کہیں عذاب کی دھمکی آئی ہے وہاں عذاب سے بچنے کے لئے تین باتیں بیان کی گئی ہیں۔ شرک سے بچنا۔ شرک کے ماسوا بھی ظلم کرنا اور احسان کرنا۔ تینوں امور یا تو ایک ہی جگہ مذکور ہوں گے جیسا کہ سورہ مؤمنون۔ ابتدا سورہ نحل، حم شوریٰ کے آخر میں یا متفرق طور پر جیسا کہ سورہ نساء کی ابتداء سے پانچویں پارے کے پہلے ربیع تک امر ثانی کا بیان ہے پھر **أَعْبُدُوا اللّٰهَ لَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا** سے امر اول اور امر ثالث بیان کئے گئے ہیں۔

## فائدہ (۹) منکرین کی اصلاح کیلئے تین باتیں

**منکرین** دعویٰ کی اصلاح اور دعویٰ ماننے والوں کے اطمینان کے لئے قرآن مجید میں تین طریقے استعمال کئے گئے ہیں۔ پہلا طریقہ :- منکرین دعویٰ جس زر و مال اور ظاہری جاہ و جلال پر مغرور ہو کر حق کا انکار کرتے اور اسے مٹانے کی کوشش کرتے ہیں۔ اس مال و جاہ کی قلت اور فقارت بیان کی جاتی ہے تاکہ منکرین اس حقیر دولت کی وجہ سے غرور نہ کریں اور حق کی طرف مائل ہو جائیں اور مومنوں کے دل بھی مطمئن ہو جائیں۔ جیسا کہ ارشاد ہے **يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّا جَاءْنَاكُمْ بِالْحَقِّ وَالْحَقُّ لَا يَخْفَىٰ عَلَىٰ مَنْ يَدْعُوهُ** (مومن ۲۴)۔ مومن ۱۶ اللہ تعالیٰ کی آیات میں منکرین ہی جھوٹا کرتے ہیں تو شہروں میں ان کا چلنا پھرنا آپ کو دھوکہ دینے والا ہے یہاں قلب مصدقہ تھقیل اور تحقیر کے لئے جیسا کہ علامہ رضی نے مصدقہ کے متعلق لکھا ہے یعنی ان لوگوں کے معمولی اور چند روزہ قلب سے دھوکہ نہ کھانا۔

**دوسرا طریقہ** : منکرین دعویٰ کو دھمکی دی جاتی ہے کہ جس مال و دنیا پر تم مغرور ہو کر حق کے دشمن بن چکے ہو اسی مال و دولت کی وجہ سے دنیا میں تم کو عذاب دیا جائیگا جیسا کہ پہلی قوموں کو عذاب دیا گیا۔ **كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطَغْوَاهُمْ إِذْ يَقُولُ أَفِئْتُكَ يَوْمَئِذٍ بِرَسُولِهِمْ أَمْ لَهُمْ لِيَأْخُذُوهُ وَجَاءَهُمْ بِآيَاتِنَا أَفُلَيْدُجِصَمُ**۔ **بِهِ الْحَقُّ** فَاخَذَ تَهْمُ فَكَيْفَ كَانَ عِقَابُ (پ ۲۴)۔ مومن ۱۶ ان سے پہلے قوم نوح جھٹلائی ہے اور اس کے بعد کئی جماعتیں اور ہر امت نے اپنے رسول کے باسے میں ارادہ کیا کہ اسے پکڑیں اور باطل سے جھگڑنے لگے تاکہ اس سے حق کو گرا دیں پس میں نے انہیں پکڑ لیا۔ دیکھو میرا عذاب کس قدر سخت ہے یعنی ان امم سابقہ اس لئے تباہ و برباد کیا گیا کہ دنیا پر مغرور ہو کر حق کو دبانا چاہتے تھے۔

**تیسرا طریقہ** :- اسی غرور و دولت کی وجہ سے اللہ تعالیٰ آخرت میں بھی ان کو عذاب دے گا۔ جیسا کہ ارشاد ہے **وَكَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّهُمْ أَصْحَابُ النَّارِ** (حوالہ مذکور) اسی سبب سے منکروں پر تیرے رب کی بات پوری ہو چکی کہ وہ دوزخی ہیں۔ اس آیت میں **كَذَلِكَ** بمعنی **بِذَلِكَ** ہے یعنی کاف تعلیل ہے۔ کما فی روح المعانی یعنی اسی دولت دنیا پر مغرور ہو کر حق کا انکار کرنے کی وجہ سے اللہ تعالیٰ کا کلمہ ان پر صادق ہے کہ یہ لوگ دوزخی ہیں۔



تو ترجمہ :- آپ کہہ دیجئے اللہ ان کے گھڑنے کی عزت کو اچھی طرح جانتا ہے آسمانوں اور زمین کی چھٹی باتوں کا علم بھی اسی کے پاس ہے۔ وہ کس قدر دیکھنے اور سننے والا ہے بندوں پر اسے سوا کوئی مختار نہیں اور وہ اپنے غائبانہ علم میں کسی کو شریک نہیں کرتا۔

یہاں اصحاب کہف کے قصے کا نتیجہ بیان کیا گیا ہے کہ آسمانوں اور زمین کا غیب جاننے والا، ہر جگہ حاضر و ناظر، ہر ایک کی آواز سننے والا صرف اللہ تعالیٰ ہی ہے۔  
اصحاب کہف وغیرہ نہیں ہیں اور اللہ کے حکم میں کوئی شریک نہیں۔ اس کے بعد وَاصْبِرْ لِنَفْسِكَ مَعَ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ میں آپ کو حکم دیا گیا کہ جو لوگ اس عقیدہ پر نچرے ہیں آپ ان کے ساتھ رہیں اگرچہ اس وجہ سے آپ کو مصیبتیں برداشت کرنا پڑیں وَلَا تَعْدُ عَيْنُكَ عَنْهُمْ اَلْجَمِیْنِ فرمایا چند روزہ دُوسری زبیر و ذہبت کی وجہ سے انکا ساتھ نہ چھوڑیں۔

یہ اپنی جگہ درست ہے کہ نزول قرآن کے وقت اکثر ایسا ہی ہوا ہے کہ کوئی واقعہ پیش آگیا۔ اس کا حکم معلوم کرنے کی ضرورت محسوس ہوتی تو اس باب سے آیتیں نازل ہو گئیں جن سے اس واقعہ کا حکم معلوم ہو گیا لیکن ایسی آیتوں کا محل اور ان کی تفسیر اس مخصوص واقعہ پر منحصر نہیں ہوگی کیونکہ مشہور قاعدہ ہے۔ العبرة لعنوم اللفظ لا لخصوص المعنی اگر ایسی آیتوں کو ان واقعات سے مخصوص کر دیا جائے تو اس سے قرآن مجید کے سمجھنے میں بڑی دقت پیش آئیگی۔ شاہ ولی اللہ محدث دہلوی فرماتے ہیں۔ اھنی الاشیاء فی فھم القرآن شان النزول۔ علاوہ ازیں اکثر واقعات ظنی ہوتے ہیں جو بنی اسرائیلی فطرت کے لوگوں کے مشہور کردہ ہوتے ہیں۔ تفسیر خازن وغیرہ میں ایسے واقعات بجزرت مذکور ہیں اس لئے آیات کا محل شان نزول پر موقوف نہیں بلکہ سیاق و سباق کے پیش نظر آیتوں کو محل کرنا چاہیے لیکن اس کا یہ مطلب بھی نہیں کہ شان نزول کے تمام واقعات ذیل رد اوہ جھوٹے ہیں اور تفسیر میں ان کو ذکر کرنا جائز نہیں۔

بعض آیتوں میں بظاہر تعارض معلوم ہوتا ہے مثلاً سورہ بقرہ ۲۶ میں ہے  
 هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مِمَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ  
 فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَوَاتٍ  
 اس سے معلوم ہوتا ہے کہ زمین اور اس کی تمام اشیاء آسمان سے پہلے بنائی گئی ہیں۔ اور سورہ نازعات ۴ میں ہے  
 أَنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمِ السَّمَاءِ طَبَقُهَا رَفَعَ سَمُوكَ هَا فَسَوَّاهَا  
 وَاعْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا وَالْأَرْضُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ  
 دَحِيهَا  
 بھلا تمہارا پیدا کرنا زیادہ سخت ہے یا آسمان کا۔ اللہ نے اس کو اس طرح بنایا  
 کہ اس کی چھت کو بلند کیا اور اس کو درست بنایا۔ اور اس کی رات کو تاریک  
 بنایا اور اس کے دن کو ظاہر کیا اور اس کے بعد زمین کو سمجھایا۔

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ زمین کا پیدا کرنا اور اس کا پھیلانا آسمانوں کی پیدائش کے بعد ہوا ہے۔  
مولینا شاہ عبدالعزیز فرماتے ہیں کہ خلق ارض تو آسمانوں کی پیدائش سے پہلے ہوا لیکن وحی ارض یعنی اس کا پھیلنا خلقِ سماء سے بعد ہوا اس لئے دونوں میں کوئی تعارض نہیں۔ اور ایک جواب یہ ہے جو اس سے سہل ترین ہے کہ وَالْأَرْضُ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا میں بَعْدَ بمعنی ثمرہ برائے تعقیب ذکر ہے تو اس صورت میں کوئی اشکال باقی نہیں رہتا اور آیت کے معنی یوں ہونگے۔ اللہ ہی نے آسمان پیدا کیا۔ اسے بلند بنایا۔ اس کی رات کو تاریک اور دن کو روشن کیا اس کے بعد یہ بھی سُن لو کہ زمین کو بھی اس نے پھیلایا۔ کیا متہاراد و بارہ پیدا کرنا ان تمام کاموں سے زیادہ سخت ہے۔

علامہ رضیٰ نے لکھا ہے کہ جب کلام کے کسی ایک حصے میں کلمہ حسرت ہو تو اس کلام کے باقی حصے حسرت ہی محمول ہوں گے۔ اسی بناء پر قرآن مجید میں جب دعویٰ پر عقلی دلیل ذکر کی جاتی ہے اور اس کے کسی حصے میں حسرت ہو تو اس دلیل کے تمام اجزاء اور تعلقات میں حسرت ہوگا۔ جیسا کہ ارشاد ہے۔

ترجمہ :- اے لوگو اپنے اس رب ہی کی عبادت کرو جس نے تمہیں اور تم سے پہلے لوگوں کو پیدا کیا تاکہ تم بیچ جاؤ۔ وہی رب جس نے تمہارے لئے زمین کو کھودا اور آسمان کو چھت بنا دیا۔ اور آسمان سے مینہ برسا کر اس کے ذریعے تمہارے لئے سبیلوں کی روزی پیدا کی اس لئے تم اللہ کے لئے شریک نہ بناؤ! حالانکہ تم جانتے ہو۔

وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ (پ ۱ - بقرہ ۳)

اس کے بعد اسی دلیل پر بیان ذیل کو مرتب فرمایا۔



فائدہ (۱۳) تحقیق بمعنی الحمد للہ

یعنی تمام زمین اور آسمانوں کی بادشاہی اللہ تعالیٰ ہی کے لائق ہے۔

اول: رَبِّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ (پ ۲۵ ماشیہ ۴۶)

دوم : (پ ۲۳ : المصفت : ۵۶) سُبْحَانَكَ رَبَّنَا الْعِزَّةُ عَمَّا يَصِفُونَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ : اور پ ۱۹ : نمل : ۴۷) میں ہے۔ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى اللَّهُ خَيْرُ عَمَّا يُشْرِكُونَ : ان ہر دو مقامات میں یہ مراد ہے کہ مشرک اللہ کے سوا غیروں کو پکارتے ہیں۔ انبیاء علیہم السلام انھیں شرک سے روکتے ہیں اور وہ مشرک جب شرک سے باز نہیں آتے تو اللہ جل شانہ ان قوموں پر عذاب نازل فرما دیتا ہے اور اپنے رسولوں کو عذاب سے بچا لیتا ہے۔ رسولوں کو عذاب دینے کی طاقت نہیں بلکہ ان کا کمال تو یہ ہے کہ خود عذاب الہی سے بچاتے جاتے ہیں۔ پس غائبانہ حاجات کے لئے پکارا جانا مشرکین کو ہلاک کرنا اور رسولوں کو عذاب بچا لینا یہ سب تعریفیں اللہ کے لئے ہیں۔

جب انہوں نے اس (مسئلہ توحید) اکھلا دیا جس کی ان کو نصیحت کی تھی تو ہم نے ان پر ہر شے کے دروازے کھول دیے۔ حتیٰ کہ جب دی ہوئی چیز پر خوش ہو گئے تو ہم نے انھیں اچانک پکڑ لیا۔ تو وہ ناامید ہو گئے۔ پس مشرک قوم کی جڑ کاٹ دی گئی۔ اور اللہ کے لئے سب تعریفیں ہیں جو جہانوں کا رب ہے۔

فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِمُ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى إِذَا فَرِحُوا بِمَا أُوتُوا أَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً فَإِذَا هُمْ مُبْلِسُونَ فَقُطِعَ دَابِرُ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

(رَبِّ: س. النعام: ٨٤:)

یہاں مراد یہ ہے کہ جب مکرین اپنے شرک سے باز نہیں آتے تو اسلئے جل شانہ اھیں ہلاک کر دیتا ہے۔ اور جن معبودوں پر اعتماد ہوتا ہے وہ انھیں جھڑا نہیں سکتے۔ پس اس مقام پر الحمد للہ کا معنی یہ ہوگا۔ کہ مشرکوں کو تباہ کرنا اور غائبانہ حاجات میں بیکار جانا اللہ تعالیٰ ہی کے لائق ہے۔

پانچ سورتوں کی ابتداء میں الحمد للہ کا لفظ آیا ہے۔ فاتحہ۔ انعام۔ کہف۔ سبا۔ فاطر وان تمام سورتوں میں الحمد للہ کے بعد وہ تمام صفات بیان کی گئی ہیں جو مافوق الاسباب ہیں یعنی ہر شے کو جاننا۔ ہر شے پر غالب ہونا۔ ہدایت کے لئے کتاب اتارنا۔ پیدا کر کے پالنا وغیرہ۔ یہ تمام صفات جلیلہ اللہ تعالیٰ ہی کے لائق ہیں کسی دوسرے کے لائق نہیں۔ ان صفات کی قدرے تفصیل پانچم ۳: میں اِنَّهٗ هُوَ اَضْحٰكٌ وَاَبْكٰى وَاَنۡمُوۡدَ فَمَاۤ اَبْقٰی..... تک میں مذکور ہے یعنی خوشی اور غم پہنچانا۔ زندہ کرنا یا مارنا۔ تنگدست یا عنی کرنا یہ سب تعریفیں اللہ تعالیٰ ہی کے لائق ہیں اور قیامت کے دن بھی کہیں گے کہ اے خدا یہاں بھی سب کچھ تیرے ہی قبضہ قدرت میں ہے۔

فائدہ (۱۴) تحقیق لفظ سبحان اللہ

مُسَبِّحَانَ کے معنی اگرچہ پاکیزگی کے ہیں۔ لیکن ہر شے کی پاکیزگی اس کے حال کے مناسب ہوتی ہے۔ مسجد کا پاک ہونا۔ انسان کا پاک ہونا۔ کپڑوں کا پاک ہونا۔ ہر ایک کے حالات کے مناسب ہوگا لہذا اللہ تعالیٰ کے پاک ہونے کا مطلب یہ ہوگا کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ ہر چیز سنسنے جاننے غائبانہ حاجات میں حاجت روا ہونے میں کوئی کمی۔ ولی۔ فرشتہ شریک نہیں۔ اللہ تعالیٰ اپنی صفات میں پاک ہے ان شریکوں سے جو لوگوں نے اپنے خیال سے بنا لئے ہیں۔ جیسا کہ آیت ذیل سے ظاہر ہوتا ہے۔

فَسُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ : سُبْحَانَ اللَّهِ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ : سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ پس الْحَمْدُ لِلَّهِ اور سُبْحَانَ اللَّهِ

کا حاصل معنی ایک ہی ہے ۔

فائدہ (۱۵) ذکر اللہ کا مقصد

عام لوگ اس کا مطلب یہ سمجھتے ہیں کہ تسبیح کے دانوں یا انگلیوں پر خدا کا نام بار بار پڑھنا ہی اللہ کا ذکر ہے۔ اس کے لئے لوگوں نے وظائف اور وقت مقرر کئے ہوئے ہیں۔ جو کسی طرح ناعفہ



نہیں کرتے۔ یہ مطلب انہوں نے قرآن مجید کی ایک آیت اور ایک حدیث سے سمجھ لیا ہے۔

آیت فَادْكُرْ فِي آذَانِكُمْ وَأَشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُوا ۝

حدیث: ۱۔ اِذَا ذَكَرْتُمْ فِي عِبَادِي فِي صَلَاتِهِ ذَكَرْتُكُمْ فِي صَلَاتِي وَهَيْتُمْ

اس سے لوگوں نے سمجھ لیا کہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ کے الفاظ بلند آواز اور خوش الحانی سے جماعت کے ساتھ ملکر پڑھنا ہی خدا کا ذکر ہے لیکن قرآن مجید کی اکثر آیات جن سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ تنہی و فراموشی اور دیگر غائبانہ حاجات میں صرف اللہ تعالیٰ ہی کو پکارا جائے اور اس میں اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ بنایا جائے۔ یہ بھی اللہ تعالیٰ کا ذکر ہے۔ یہ معنی مندرجہ ذیل آیات سے معلوم ہوتا ہے۔

أُولَئِكَ الَّذِينَ آمَنُوا أَذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا وَسَبَّحُوا بِحَمْدِهِ كَثِيرًا وَأَصْلَحُوا ۝۲۲ احزابہ ۶۷ اس آیت کے آخری حصہ سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ ذکر سے یہ مراد ہے کہ اللہ تعالیٰ

کی ہر وقت صبح و شام لوگوں کے بتائے ہوئے شریکوں سے تنزیہ اور پاکیزگی بیان کر دے کہ اللہ تعالیٰ عالم الغیب حاضر و ناظر اور غائبانہ حاجات میں حاجت روا ہونے میں تمام شریکوں سے پاک ہے۔

اپنے رب کا نام یاد کر اور سب سے قطع تعلق کر کے اس کی طرف ہو

جادو مشرق و مغرب کا مالک ہے اے سوا دوسرے کوئی کارساز نہیں پس کسی کو کارساز سمجھو

غیر اللہ کو کارساز سمجھنے سے عین ہر جاؤ اور صرف اسی ایک اللہ کو کارساز سمجھو۔

وَاذْكُرْ سَمَیَّتَكَ وَتَبَسَّلْ إِلَيْهِ تَبَسُّلاً مَّا رُبَّ الْمَشْرِقِ ۝

المغرب لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيلًا ۝۲۹ نمل ۱۱

وَاذْكُرْ سَمَیَّتَكَ بِكُرَّةٍ وَأَصْلَحْ وَدَمِنَ الثَّیْلِ فَاسْجُدْ لَهُ

وَسَبِّحْهُ لَیْلًا نَّوْبِلًا ۝۲۹ دہر ۲۷

جب اس آیت کو سورہ احزاب کی مذکور آیت سے ملایا جائے تو مطلب یہ ہوگا کہ غائبانہ حاجات میں ہر وقت اللہ تعالیٰ ہی کو پکارا جائے اور اللہ تعالیٰ ہی کے آگے سجدے کئے جائیں

اس کا مطلب یہ ہے کہ جب غائبانہ حاجات میں صرف اللہ تعالیٰ ہی کو پکارا

جاتا ہے تو مشرکوں کے دل تنگ اور متنفر ہوتے ہیں اور جب اللہ تعالیٰ کے

ساتھ ان کے پیروں فیقروں کو بھی پکارا جاتا ہے تو خوش ہو جاتے ہیں

اس معنی کی تائید میں:۔

ذَٰلِكُمْ بِأَنَّهُ إِذَا دُعِيَ اللَّهُ وَحْدَهُ كَفَرْتُمْ ۝ وَإِنْ يُشْرَكَ بِهِ

تَوَدُّونَ ۝۲۳ مومن ۳۷

الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ

تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ ۝۱۳ رعدہ ۴۷

هَٰذَا ذِكْرُ مَنْ قَبَّلَ وَذِكْرُ مَنْ قَبَّلَ ۝۱۴ انبیاء ۲۷

فِي بُيُوتِ آذِنَ اللَّهُ أَنْ تَرْفَعَ وَیَذْكُرَ فِيهَا اسْمُهُ ۝۱۵ نور ۵۷

بعض مقامات میں ذکر سے مراد قرآن مجید ہی کی آیات ہیں کیونکہ اس میں مسئلہ توحید کا بیان ہے۔

وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ

يَسْتَفْهِمُوا ۝۱۴ نحل ۶۷

اس کی تائید میں ہے۔

لَقَدْ أَنزَلْنَا إِلَيْكُمْ كِتَابًا فِيهِ ذِكْرُكُمْ ۝۱۷ انبیاء ۱۱

ان تمام آیات سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ ہی کو غائبانہ حاجات میں پکارا جائے۔ حاضر و ناظر۔ نفع و نقصان کا مالک اور غائبانہ حاجات میں حاجت روا سمجھا جائے یہی اللہ تعالیٰ کا ذکر ہے

یہی وجہ ہے کہ سب سے زیادہ ذکر انبیاء علیہم السلام نے کیا ہے اور اگر یہ ذکر جو قرآن سے معلوم ہوتا ہے نہ ہو تو حجروں میں تیسرے کے ہزاروں شعلے گن ڈلے جائیں یا جماعتوں میں لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ کا شور مچایا جائے تو کچھ فائدہ نہیں۔

قرآن پاک میں ذکر اللہ کے لئے کئی فقط لفظ سبیل اللہ ہی استعمال ہوتا ہے۔ پھر اہل کتاب و منافقین پر زحیریں موتی ہیں کہ یہ لوگ سبیل اللہ سے رد کئے ہیں۔ نیز یہ بھی آتا ہے کہ جہاد

فی سبیل اللہ کیا جائے اس سے بھی یہی مراد ہے کہ خدا تعالیٰ کے مسئلہ توحید کی اشاعت کے لئے جہاد کیا جائے۔ اس تحقیق سے یہ معلوم ہو گیا کہ اَلْحَمْدُ لِلَّهِ اور ذِكْرُ اللَّهِ سے مقصد ایک ہی ہے۔

یعنی صرف اللہ تعالیٰ کو مافوق الاسباب امور میں حاجت روا اور متصرف سمجھنا۔

## فائدہ (۱۶) لفظ دُونَ کی تحقیق

قرآن مجید کے تراجم میں مِنْ دُونِ اللَّهِ کا ترجمہ (اللہ کے سوا) کیا گیا ہے اس سے آجکل کے مشرک بدعت کے مبلغ ملاؤں نے ناجائز فائدہ اٹھا کر علوم کو فریب اور دھوکہ

میں مبتلا کر دیا ہے۔ وہ کہتے ہیں شرک تب ہوتا ہے جب صرف غیر خدا ہی کو پکارا جائے اور صرف غیر خدا ہی کی عبادت کی جائے اور غیر خدا کی عبادت اور پکار کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی عبادت بھی

کی جائے اور اے بھی پکارا جائے تو یہ شرک نہیں نیز ان کی طرف سے یہ بھی کہا جاتا ہے کہ مشرکین مکہ کا شرک یہ تھا کہ وہ صرف غیر اللہ کی عبادت اور پکار بجالاتے تھے لیکن اللہ کی عبادت نہیں کرتے

تھے حالانکہ یہ سراسر غلط اور بصیرت منہ آئینہ کا خلاف ہے کیونکہ قرآن مجید میں صاف صاف مذکور ہے کہ مشرکین اپنے دیگر معبودوں (انبیاء علیہم السلام، اولیاء کرام، ملائکہ، جنات وغیرہ کے



۱۴

علاوہ اللہ تعالیٰ کی عبادت بھی کرتے تھے اور معینوں میں اسے پکارتے بھی تھے بلکہ بڑے بڑے مثل کاموں میں وہ صرف اللہ تعالیٰ ہی کو پکارتے تھے مثلاً دریائوں اور سمندروں میں کشتیوں اور جہازوں کو صحیح سالم کناسے لگانا وغیرہ۔ لیکن اس کے باوجود یہ لوگ مشرک تھے تو معلوم ہوا کہ مشرک یہ نہیں کہ صرف اللہ کو پکارا جائے بلکہ مشرک یہ ہے کہ اللہ کے سوا غیروں کو بھی مافوق الاسباب طریق پر پکارا جائے۔ اللہ تعالیٰ نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی امت کو حکم دیا ہے کہ صرف ایک اللہ کی عبادت کرو۔

مفسرین کرام نے لکھا ہے کہ ابوہریرہ نے سردارانِ قریش سے مشورہ کر کے حضرت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے صلح کی یہ تجویز پیش کی کہ آپ ایک دن مشرکین کے معبودات کی عبادت کریں اور اسے حاجات میں پکارا کریں تاکہ ہمیں معلوم ہو جائے کہ آپ ہمارے بزرگوں کے خلاف نہیں ہیں۔ اس پر سورہ الکافرون نازل ہوئی جس میں اللہ تعالیٰ نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو صاف صاف اعلان کرنے کا حکم فرمایا کہ یہ کبھی نہیں ہو سکتا کہ میں تمہارے باطل اور خود ساختہ معبودوں کی عبادت کروں اور ان کو پکاروں۔ اسی طرح ایک جگہ فرمایا

وَأَصِْبْ رَفْسَكَ مَعَ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ (پ ۱۵۔ کہف ع ۴)

اس میں حصہ مراد ہے۔ دوسری جگہ ارشاد ہے۔

وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ (پ ۲۴ مومن ع ۶)

(اس کے معنی اس طرح ہوں گے۔ تمہارے رب نے فرمایا ہے کہ مجھے ہی پکارو۔ میں ہی تمہاری دعا قبول کروں گا یعنی قبول کرنے کی طاقت مجھے ہی ہے بیشک جو لوگ میری عبادت اور پکار سے سنبھالی کرتے ہیں یعنی صرف مجھے نہیں پکارتے بلکہ میرے ساتھ اور ان کو بھی پکارتے ہیں وہ ذلیل ہو کر جہنم میں داخل ہوں گے۔)

اس قسم کی تمام آیتوں میں حصہ مراد ہے۔ اگر ان آیتوں میں کوئی افادیت باقی نہیں رہتی کیونکہ مطلقاً اللہ کی عبادت اور اس کی پکار تو مشرکین بھی بجالاتے تھے اور قرآن کا مطالبہ یہ ہے کہ صرف اللہ کی عبادت کرو اور اس کے سوا کسی اور کی عبادت نہ کرو نہ اس کے سوا کسی اور کو پکارو نہ ہی چسپہ سے جس سے مشرکین بھاگتے ہیں

وَإِذَا دَعَا إِلَى اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ أَسْمَاً أَتَى الْقُلُوبَ الَّذِينَ لَمْ يُؤْمِنُوا

بِالْآخِرَةِ (پ ۲۴۔ زمر۔ ع ۵)

ایک اور جگہ فرمایا۔

إِذَا دَعَىٰ إِلَى اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ أَسْمَاً أَتَى الْقُلُوبَ الَّذِينَ لَمْ يُؤْمِنُوا (پ ۲۴ مومن ع ۲)

یہی وجہ ہے کہ امام المترجمین حضرت مولانا شاہ عبدالقادر نے بعض جگہوں میں دونوں کا ترجمہ ”دوسرے“ سے کیا ہے۔ چنانچہ حاشیٰ اذ ابلاغ بین الدین وَجَدَ مِنْ دُونِهِمَا قَوْمًا (پ ۱۶ کہف ع ۱۱) کا ترجمہ اس طرح کیا ہے۔ یہاں تک کہ جب پہنچا دوڑا کیسے پائی۔ ان سے دوسرے ایک قسم لیکن جہاں غیر اللہ کی عبادت اور پکار کے مقامات میں لفظ ”دُونِ اللہ“ وارد ہوا ہے وہاں اس کا ترجمہ ”دوسرے“ سے نہیں کیا جائے گا کیونکہ یہ لفظ قرب مکانی پر دلالت کرتا ہے اور اللہ تعالیٰ اس قسم کی دوری اور نزدیکی سے پاک ہے۔ بلکہ اس کا ترجمہ ”سوا“ سے کیا جائے گا اور اس میں تمام غیر اللہ داخل ہیں خواہ آسمان کے فرشتے ہوں یا انبیاء علیہم السلام اور اولیاء کرام۔ نیز جب ایک آدمی غیر اللہ کی عبادت کر رہا ہو اس وقت وہ اللہ کی عبادت نہیں کر رہا اس وقت تو صرف غیر اللہ کی عبادت ہی ہو رہی ہوگی اس لئے بھی دونوں کے معنی ”سوا“ ہی کے ہوں گے۔

## فائدہ (۱۷) لفظ ”الکتاب“ سے مراد

اگر لفظ ”الکتاب“ سورت کی ابتدا میں آئے تو اس سے مراد قرآن مجید ہوتا ہے جیسا کہ ذالک الکتاب لایسب فیہ۔ یا اس سے دی سورت مراد ہوتی ہے جس کی ابتدا میں یہ لفظ آئے جیسا کہ سورہ یونس یوسف اور شعرا کی ابتدا میں ہے تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ۔ اور بعض جگہوں میں اس سے اس سورت کا دعویٰ مراد ہوتا ہے جس کی ابتدا میں یہ لفظ وارد ہو۔ جیسا کہ حم مومن کے شروع میں تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ اس سے اس سورت کا دعویٰ مراد ہے۔ جو آگے فَاذْعُوا لِلَّهِ مَخْلَصَيْنِ لَكَ الدِّينِ میں ذکر کیا گیا ہے اسی طرح سورہ زمر میں بھی الکتاب سے اس سورت کا دعویٰ مراد ہے اور اگر لفظ ”الکتاب“ سورت کے درمیان آجائے اور وہاں اہل کتاب کا ذکر ہو تو اس سے کتب سابقہ مراد ہوں گی۔ جیسا کہ اِنَّمَا اُنْزِلَ الْكِتَابُ عَلَى طَائِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِكَ (پ ۸۔ انعام ع ۲۰) میں الکتاب سے تورات اور انجیل مراد ہے اور اگر الکتاب کی صفت مبارک یا مصدق آجائے تو اس سے مراد قرآن مجید ہوگا۔

## فائدہ (۱۸) الکتاب اور قرآن میں فرق

اگر یہ دونوں لفظ کسی سورت کی ابتدا میں آجائیں جیسا کہ سورہ حجر کے شروع میں ہے تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ وَقُرْآنٍ مُبِينٍ تو الکتاب سے کتب سابقہ مراد ہوں گی یعنی اس سورت میں وہ مضامین مذکور ہیں جو کتب سابقہ میں تھے اور قرآن سے وہ مضامین مراد ہوں گے جو صرف قرآن مجید میں مذکور ہیں اور کتب سابقہ میں ان کا ذکر نہیں تھا۔

## فائدہ (۱۹) لفظ حکیم اور مبین میں فرق

جس سورت کی ابتدا میں الکتاب کی صفت حکیم آئے اس میں تمام عقلی دلائل مذکور ہوں گے جیسا کہ سورہ یونس اس میں کتاب کی صفت حکیم آئی ہے تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ اس لئے اس میں عقلی دلائل مذکور ہیں اور اگر الکتاب کی صفت مبین ہو تو اس میں نقلی دلائل ذکر کئے جائیں گے۔ سورہ یوسف کے شروع میں ہے۔ تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ اس میں کتاب کی صفت مبین آئی ہے اس لئے اس میں نقلی دلائل ذکر کئے گئے ہیں۔



**جواب :-** سورہ یونس میں مذکورہ آیت دلیل نقلی کے طور پر نہیں آئی بلکہ نبوی تحوّل کے طور پر آئی ہے اگر دلیل نقلی ہوتی تو اس کے ساتھ دعویٰ بھی ضرور مذکور ہوتا۔ جیسا کہ سورہ مومنون ع میں ارشاد ہے۔ **وَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا لِلّٰهِ مَا لَكُمْ مِّنَ الْبَهِيمِ غَافِلُونَ۔** علیٰ ہذا سورہ شعر کی محولہ بالا آیت سے مقصود تحوّل نبوی ہے اگرچہ اس کے ضمن میں دلیل عقلی بھی ہے جیسا کہ اس سے پہلی آیت **فَقَدْ كَذَّبُوا فِئَاتٍ بِهٖمُ اُنۢبَاۗءُ مَا كَانُوۡا بِهٖ يَسْتَهۡزِءُوۡنَ** صراحتہ اس پر دلالت کر رہی ہے۔

فائدہ (۲۱) ماضی کے بعض صیغوں کی تحقیق

قائدہ (۲۲) امر کے بعض صیغوں کی تحقیق

فائدہ (۲۳) لفظ مّا سے مراد

فَسَدَّانِ مَجِيدِ كَيْ بَعْضِ مَقَامَاتٍ مِیْلَ لَفْظِ مَا سَیْ مُسَلَّدُ تَوْحِیْدٍ مَرَادُ هُوَ اِسْ لَیْ تَرْجِمَہٗ مِیْلَ اِسْ كَا صِرَاحَتُ ذِكْرِ كُنَا چاہیے۔ چنڊ مثالیں حسبِ ذیل ہیں:-  
 اَلَّذِیْنَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا لَكِیْتَبٍ وَبِمَا اَمْرًا سَلْبًا بِہٖ رُسُلُنَا فَنُفُوتُ  
 یَعْلَمُونَ (پ ۲۴ - سورہ ۸۷)  
 وَقَالُوا اَقْلُوبُنَا فِیْ اَیْنِیْہِ فَمَا تَدْعُوْنَا اِلَیْہِ (پ ۲۴ حم سورہ ۱۷)  
 جن لوگوں نے کتاب اور اس چیز (مسئلہ توحید) کو جس کے ساتھ ہم نے رسولوں کو بھیجا جھٹلایا وہ عنقریب جان لیں گے۔  
 اور کہا انھوں نے (مسئلہ اہل) جس چیز (مسئلہ توحید) کی طرف تو ہم کو بلا تے ہمارے دل اس سے پردوں میں ہیں۔



جب ان کے پاس ان کے رسول آئے سے بھی آئے اور پیچھے سے بھی کہ اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کرو تو وہ کہنے لگے اگر کسی پیغمبر کا بھیجنا، اللہ کو منظور تھا تو وہ فرشتوں کے نازل کرنا اس لئے جو (مسئلہ توحید) دیکھ کر تم بھیجے گئے ہو ہم اس کے منکر ہیں۔

۱۳۔ اِذْ جَاءَهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ اَيْدِيهِمْ وَ مِنْ خَلْفِهِمْ اَلَّا تَعْبُدُوا اِلَّا اِلٰهًا وَ قَالُوْا لَوْ كُنَّا نَعْلَمُ لَآ تَرْسُلَ مَلَائِكَةً فَاِذَا بِمَا اَمْرٌ يَسْلُطُ عَلَيْهِمْ كَافِرُوْنَ (پ ۲۴ - حم سجدہ ۲۵)

بعض جگہ ماسے مراد مشرکانہ اعمال ہیں۔

کیا ان لوگوں نے زمین پر چل پھر کر نہیں دیکھا کہ جو مشرک لوگ ان سے پہلے ہو گزرے ہیں ان کا انجام کیا ہوا۔ وہ لوگ تعداد میں اور قوت میں اور ان نشانوں میں جو وہ زمین پر پھیر گئے ان سے زیادہ تھے لیکن ان کی تمام کئی (مشرکانہ اعمال) ان کے کام نہ آ سکی۔ یہاں ماسے مراد اعمال مشرکانہ ہیں جو اپنے زمانے کے پیروں فقیروں کی ندیں نیازیں دیتے تھے اس خیال سے کہ یہ لوگ ہمیں معصیت کے وقت چھڑائیں گے (از شاہ عبدالقادر)۔

اَفَلَمْ يَسِيرُوْا فِي الْاَرْضِ فَيَنْظُرُوْا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ ؕ كَانُوْا اَكْثَرُ مِنْهُمْ وَاَشَدَّ قُوَّةً وَّاَتْسَافًا فِي الْاَرْضِ فَمَا اَغْنٰ عَنْهُمْ مَّا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ (پ ۱ مومن ۲)

دوسری جگہ ارشاد ہے۔

اور جو خود تھے ہم نے ان کو راہ بتلائی تو انہوں نے گمراہی کو ہدایت کے مقابل میں پسند کیا۔ پس اپنے کئے (مشرکانہ اعمال) کے سبب انہیں ان کے عذاب کی کڑک نے آیا۔

وَ اَمَّا مُمُوْدُ فَهَدٰىنٰهُمْ فَاَسْتَحَبُّوْا الْعٰلٰی عَلٰی الْهُدٰی فَاَخَذْنَا عَنْهُمْ سَاعِقَةَ الْعَذَابِ الْاَلْوَنِ ؕ بِمَا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ (پ ۲۴ - حم سجدہ ۲۵)

بعض جگہ ماسے گمراہ پیروں اور مولویوں کے بنائے ہوئے جھوٹے فقہ وغیرہ مراد ہوتے ہیں۔ ارشاد باری تعالیٰ ہے۔

غرض جب ان کے رسول ان کے پاس کھلی دلیلیں لے کر آئے تو وہ لوگ اپنے اس علم پر بڑے نازاں ہوئے جو ان کے پاس تھا۔

فَلَمَّا جَاءَهُمْ مُّسْلِمُهُمْ بِاٰیٰتِنَا فَرِحُوْا بِمَا عِنْدَهُمْ مِنَ الْعِلْمِ (مومن - ۹ ع)

یہاں ماسے مشرکانہ باتیں یعنی پیروں کے بنائے ہوئے جھوٹے من گھڑت فقہ مراد ہیں اور بعض جگہ ماسے معبودان باطلہ مراد ہوتے ہیں جن کو مشرکین اپنی حاجات میں غائبانہ پکارتے تھے اور جن کے نام کی تدبیریں اور منتیں دیتے تھے۔

تم مجھے اس بات کی طرف بلاتے ہو کہ میں اللہ کے ساتھ کفر کروں اور ایسی چیز کو اس کا شریک بناؤں جس کے معبود ہونے کا مجھے علم نہیں ہے۔

تَذَعُوْنَنِيْ اِلَّا كُفْرًا بِاللّٰهِ وَاَشْرٰكًا بِمَا لَيْسَ لِيْ بِهِ عِلْمٌ (مومن ۵ ع)

اس جگہ ماسے ان کے معبودان باطلہ مراد ہیں جن کو وہ پکارا کرتے تھے اور یہ میں ضعیف کا مضاف محذوف ہے اے اے معبود بیتدر (جلاذین) اور پارہ ۷ سورہ النعام ۹ ع میں ہے اور میں ان چیزوں سے کیسے ڈروں جن کو تم نے شریک ٹھہرایا حالانکہ تم اس بات سے نہیں ڈرتے ہو کہ تم نے اللہ کے ساتھ ایسی چیزوں کو شریک بنایا ہے جن کے معبود ہونے پر اللہ نے کوئی دلیل نازل نہیں فرمائی۔

وَ كَيْفَ اَخَذْنَا مَا اَشْرَكْتُمْ وَاَلَمْ تَكُنْ اَوَّلَ الْاَكْثَرِ اَشْرَكْتُمْ بِاللّٰهِ مَا لَمْ يَكُنْ لِيْ بِهِ عَلٰیكُمْ سُلْطٰنًا

اس میں ماسے مراد معبودان باطلہ ہیں اور یہ یعنی معبود بیتدر ہے۔

## فائدہ (۲۴) لفظ تَحَرُّم کا استعمال

تران مجید میں تَحَرُّمِین معنوں میں استعمال ہوا ہے (۱) سے تراوی فی الزمان یا تعقیب نمائی (۲) برائے استبعاد اور (۳) برائے تعقیب ذکر۔

تراوی فی الزمان :- اس کا مطلب یہ ہے کہ تَحَرُّم کا مابعد وقوع میں اس کے ماقبل سے متاخر ہے اس کی مثالیں بے شمار ہیں

تَحَرُّم استبعادیہ :- یہ اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ اس کے ماقبل کی موجودگی میں اس کے مابعد کا وقوع عقل سلیم سے بعید ہے جیسکہ ارشاد ہے۔

تمام تعریفیں اللہ ہی کے لئے لائق ہیں جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور تاریکیوں کو اور نور کو بنایا (اس کے باوجود) پھر بھی کافر لوگ اپنے رب کے برابر قرار دیتے ہیں۔

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَ جَعَلَ الظُّلُمٰتِ وَالنُّوْرَ ؕ ثُمَّ الَّذِیْنَ كَفَرُوْا بِرَبِّهِمْ یَعْبُدُوْنَ (پ ۷ : النعام ۱ ع)

اللہ تعالیٰ اتنی خوبیوں اور صفوں کا مالک ہے مگر اس کے باوجود مشرک لوگ اپنے معبودوں کو معبودیت میں اللہ کے برابر سمجھتے ہیں جو عقل سلیم کے سراسر خلاف ہے۔ اگلی آیت میں فرمایا۔

وہ وہی ذات ہے جس نے تمہیں مٹی سے پیدا کیا پھر ایک وقت مقرر کر دیا اور وقت مقرر اللہ ہی کے پاس ہے کیا پھر بھی تم شک کرتے ہو۔

هُوَ الَّذِیْ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَضٰی اَجَلًا وَّ اَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَکَ ثُمَّ اَنْتُمْ مِّنْ تُرُوْنِ (ایضاً)

یعنی اللہ تعالیٰ کی ان صفات کی موجودگی میں مسئلہ توحید میں شک کرنا عقل سلیم سے بعید ہے۔

تَحَرُّمِ بے تعقیب ذکر :- اس کا مطلب یہ ہے کہ اس کا مابعد اس کے ماقبل سے صرف ذکر میں موخر ہے خواہ وقوع میں وہ اس پر مقدم ہی ہو اور اس کے لئے یہ ضروری نہیں کہ اس کا مابعد اس سے ماقبل سے زمانے کے اعتبار سے بھی موخر ہی ہو بلکہ ایسا بھی ہو سکتا ہے کہ اس کا مابعد وقوع اور زمانے



قائدہ (۲۵) لفظِ انما کی تحقیق

فائدہ (۲۶) ۱۔ ذکر کا بیان

جب کہا یوسف نے اپنے باپ سے ایا جان! میں نے گیارہ تاروں اور ششدر قسم کو دیکھا ہے کہ وہ مجھے سجدہ کرے گی اس وقت اس (حضرت یعقوب علیہ السلام) نے کہا میرے بیٹے! اپنا خواب بھائیوں کے سامنے بیان نہ کرنا۔

إِذْ قَالَ يُوسُفُ لِإِخْوَتِهِ يَا أَبَتِ إِنِّي مَرَأًتُ أَحَدَ عَشَرَ  
عَوْكًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ مَرَأًتُهُمَا لِي سَجْدِينَ  
قَالَ يَبْنَئِي لَا تَقْصُصْ رُؤْيَاكَ عَلَى إِخْوَتِكَ

اس آیت میں اِذْ کا متعلق دوسرا قَالْ ہے۔ پ۔ ع۔ مائدہ ۱۶ میں ہے وَ اِذْ قَالَ اللّٰهُ لِيَعْسٰى ابْنُ مَرْيَمَ اَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُوْنِيْ وَ اٰمِيْنَ الْهَيْۡنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ قَالَتْ سُبْحٰنَكَ مَا يَكُوْنُ لِيْ اَنْ اَقُوْلَ مَا لَيْسَ لِيْ بِحَقِّقٍ۔ اس میں دوسرا قَالْ۔ اِذْ میں عامل اور اس کا متعلق ہے۔ وَ اِذْ قَالَ اللّٰهُ۔ چونکہ اِذْ قَال اللّٰهُ لِيَعْسٰى ابْنُ مَرْيَمَ اِذْ كُرْ نِعْمَتِيْ (ع ۱۵) پر معطوف ہے اس لئے وہ اِذْ بھی اسی قَال سے متعلق ہے۔ مطلب یہ ہے کہ قیادت کے دن جب اللہ تعالیٰ حضرت عیسیٰ علیہ السلام پر اپنے احسانات شمار کرے گا اور جب اس سے پوچھیں گے کیا تو نے لوگوں کو اپنی اور اپنی والدہ کی عبادت کرنے کو کہا تھا اس وقت حضرت مسیح علیہ السلام کہیں گے اے میرے رب تو پاک ہے الخ۔

قائدہ (۲۷) وَلِيَعْلَمَ اللّٰهُ كَيْ تَحْقِيقُ

قرآن مجید میں جہاں یہ ترکیب **وَلْيَعْلَمَ** واقع ہوئی ہے اس میں مفسرین کے تین اقوال ہیں (۱) **وَأَوْعَاطِفُ** ہے اور اس کا معطوف علیہ موقع و محل کے مناسب معضوف ہوتا ہے اکثر مفسرین کی یہی رائے ہے (۲) **وَأَوْعَاطِفُ** ہے اور پہلے جملے کا مضمون اس کا معطوف علیہ ہے یہ قول شاہ عبدالقادر کا مختار ہے (۳) **وَأَوْعَاطِفُ** ہے اور لیعلم ما قبل کی مللت ہے یہ حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی کا قول ہے۔

فائدہ (۲۸) کذالک کی تحقیق

کَذَٰلِكَ عام طور پر تشبیہ کے لئے آتا ہے لیکن قرآن مجید میں تشبیہ کے علاوہ تعلیل اور بیان کمال کے لئے بھی آیا ہے۔



**تعلیلہ کی مثالیں** (۱) وَكَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّهُمْ أَصْحَابُ النَّارِ (پ ۲۴ مومن ع ۱) علامہ سید محمود اوسوی رح لکھتے ہیں اسی لفظ کا  
مَنْ هُوَ مُسَرِّبٌ مُرْتَابٌ (مومن ع ۴) یعنی اللہ کی آیتوں میں جلال کی وجہ سے تیرے رب کا کلمہ عذاب ان پر ثابت ہو چکا ہے کہ یہ لوگ دوزخی ہیں (۲) كَذَلِكَ يُفَصِّلُ اللَّهُ  
یعنی آیتوں میں حجت بازی کرنے کی وجہ سے اللہ تعالیٰ ایسے سرکشوں اور معاندوں کے دلوں پر مہر جباریت لگا دیتا ہے الغرض جن جگہوں میں ماقبل کا مضمون مابعد کے لئے علت ہو وہاں کاف  
تعبیل کے لئے ہوگا۔ تشبیہ کے لئے نہیں۔

**قسم ثانی کی مثالیں** (۱) وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ (پ ۲ بقرہ ع ۱۷) یہاں کاف بیان کمال کے لئے ہے۔ ترجمہ اس طرح ہوگا۔  
اور یوں ہم نے تمہیں امت وسط بنایا۔ جیسا کہ کسی عمدہ نوجوان کو دیکھ کر کہا جاتا ہے کہ جوان اس طرح کے ہوتے ہیں۔ (۲) قَالَ رَبِّ إِنِّي يَكُونُ لِي غَلَامٌ وَكَانَتْ  
اُمْرَأَتِي عَاقِرًا وَقَدْ بَلَغْتُ مِنَ الْكِبَرِ عِتِيًّا (پ ۱۶ مریم ع ۱) کہائے میرے رب میرے یہاں بچہ کس طرح پیدا ہوگا۔ حالانکہ میری بیوی بانجھ ہو چکی ہے اور میں بھی بڑھاپے کی  
انتہا کو پہنچ چکا ہوں۔ کہا تیرا رب ایسا ہی کرتا ہے۔ اس آیت میں کاف تشبیہ کے لئے نہیں بلکہ بیان کمال کے لئے ہے (۳) قَالَتْ إِنِّي يَكُونُ لِي غَلَامٌ وَلَكُم مَّهْسَنَتِي بَشَرًا لَّكُمْ وَلَكُمْ  
بَغْيًا (پ ۲۷ ایلعاف ع ۲) کہائے میرے رب میرے یہاں کیسے بیٹا ہوگا حالانکہ مجھے کسی مرد نے چھوا تک نہیں اور نہ میں بدکار ہوں۔ کہا تیرا رب یوں ہی کرتا ہے  
تیرے رب نے فرمایا ہے کہ یہ میرے لئے آسان ہے۔ (۴) وَكَذَلِكَ أَنزَلْنَاهُ حُكْمًا عَرَبِيًّا (پ ۱۳ رعد ع ۵) اور اس طرح ہم نے اسے حکم عربی نازل کیا۔ یہاں بھی کاف بیان کمال کے لئے ہے۔

## فائدہ (۲۹) اَلَمْ تَرَ كَيْ تَحْقِيقُ

لفظ اَلَمْ تَرَ کبھی ابتدا کلام میں آتا ہے اور کبھی درمیان میں۔ جب کلام کے درمیان میں آجائے تو اکثر اس کا مابعد۔ ماقبل سے بظاہر مرتبط نظر نہیں آتا مثلاً  
اَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِن دِيَارِهِمْ وَهُمْ أُلُوفٌ  
حَذَرَ الْمَوْتِ (پ ۲ بقرہ ع ۳۲)  
نکلے تھے اور وہ ہزاروں کی تعداد میں تھے۔

اس سے پہلے طلاق اور عدت کا ذکر ہے اور اس کے بعد جہاد کا۔ بظاہر یہاں کوئی وجہ ارتباط نظر نہیں آتی لہذا ایسے مقامات میں اَلَمْ تَرَ کا لفظ اس کے مابعد کو اصل مضمون سے مرتبط کرنے  
کے لئے لایا جاتا ہے سورہ بقرہ کے اس مقام میں چونکہ اصل مقصد مسئلہ جہاد کا بیان ہے جو قَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يُقَاتِلُوكُمْ دَرَجَاتٍ مِّنْهُمْ سَرَّحُوا مَا بَيْنَهُمْ۔ درمیان  
میں دوسرے امور ضروریہ کا ذکر آگیا تھا اس لئے مسئلہ جہاد کو دوبارہ ذکر کرنے سے پہلے اَلَمْ تَرَ الخ سے ایک واقعہ بیان کیا گیا تاکہ اس کے مابعد کو اصل مضمون سے جو پہلے (دووں) گزر چکا ہے  
مرتبط کیا جائے اور اس کا ربط مذکورہ واقعہ سے ماقبل طلاق اور عدت سے نہ جوڑا جائے۔ بعینہ اسی طرح سورہ مائدہ کی آیہ مبارکہ اَلَمْ تَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَ  
الْاَرْضِ (پ ۱ بقرہ ع ۱۳) وارد ہوا ہے۔

اَلَمْ تَرَ اگر ابتداء کے کلام میں آئے تو اس سے رؤیت قلبی مراد ہوتی ہے یا رؤیت بصری۔ رؤیت قلبی مراد ہو تو اس کے معنی اس طرح ہوں گے۔ کیا تو نے نہیں جانا یا  
کیا تمہیں معلوم نہیں؟ اگر نہیں تو اب جان لے اور اگر رؤیت بصری مراد ہو تو اس کے معنی اس طرح ہوں گے۔ کیا تو نے نہیں دیکھا اور نہیں سنا؟ اگر نہیں تو اب دیکھ اور سن لے جیسا کہ  
شرح معانی الکاتر امام طحاوی میں ہے۔

عن عائشة قالت دخل علي النبي صلى الله عليه وآله (اس کا ترجمہ یوں ہوگا) اے عائشہ کیا تو نے نہیں دیکھا اور سنا؟  
وسلم فقال اَلَمْ تَرَ اَن مَجْنُونًا نَظَرَ اِلَيْكَ اِلَى نَرِيدِ الخ نہیں تو اب سن لے کہ مجھ راہی ابھی زید کی طرف دیکھا الخ  
(باب الولاء ببدء عید الرجلان كيف المحكم فيه)

## فائدہ (۳۰) لَفْظًا أَوْ كَلِمًا كَيْ تَحْقِيقُ

جب ہمزہ استفہام واو، فایا تَحْمَ عاطفہ پر داخل ہو جائے تو زمخشری کے نزدیک ان کا بعد معطوف ہوتا ہے اور ہمزہ استفہام کے بعد معطوف علیہ مخذوف مانا جاتا ہے  
جیسا کہ اَوْ كَلِمًا عَاهِدًا وَكَفَرًا وَكَلِمًا عَاهِدًا وَمَانًا ہے لیکن علامہ رصنی نے اس کو رد کیا ہے اور کہا ہے کہ معطوف علیہ مخذوف لکھنے کی ضرورت نہیں کیونکہ یہ ہمیشہ  
کسی ماقبل کلام پر معنی ہوتا ہے۔ لہذا کلام سابق کا مضمون معطوف علیہ ہونا چاہیے۔ رصنی نے سرسہ حروف عاطفہ میں فرق بھی لکھا ہے کہ واو اور تَحْمَ تو ہمیشہ ایسے مقامات پر عطف کے لئے استعمال  
ہوتے ہیں اور فاء کبھی عاطفہ اور کبھی سببیہ ہوتی ہے اور مغل فاء جملہ منفیہ ہوگا یا نہ اگر جملہ منفیہ ہو تو ہمزہ تو بیخ یا تقریر کے لئے ہوگا اور اگر جملہ منفیہ نہ ہو تو ہمزہ استفہام انکار کیلئے ہوگا  
ہم نے آپ کی طرف روشن آئین نازل کیں اور فاسق ہی اس کا انکار کرتے ہیں  
کیا اور جب کبھی ان لوگوں نے کوئی عہد کیا تو ان میں سے ایک جماعت نے ضرور اس کو  
نظر انداز کر دیا بلکہ ان میں سے اکثر یقین نہیں کرتے۔

وَلَقَدْ أَنزَلْنَا إِلَيْكَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَمَا يَكْفُورُ بِهَا إِلَّا  
الْفٰسِقُونَ ۚ أَوْ كَلِمًا عَاهِدًا مَّبْدُورًا فَرَّقِيْ بَيْنَهُمْ  
أَلْ تَرَاهُمْ لَا يَوْمِنُونَ (پ ۱ بقرہ ع ۱۲)

یہاں اَوْ كَلِمًا عَاهِدًا۔ وَلَقَدْ أَنزَلْنَا إِلَيْكَ الخ پر معطوف ہے اور ہمزہ انکار مَبْدُور کے لئے ہے۔ یعنی یوں تو نہ کرنا چاہیے تھا۔

**مثال ثانی** قَالُوا لَوْلَا آؤْتِيْ مِثْلَ مَا أُوتِيَ مُوسَىٰ أَوْ كَلِمًا يَكْفُرُ ۚ لَوْلَا آؤْتِيْ مِثْلَ مَا أُوتِيَ مُوسَىٰ (پ ۲ قصص ع ۵) اس میں اَوْ كَلِمًا يَكْفُرُ لَوْلَا آؤْتِيْ پر معطوف ہے اور



چونکہ ہمزہ کا مدخول جملہ منفیہ ہے۔ اس لئے یہاں ہمزہ توینخ یا تقریر کے لئے ہوگا  
**مثال فاء** وَمِنْهُمْ مَّنْ يَسْتَمِعُونَ إِلَيْكَ أَفَأَنْتَ تَسْمَعُ الصَّخْرَةَ مَعْلُوفٌ هِيَ مِنْهُمْ مَّنْ يَسْتَمِعُونَ إِلَيْكَ بِرُفْعِهِمْ بِمَعْنَى  
 بَعْضُهُمْ هِيَ۔ ناکہ جملہ کا جملہ پر عطف ہو جائے اور ہمزہ استفہام الزکری کے لئے ہے۔

**مثال ثانی** مَنِ إِلَّا غَيْرُ اللَّهِ يَا تَبْلِيغُ يَفْضِيَاءُ أَفَلَا تَسْمَعُونَ (پ ۲۰ قمر ع ۷)  
 اللہ تعالیٰ کے سوا دوسرا کون معبود ہے جو تمہیں روشنی لا دے  
 کیا تم نہیں سنتے۔

یہاں فاء سببیہ ہے عاطفہ نہیں۔

**مثال ثلث** مَاذَا يَسْتَعْجِلُ مِنْهُ الْمُجْرِمُونَ هَ أَتَمَّ إِذَا مَا وَقَعَ امْتَنَمَ بِهِ (پ ۱۱ یونس ع ۵)

## فائدہ (۳۱) بحث اَرَأَيْتَ (ماخوذ از ضی)

ہمزہ استفہام افعال قلوب پر آئے گا یا ان کے مفعولوں پر اگر مفعولوں پر آئے تو افعال قلوب مکفوفہ عن العمل ہوں گے اور اگر ہمزہ استفہام افعال قلوب پر آجائے تو مکفوفہ  
 عن العمل نہ ہوں گے لیکن اس وقت ایک مفعول کو طلب کریں گے اور وہ ایک مفعول مذکور ہو یا مخدوف۔ اگر مخدوف ہو تو نوباً منیاً ہوگا یا منوی اور اس کے بعد استفہام ضرور آئے گا اور وہ  
 جملہ استفہامیہ اور استفہام ظاہر ہوگا۔ یا مقدر۔

مجھے بتاؤ تو سہی اگر تمہارے اللہ کا عذاب اچانک یا علانیہ آجائے تو  
 ظالم لوگوں کے سوا کون ہلاک ہوگا۔

**مثال استفہام مقدر** قُلْ أَرَأَيْتُمْ كُمُ أَنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَعَثَةً أَوْ  
 جَهْرَةً فَهَلْ يَمْخِطُ إِلَّا الْقَوْمُ الظَّالِمُونَ (پ ۱۱ انعام ع ۱۱)

فرمادیجئے۔ مجھے بتاؤ تو سہی۔ اگر تمہارے اللہ کا عذاب آجائے  
 یا تم پر قیامت آجائے تو کیا اللہ کے سوا عیبروں کو  
 پکارو گے۔

**مثال استفہام ظاہر** قُلْ أَرَأَيْتُمْ كُمُ أَنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ  
 صَادِقِينَ ه (پ ۷ انعام ع ۴)

اس میں اَعْلَى اللہ تَدْعُونَ استفہام ظاہر ہے اَرَأَيْتُمْ میں کُم مفعول بہ نہیں۔ مفعول کبھی مخدوف ہوتا ہے اور کبھی مذکور اور لٹ۔ کما۔ کُحُ حروف خطاب ہیں۔ مخاطب کی جرأت  
 (باعتبار افراد تثنیہ۔ جمع تذکیر و تانیث) بیان کرنے کے لئے آتے ہیں (جیسا کہ ذیل کُحُ ہے یعنی یہ بات تم کو کہہ رہا ہوں) کبھی کبھی اَرَأَيْتُمْ تکرار سے لایا جاتا ہے اور ہر ایک کے ساتھ علیحدہ علیحدہ  
 شرط بھی ہوتی ہے ان تمام شرطوں کو باعتبار معنی ایک شرط سمجھا جاتا ہے اور ان کے لئے ایک جزا لائی جاتی ہے

**مثال ۱۔** اَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَى عَبْدًا إِذَا صَلَّى - اَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَى الْهُدَى - أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَى - اَرَأَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى - أَلَمْ يَعْلَمْ بِأَنَّ اللَّهَ  
 يَرَى (پ ۳۰ علق)

یہ تمام شرائط باعتبار معنی ایک ہیں۔ سب کی جزا اَلَمْ يَعْلَمْ بِأَنَّ اللَّهَ يَرَى ہے معنی یوں ہوگا۔ خبر ہے تو مجھ کو اس شخص کے متعلق کہ وہ اللہ کے بندے کو جب وہ نماز پڑھتا ہے دیکھتا ہے جب وہ بندہ  
 ہدایت پر ہو اور لوگوں کو تقویٰ کا حکم دے رہا ہو یہ اس بندے کو جھٹلاتا ہو کیا وہ نہیں جانتا۔ کہ اس کا رب اس کو دیکھ رہا ہے۔ اور ضعی نے اس کا مفہوم اس طرح بیان کیا ہے۔

عربوں کا یہ قول اَرَأَيْتَ زَيْدًا مَّا صَنَعَ بِمَعْنَى أَخْبَرَنِي ہے اور اس میں  
 نصب واجب ہے اور اَرَأَيْتَ کا معنی أَخْبَرَنِي کرنا اَرَأَيْتَ بِمَعْنَى أَخْبَرَنِي  
 یا عَرَفْتُ سے منقول ہے گویا کہ یہ کہا کہ تو نے اس کا عجیب حال دیکھا  
 مجھے اس کے متعلق بتا۔ پس یہ کسی چیز کی عجیب حالت کے متعلق پوچھنے ہی میں  
 استعمال ہوتا ہے۔

أَمَّا قَوْلُهُمْ اَرَأَيْتَ زَيْدًا مَّا صَنَعَ بِمَعْنَى أَخْبَرَنِي وَالنَّصَبُ  
 فِيهِ وَاجِبٌ وَمَعْنَى اَرَأَيْتَ أَخْبَرَنِي هُوَ مَنْقُولٌ مِنْ رَأَيْتَ بِمَعْنَى  
 أَبْصَرْتُ أَوْ عَرَفْتُ كَأَنَّهُ قِيلَ مَا أَبْصَرْتَهُ وَمَا عَرَفْتَهُ حَالَهُ  
 الْغَيْبَةِ أَخْبَرَنِي عَنْهَا فَلَا يُسْتَعْمَلُ إِلَّا فِي الْإِسْتِخْبَارِ عَنْ حَالِهِ  
 عَجِيبَةٍ شَيْئٍ

## فائدہ (۳۲) إِلَّا بِمَعْنَى مُسْتَشْنِي (ماخوذ از ضی)

اس وقت إِلَّا بِمَعْنَى لَكِنْ ہوتا ہے اور مستثنیٰ لَكِنْ کا اسم ہوتا ہے اور اس کی خبر کبھی مذکور ہوتی ہے اور کبھی مخدوف۔

غیب کا جاننے والا ہے۔ اپنے غیب پر کسی کو مطلع نہیں کرتا لیکن  
 رسول کے آگے پیچھے فرشتوں کو نگہبان بنا کر چلا دیتا

**مثال مذکور کی** اَرَضَى مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ  
 مِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا (پ ۲۹ جن - ۳۷)

بہتر یہ ہے کہ اس مقام میں إِلَّا بِمَعْنَى لَكِنْ ہو۔ مَنِ اَرَضَى مِنْ رَسُولٍ اس کا اسم اور فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ اس کی خبر مع اور مستثنیٰ منقطع ہو۔ یاد رکھنا چاہیئے  
 کہ مستثنیٰ منقطع باعتبار مضمون اپنے ماقبل سے جدا ہوتا ہے۔



## فائدہ (۳۳) از قبیل علفھا تبنا و ماء باردا

یعنی ایک فعل کے ساتھ ایک معمول کا تعلق ہوتا ہے اور دوسرے فعل کے ساتھ دوسرے معمول کا۔ دوسرے فعل کو حذف کیا جاتا ہے جس میں ظاہر بین انسان سے جو اس حقیقت سے آشنائے ہو کلام میں معنی صحیح نہیں بن سکتا جیسا کہ مذکورہ مثال میں۔ کیونکہ ظاہری معنی تو یہ ہے۔ کہ کھلایا میں نے اس اونٹنی کو گھاس اور پانی ٹھنڈا۔ ظاہر ہے کہ گھاس کھلایا جاتا ہے لیکن پانی کھلایا نہیں جاتا بلکہ پلایا جاتا ہے۔ اس لئے یہاں سَقَيْنَہَا فعل محذوف ہے یعنی پلایا میں نے اس کو پانی۔ اب مفہوم بالکل صاف ہے۔ بعینہ اسی طرح قرآن مجید میں بھی متعدد مقامات پر اس محاورہ عرب کو استعمال کیا گیا ہے جہاں بادی الرئے انسان کو کلام کے غیر مربوط ہونے کا دہم پڑتا ہے بلکہ بعض مقامات تو ایسے ہیں جہاں اس کے بغیر معنی ہی نہیں بنتا یعنی خلاف مقصود ہو جاتا ہے اس لئے ان مقامات کو حل کرنے کے لئے بڑی کاوش کرنی پڑتی ہے لیکن اس قانون کے مطابق نہایت آسانی سے حل ہو جاتے ہیں۔ وہ مقامات ذیل میں درج ہیں۔

(۱) وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ (پ ۷۔ انعام ۴)

اب اس جگہ رات میں تو سکون ہوتا ہے لیکن دن میں قدرتی طور پر ہر چیز میں بجائے سکون کے نقل و حرکت پائی جاتی ہے اس مقام پر بھی النَّهَارُ کا فعل محذوف ہے۔ اے نشترِ النہار! (یعنی اسی کے قبضہ میں ہیں وہ سب چیزیں جو رات کو آرام و سکون اور دن میں نقل و حرکت کرتی اور بھپکتی ہیں وہ بھی اس کے تصرف میں ہی ہیں)

تَامِرًا (۱) هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِبَاسًا وَالنَّوْمَ سُبَاتًا وَجَعَلَ النَّهَارَ لَكُمْ مَعْمَلًا (پ ۱۹۔ فرقان ۵)

(۲) يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ

أَمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا (پ ۸۔ انعام ۲۰)

جس دن آئے گا ایک نشان تیرے رب کا۔ کام نہ آئے گا ایمان لانا کسی کو جو پہلے سے ایمان نہ لایا تھا یا اپنے ایمان میں کچھ نیکی نہ کی تھی۔

اس آیت میں معتزلہ کا بڑا قوی اشکال وارد ہوتا ہے کیونکہ ظاہری مطلب یہ ہے کہ اگر کسی انسان نے اپنی حالت اضطرار اور مایوسی سے پہلے ایمان قبول نہیں کیا تھا تو اس وقت کا ایمان اس کے لئے مفید نہ ہوگا اور اگر کسبتِ اَمَنَتْ پر کیا جائے تو مطلب یہ ہوگا کہ ایمان تو پہلے سے قبول کیا ہوا تھا لیکن ایمان کے بعد اس نے حالت مایوسی سے پہلے باقی اعمالِ صالحہ کو اختیار نہیں کیا تھا تو وہ ایمان بھی مفید نہ ہوگا۔ دیکھا ہو مذهبِ المعتزلہ! حالانکہ یہ معنی مسلکِ اہلسنت و جماعت کے بالکل خلاف ہے لیکن یہاں بھی اسی قانون کے قرینہ سے حذف اختیار کیا گیا ہے اِیْ اَوْ عَلِمَہَا لَمْ تُكُنْ کَسَبَتْ الخ یعنی وہ مومن تو پہلے سے تھا لیکن اس نے عمل اس وقت شروع کیا کہ حالت مایوسی ظاہر ہو چکی۔ تو اس وقت کا وہ عمل مفید نہ ہوگا۔

نہ کہ وہ پہلا ایمان

(۳) وَتَأَذَّى أَصْحَابُ النَّارِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَنَّهُمْ أَفِضُوا عَلَيْنَا مِنَ

الْمَاءِ أَوْ هَمَّاءً رَزَقَكُمُ اللَّهُ (پ ۸۔ اعراف ۶۵)

یہاں بھی بظاہر مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ ما قبل سے الگ معلوم ہوتا ہے کیونکہ پانی بہانا تو ہو سکتا ہے لیکن روئی یا طعام بہانا نہیں ہوتا لیکن فی الواقعہ مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ کا فعل اَنْفَضُوا عَلَيْنَا مِمَّا الخ محذوف ہے (از مدارک) یعنی پانی بھی بہاؤ اور کچھ کھانا وغیرہ بھی ہماری طرف ڈالیو۔

(۴) يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

وَفِي الْآخِرَةِ (پ ۱۳۔ ابراہیم ۲۷)

یہاں بھی دنیا میں تو پختگی قلب اپنے محل پر ہے لیکن آخرت تو سزا و جزا کا دن ہے نہ کہ عمل کرنے کے لئے دلوں کو مضبوط کرنے کا وقت اس موقع پر بھی فی الْآخِرَةِ کا فعل یَجْزِي فی الْآخِرَةِ محذوف ہے۔ یعنی دنیا میں دلوں کو مضبوط رکھتا ہے اور آخرت میں جزا و سزا کے درجہ سے بہرہ ور فرمائے گا۔ یہ ترجمہ اس تفسیر پر ہے کہ آخرت سے مراد قبر نہ لی جائے۔

(۵) قُلْ مَنْ ذَا الَّذِي يَعْصِمُكُمْ مِنَ اللَّهِ إِنْ أَرَادَ بِكُمْ سُوءًا أَوْ يُرَادَّ

بِكُمْ رَحْمَةً (پ ۲۔ احزاب ۲۷)

یا چاہے تم پر رحم (یعنی نفع اور رحمت) یا چاہے تم کو بچائے اللہ سے اگر چاہے تم پر برائی (نقصان) یا چاہے تم پر رحم (یعنی نفع اور رحمت)

یعنی اگر اللہ تمہیں نقصان یا ضرر پہنچانے کا ارادہ کر چکا ہے تو پھر اسے کون روک سکتا ہے۔ اب اس کے بعد اَوْ اُرَادَ بِكُمْ رَحْمَةً بالکل بے جواز نظر آتا ہے لیکن درحقیقت یوں ہے اَوْ مَنْ ذَا الَّذِي يَنْفَعُ عَنْكُمْ الرَّحْمَةَ اِنْ اَرَادَ الخ یعنی جس طرح کہ اس کے عذاب کو کوئی روک نہیں سکتا۔ ٹھیک اگر اسی طرح اگر وہ رحم کرنا چاہے تو اسے بھی کوئی بند نہیں کر سکتا۔

(۶) اِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالدِّينَ اَمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ

يَقُومُ الدِّشَادُ (پ ۲۴۔ حم مومن ۶)

مہم مدد کرنے ہیں اپنے رسولوں کی اور ایمان والوں کی دنیوی زندگی میں اور جب کھڑے ہوں گے گواہ۔

لیکن اب اشکال یہ آتا ہے کہ فتح و نصرت اور شکست و ہزیمت تو وہاں ہوتی ہے جہاں دو جماعتوں کی آپس میں محرمو۔ مقابلہ و جنگ کی نوبت آئے۔ تو حیاتِ دنیا میں تو اس کا ہونا بالکل صحیح ہے لیکن قیامت میں نہ تو کوئی مقابلہ ہے۔ نہ جنگ۔ تو وہاں نصرت کا کوئی معنی سمجھ میں نہیں آتا لیکن حقیقت میں یَوْمَ يَقُومُ الدِّشَادُ کا فعل مناسب محذوف ہے ۱۔ نَرْحَمُہُمْ یَوْمَ يَقُومُ الدِّشَادُ یعنی دنیا میں ہم اپنے پیغمبروں اور مخلص مسلمانوں کو فتح و نصرت دیتے رہے ہیں اور قیامت کے دن ان پر ایک خاص رحمت نازل کر کے ان کے درجات بلند کریں گے۔ تو یہ ایک بہت بڑی تسلی ہو جائے گی۔

(۷) فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ اِذَا الْاَغْلَالُ فِي اَعْنَاقِهِمْ وَالسَّلِيلُ (پ ۲۴۔ حم مومن ۸)

تو آخر جان لیں گے جب طوق پڑیں گے ان کی گردنوں میں اور

نہنجیریں۔

حم مومن ۸



یہاں بھی اشکال وارد ہوتا ہے۔ کہ طوق کا محل تو واقعی گردن ہی ہے کہ وہ گلے میں ڈالا جاتا ہے لیکن زنجیر بجائے گلے کے پاؤں میں ہوتی ہے حالانکہ قرآن مجید میں اس عادت معروفہ کے خلاف معلوم ہوتا ہے لیکن فی الحقیقت فی اَعْنَاقِهِمْ کے قرینے سے وَالسَّلْسِلُ کے بعد فی اَمْرٍ جِلْمِہمُ محذوف ہے۔ بایں معنی کہ ان کے گلے میں طوق ڈالے جائیں گے اور پاؤں کو زنجیروں سے مقید کیا جائے گا۔

(۸) وَمِنْ اٰیَاتِ الْجَوَامِیْ الْبَحْرِ کَالْاَعْلَامِ اِنْ یَّشَآءُ یَسْکِنِ الرِّیحَ فَيُظْلِلْنَ سَرَوَاحًا عَلٰی ظَہْرِہُمْ یَا اَوْ یُوقِظْہُنَّ بِمَا کَسَبْنَ (پ ۲۵ - حمد شریعی ص ۴۴)

اور ایک اس کی نشانی چلتے جہاز دریا میں جیسے پہاڑ اگر چاہے تمام دے ہو پھر رہ جائیں سائے دن بھرے اس کی پیٹھ پر مقرر اس میں پتے ہیں ہر گھرنے والے کو جو حق مانے یا تباہ کرے ان کشتیوں اور جہازوں کو۔

اب یہاں بھی یُوقِظْہُنَّ کا عطف فَيُظْلِلْنَ پر کیا جائے تو اشکال یہ آتا ہے کہ ہواؤں کے ٹھہرنے سے روکد علی ظہر یعنی کشتیوں کا پانی کی پیٹھ پر ٹھہر جانا بالکل صحیح ہے لیکن ایسی حالت میں یُوقِظْہُنَّ یعنی ان کی ہلاکت متفرع نہیں ہو سکتی۔ اس لئے اس کے مناسب فعل محذوف ہو گا۔ اسی آیات بروح عاصف فَيُوقِظْہُنَّ الخ یعنی یا ہواؤں کو زور سے چلا دیتا ہے جس کی وجہ سے ان کشتیوں کے پرچے اڑ جاتے ہیں اور تباہ ہو جاتی ہیں۔

(۹) قُلْ فَمَنْ یَمْلِکُ لَکُم مِّنَ الدِّیْنِ شِیْئًا اِنْ اَرَادَ بِکُمْ ضَرًّا اَوْ اَرَادَ بِکُمْ نَفْعًا۔ (پ ۲۶ - فتح: ۲۷)

تو کہ کس کا کچھ بس چاہتا ہے اللہ سے تمہارے واسطے اگر وہ چاہے تم پر تکلیف یا چاہے تم کو فائدہ۔

اس مقام میں بھی وہی تقریر ہے جو سورہ احزاب کی آیت میں گذر چکی ہے اور بقرینہ ماقبل اَرَادَ بِکُمْ ضَرًّا کے بعد اَوْ فَمَنْ یَمْنَعُ النِّفَعِ ان اراد الخ یعنی جس طرح اس کے نقصان کو کوئی بچا نہیں سکتا اسی طرح اس کے نفع و رحمت کو کوئی بند نہیں کر سکتا۔

(۱۰) وَالَّذِیْنَ تَبَوَّءُوا الدِّیْنَ اَسَآءًا وَّالِیْمًا مِّنْ قَبْلِہُمْ (پ ۲۸ - شرح)

یہاں بھی تعبیر و تخریب آبادی اور بربادی کا تعلق دار (مکان) سے ہو سکتا ہے لیکن ان ظاہری معنوں کے مطابق ایمان سے مربوط نظر نہیں آتا۔ اس لئے فعل مناسب محذوف ہو گا۔ اسی

حَصَلُوا الْاِیْمَانَ یعنی تعمیر دار کے ساتھ وہ ایمانی قوت اور نورانیت کو بھی حاصل کر چکے ہیں۔

(۱۱) وَاٰخَرِیْنَ مِنْہُمْ لَمَّا یَحْمُودُہُمْ (پ ۲۸ - جمعہ ص ۱۷)

اور دوسروں کے واسطے بھی جو اجماعی ان میں شامل نہیں ہوئے۔

اس کے ماقبل حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے اوصاف کا تذکرہ آ رہا ہے

(۱۲) یَتْلُوْا عَلَیْہِمْ اٰیٰتِہٖ وَیُزَکِّیْہُمْ وَیُعَلِّمُہُمُ الْکِتٰبَ وَالْحِکْمَۃَ

یعنی آپ ان کو اللہ تعالیٰ کی آیات پڑھ کر سناتے ان کے دلوں کا تزکیہ فرماتے اور ان کو کتاب و حکمت کی تعلیم دیتے ہیں سنت نبوی دینے اور تزکیہ قلوب فرماتے ہیں

ان چیزوں کا تعلق اصحاب رضوان اللہ علیہم سے تو ظاہر ہے لیکن آخِرِیْنَ کو براہ راست بلا واسطہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا تزکیہ نصیب نہیں ہو سکتا اس لئے یہ جملہ یُزَکِّیْہُمْ کے ساتھ نہیں لگتا اس کا فعل محذوف ہے یُطہِّرُ کِتَابُہُ آخِرِیْنَ یعنی بعد والے لوگوں کو آپ پر نازل کردہ کتاب پاکیزہ بناتی ہے۔

## فائدہ (۳۴) تفسیر بالرای کی تحقیق

حدیث میں ہے حضرت رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔

مَنْ قَالَ فِی الْقُرْآنِ بَرَأَیْدَ فَاَصَابَ فَقَدْ اَخْطَا (ابوداؤد - ترمذی - نسائی)

جس نے قرآن کی تفسیر میں اپنی رائے سے کچھ کہا اور (اتفاق سے) اس کی بات صحیح لگی تو بھی اس نے غلطی کی۔

اور ایک حدیث میں ہے۔

مَنْ قَالَ فِی الْقُرْآنِ بَغَیْرَ عِلْمٍ فَلِیْتَبَوُّا مَقْعَدًا مِنَ النَّارِ (ابوداؤد)

جس نے قرآن کی تفسیر میں علم کے بغیر کچھ کہا وہ اپنا ٹھکانہ جہنم میں بنا لے۔

پہلی حدیث کی صحت میں محدثین کو کلام ہے اور دوسری حدیث صحیح ہے ان دونوں حدیثوں سے معلوم ہوتا ہے کہ اپنی رائے سے قرآن مجید کی تفسیر کرنا ناجائز ہے گناہ کبیرہ ہے لیکن ساتھ ہی یہ حقیقت بھی مسلم ہے کہ ہر ہر آیت کی تفسیر حضرت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول نہیں حالانکہ ہر آیت کی تفسیر میں کسی نہ کسی صحابی، تابعی یا تابع التابعی سے کوئی نہ کوئی اقوال ضرور منقول ہے۔ جیسا کہ تفسیر ابن جریر اور در منثور سے معلوم ہوتا ہے اس سے ظاہر ہے کہ جن آیتوں کی تفسیر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول نہیں صحابہ کرام۔ تابعین اور دیگر ائمہ اسلام نے اپنی رائے اور اجتہاد سے ایسی آیتوں کی تفسیر فرمائی۔ اس سے یہ بات ثابت ہوئی کہ تفسیر بالرائے والا اجتہاد مطلقاً ناجائز اور حرام نہیں۔ ذیل میں مفسرین کرام کے اقوال نقل کئے جاتے ہیں جن سے معلوم ہو جائے گا کہ کس مفہوم سے تفسیر بالرائے ناجائز اور حرام ہے۔

علامہ قرطبی اندلسی المتوفی ۴۰۱ھ فرماتے ہیں کہ تفسیر بالرای کی مانعت کا مطلب یہ ہے کہ

اَنْ یُّکُوْنَ لَہٗ فِی الشَّیْءِ سَمَیٌّ وَّالِیْہِ مِیْلٌ مِّنْ طَبَعٍ وَہُوَ لَا

کسی معاملہ میں اس کی ایک رائے ہو اور اس کی جانب خواہش نفس کی بنا پر اس کا طبی

سلحہ کافی الروح ج ۱ ص ۲۷۱ عن المدخل فی التفسیر الجامع لاحکام القرآن للقرطبی ج ۱ ص ۱۷۱ و تفسیر ابن کثیر ج ۱ ص ۱۷۱ اس کی سند کے ایک راوی سہیل بن ابی حمزہ پر بعض ناقدین نے جرح کی ہے۔ امام بخاری۔ نسائی اور ابوحاتم نے لیس بالقوی (وہ قوی نہیں) اور امام یحییٰ بن مبین نے ضعیف کہا ہے امام ابن مبین سے اس کے بائے میں صالح کا لفظ بھی منقول ہے۔

میسران الاعتدال ج ۱ ص ۳۸۹۔ (سجاد بخاری)



فیتنا اول القرآن علی وفق سرائید و هو اہل یحییٰ علی تصحیح

غرضہ (تفسیر قرطبی ج ۱ ص ۲۳)

علامہ خازن رقمطراز ہیں:-

قال العلماء النہی عن القول فی القرآن بالوہمی انما و رد فی حق

من یتأول القرآن علی مراد نفسه و هو تابع لہو اہ

خازن ج ۱ ص ۲۳

اس کے بعد اس کی مثال بیان فرماتے ہیں:-

کما یحتاج بعض آیات القرآن علی تصحیح بدعۃ و هو یعلم

ان المراد من الاثر غیر ذالک لکن غرضہ ان یلبس علی

خصمہ بما یقوی حجتہ علی بدعہ کما یستعملہ الباطنیۃ و

المخوارج و غیرہم من اہل البدعۃ فی المقاصد الفاسدۃ

اور علامہ سیوطی امام ابو بکر ابن الانباری سے نقل ہیں۔

حملہ بعض اہل العلم علی ان الرائی معنی بد العوی

الاتقان ج ۲ ص ۲۳

ان عبارتوں سے معلوم ہوا کہ تفسیر بالرائے کا مطلب یہ ہے کہ کوئی شخص جو کسی گمراہ فرقہ سے متعلق ہو اور اپنی گمراہی اور بدعت پر قرآن کی آیتوں سے استدلال کرے لیکن اگر ایک شخص علوم تفسیر، حدیث، لغت، صرف و نحو اور علم معانی و بیان کا متبحر عالم ہو اور صحیح العقیدہ اہل سنت و جماعت ہو اگر وہ قرآن مجید کی کسی آیت کا ایسا مفہوم بیان کرے جو اسلام کے مسلمہ اصول و عقائد کے عین مطابق ہو اور قواعد زبان سے بھی پوری پوری موافقت رکھتا ہو تو وہ تفسیر بالرائے میں داخل نہیں ہوگا۔ چنانچہ علامہ ابن کثیر فرماتے ہیں:-

من تعلم بما یعلم من ذالک لغۃ و شرعاً فلا

حرج علیہ و لہذا مروی عن ہؤلاء و غیرہم اقول

فی التفسیر (تفسیر ابن کثیر ج ۱ ص ۲۳)

علامہ خازن رقمطراز ہیں:-

فاما التأویل و هو صرف الایۃ علی طریق الاستنباط الی

معنی یلیق بہا محتتم لما قبلہا و ما بعدہا و غیر مخالف

للکتاب و السنۃ فقد رخص فیہ اہل العلم (خازن ج ۱ ص ۲۳)

اور علامہ قرطبی فرماتے ہیں:-

من استنبط معناه بحملہ علی الاصول المحکمۃ المتفق علی

معناها فهو صمد و ح (قرطبی ج ۱ ص ۲۳)

اور مختصر البیان اندلسی المتوفی ۸۵۰ھ فرماتے ہیں:-

لیس من اجتہد ففسر علی قوانین العلم و النظر بدخل

فی ذالک الحدیث ولا ہو یفسر برأید ولا یوصف بالخطأ

البحر المحیط ج ۱ ص ۲۳

علامہ سیوطی امام بغوی اور کواشی سے نقل کرتے ہیں:-

التأویل صرف الایۃ الی معنی موافق لما قبلہا و بعدہا

تحتملہ الایۃ غیر مخالف للکتاب و السنۃ من طریق

الاستنباط غیر محظور علی العلماء بالتفسیر (الاتقان ج ۲ ص ۲۳)

خلاصہ الکلام یہ کہ کسی آیت کا ایسا مفہوم بیان کرنا جو اس کے سیاق و سباق کے مطابق زبان کے اصول و قواعد کے موافق کتاب و سنت سے ہم آہنگ اور آیت کے الفاظ کا متحمل ہو ایسی آیت کو اس پر محمول کرنے کی گنجائش ہے تو اسے تفسیر بالرائے نہیں کہیں گے بلکہ وہ تاویل ہوگی جو شرعاً جائز ہے

میلان ہو اور وہ اپنی رائے اور خواہش کے مطابق قرآن کی تفسیر کرے تاکہ اپنی غرض (فاسد) کی سمت پر استدلال کر سکے

علماء نے فرمایا ہے کہ تفسیر بالرائے سے ممانعت اس شخص کے بارے میں وارد ہوئی ہے جو اپنی خواہش نفس کے مطابق قرآن کی تفسیر کرے اور وہ اپنی خواہش و بدعت کا نتیجہ ہو۔

میاں کہ کوئی شخص اپنی بدعت کا جواز ثابت کرنے کے لئے قرآن کی بعض آیتوں سے استدلال کرے حالانکہ وہ اچھی طرح جانتا ہو کہ آیت کا مطلب کچھ اور ہی ہے لیکن اس کی غرض یہ ہو کہ وہ مقابل کو ایسی چیز سے دھوکہ دے جو اس کی بدعت کے دلائل کو مضبوط کرے جیسا کہ باطنیہ خوارج اور دوسرے اہل مہمراہ فرقتے اپنی اغراض فاسدہ کیلئے ایسا کرتے ہیں۔

بعض اہل علم (پہلی حدیث) کو اس پر محمول کرتے ہیں۔ اس میں رائے سے مراد خواہش نفس ہے (یعنی بدعت اور گمراہی)

جس نے قرآن کی تفسیر میں لغت اور شریعت کے اعتبار سے اپنے علم کی مطابق گفتگو کی اس پر کوئی حرج نہیں۔ اسی لئے ان (سلف) سے اور بعد کے علماء تفسیر میں بہت سے اقوال منقول ہیں۔

رہی تاویل یعنی آیت کو بطور استنباط ایسے معنی پر محمول کرنا جو اس کے مناسب ہو اور ماقبل اور مابعد کے اعتبار سے اس کا احتمال ہو اور وہ کتاب و سنت کے خلاف بھی نہ ہو تو اس کی علمائے اجازت دی ہے۔

جس شخص نے محکم اور متفق علیہ اصولوں پر محمول کر کے قرآن مجید کی کسی آیت سے کوئی مفہوم اخذ کیا وہ قابل تعریف ہے۔

جس نے غور و فکر سے کام لیا اور علم و نظر کے اصولوں کے مطابق قرآن کی تفسیر کی وہ اس حدیث میں داخل نہیں۔ اس کی تفسیر تفسیر بالرائے نہیں ہوگی اور نہ خطا کی طرف منسوب ہوگی۔

تاویل یعنی آیت کو اجتہاد و استنباط کے طریق پر ایسے مفہوم پر محمول کرنا جو سیاق و سباق کے مطابق ہو اور آیت میں اس کی گنجائش ہو اور وہ مفہوم کتاب و سنت کے خلاف بھی نہ ہو، علامہ تفسیر کیلئے ناجائز اور ممنوع نہیں۔

تاویل یعنی آیت کو اجتہاد و استنباط کے طریق پر ایسے مفہوم پر محمول کرنا جو سیاق و سباق کے مطابق ہو اور آیت میں اس کی گنجائش ہو اور وہ مفہوم کتاب و سنت کے خلاف بھی نہ ہو، علامہ تفسیر کیلئے ناجائز اور ممنوع نہیں۔



## حصہ سوم مسئلہ اول

قرآن میں اس مسئلہ کو بہت سی تعبیروں اور مختلف عنوانات کے ساتھ بیان کیا گیا ہے۔

**عنوان اول :-** مشرکین اللہ جل شانہ کے قائل تھے اور اس کی ہستی کے منکر نہیں تھے۔

**عنوان ثانی :-** مندرجہ ذیل صفات صرف اللہ تعالیٰ میں مانتے تھے اور ان میں کسی کو بھی خدا کا شریک نہیں سمجھتے تھے۔

زمینوں اور آسمانوں کا خالق، انسانوں کا خالق، سورج اور چاند کو اپنے حکم کے ماتحت رکھ کر چلانے والا، ہر شے پر غالب، بڑے علم والا، آسمانوں سے اپنی مرضی کے مطابق پانی اتارنے والا، پانی سے مردہ زمین کو زندہ کرنے والا، تمام زمین و ما فیہا کو اپنی حکومت میں رکھنے والا، ہر ایک کو پناہ دینے والا، اور خود کسی سے پناہ نہ لینے والا، تمام جانداروں کو رزق دینے والا، کانوں اور آنکھوں کا مالک، زندہ کو مردہ سے اور مردہ کو زندہ سے یعنی کافر سے مومن اور بالعکس، غلام سے آزاد اور بالعکس پیدا کرنے والا، سالے جہان کے کاموں کا مدبر۔

**عنوان ثالث :-** مشرکین مکہ و خدا کے قائل نہ تھے کیونکہ وہ ایک ہی ذات کو اللہ کہتے تھے۔

**عنوان رابع :-** اللہ جل شانہ کو اپنی صفات میں ایک ماننے کے بعد اپنے دوسرے معبودوں کو الہ کہتے تھے یعنی ان کو خدا کی صفات الوہیت میں خدا کا شریک بناتے تھے۔

**عنوان خامس :-** حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے زیادہ تر مخالفت صرف اس بات میں تھی کہ اللہ جل شانہ کے سوا دوسرا کوئی الہ نہیں۔

**عنوان سادس :-** اس مسئلہ کی وجہ سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر مندرجہ ذیل انتہا مت لگائے گئے :- شاعر، مجنون، ساحر، کذاب، کافر، اللہ کے سوا دوسرے معبودوں کو گالیاں دینے والا وغیرہ۔

عنوانات اول، ثانی اور ثالث کے متعلق آیات قرآنہ، ان آیات میں وہ صفات بھی مذکور ہیں جو مشرکین مکہ اللہ جل شانہ ہی میں مانتے ہیں۔

وَلَمَّا سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَنَحَرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَيَقُوْلُنَّ اللّٰهُ فَآتٰی يُؤْفِكُوْنَ (پ: عنکبوت ۶۴)

اگر آپ ان سے پوچھیں کہ آسمان اور زمین کو کس نے پیدا کیا اور سورج و چاند کو کس نے مسخر کیا تو ضرور کہیں گے کہ اللہ نے۔ پھر وہ کدھر بھرے جاتے ہیں۔

اس کے بعد

اللّٰهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهٗ ذٰلِكَ ۗ وَاللّٰهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيْمٌ

اللہ جل شانہ کر دیتا ہے رزق اپنے بندوں میں سے جس کے لئے چاہے اور جس کے لئے چاہے تنگ کر دیتا ہے۔ یقیناً اللہ تعالیٰ ہر شے کو جاننے والا ہے۔

سے تنویر لاکر اس طرف اشارہ فرمایا کہ اللہ کی اس صفت کو بھی مانتے ہیں۔ پھر فرمایا :-

وَلَمَّا سَأَلْتَهُمْ مَنْ نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَآخْيَابُ الْاَرْضِ خَضَّ بَعْدَ مَوْتِهَا لَيَقُوْلُنَّ اللّٰهُ

اگر آپ ان سے پوچھیں کہ آسمان سے پانی اتار کر زمین کو اس کی موت کے بعد کس نے زندہ کیا تو ضرور کہیں گے کہ اللہ نے۔

ایک اور جگہ فرمایا :-

وَلَمَّا سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ لَيَقُوْلُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيْزُ الْعَلِيْمُ (پ: زخرف ۷۱)

اگر آپ ان سے پوچھیں کہ آسمانوں اور زمینوں کو کس نے پیدا کیا تو ضرور کہیں گے کہ انہیں غالب اور سب کچھ جاننے والے نے پیدا کیا ہے۔

اس سے معلوم ہوا کہ مشرکین اللہ تعالیٰ کو ہر شے پر غالب اور بڑے علم والا مانتے تھے۔

وَلَمَّا سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُوْلُنَّ اللّٰهُ (پ: زخرف ۷۲)

اگر آپ ان سے پوچھیں کہ انہیں کس نے پیدا کیا تو ضرور کہیں گے کہ اللہ ہی نے۔

اس سے معلوم ہوا کہ انسانوں کا پیدا کرنے والا صرف اللہ تعالیٰ ہی کو مانتے تھے۔

قُلْ لِمَنِ الْاَرْضُ وَمَنْ فِيْهَا اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُوْنَ ۗ سَيَقُوْلُوْنَ لِلّٰهِ قُلْ اَفَلَا تَذَكَّرُوْنَ (پ: مومن ۵)

فرماد دیجئے کہ زمین اور اس کی چیزیں کس کے قبضے میں ہیں اگر جانتے ہو تو بتاؤ۔ جلدی ہی کہیں گے کہ اللہ کا قبضہ ہے۔ فرماد دیجئے کہ نصیحت حاصل کیوں نہیں کرتے ہو؟

قُلْ مَنْ رَّبُّ السَّمٰوٰتِ السَّبْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ سَيَقُوْلُوْنَ لِلّٰهِ قُلْ اَفَلَا تَتَّقُوْنَ (ایمنہ)

فرماد دیجئے کہ ساتوں آسمانوں اور بڑے عرش کا رب کون ہے؟ جلدی سے کہیں گے کہ اللہ کہہ دیجئے کیا تم ڈرتے نہیں؟

قُلْ مَنْ يَّبْدِءُ مَلٰٓئِكَتُكُمْ كُلَّ نَفْسٍ وَّ هُوَ يُخَيِّرُ وَاِلٰیٰ جَارِ عَلِيْمٍ اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُوْنَ سَيَقُوْلُوْنَ لِلّٰهِ قُلْ اَفَاَنْتُمْ تُشْحَرُوْنَ (ایمنہ)

فرماد دیجئے کہ ہر چیز کی بادشاہی کس کے قبضے میں ہے وہ پناہ دیتا ہے اور وہ پناہ نہیں دیا جانا بتاؤ اگر تم جانتے ہو جلدی ہی کہیں گے کہ اللہ ہی ہے فرماد دیجئے کہ پھر کیا تم پر چارہ پڑ جاتا ہے؟

اس سے معلوم ہوا کہ ہر شے کو قبضہ قدرت میں رکھنے والا، ہر شے کو پناہ دینے والا جس کے مقابلے میں کسی کو پناہ نہ ملے صرف اللہ تعالیٰ ہی کو مانتے تھے پوچھے تمہیں آسمانوں اور زمینوں سے روزی کون دیتا ہے یا کون مالک کے کانوں کو

قُلْ مَنْ يُّرْسِلُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ اَمْ يَتَّبِعُ السَّمْعَ وَ



۲۴

الْأَبْصَارَ وَمَنْ يُخْرِجِ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجِ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدْرِئَ الْمَرْدَ فَيَقُولُونَ اللَّهُ فَقُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ (پ: یونس ۳۴)

آنکھوں کا اور زندہ سے مردہ اور مردہ سے زندہ کو کون نکالتا ہے اور کاموں کی تدبیر کون کرتا ہے تو کہیں گے اللہ ہی یہ تمام کام کرتا ہے تو فرما دیجئے کہ بھر ڈرتے نہیں۔

اس سے معلوم ہوا کہ آسمانوں اور زمین سے رزق دینے والا، کانوں اور آنکھوں کا مالک یعنی ضامن، کافر سے مومن پیدا کرنے والا اور بالعکس، آزاد سے غلام پیدا کرنے والا اور بالکس اور تمام امور کی تدبیر کرنا والا صرف اللہ تعالیٰ ہی کو جانتے تھے۔ اور مذکورہ صفات میں وحدۃ لا شریک جانتے تھے۔ اور ایک ہی اللہ کے قائل تھے۔

## چوتھے اور چھٹے عنوان کے متعلق آیات قرآنیہ

إِنَّهُمْ كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَسْتَكْبِرُونَ ۝ قَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعِيرِ ۝ (پ: صافات ۲۶)

جب انہیں لایا نہ کہ لا الہ الا اللہ کہا جاتا تو اکرٹے اور کہتے تھے کہ کیا ہم ایک شاعر پاگل کے کہنے سے اپنے معبودوں کو چھوڑ دیں؟

اس سے معلوم ہوا کہ اللہ تعالیٰ کو ماننے کے بعد جب ان کے معبودوں کی نفی کی جاتی تھی تو سرکشی کرنے اور کہتے تھے کہ یہ پاگل ہو چکا ہے اور لوگوں کو اپنے شاعرانہ کلام سے تال کر لیتا ہے۔

وَسَجَّوْا أَنْ جَاءَهُمْ مُنْذِرٌ مِنْهُمْ فَقَالَ الْكُفْرُونَ هَذَا سِحْرٌ كَذَّابٌ أَجَعَلَ الْإِلَهَ الْهَاقِ وَأَحَدًا طَلَّ هَذَا الشَّيْءُ سَجَابًا ۝ وَانْطَلَقَ الْمَلَكُ مِنْهُمْ أَنِ امْشُوا وَاصْبِرُوا عَلَى آلِهَتِكُمْ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ يُرَآه مَا سَمِعْنَا بِهَذَا فِي الْإِسْلَامِ الْآخِرَةِ ۝ (پ: آل عمران ۱۷)

اور اس پر تعجب کرنے لگے کہ ان کے پاس انہی میں سے ڈرنے والا کیا تو کافروں نے کہا کہ یہ جادوگر اور جھوٹا ہے کیا اس نے ایک ہی معبود دمان رکھا ہے یہ ایک بڑے تعجب کی بات ہے اور چل کھڑے ہوئے کئی سرداران میں سے کہ چلو اور تمہارے معبودوں پر۔ بے شک اس بات میں کچھ غرض ہے ہم نے اس کچھلے دین میں تو یہ نہیں سنا یہ تو ایک من گھڑت بات ہے۔

اس سے معلوم ہوا کہ معبودان باطلہ کی نفی کی وجہ سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو معاذ اللہ ساجرا و کذاب کہتے تھے یعنی جب اس مسئلہ کو منوانے کے لئے اللہ کریم معجزات شق القمر وغیرہ حضرت نبی کریم علیہ السلام کے ہاتھ پر ظاہر فرماتا تو کہتے تھے ساجر و کذاب ہے۔ نیز کہتے (معاذ اللہ) بے دین ہے۔ اس نے نیا دین نکالا ہے۔ صحیح دین یہی ہے کہ اپنے معبودوں پر قائم رہو بخاری شریف جلد ثانی میں آیا ہے کہ کفار مکہ نبی علیہ السلام کے حق میں یہ کہتے تھے یسیرت اہل بیتنا ہمارے معبودوں کو گالیاں دیتا ہے۔ حالانکہ گالی دینا تو نبی کریم علیہ السلام کی شان ہی سے بالکل بعید ہے لیکن وہ اپنے معبودان باطلہ کی معبودیت کی نفی ہی کو وہ گالی سمجھتے تھے۔

عنوان رابع۔ انبیاء علیہم السلام کے زمانے میں مشرک لوگ اللہ تعالیٰ کو ایک مان کر دوسروں کو الہ یعنی معبود مانتے تھے بہر حال وہ بھی ایک خدا کے قائل تھے اور اللہ کے سوا دوسروں کو معبود کہتے تھے۔ تمام انبیاء علیہم السلام کو ان کے معبودوں کی معبودیت کی نفی کے لئے مبعوث کیا گیا۔ آیت ذیل میں تمام انبیاء علیہم السلام کے متعلق اجمالاً بیان کیا گیا

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنْهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ ۝ (پ: انبیاء ۲۴)

آپ سے پہلے بھی ہر پیغمبر کی طرف ہی وحی کرتے رہے کہ میرے سوا کوئی معبود نہیں پس میری ہی عبادت کرو۔

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ تمام پیغمبر غیر اللہ کی معبودیت کی نفی کے لئے آئے تھے۔ اکثر انبیاء علیہم السلام کے متعلق تفصیلی آیات حسب ذیل ہیں۔

## حضرت نوح علیہ السلام

لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ فَقَالَ يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ۝ (پ: الاعراف ۸)

ہم نے نوح علیہ السلام کو ان کی قوم کی طرف بھیجا۔ تو آپ نے کہا اے میری قوم صرف اللہ ہی کی عبادت کرو۔ اس کے سوا تمہارا اور کوئی معبود نہیں۔

اس کے جواب میں نوح علیہ السلام کو ان کی قوم نے کہا تھا۔

وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا ۝ (پ: نوح ۲۴)

اور قوم نے کہا کہ اپنے معبودوں کو اور ود، سواع، یغوث، یعوق اور نسر کو ہرگز نہ چھوڑو۔

اس سے معلوم ہوا کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ کے سوا دوسروں کو معبود بنا رکھا تھا ان کے خواصہ معبودوں کو نہ ماننے کی وجہ سے انہوں نے نوح علیہ السلام کو گمراہ کہا

وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِهِ إِنَّكَ أَنْتَ الْكَافِرُ فِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ۝ (پ: الاعراف ۸)

نوح علیہ السلام کی قوم کے سرداروں نے کہا ہم تجھے کھلی گمراہی میں دیکھتے ہیں۔

## حضرت ہود علیہ السلام

وَلَمَّا عَادَ أَخَاهُ هُودًا قَالَ يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ۝ (پ: الاعراف ۹۶)

اور قوم عاد کی طرف ان کے بھائی ہود علیہ السلام کو بھیجا گیا۔ آپ نے کہا اے میری قوم اللہ ہی کی عبادت کرو۔ اس کے سوا اور کوئی معبود نہیں سو کیا تم ڈرتے نہیں۔



۱۔ جواب میں قوم نے ہود علیہ السلام سے کہا۔  
قَالُوا يَهُودُ مَا جِئْنَا بِبَيِّنَةٍ وَمَا نَحْنُ بِتَارِكِي آلِهَتِنَا سَنَقُولُكَ وَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ۝ اِنْ تَقُولُ اِلَّا غُرُوكَ بَعْضُ آلِهَتِنَا لِسُوْعَةٍ (پ: ہود ع: ۵)

انہوں نے کہا اے ہود! تو کوئی صاف بات لے کر ہمارے پاس نہیں آیا اور ہم تیرے کہنے سے اپنے بتا کر (معبودوں) کو نہیں چھوڑیں گے اور ہم تجھے ماننے کے نہیں۔ ہم تو یہی کہتے ہیں کہ ہمارے معبود نے تمہیں سبب پہنچایا ہے اس سے معلوم ہوا کہ اس مسئلہ توحید کی وجہ سے قوم نے حضرت ہود علیہ السلام سے کہا کہ ہم تیرے کہنے پر اپنے معبودوں کو نہ چھوڑیں گے بلکہ اس قسم کی باتیں وہ شخص کرتا ہے جس کے ہوش ٹھکانے نہ ہوں۔ لہذا تیرے بھی ہوش و حواس خراب ہو چکے ہیں۔ تجھ پر ہمارے معبودوں کی مار پڑ چکی ہے۔ نیز کہا:-

قَالُوا اَجِئْتَنَا لِنَاْفِكَ سَاحِرٌ اَوْ اِنَّا لَبِئْسَ مَا تَعْدُ نَا اِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ۝ (پ: الاحقاف: ۳۴)

انہوں نے کہا کیا تو ہمارے پاس اس لئے آیا ہے کہ ہمیں ہمارے معبودوں سے بھڑے؟ اگر تو سچا ہے تو ہم پر وہ عذاب جس کا تو وعدہ کرتا ہے، لے آ۔

نیز جواب میں کہا کہ:-  
قَالُوا اَجِئْتَنَا لِنُعْبَدَ اللّٰهَ وَحْدَهُ وَنَذَرُ مَا كَانَ يَعْبُدُ اٰبَاءُنَا ۚ فَاتِنَا بِمَا نَعِدُ نَا اِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ۝ (پ: الاعراف: ۹۶)

انہوں نے کہا تو اس لئے ہمارے ہاں آیا ہے کہ ہم ایک ہی اللہ کی عبادت کریں؟ اور جن معبودوں کو ہمارے باپ دادا پوجتے تھے چھوڑ دیں پس اگر تو سچا ہے تو ہمارے پاس وہ عذاب لے آ جس کا تو وعدہ کرتا ہے۔

## حضرت صالح علیہ السلام

وَاِلٰى هٰودَ اَخَاهُمْ صٰلِحًا ۙ قَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا اللّٰهَ مَا لَكُمْ مِنْ اِلٰهٍ غَيْرُهُ ۙ (پ: الاعراف: ۱۰)

اور قوم ثمود کی طرف ہم نے ان کے بھائی صالح (علیہ السلام) کو بھیجا۔ آپ نے کہا۔ اے میری قوم! اللہ ہی کی عبادت کرو۔ تمہارا اس کے سوا کوئی الٰہ نہیں

اس کے جواب میں قوم نے کہا:-  
قَالُوا يٰصَالِحُ قَدْ كُنْتَ فِينَا مَرْجُوًّا قَبْلَ هٰذَا ۚ اَتَنْهَانَا اَنْ نَّعْبُدَ مَا يَعْبُدُ اٰبَاؤُنَا ۙ وَاَسْنَا لَنُفِيْ شَرِّكَ قِمَمَاتٍ دَعَوْنَا لِاٰتِيهِمْ مُّسَبِّحًا ۝ (پ: ہود ع: ۶)

انہوں نے کہا اے صالح! اس سے پہلے ہمیں تجھ سے امید تھی۔ کیا تو ہمیں ان معبودوں کی عبادت سے جنہیں ہمارے باپ دادا پوجتے تھے، منع کرتا ہے بیشک ہم اس (مسئلہ توحید) سے جس کی طرف تو ہمیں بلاتا ہو بڑے شک میں ہیں

یعنی قوم نے کہا کہ اس مسئلہ کے بیان کرنے سے پہلے ہم تجھے نیک خیال کرتے تھے لیکن اب معلوم ہوا کہ تو ہمیں ان حضرات سے جن کی ہمارے باپ دادا عبادت کرتے تھے رکنے کے لئے آیا ہے۔

## حضرت ابراہیم علیہ السلام

وَاذْكُرْ فِی الْكِتٰبِ اِبْرٰهِيْمَ ۙ اِنَّهٗ كَانَ صِدِّیْقًا نَّبِيًّا ۙ اِذْ قَالَ لِاٰتِيهِ يٰاَبَتِ لِمَ تَعْبُدُ مَا لَا يَسْمَعُ وَلَا يُبْصِرُ وَلَا يُغْنِي عَنْكَ شَيْئًا ۙ (پ: مریم: ۲۴)

اور کتاب میں ابراہیم (علیہ السلام) کا ذکر کیجئے۔ بے شک وہ بہت ہی سچا نبی تھا جب اپنے باپ سے کہا کہ اے میرے باپ تو ان کی عبادت کیوں کرتا ہے جو نہ سنتے نہ دیکھتے اور نہ تیرے کچھ کام ہی آتے ہیں۔

یعنی ابراہیم علیہ السلام نے اپنے باپ سے کہا کہ تو ان کی عبادت کیوں کرتا ہے جو تیری بات بھی نہیں سن سکتے اور تجھ سے وہ کوئی مستحکم بھی حاصل نہ عالم الغیب میں، نہ حاضر و ناظر اور نہ ہی نفع نقصان کے مالک ہیں۔ اس کے جواب میں باپ نے یوں کہا:-

قَالَ اَرَاِغْبُ اَنْتَ سَعْنُ اِلٰهِيْنَ كَمَا اِبْرٰهِيْمُ ۙ لَئِنْ كُنْتُمْ تَحِبُّوْنَ لَآجِبَنَّوْا وَاجْهَرْنِيْ مِلَّتِیْ ۙ (ایضاً)

اس نے کہا کیا تو میرے معبودوں سے روگردانی کرتا ہے اگر تو نہ رکا تو میں تجھے سنگسار کر دوں گا۔ اور مجھ سے دور ہو جا ایک مدت تک۔

یعنی باپ نے کہا، اگرچہ تو نے نام تو نہیں لیا لیکن میں سمجھ گیا ہوں کہ تو میرے ان حضرات کے متعلق کہہ رہا ہے جن کی میں عبادت کرتا ہوں، ان سے تو مجھے دور کرنا چاہتا ہے باز آجا ورنہ میں تجھے پتھروں سے مروادوں گا۔

اس کے بعد حضرت ابراہیم علیہ السلام نے ان کے بعض معبودوں کے ناک و کان وغیرہ کاٹ دئے تاکہ ان کو معلوم ہو جائے کہ ان کے معبود کچھ بھی نہیں کر سکتے۔ قوم نے کہا:-  
قَالُوا مَنْ فَعَلَ هٰذَا بِاِلٰهِنَا ۙ اِنَّهٗ لَكَبِّرُ الْمُنٰفِقِيْنَ ۙ (پ: انبیاء ع: ۵)

انہوں نے کہا، ہم نے سنا ہے کہ ایک نوجوان جسے ابراہیم کہتے ہیں ان کے متعلق کچھ کہتا رہتا ہے انہوں نے کہا کہ اسے لوگوں کے سامنے لاؤ تاکہ وہ اسے دیکھ لیں۔

انہی میں سے کچھ لوگ بولے:-  
قَالُوا سَمِعْنَا فَتًی يٰدْعُكُمْ هُمْ يَقَالُ لَكُمْ اِبْرٰهِيْمُ ۙ قَالُوا فَاَنْتُمْ بِهٖ عَلٰی النَّاسِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُوْنَ ۙ (حوالہ بالا)



اسی وجہ سے قوم نے آخر میں یہ فیصلہ کیا،  
قَالُوا احْرَقُوهُ وَاَنْضِرُوْا اِلَہَکُمْ

انہوں نے کہا۔ اس (یعنی ابراہیم علیہ السلام) کو جلا دو اس میں تمہارے معبودوں  
کی بات رہ جائے گی۔

## حضرت لوط علیہ السلام

قَالَ فَمَا خَطْبُکُمْ اَیْہَا الْمُرْسَلُوْنَ ۝ قَالُوْا اِنَّا اُرْسِلْنَا  
اِلٰی قَوْمٍ مُّجْرِمِیْنَ ۝ لَا نُرِیْلَکُمْ عَلَیْہُمْ حِجَابًا ۚ مِّنْ طَیِّبٍ  
مُّسَوِّمَةٍ ۚ عِنْدَ رَبِّکَ لِلْمُصْرِفِیْنَ ۝ فَاخْرَجْنَا مَن كَانَ فِیْہَا  
مِّنَ الْمُؤْمِنِیْنَ ۚ فَمَا وَجَدْنَا فِیْہَا غَیْرَ نَبِیٍّ مِّنَ الْمُرْسَلِیْنَ  
(پت: الذاریات: ۲۴)

ابراہیم علیہ السلام نے کہا۔ اے بھیجے ہوئے تمہارا کیا کام ہے۔ انہوں نے کہا، ہم  
گناہگار قوم کی طرف بھیجے گئے ہیں تاکہ ہم ان پر مٹی کے پتھر پھینکیں جو کہ نشاندار ہیں  
تمہارے رب کے ہاں حد سے گزرنے والوں کے لئے، پھر بھی انکا لایا ہم نے جو  
مخایمان والا۔ وہاں مسلمانوں کا ایک ہی گھر پایا۔

لوط علیہ السلام کے متعلق صرف یہ آیات آئی ہیں جن میں توحید کا ذکر ہے۔ البتہ وہاں آدسنا من قبلک من رسولی الا نوحی الیک و انت لا الہ الا ان فاعبدون  
یہ اجمالاً لوط علیہ السلام کا ذکر بھی آیا ہے۔

## حضرت شعیب علیہ السلام

وَالِی مَدَیْنِ اَخَآہُمْ شُعَیْبًا ۚ قَالَ یَقُوْا وَاَعْبُدُوْا اللّٰہَ مَا لَکُمْ  
مِّنْ اِلٰہٍ غَیْرِکُمْ ۚ (پت: الاسراء: ۱۱)  
اور ورنہ کان طابقہ مِّنْکُمْ اَمْنُوْا بِالَّذِیْ اُرْسِلْتُ بِہِ یعنی ان کی قوم میں سے بعض نے مسئلہ توحید کو مان لیا تھا اور بعض نے انکار کر دیا تھا اَلَّذِیْ سے مراد مسئلہ توحید ہے  
اور جنہوں نے اس مسئلہ کو نہ مانا تھا، انہوں نے جواب میں کہا:-

قوم مدین کی طرف ان کے بھائی شعیب علیہ السلام کو بھیجا۔ انہوں نے کہا اے میری  
قوم! اللہ کی عبادت کرو۔ اس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں۔

شعیب علیہ السلام کی قوم کے متکبر لوگوں نے کہا اے شعیب! ہم تجھے اور تجھے پر  
ایمان لانے والوں کو شہر سے نکال دیں گے یا تم ہمارے دین میں واپس آجاؤ گے۔  
انہوں نے کہا، اے شعیب! کیا نماز پڑھنے نے تجھے یہ سکھایا کہ ہم چھوڑ دیں ان معبودوں  
کو جن کی ہمارے باپ دادا عبادت کرتے تھے یا جو کچھ ہم اپنے مالوں میں کرتے ہیں۔  
وہ چھوڑ دیں۔ تو بردبار اور نیک چلن ہے۔

قَالَ الْمَلَاُ الَّذِیْنَ اسْتَكْبَرُوْا مِنْ قَوْمِہٖ لَمُخْرِجَکَ یَشُعَیْبُ  
وَالَّذِیْنَ اٰمَنُوْا مَعَكَ مِنْ قُرَیْبِنَا اَوْ لَتَعُوْذُنَّ فِیْ مِلَّتِنَا ۙ (پت: الاسراء)  
قَالُوْا یَشُعَیْبُ اَصْلُوْکَ تَاْمُرُکَ اَنْ تَتَّخِذَ مَا یَعْبُدُ اٰبَاؤُنَا اَوْ  
اَنْ تَفْعَلَ فِیْ اَمْوَالِنَا مَا نَشَآءُ ۚ اِنَّکَ لَکَلِیْمٍ الرَّشِیْدُ  
(پت: ہود: ۸)

## حضرت موسیٰ علیہ السلام

وََاَاٰخَرَتُکَ فَاَسْمِعْ لِمَا یُوحِیْ اِنِّیْ اَنَا اللّٰہُ لَا اِلٰہَ اِلَّا اَنَا  
فَاعْبُدْنِیْ ۚ وَاقِمْ الصَّلٰوۃَ ۚ یٰۤاٰکْرِیْ ۝ (پت: طہ: ۱۴)  
اِذْ هَبْ اِلٰی فِرْعَوْنَ اِنَّہٗ طَغٰ ۝  
اس کے جواب میں فرعون نے کہا:-

میں نے تجھے منتخب کر لیا ہے پس جو وحی کی جارہی ہے اس کو سن۔ میں اللہ رسول  
میرے سوا کوئی بھی معبود نہیں۔ پس میری ہی عبادت کر اور میرے ذکر کیلئے نماز قائم کر۔  
فرعون کی طرف جا وہ سرکش ہو چکا ہے۔

فرعون نے کہا، کیا معنی پروردگار عالم کے۔ کہا آسمانوں اور زمین اور جو کچھ ان دونوں  
میں ہے، ان کا رب، اگر تم یقین کرو، جو اس کے پاس تھے انہیں کہا، کیا تم نہیں  
سنے۔ فرمایا موسیٰ نے، تمہارا رب اور تمہارے باپ دادا کا رب۔ کہا جو رسول  
تمہاری طرف بھیجا گیا ہے، یا گل ہے۔ کہا، مشرق و مغرب اور جو کچھ ان کے درمیان ہیں  
ہے، سب کا رب، اگر تم سمجھتے ہو۔ فرعون نے کہا کہ اگر تم نے میرے سوا کسی اور کو  
"الہ" بنایا تو میں تجھے قیدی بنا دوں گا۔

قَالَ فِرْعَوْنُ وَمَا رَبُّ الْعَالَمِیْنَ ۝ قَالَ رَبُّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ  
وَمَا بَیْنَہُمْ اِنْ کُنْتُمْ مُّؤْمِنِیْنَ ۝ قَالَ لِمَنْ حَوْلَہٗ اَلَا تَسْمَعُوْنَ  
قَالَ رَبُّکُمْ وَرَبُّ اٰبَاۤیْکُمْ اَلَا وَلِیِّن ۝ قَالَ اِن دَسُوْکُمْ الَّذِیْ  
اُرْسِلَ اِلَیْکُمْ لَمَجْنُوْنٌ ۝ قَالَ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَمَا  
بَیْنَہُمْ اِنْ کُنْتُمْ تَعْقِلُوْنَ ۝ قَالَ لَیْسَ اتَّخَذَتْ اِلَہًا عَنۢیْرِیْ  
لَا جَعَلْتُکَ مِنَ الْمُسْجُوْدِیْنَ ۝ (پت: شعراء: ۲۴)

اور فرعون نے کہا اے دربار والو! مجھے تو اپنے سوا تمہارے لئے کوئی معبود معلوم  
نہیں۔ سو آگ دے میرے لئے گارے کو۔ پھر میرے لئے ایک محل بناتا کہ میں  
جہانک لوں ہوئے ملک کے رب کو۔ اور میں اسے جھوٹا خیال کرنا ہوں۔

وَقَالَ فِرْعَوْنُ یٰۤاِیُّہَا الْمَلَاُ مَا عَلِمْتُ لَکُمْ مِّنۢ لّٰہٍ عَنۢیْرِیْ ذِ  
قَاوِذِیْ یٰۤاِیُّہَا اَمِنْ عَلَی الطَّیِّبِیْنَ فَاَجْعَلْ لِّیْ صَرَحًا عَلَی اَطْلَعُ  
اِلٰی اِلٰہِ مُوسٰی وَاِنِّیْ لَکَاطِّلٌ مِّنَ الْکَاذِبِیْنَ (پت: قصص: ۳۴)  
فرعون کے ساتھیوں نے جواب میں کہا:-

فرعون کی قوم کے سرداروں نے کہا، کیا تو موسیٰ علیہ السلام اور اس کی قوم کو چھوڑتا ہے تاکہ

قَالَ الْمَلَاُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ اَتَذَرُّوْا مُوسٰی وَ قَوْمَہٗ لَیْفَسِدُوْا



فِي الدُّخَانِ وَيَذْكُرُكَ وَآلِهَتَكَ (پ: الاعراف: ۱۵)

الحاصل موسیٰ علیہ السلام نے بھی یہی مسئلہ بیان کیا کہ اللہ جل شانہ کے سوا دوسرا کوئی الٰہ نہیں۔ فرعون نے جواب میں موسیٰ علیہ السلام سے کہا کہ تو نے میرے سوا کسی دوسرے کو الٰہ بنایا تو تجھے قید کروں گا اور قوم سے کہا کہ اس کی بات نہ ماننا میرے سوا تمہارا کوئی الٰہ نہیں۔ اور موسیٰ علیہ السلام (معاذ اللہ) پاگل ہیں۔ مندرجہ ذیل آیات میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کے بعد باقی انبیاء علیہم السلام کا اجمالی ذکر کیا گیا ہے:-

الَّذِينَ آمَنُوا بِالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ قَوْمٌ مُّوْحٍ وَعَادٌ وَشُعُوبٌ  
وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ جَاءَهُمْ رَسُولُهُمْ  
بِالْبَيِّنَاتِ فَرَدُّوا أَعْيُنَهُمْ فِي أَفْوَاهِهِمْ وَقَالُوا إِنَّا كَفَرْنَا  
بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ وَلَا تَأْتِنَا شَيْءٌ قَبْلَ أَنْ نَعُوذَ بِاللَّهِ عُيُوبٌ  
(پ: ابراہیم: ۱۷)

کیا تمہیں اپنے سے پہلی قوم نوح، عاد اور ثمود اور جو ان سے پیچھے ہوئے ان کی خبر نہیں آئی۔ اللہ کے سوا انہیں کوئی نہیں جانتا۔ ان کے رسول ان کے پاس کھلی نشانیاں لے کر آئے تو انہوں نے اپنے ہاتھ ان کے منہ میں دے دیئے اور کہا کہ جس (مسئلہ توحید) کے ساتھ تم بھیجے گئے ہو، ہم اس کا انکار کرتے ہیں اور جس (مسئلہ توحید) کی طرف تم ہمیں بلاتے ہو۔ ہم اس کے بارے میں بڑے شک میں ہیں

### حضرت یعقوب علیہ السلام

أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتُ إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ  
مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي قَالُوا لَنُعْبُدَ إِلَهَكَ وَاللَّهُ أَبَاكَ  
إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَهُاتُ أَحَدٍ (پ: بقرہ: ۱۳۰)

کیا تم حاضر تھے جس وقت یعقوب (علیہ السلام) کو موت آئی، جب انہوں نے اپنے بیٹوں سے کہا کہ میرے بعد کس کی عبادت کرو گے؟ انہوں نے کہا ہم تیرے اور تیرے باپ دادا ابراہیم، اسماعیل و اسحاق علیہم السلام کے ایک ہی معبود کی عبادت کریں گے۔

### حضرت یوسف علیہ السلام

إِنِّي تَرَكْتُ مِلَّةَ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ  
كَافِرُونَ وَأَتَّبَعْتُ مِلَّةَ آبَائِي إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ  
يَعْقُوبَ مَا كَانَ لَنَا أَنْ نُشْرِكَ بِاللَّهِ مِنْ شَيْءٍ (پ: یوسف: ۵۴)

میں نے اس قوم کے مذہب کو جو اللہ پر ایمان نہیں رکھتے اور قیامت کے بھی منکر ہیں چھوڑ دیا ہے اور میں نے اپنے باپ دادا، ابراہیم، اسحاق اور یعقوب کا اتباع کیا ہے۔ ہمارے شایان شان نہیں کہ اللہ کے ساتھ کسی کو بھی شریک بنائیں۔

### حضرت عیسیٰ علیہ السلام

وَإِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ  
(پ: مریم: ۳۷)

بیشک اللہ ہی میرا اور تمہارا رب ہے۔ پس اسی کی عبادت کرو۔ یہی سیدھا راستہ ہے۔

لیکن نصاریٰ کے مولویوں اور پیروں کا حال یہ تھا:-

اتَّخَذُوا أَحْبَابَهُمْ وَهَبَاءَهُمْ آبَاءًا مِنْ دُونِ اللَّهِ  
الْحَسْبُ الْبَنُ عَرَبِيٍّ وَمَا أُمَرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَهًا وَاحِدًا  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَانَ عِلْمِائِهِمْ كُونُ (پ: توبہ: ۳۱)

انہوں نے اپنے مولویوں، پیروں اور مسیح ابن مریم کو اللہ کے سوا رب بنالیا۔ حالانکہ وہ ایک ہی معبود کی عبادت کرنے کا حکم دیئے گئے تھے۔ وہ وہی معبود ہے اور پاک ہے ان شریکوں سے جنہیں وہ شریک بناتے ہیں۔

اس سے معلوم ہوا کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام تو یہی فرماتے رہے کہ اللہ کریم جل شانہ کے سوا کوئی الٰہ نہیں۔ ان کے چلے جانے کے بعد قوم نے اپنے مولویوں، پیروں اور عیسیٰ کو بھی الٰہ بنالیا۔ جیسا کہ عزیر علیہ السلام کو الٰہ بنالیا تھا۔ اسی وجہ سے اللہ تعالیٰ نے انہیں کافر کہا۔

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ط  
(پ: مائدہ: ۱۰۷)

کافر ہوئے وہ لوگ جنہوں نے کہا کہ اللہ وہی ہے عیسیٰ بن مریم (علیہ السلام)

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَلَاثَةٌ وَ مَا مِنْ إِلَهٍ  
إِلَّا إِلَهُ وَاحِدٌ ط (حوالہ مذکورہ بالا)

یقیناً کافر ہوئے وہ لوگ جنہوں نے کہا کہ اللہ تین میں کا تیسرا ہے۔ حالانکہ الٰہ تو ایک ہی ہے۔

وَإِذْ قَالَ اللَّهُ لِيَعْقِبَ ابْنُ مَرْيَمَ عَاثَتْ قُلْتُ لِلنَّاسِ اتَّخَذُونِي  
وَأُمَّحِي لِمَنْ يَكُنْ مِنْ دُونِ اللَّهِ ط (حوالہ مذکورہ بالا: ۱۶۷)

جب فرمائی گا اللہ تعالیٰ عیسیٰ ابن مریم سے۔ کیا تو نے لوگوں سے کہا تھا کہ مجھے اور میری ماں کو اللہ کے سوا معبود بناؤ۔

ان آیات سے معلوم ہوتا ہے کہ نصاریٰ نے عیسیٰ علیہ السلام، ان کی والدہ، پیروں، فقیروں اور مولویوں کو الٰہ بنا رکھا تھا۔

### اللہ کے سوا کس کس کو معبود بنایا گیا

حالانکہ، انبیاء علیہم السلام، مولویوں اور پیروں کو خواہ وہ نیک ہوں یا بد لیکن ان بڑوں کو بھی نیک خیال کر کے معبود بنایا گیا۔ سورج اور ستاروں کو، جنات اور بالخصوص



شیطان کو۔ انبیاء علیہم السلام اور اولیائے کرام کی قبور کو جن درختوں کے نیچے انبیاء عظام اور اولیائے کرام بیٹھے تھے لیکن یہ یاد رہے کہ قبور اور درخت وغیرہ کی جگہوں میں بھی دراصل انبیاء کرام اور اولیائے عظام ہی کو معبود خیال کیا جاتا تھا۔

## ملائکہ کے متعلق آیات قرآنیہ

جس دن اللہ سب کو اکٹھا کرے گا۔ پھر فرشتوں سے کہے گا کیا یہ لوگ تمہاری ہی عبادت کرتے تھے۔ کہیں گے تو پاک ہے شرکیوں سے تو ہی ان کے سوا ہمارا کاسار ہے بلکہ وہ جنوں کی عبادت کرتے تھے اور ان میں بہت سے ان پر ایمان رکھتے تھے۔

وَيَوْمَ يُحْشَرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ يَقُولُ لِلْمَلَائِكَةِ أَهَؤُلَاءِ إِيَّاكُمْ كَانُوا يَعْبُدُونَ ۚ قَالُوا سُبْحَانَكَ أَنْتَ وَلَيْتَنَّا مِنْ دُونِهِمْ ۚ بَلْ كَانُوا يَعْبُدُونَ الْحَيَّ أَكْثَرَهُمْ بِهِمْ مَسْئُونُونَ ۚ (پہ: سبا: ۵)

اس سے معلوم ہوا کہ مشرکین نے ملائکہ کو معبود بنا لیا تھا یعنی ان کو حاجات کے وقت پکارتے تھے۔ اور ملائکہ کے جواب سے معلوم ہوا کہ دراصل فیعل شرک کرنے والے جنات تھے کیونکہ دراصل جنات ہی ان کے معبود تھے۔

فرما دیجئے کہ بلاؤ ان لوگوں کو جنہیں تم نے اللہ کے سوا معبود گمان کر لیا ہے سو وہ تم سے تکلیف دور کرنے اور بدل دینے کا اختیار نہیں رکھتے۔ وہ لوگ جنہیں یہ پکارتے ہیں وہ تو اپنے رب کی طرف وسیلہ ڈھونڈتے ہیں کہ ان میں سے کون زیادہ قریب ہے۔ اور اس کی رحمت کی امید رکھتے ہیں اور اس کے عذاب سے ڈرتے ہیں بے شک تیرے رب کا عذاب ڈرنے کے لائق ہے۔

قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِنْ دُونِهِ فَلَا يَمْلِكُونَ كَشْفَ الضُّرِّ عَنْكُمْ وَلَا تَحْوِيلًا ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخِفُونَ عِزًّا أَبَهُ طَرَانِ عَذَابِ رَبِّكَ كَانَ مَحْدُودًا (پہ: بنی اسرائیل: ۶۷)

یہ آیت باتفاق مفسرین ملائکہ اور انبیاء علیہم السلام کے حق میں ہے وَيَجْعَلُونَ لِلَّهِ الْبَنَاتِ سُبْحَانَ ۚ وَلَهُمْ مَا يَشْتَهُونَ ۚ (پہ: نحل: ۷۷)

اور اللہ کے لئے بیٹیاں بناتے ہیں اللہ کی ذات تو پاک ہے۔ اور اپنے لئے جس کی وہ خواہش رکھتے ہیں (یعنی بیٹے مانگتے ہیں) فرما دیجئے کہ جنہیں تم اللہ کے سوا معبود گمان کرتے تھے، انہیں پکارو۔ وہ آسمانوں اور زمین میں سے ذرہ بھر کے مالک نہیں۔ اور نہ ہی ان کا ان لوگوں میں کچھ سا جھاپے اور نہ ہی ان میں سے ان کا کوئی مددگار ہے۔

قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مَثْقَلًا ذَرَّةً فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ وَمَا لَهُمْ فِيهَا مِنْ شَرِكٍ ۚ وَمَا لَهُ مِنْهُمْ مَنِظِرٌ ۚ (پہ: سبا: ۲۳)

## انبیاء علیہم السلام کے حق میں

جس دن کہ اللہ سارے رسولوں کو اکٹھا کرے گا اور کہے گا۔ کیا جواب دیئے گئے تھے تم عرض کریں گے کہ ہمیں تو کچھ خبر نہیں، تو ہی غیب دان ہے۔

يَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَا أَجَبْتُمُ ط قَالُوا لَا عِلْمَ لَنَا بِأَنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ (پہ: المائدہ: ۱۵۴)

جب فرمائے گا اللہ، اے عیسیٰ ابن مریم کیا تو نے لوگوں سے کہا تھا کہ مجھے اور میری ماں کو اللہ کے سوا معبود بنا لو۔ تو کہیں گے پاک ہے تو (معبودیت میں) شرکیوں سے۔ میرے شایان شان نہیں کہ میں وہ بات کہوں جس کا حق مجھے حاصل نہیں گویا یہ کہا ہوتا تو مجھے اس کا علم ہوتا تو میرے دل کی باتیں جانتا ہے اور میرے جی کی باتیں میں نہیں جانتا کیونکہ تو ہی غیب دان ہے۔ میں نے تو انہیں وہی کچھ کہا جس کا تو نے مجھے حکم دیا تھا کہ اللہ کی عبادت کرو میرا اور تمہارا رب ہے اور جب تم میں ان میں رہا ان سے خبردار تھا اور جب تو نے مجھے اٹھالیا تو ان کی خبر رکھنے والا تو ہی تھا۔

إِذْ قَالَ اللَّهُ يُعِيسِي ابْنُ مَرْيَمَ أَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُوا مِنِّي وَابْنِي آلِهَتَيْنِ مِنْ دُونِ اللَّهِ ط قَالَ سُبْحَانَكَ مَا يَكُونُ لِي أَنْ أَقُولَ مَا لَا يُحِبُّ لِي يَخْبِي ط إِنْ كُنْتُ قُلْتُهُ فَقَدْ عَلِمْتَهُ ط تَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي وَ لَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ ط إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ۚ مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمَرْتَنِي بِهِ أَنْ أَعْبُدَ ۚ وَاللَّهُ رَئِي ۚ وَرَبُّكُمْ وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مِمَّا دُمْتُ فِيهِمْ ط فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ أَنْتَ السَّقِيمُ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۚ (پہ: المائدہ: ۱۶۴)

یہودیوں نے کہا کہ عزیٰ (علیہ السلام) اللہ کے بیٹے ہیں۔ اور نصاریٰ نے کہا کہ عیسیٰ (علیہ السلام) اللہ کے بیٹے ہیں۔ یہ ان کے منہ کی باتیں ہیں۔ پہلے کافروں کی بات کی مشابہت کرتے ہیں۔ خدا انہیں تباہ کرے، کدھر پھرے جاتے ہیں۔ انہوں نے اپنے مولویوں، پیروں اور مسیح ابن مریم کو الہ بنایا چاہے وہ مولوی اور پیر نیک ہوں یا بد۔

وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرُ ابْنُ اللَّهِ ط وَقَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ط ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَهْوَاهِهِمْ يُضَاهِيُونَ قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ ط قَالَتْ لَهُمُ اللَّهُ مِجَآئِي يَوْمَ فَتَكُونُونَ ۚ اتَّخَذُوا أَحْبَابَهُمْ وَرَهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ط (پہ: توبہ: ۵)



يَعُوْثُ وَيَعُوْثُ وَكَسْرُ اِ (۲۱: ۲۲) یغوث اور یغوث کسریٰ بھی ہرگز نہ چھوڑنا۔

کُنْ تَعْبُدُونَا ۝ (یونس: ۳) **مشرک کہیں مجھے تو ہماری عبادت نہیں کرتے رہے۔**

(پ: انعام: ۹۷) میری قوم جن کو تم شریک ٹھہراتے ہو، میں ان سے بیزار ہوں۔

لَعَنَ اللَّهُ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُلُوبَهُمْ حُجُورًا ۚ



إِذْ آمَنَتْ مِنْهُمْ الرِّجَالُ الصَّالِحَةُ بَنُو عَثْرَةَ وَبَنُو مَرْيَمَ

اسی طرح حضور علیہ السلام نے اللہ تعالیٰ سے دعا کی:

اللَّهُمَّ لَا تَجْعَلْ قَبْرِي وَتَنَاءً يُعْبَدُ

حضرت مرقا روق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے شجرۃ الرضوان کو جس سے اسی لئے اکھڑ دیا تھا کہ وہاں اس کی پوجا نہ شروع ہو جائے۔ جیسا کہ اس جگہ بزرگوں کی خانقاہوں میں ہو رہا ہے۔

## نیک پیروں کے حق میں

جس دن ہم ان سب کو اکٹھا کریں گے تو مشرکوں سے کہیں گے کہ تم اور تمہارے مشرک اپنی جگہ پر قائم رہو۔ پھر ان میں پھوٹ ڈال دیں گے تو ان کے مشرک کہیں گے کہ تم تو ہماری بندگی نہ کرتے تھے۔ سو اللہ ہمارے اور تمہارے درمیان کافی شاہد ہے۔ ہمیں تو تمہاری عبادت کی خبر تک نہ تھی۔

جنہیں وہ اللہ کے سوا پکارتے ہیں وہ تو کچھ بھی نہیں پیدا کر سکتے بلکہ وہ خود پیدا کئے ہوئے ہیں مرنے ہیں کہ ان میں جان نہیں اور نہیں جانتے کہ کب اٹھائے جائیں گے۔

جب مشرک اپنے مشرکوں کو دیکھیں گے تو کہیں گے اے ہمارے رب! یہی وہ ہمارے مشرک ہیں جنہیں ہم تیسرے سوا پکارتے تھے۔ تب وہ انہیں کہیں گے کہ تم بھولے ہو۔

شاہ عبدالقادر صاحب محراب دہلوی نے لکھا ہے کہ جو لوگ بزرگان دین کو پوجتے ہیں وہ بزرگ بے گناہ ہیں۔ ایک شیطان وہی نام رکھ کر اپنے آپ کی پوجا کرتا ہے اسی لئے قیامت کے دن وہ کہیں گے کہ تم بھولے ہو۔

کوئی ایسی سنی نہیں کہ جسے ہم قیامت کے دن سے پہلے ہلاک نہ کر دیں یا اس پر سخت آفت نہ ڈالیں۔ یہ بات کتاب میں لکھی گئی ہے۔

اس پر حضرت شاہ عبدالقادر صاحب رحمہ اللہ نے لکھا ہے "ہم تقدیر میں لکھ چکے ہیں کہ ہر شہر کے لوگ اپنے ایک بزرگ کو مقرر کر کے پوجتے ہیں اور خیال کرتے ہیں کہ ہم اس کی رعیت ہیں اور اس کی پناہ میں ہیں سو وقت آنے پر کوئی پناہ نہیں دے سکتا"

کیا اب کافر خیال کرتے ہیں کہ میرے سوا میرے بندوں کو کسا ساز بنالیں۔ ہم نے کافروں کی مہمانی کے لئے دوزخ تیار کی ہے۔

جنہیں تم اللہ کے سوا پکارتے ہو وہ ایک پھلکے کے بھی مالک نہیں اگر تم انہیں پکارو تو وہ تمہاری پکار نہیں سنتے۔ اور اگر بالفرض سن بھی لیں تو تمہاری حاجت بڑاری نہیں کر سکتے۔ اور قیامت کے دن تمہارے مشرک بنانے سے مشرک ہو جائیں گے اور جلنے والے کی طرح تجھے کوئی بھی خبر نہ دے گا۔

فرمائیے کہ جنہیں تم نے اللہ کے سوا گمان کر لیا ہے انہیں بلاؤ۔ پس وہ تم سے تکلیف دور کرنے اور نہ ہی پھیر دینے کا اختیار رکھتے ہیں وہ لوگ جنہیں یہ پکارتے ہیں وہ خود اپنے رب کی نزدیکی ڈھونڈتے ہیں کہ ان میں کون زیادہ نزدیک ہے اس کی رحمت کی امید کرتے ہیں اور اس کے عذاب سے ڈرتے ہیں۔ بیشک آپ کے رب کا عذاب ڈرنے کی چیز ہے۔

فرمادیجئے کہ جنہیں تم نے اللہ کے سوا گمان کر رکھا ہے انہیں بلاؤ۔ وہ آسمانوں میں ایک ذرہ بھر چیز کے مالک نہیں اور نہ ہی زمین میں اور نہ ہی ان کا ان دونوں میں کچھ سا جھا ہے۔ اور نہ ہی ان میں سے کوئی اس کا مددگار ہے۔

پھر انہیں کہا جائیگا کہ کہاں ہیں وہ معبودان باطلہ جنہیں تم اللہ کے سوا شریک بناتے تھے کہیں گے کہ ہم سے گم ہو چکے ہیں، انہیں نہیں، بلکہ ہم نے تو پہلے کبھی کسی کو پکارا ہی نہیں۔ اور جس دن کہ پکارا جائے گا میرے مشرک کہاں ہیں، کہیں گے کہ ہم نے تجھے کہہ سنایا کہ

وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا مَكَانَكُمْ

وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ

وَأَمْوَاتٌ غَيْرُ أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ (پہ: یونس: ۳۴)

وَأَذِذْ أَيْ الْكَذِبِ أَشْرَكُوا مَكَانَكُمْ فَتَوَارَتْ بَنَاتُكُمْ وَكَرِهَتْ بَنَاتُكُمْ

وَالَّذِينَ كَانُوا يُدْعَوْنَ مِنْ دُونِكَ فَالْتَمِزْهُمْ الْفُتُورَ إِنَّهُمْ

لَكَذِبُونَ (حوالہ مذکورہ بالا رکوع ۱۲)

وَأَنْ مِّنْ قَرِيبٍ الْآخِرُ مُبْتَلَاكُمْ قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ أَوْ مَعَذَّبُكُمْ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ يَدَّاهُ كَانَ ذَلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُورًا (پہ: بنی اسرائیل: ۶۷)

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا أَوْ كَفَرُوا



(پ ۲۶:۱۱ حقائق: ۴۴)

[illegible]

فَدَجَّاءَتْ دُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ ۖ قُهِلَ لَنَا مِنْ شِقْعَاءَ فَيْشَقَعُوا  
 أَنَا أَوْ نَرُدُّ فَنَعْمَلْ غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ ۚ قَدْ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ  
 وَصَلَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۝ (الاعراف: ٦٤)

یعنی جس طرح وہ پانی ان کی بات کو سن بھی نہیں سکتا اور نہ ہی ان تک پہنچ کر پیاس کو دور کر سکتا ہے۔ بعینہ اسی طرح خدا کے نیک بندے نہ تو غائبانہ پکاریں سنتے ہیں اور نہ ہی ان تک پہنچ کر ان کی تکلیف دور کر سکتے ہیں۔

(دیک: المائدہ: ع ۱۶)

وَيَوْمَ يَقُولُ نَادُوا شُرَكَائِيَ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ فَدَعَوْهُمْ فَلَمْ يَسْتَجِبُوا لَهُمْ وَجَعَلْنَا بَيْنَهُم مَّوْبِقًا ۝

اس شخص سے زیادہ گمراہ کون ہے جو اللہ کے سوا ان کو پکارتا ہے جو قیامت تک اس کی کچھ حاجت روائی نہیں کر سکتے۔ اور وہ اس کی پکار سے بے خبر جس جیب تمام لوگوں کو اکٹھا کیا جائے گا تو وہ ان کے دشمن اور ان کی عبادت کے منکر ہوئے پس ان کی ان مجسودوں نے جنہیں کہ اللہ کے سوا بڑے درجے پائے کو معبود دینا لیا۔ مدد کیوں نہ کی۔ یہ ان کا جھوٹ ہے اور جو کچھ کہ اپنے پاس سے افتراء باندھ لیتے ہیں۔

البتہ تم ہمارے پاس اکیلے اکیلے آچکے جس طرح کہ ہم نے تمہیں پہلی مرتبہ پیدا کیا تھا اور کچھ اس باب ہم نے تمہیں دیا تھا اسے اپنے پیچھے چھوڑ آئے ہو۔ اور جن مشرکوں کا تمہیں دعوے تھا کہ ان کا تمہیں سا بھائی نہیں بن سکتا ہے ساتھ نہیں دیکھتے! البتہ تمہارا تعلق منقطع ہو گیا اور جو دعویٰ کرتے رہے وہ دم سے جاتے رہے۔

بیفک ہمارے رب کے رسول سچی بات لائے بسوکیا اب ہمارا کوئی سفارشی ہے جو سفارش کرے یا ہم کو ٹانے جائیں کہ پہلے کاموں کے خلاف کام کر سکیں انہوں نے اپنے آپ کو نقصان پہنچایا اور حوافر اربانہ دھتے تھے ان سے گم ہو گیا۔

جنتیں وہ اللہ کے سوا پکارتے ہیں وہ ان کے کچھ بھی کام نہیں آسکتے۔ مگر جیسے کسی نے پانی کی طرف دونوں ہاتھ پھیلائے تاکہ اس کے منہ میں پہنچے اور وہ تو کبھی اس کے منہ میں نہ پہنچے گا اور کافروں کی پکار تو نیرے گمراہی ہے۔

جب فرمائے گا اللہ تعالیٰ اے عیسیٰ بن مریم کیا تو نے لوگوں سے کہا تھا کہ مجھے اور میری ماں کو اللہ کے سوا معبود بنا لو کہیں گے اے خدا! تو مشرکوں سے پاک ہے۔ میرے شاہانِ شان نہیں کہ میں ایسی بات کہوں جس کا مجھے حق نہیں اگر میں نے کہی ہے تو تو میرے دل کی باتیں جانتا ہے اور میں تیرے دل کی باتیں نہیں جانتا۔ بیشک تو پیغمبروں کا جاننے والا ہے۔ میں نے تو انہیں وہی کہا جس کا تو نے مجھے حکم دیا کہ اللہ ہی کی عبادت کرو جو میرا اور تمہارا رب ہے اور جس تک میں ان میں رہا تو ان کے اعمال دیکھتا رہا اور جب تو نے مجھے اٹھا لیا تو تو خود ہی ان پر نگہبان تھا اور تو ہی ہر ایک چیز کو دیکھتا ہے۔

فرما دیجئے کیا تم نے اللہ کے سوا ایسے کار ساز بنائے ہیں جو اپنے نفع اور نقصان کے بھی مالک نہیں۔

اور جس دن کہیں گے کہ میرے جن شریکوں کا نہیں دعویٰ تھا ان کو بلاؤ بھروسہ بیکاری  
تو وہ کچھ جواب نہ دیں گے اور ہم ان کے درمیان ہلاکت کی جگہ کر دیں گے۔



لوگوں نے اللہ کے سوا معبود بنائے ہیں تاکہ وہ ان کے مددگار ہوں، ہرگز نہیں وہ ان کی عبادت کرنے کا انکار کر دیں گے اور ان کے مخالف ہو جائیں گے۔ انہوں نے اس کے بندوں سے خدا کی اولاد مقرر کر رکھی ہے۔

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً لِيَكُونُوا لَهُمْ عِزًّا ۖ كَلَّا سَيَكْفُرُونَ بِعِبَادِهِمْ وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ ضِدًّا ۝ (پ: مریم: ۵۴)  
وَجَعَلُوا آلَهُ مِنْ عِبَادِهِمْ جُزْءًا ۚ ذَرْهُمْ ۚ نَارُكَ ۝ (پ: زمر: ۲۱)

## مشرك مولویوں و پیروں کے حق میں آیات قرآنیہ

جب پیروی کئے ہوئے (بد مولوی اور بد پیر) پیروی کرنے والوں سے ہزار ہوں جائیں گے اور عذاب دیجیسیں گے اور ان کے سب تعلقات منقطع ہو جائیں گے، پیر و کہیں گے، کیا اچھا ہوتا کہ میں دنیا کی طرف لوٹ جانے کا موقع مل جاتا پھر ہم بھی ان سے ایسے ہزار ہوتے جیسے کہ یہ ہم سے ہزار ہوں ہیں اسی طرح اللہ حسرت دلانے کے لئے انہیں ایسے اعمال دکھائے گا اور وہ آگ سے ہرگز نہیں نکلیں گے۔

إِنَّ الَّذِينَ اتَّبَعُوا مِنَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا أَوْادًا وَالْعَذَابُ وَتَقَطَّعَتْ بِهِمُ الْأَسْبَابُ ۖ وَقَالَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا لَوْ أَنَّا كُنَّا نَدْرُ فَنَتَّبِعَ آلَهُمْ كَمَا تَبِعُوا وَآمَنَّا كَمَا كَفَرُوا لَئِن يَرَوْا اللَّهُ أَعْبَادَهُمْ حَسْرَتٌ عَلَيْهِمْ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ۝ (پ: بقرہ: ۳۰)

جب ایک گروہ داخل ہوگا تو دوسرے گروہ کو لعنت کرے گا۔ حتیٰ کہ جب اس میں گرچہ ہونگے تو ان کے پچھلے پہلوں کو کہیں گے، اے اللہ انہوں نے ہی ہمیں گمراہ کیا پس تو انہیں آگ کا دونا عذاب دے۔ فرمائے گا کہ دونوں کا دوگنا ہے مگر تم نہیں جانتے اور ان کے پچھلے پچھلوں سے کہیں گے پس تم کو ہم پر کچھ بڑائی نہ ہوئی پس اب اپنے اعمال شرکانہ کے سبب جو کیا کیے تھے عذاب کچھ اور سب اللہ کے سامنے کھڑے ہوں گے تو کمزور زبردستوں سے کہیں گے کہ ہم تو تمہارے تابع تھے سو کیا تم ہمیں اللہ کے عذاب سے بچاؤ گے کہیں گے کہ اگر خدا نے ہمیں ہدایت دی ہوتی تو ہم نہیں راستہ دکھاتے۔ برابر ہے ہمارے حق میں کہ بے قراری کریں یا صبر ہمیں خلاصی نہیں۔

كَلَّمَآ دَخَلَتْ أُمَّةٌ لَعَنَتْ أُخْتَهَا ۖ حَتَّىٰ إِذَا دُكُوا فِيهَا لَحِبُّوا ۖ لَقَالَتْ أُخْرَاهُمْ لِأُولِهِمْ رَبَّنَا هَؤُلَاءِ أَضَلُّونَا فَاتْرِكْهُمْ عَذَابًا ضِعْفًا مِنَ النَّارِ ۚ قَالَ لِكُلِّ ضِعْفٌ وَلَٰكِنْ لَا تَعْلَمُونَ ۝ وَقَالَتْ أُولَاهُمْ لِأُخْرَاهُمْ فَمَا كَانَ لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ ۖ فذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ۝ (پ: الاعراف: ۴۴)  
وَبَرَزُوا لِلَّهِ جَمِيعًا فَقَالَ الضُّعِفُونَ لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ تَبَعًا فَمَا قُمْنَا أَنْتُمْ مَخْنُوعُونَ ۚ عَنِ الَّذِينَ عَذَابُ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ۚ قَالُوا لَوْلَا هَذَا بَلَّ اللَّهُ لَهْدَ يَتَكَلَّمُ سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَجْرٌ عَنَّا أَمْ صَبَرْنَا مَا لَنَا مِنَ الْحَيْصِ ۝ (پ: ابراہیم: ۳۴)

اور کبھی تو دیکھئے کہ جب ظالم اپنے رب کے سامنے کھڑے ہوں گے اور ایک دوسرے پر بات ڈالتے ہوں گے، کمزور زبردستوں سے کہیں گے کہ اگر تم نہ ہوتے تو ہم ایماندار ہوتے۔ زبردست کمزوروں سے کہیں گے کہ ہدایت پہنچنے کے بعد کیا ہم نے تمہیں ہدایت سے روکا تھا بلکہ تم خود گمراہ تھے۔ اور کمزور بڑائی کرنے والوں سے کہیں گے کہ کوئی نہیں پر اسات دن کے فریب سے جب تم ہمیں حکم دیا کرتے تھے کہ اللہ کی نافرمانی کریں اور اس کے سامنے بنائیں اور جب عذاب کھیں گے تو پریشانی ظاہر کریں گے اور ہم منکروں کی گردنوں میں طوق ڈال دیں گے جو کرتے تھے وہی بدلہ پائیں گے۔

وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ مَوْقُوفُونَ عِنْدَ رَبِّهِمْ يَرْجِعُ بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ مِنَ الْقَوْلِ ۚ يَقُولُ الَّذِينَ اسْتَضَعُّوا لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا لَوْ أَنَّا كُنَّا لَكُمْ مُؤْمِنِينَ ۖ قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا لِلَّذِينَ اسْتَضَعُّوا أَنْخَنُ صَدَدٌ ذُنُوبُهُمْ مِنَ الْهُدَىٰ بَعْدَ إِذْ جَاءَكُمْ ۚ بَلْ كُنْتُمْ فَجُورِينَ ۖ وَقَالَ الَّذِينَ اسْتَضَعُّوا لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ لَبِيلٌ ۚ قَالُوا لَوْلَا ذُنُوبُنَا أَن تَكْفُرَ يَا اللَّهُ وَجَعَلْ لَّهٗ آتِدَادًا ۚ قَالُوا السَّامَةُ لَهَا ذُرِّيَّتُهَا ۚ وَالْعَذَابُ ۖ وَجَعَلْنَا الْأَعْلَىٰ فِي آعْنَاقِ الْكَافِرِينَ ۖ كَفَرُوا ۖ هَلْ يُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝ (پ: سبا: ۴۴)

جس دن وہ آگ میں منہ کے بل ڈالے جائیں گے تو کہیں گے ہائے افسوس کیا اچھا ہوتا کہ ہم خدا اور رسول کا کہا ملتے اور کہیں گے اے ہمارے رب ہم نے اپنے سرداروں اور بڑوں کا کہا مانا پس انہوں نے ہمیں سیدھے راستے سے ہٹا دیا اے ہمارے رب! انہیں دوگنا عذاب دے اور ان پر بڑی پھونکا کر۔

يَوْمَ تَقُفُّ ۖ وَجُوهُهُمْ فِي النَّارِ يَقُولُونَ يَلَيْسَتْ نَا أَطَعْنَا اللَّهَ وَأَطَعْنَا الرَّسُولَ ۖ وَقَالُوا رَبَّنَا إِنَّا أَطَعْنَا سَادَتَنَا وَكِبَرَاءَنَا فَأَصَلَّوْنَا السَّبِيلَ ۖ رَبَّنَا آتِهِمْ ضِعْفَيْنِ مِنَ الْعَذَابِ وَالْعَنَهُمُ لَعْنَةُ الْكَافِرِينَ ۝ (پ: الاحزاب: ۸۴)

انکھار و مشرکوں، ان کے ساتھیوں (پیر بھائیوں) اور ان معبودان باطلہ کو جن کی وہ اللہ کے سوا عبادت کرتے تھے پھر انہیں دوزخ کی راہ پر چلاؤ اور انہیں گھرا کر (کیونکہ) ان سے پوچھنا ہے کہ تمہیں کیا ہو گیا ہے کہ ایک دوسرے کی مدد نہیں کرتے۔ کوئی نہیں آج وہ اپنے آپ کو بچاؤاتے ہیں اور وہ ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہو کر ایک دوسرے سے سوال کریں گے۔ کہیں گے کہ تم ہی ہم پر دائیں طرف سے آتے تھے وہ بولے کوئی نہیں پر تم ہی نہ تھے یقیناً لے والے اور ہمیں تم پر کچھ زور نہ تھا بلکہ تم ہی حد سے نکلنے والے ہو۔ پس ہم پر ہمارے رب کی بات ثابت ہو گئی بیشک ہمیں تو مزہ چکنا ہے۔ جیسے ہم خود گمراہ تھے نہیں

أَحْسَرُوا الَّذِينَ ظَلَمُوا ۖ وَأَذُوا أَجْرَهُمْ وَمَا كَانُوا يَعْبُدُونَ ۚ وَنَادَىٰ اللَّهُ فَاهْدُوهُمْ إِلَىٰ صِرَاطِ الْجَحِيمِ ۖ وَقَفُّوهُمْ ۖ إِنَّهُمْ مُسْتَسْلِمُونَ ۖ مَا كُنْتُمْ لَأَن تَصْرُوهَا ۖ بَلْ هُمْ لِيَوْمَ مُسْتَسْلِمِينَ ۖ وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ يَكْتُمُونَ ۖ قَالُوا إِنَّا كُنَّا نَتَّبِعُ آلَهُنَا إِنَّا لَنَبِينٍ قَالُوا بَلْ لَمْ تَكُونُوا مُؤْمِنِينَ ۖ وَمَا كَانَ لَنَا عَلَيْكُمْ مِنْ سُلْطَانٍ ۖ بَلْ كُنْتُمْ قَوْمًا طَافِينَ ۖ فَحَقَّ عَلَيْنَا قَوْلُ رَبِّنَا ۖ إِنَّا لَذَائِقُونَ ۖ فَاعْوَيْتُمْ لَنَا ۖ كَتَاغِيُونَ ۖ فَإِنَّهُمْ يَوْمَئِذٍ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ ۖ إِنَّا كَذَلِكَ فَعَلْنَا بِالْمُجْرِمِينَ ۝



(پ: الطوفان: ۳۴)

بھی گمراہ کیا۔ سو اس دن وہ عذاب میں شریک ہوں گے۔ ہم مجرموں سے ایسا ہی کیا کرتے ہیں۔

یہ ایک فوج تمہارے ساتھ دھنستی چلی آرہی ہے، ان کا اچھا نہ ہو، وہ آگ میں گھسنے والے ہیں (مرید) کہیں گے تمہارا ہی بھلا نہ ہو تم ہی اس کو ہمارے سامنے لائے۔ پس برا بھلا نہ ہے (مرید) کہیں گے اے ہمارے پروردگار! یہ جو ہمارے سامنے لایا تو اسے آگ میں دونا عذاب دے۔ اور (مرید) کہیں گے کہ کیا ہوا ہم جنہیں شرتی سمجھتے تھے، نہیں دیکھتے (یعنی توحید بیان کرنے والے) کیا ہم انہیں ٹھٹھے میں بکڑا تھا، یا ہماری آنکھیں ان سے چوک گئیں۔ یہ بات ٹھٹھیک ہوئی سے دوزخیوں کا آپس میں جھگڑا کرنا۔

اور جب آگ میں ایک دوسرے سے جھگڑیں گے تو کمزور (مرید) غرور کریں گے (بیروں) سے کہیں گے کہ ہم تمہارے تابع تھے۔ کیا تم عذاب کا کچھ حصہ ہم سے رو کر لو گے، غرور کرنے والے کہیں گے ہم بھی اسی آگ میں ہیں بے شک! اندھے اپنے بندوں کے درمیان فیصلہ کر دیا ہے اور جنہم میں پڑے ہوئے لوگ دوزخ کے داروغوں سے کہیں گے کہ اپنے رب سے کہو کہ ہم سے ایک دن تھوڑا سا عذاب بکا کر دے تو وہ کہیں گے کیا تمہارے ہاں تمہارے رسول کھلی نشانیاں لکیر رہے تھے کہیں گے کیوں نہیں کہیں گے پھر پکارو۔ اور کافروں کی پکار نری گسرا ہی ہے۔

اور کافر کہیں گے اے رب ہمارے ان دوجنوں اور انسانوں کو جنہوں نے ہمیں گسراہ کیا، دکھا کہ ہمیں انہیں پاؤں تلے روند لیں تاکہ وہ ذلیل ہو جائیں۔

هَذَا فَوْجٌ مُّقْتَصِمٌ مَّعَكُمْ لَا مَرْحَبًا بِهِمْ إِذْ فَتَحُوا أَبْوَابَ السَّمَاءِ قَالُوا لَكُمْ أَنْتُمْ لَا مَرْحَبًا بِكُمْ أَنْتُمْ قَدْ فَتَحْتُمْ لَنَا فِئَاسَ الْقَرَارِ قَالُوا رَبَّنَا مَنْ قَدْ مَلَأَ هَذَا أَفْرَدًا عَذَابًا ضِعْفًا فِي النَّارِ قَالُوا مَا لَنَا لِنَرِي رِجَالًا نَعْدُ هُمْ مِمَّنْ الْأَشْرَارِ أَخَذَتْهُمْ سَخِرًا أَمْ دَاعَتْ عَنْهُمْ الْبَصَادُ إِنَّ ذَلِكَ لَكُنْ مِنْكُمْ أَهْلُ النَّارِ (پ: ص: ۳۴)

وَإِذْ يَتَحَفَّضُونَ فِي النَّارِ يَقُولُ الضُّعَفَاءُ لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ تَبَعًا أَفَهَلْ أَنْتُمْ مُغْنُونَ عَنْ نَصِيبٍ مِّنَ النَّارِ قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُلٌّ فِيهَا إِنَّ اللَّهَ قَدْ حَكَمَ بَيْنَ الْعِبَادِ وَقَالَ الَّذِينَ فِي النَّارِ لَخَزَنَةٌ أَكْبَرُوا دُعَاؤَ رَبِّكُمْ يُخَفِّفُ عَنْكُمْ يَوْمَ مَا مِّنَ الْعَذَابِ قَالُوا أَوْ كَلَّمَكَ نَائِتِيكُمْ رَسُولُكَ بِالْيَقِينِ قَالُوا بَلَىٰ قَالُوا أَفَادْعُوا وَمَا دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ (پ: ہم مومن: ۵)

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا الَّذِينَ أَضَلَّانَا مِنَ الْجِنَّ فَ إِنْ نُسْجَعُهُمْ مُّخْتًا أَفَدَاؤُنَا لِيَكُونُوا مِنَ الْآسَفِينَ (پ: ہم سجدہ: ۴۴)

## المر کے معنی کی تشریح

قرآن مجید میں اللہ کی مخصوص صفات مختلف جہوں میں بیان کی گئی ہیں۔

بھلا کس نے آسمان و زمین بنائے اور تمہارے لئے آسمان سے پانی اتارا پس ہم نے اس سے رونق دار باغ اکائے۔ تم تو ایک درخت بھی پیدا نہیں کر سکتے کیا اللہ کے ساتھ اور کوئی معبود بھی ہے۔

أَمْ مِّنْ خَلْقٍ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَأَنْزَلَ لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَنْبَتْنَا بِهِ حَدَاقًا بَيْنَ يَدَيْكُمْ مَّا كَانَ لَكُمْ أَنْ تُنْبِتُوا شَجَرَهَا إِنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ (پ: نمل: ۵)

اس آیت میں چند امور بیان کئے گئے ہیں کہ آسمانوں اور زمین کے کسی حصہ کے پیدا کرنے کی طاقت، آسمانوں سے پانی اتارنے کی طاقت، بارش سے درختوں کو پیدا کرنے کی طاقت اللہ ہونے کے لئے ضروری ہے۔ اللہ جل شانہ کے بغیر کسی میں تین صفتیں نہیں پائی جاتیں۔ لہذا اللہ کریم کے سوا کوئی بھی اللہ نہیں ہو سکتا۔

بھلا کس نے زمین کو بھرنے کے لائق بنایا۔ اس کے درمیان نہریں بنائیں اور اس کے بھرنے کو بوجھ رکھے۔ اور دو دریاؤں میں پردہ رکھ دیا۔ کیا اب بھی کوئی شریک ہے اللہ کے ساتھ بلکہ ان میں سے اکثر نہیں سمجھتے۔

فَوَيْلٌ لِّلَّذِينَ كَفَرُوا مَّا كَانَ لَكُمْ أَنْ تَعْلَمُوا سَوَاءً كَانَتْ حِثًّا أَوْ أَنْتَأَوْا مَكَانًا (روح المعانی)

اس آیت میں چار امور بیان کئے گئے ہیں۔ زمین کو پیدا کرنے کے بعد اس کو برقرار رکھنے کی طاقت، زمین سے پانی نکالنے کی طاقت، زمین پر پہاڑوں کو رکھ کر اسے برقرار رکھنے کی طاقت مختلف مزہ کے دریاؤں کو اکٹھا چلا کر درمیان میں پردہ ڈالنے کی طاقت، اللہ ہونے کے لئے ضروری امور ہیں۔ چونکہ یہ امور اللہ کریم کے سوا کسی دوسرے میں نہیں پائے جاتے، لہذا اللہ جل شانہ کے سوا دوسرا کوئی اللہ نہیں سکتا۔

بھلا کس کی پکار کو کون پہنچتا ہے جب وہ اسے پکارنا ہے اور کون سختی دے کرنا ہے اور تمہیں زمین پر پہلوں کا نائب بنانا ہے۔ کیا اللہ کے سوا کوئی اور معبود بھی ہے؟

أَمْ مِّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُ لَّكُمْ خُلْفَاءَ الْأَرْضِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ (حوالہ مذکورہ بالا)

اس آیت میں تین امور بتائے گئے۔ پریشان آدمی کی پکار سننے کی طاقت رکھتا ہو۔ برائی دور کرنے اور زمین پر خلیفہ بنانے کی طاقت رکھتا ہو۔ یہ تینوں امور اللہ تعالیٰ کے سوا کسی میں نہیں پائے جاتے۔ لہذا اس کے سوا کوئی اللہ بھی نہیں بن سکتا۔

أَمْ مِّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُ لَّكُمْ خُلْفَاءَ الْأَرْضِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ (پ: احقاف: ۱)



۳۴

جسے تم مانگتے ہو اولیاء سے  
کیست در عالم از و گمراہ تہ  
کون ہے جو جنگی اور دریا کے اندھیروں میں تمہیں راہ دکھاتا ہے۔ اور کون ہے جو  
اپنی رحمت (بارش) سے پہلے خوشخبری لانے والی ہوائیں بھیجتا ہے۔ کیا اللہ کے  
سوا کوئی اور بھی معبود ہے۔

۵ وہ کیا ہے جو نہیں ملت احدا  
۵ غیب حق را ہر کہ خواند اے پسر  
اَمَنْ يَهْدِيكُمْ فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَنْ يُسِلِّ الرِّيحَ  
بُنُورًا بَيْنَ يَدَيْ دَحْنَتِهِ طَعَالَهُ طَعَالَهُ طَعَالَهُ (حوالہ مذکورہ بالا)

اس آیت میں دو امور بیان کئے گئے ہیں۔ دریاؤں اور خشکیوں میں راستہ نہ ملنے پر رہنمائی کرنے والا۔ باران رحمت آنے سے پہلے ٹھنڈی ہوائیں خوشخبری کے طور پر چپلانے  
کی طاقت رکھنے والا صرف اللہ ہی ہے۔ لہذا اللہ کے سوا کوئی دوسرا معبود نہیں بن سکتا۔  
اس سے معلوم ہوا کہ حدیث اَعْبُدُونِي يَا عِبَادَ اللَّهِ لِمَا هُوَ مَعْرُوفٌ بَيْنَ النَّاسِ موضوع ہے) جسے کہ صاحب روح المعانی نے لکھا ہے۔ لہذا اللہ کے سوا کوئی پکارا  
سننے والا نہیں اور نہ ہی کوئی راستہ دکھانے میں غائبانہ امداد کر سکتا ہے۔ لہذا جگہوں وغیرہ میں پکارنے کے لائق بندگان خدا نہیں ہو سکتے۔  
اَمَنْ يَكْبَدُ عَنِ الْخَلْقِ شَمَّ يُعْبِدُ وَمَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ  
وَالْاَرْضِ طَعَالَهُ طَعَالَهُ طَعَالَهُ (حوالہ مذکورہ بالا)  
اس آیت میں تین امور بیان کئے گئے ہیں۔ تمام مخلوق کو پیدا کرنے کی طاقت، دوبارہ زندہ کرنے کی طاقت، آسمان اور زمین سے رزق دینے کی طاقت۔ چونکہ یہ تینوں امور  
اللہ جل شانہ کے سوا کسی میں نہیں پائے جاتے، لہذا اس کے سوا دوسرا کوئی معبود نہیں بن سکتا۔  
ان آیات کے بعد ان تمام امور کی وجہ بیان کی گئی ہے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا آسمانوں میں کوئی فرشتہ اور زمینوں میں کوئی ولی یا پیغمبر علیہم السلام غیب نہیں جانتے۔ اسی وجہ سے  
ان میں مذکورہ بالا صفات نہیں پائی جاتیں۔

فَلَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمُوتِ وَالْاَرْضِ غَيْبَ اِلَّا اللَّهُ  
ان تمام آیات اور امور مذکورہ سے یہ حاصل نکلتا ہے کہ اللہ کے لئے امور مذکورہ میں متصرف ہونا ضروری ہے اور متصرف تب ہو سکتا ہے کہ پہلے ان امور کو جاننے والا ہی ہو۔  
فرما دیجئے کہ زمین و آسمان میں اللہ کے سوا کوئی بھی غیب نہیں جانتا۔

## قانون لفظ الہ

جہاں کہیں قرآن مجید میں الہ کا لفظ آجائے۔ اور غیر اللہ سے الہ ہونے کی نفی کی جارہی ہو، وہ الہ غیر اللہ سے (خواہ وہ بنی ہو یا ولی) غائبانہ حاجات میں مافوق الاسباب متصرف  
فی الامور ہونے کی نفی کی جائے گی اور علم غیب کی بھی نفی کی جائے گی۔ لیکن زیادہ تر متصرف فی الامور ہونے کی نفی کی جاتی ہے۔ کیونکہ اس سے علم غیب کی نفی لازم آتی ہے۔  
لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا اِنَّ اللَّهَ ثَلَاثَةٌ ۚ وَمِنْ اِلٰهِ الْاِلَٰهَةُ  
وَاحِدَةٌ ۚ وَاِنْ لَمْ يَسْتَرْهُوْا عَمَّا يُقُولُوْنَ كَيْفَ تَسْتَأْذِنُ الَّذِينَ كَفَرُوْا  
مِّنْهُمْ عَنِ اَبِیْهِمْ ۚ اَفَلَا يَتَذَكَّرُوْنَ اِلَى اللّٰهِ وَيَسْتَغْفِرُوْنَ ۚ وَ  
اللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۚ مَا لَمْ يَسْمِعْ اَبْنُ مَرْيَمَ الْاَرْسُوْلَ ۚ فَجَحَلَتْ  
مِنْ قَبْلِہِ الرُّسُلُ ۚ وَاَمَّا صِدْقٌ ۖ فَاَنَّ كَلِمَ الطَّعَامِ طَعَامٌ  
كَيْفَ نَبِّئْنَ لَهُمْ الْاٰیٰتِ ثُمَّ اَنْظُرْ اَنْیَ یُؤْفَکُوْنَ ۚ قُلْ الْعَبْدُوْنَ  
مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا یَمْلِكُ لَکُمْ صَرًّا ۚ وَلَا نَفْعًا ۚ وَاللّٰهُ هُوَ السَّمِیْعُ  
الْعَلِیْمُ ۚ

(پ: مائدہ: ۱۷)

یہاں ان آیات میں عیسیٰ علیہ السلام اور ان کی والدہ محترمہ سے الہ ہونے کی نفی کی گئی ہے اور بتایا گیا ہے کہ یہ دونوں محتاج ہیں اور نفع و نقصان کا اختیار بھی نہیں رکھتے۔ اور ہر شے کو جاننے  
والے بھی نہیں۔ یہاں بھی مقصد یہ ہے کہ غائبانہ حاجات میں عیسیٰ علیہ السلام اور ان کی والدہ نافع اور ضار نہیں۔

تعریف اللہ ہی کے لئے ہیں جس نے آسمان اور زمین پیدا کئے اور انہیں اور  
روشنی بنائی۔ پھر کافر لوگ اپنے رب سے برابری کرتے ہیں۔ وہی ہے جس نے  
تمہیں مٹی سے پیدا کیا۔ پھر اندازہ مقرر کیا۔ اور مقرر کردہ وقت کا علم اسی کے ہاں  
ہے۔ پھر بھی تم شک کرتے ہو۔ اور وہی ذات معبودِ برحق ہے آسمانوں میں اور  
زمینوں میں۔ تمہاری چھپی اور ظاہری باتوں کو جانتا ہے اور جو کچھ تم کرتے ہو جانتا ہے۔

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمٰتِ وَ  
النُّوْرَ ۚ ثُمَّ اَلَّذِیْنَ کَفَرُوْا بِرَبِّہُمْ یُعَذِّبُوْنَ ۚ هُوَ الَّذِیْ خَلَقَکُمْ  
مِّنْ طِیْنٍ ثُمَّ قَضٰہٗ اَجَلًا ۚ وَاَجَلٌ مُّکْتُمُ عَنْدَہٗ ۚ ثُمَّ اَنْتُمْ مُّکْرُوْنَ  
وَهُوَ اللّٰهُ فِی السَّمٰوٰتِ وَفِی الْاَرْضِ ۚ یَعْلَمُ سِرَّکُمْ وَجَہْرَکُمْ وَ  
یَعْلَمُ مَا تَسْتَبْیُوْنَ ۚ (پ: الانعام: ۱۷)

اس کے بعد دوسری آیت توجید یہ آئی۔

قُلْ لِّسَنَیَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ طَعَالَهُ طَعَالَهُ طَعَالَهُ

ہو پتھے کہ آسمان و زمین کس کے قبضہ قدرت میں ہے۔ فرما دیجئے کہ اللہ ہی کے  
قبضہ قدرت میں تو ہے۔



وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝

(پ: انعام: ۲۴)

إِنْ يَمَسَّكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ يَمَسَّكَ  
بِحَيْرٍ فَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ (الْبَقَرَةُ)

اسی کے قبضہ قدرت میں ہیں جورات میں آرام پکڑتے ہیں اور دن میں  
اور وہی سننے والا اور جاننے والا ہے۔

اگر اللہ تجھے کوئی تکلیف پہنچائے تو اسے دور کرنے والا کوئی نہیں اور اگر تجھے  
بھلائی پہنچائے تو وہی ہر چیز پر قادر ہے۔

ان آیات کا حاصل یہ ہے کہ امور مذکورہ فی الآیات میں غائبانہ اور مافوق الاسباب متصرف صرف اللہ کریم ہی ہے اور ہر شے کا جاننے والا بھی وہی ہے۔ لہذا اگر وہ کوئی ضرر پہنچانا چاہے  
تو کوئی دور نہیں کر سکتا اور اگر وہ نفع پہنچانا چاہے تو قادر ہے اور اسے کوئی روک نہیں سکتا۔ چوتھی آیت پہلی تین آیات پر متفرع ہے اور ان آیات کے بعد عزائم کھٹکتے ہیں کہ لَنْ تَشْرَوْنَ مِنْهُ ۚ إِنَّ مَعَهُ اللَّهُ إِلَهًا  
أُخْرَىٰ ۖ قُلْ لَا أَشْهَدُ ۚ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا تَشْرِكُونَ ۝ سے نتیجہ نکالا گیا کہ اللہ کے سوا کوئی دوسرا الہ نہیں کیونکہ کسی میں یہ امور مذکورہ مافوق الاسباب  
غائبانہ حاجات میں نہیں پائے جاتے۔

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ سَعَىٰ دُونِ اللَّهِ الْكُفْرُ الْبَاطِلُ ۚ

وہ ذات جو ہمیشہ زندہ اور ہر شے پر نگہبان ہے۔ اس نے اظہار حق کے لئے  
آپ پر کتاب نازل کی جو اپنے سامنے والی کتاب کی تصدیق کرنے والی ہے  
اور اس سے پہلے توراۃ اور انجیل نازل کی جو لوگوں کے لئے ہدایت ہے اور حق  
و باطل کے درمیان فرق کرنے والا قرآن نازل کیا۔ بیشک جنہوں نے خدا کی  
آیتوں کا انکار کیا ان کے لئے سخت عذاب ہے اور اللہ غالب ہے اور اللہ کوئی  
چیز آسمان پر اور زمین میں پوشیدہ نہیں ہے وہی ہے جس طرح چاہتا ہے جہوں میں تمہاری

أَنزَلَ الْقُرْآنَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ  
شَدِيدٌ ۚ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ ۝ إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَىٰ عَلَيْهِ شَيْءٌ  
فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ ۚ هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ  
كَيْفَ يَشَاءُ ۚ (پ: آل عمران: ۱۰۱)

ان آیات سے دلیل بیان کی گئی ہے جس میں دو امور غائبانہ حاجات میں ظاہری اسباب کے علاوہ بیان کئے گئے ہیں (۱) متصرف فی الامور اللہ تعالیٰ ہی ہے (۲) ہر شے کا جاننے والا بھی  
اللہ تعالیٰ ہی ہے۔

اس کے بعد لا الہ الا هو العزیز الحکیم سے نتیجہ نکالا گیا ہے۔

وَنَبِّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ ۚ مَا كَانَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ ۚ سُبْحَنَهُ  
تَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝ وَذَبَّكَ يَعْلَمُ مَا تُكِنُّ صُدُورُهُمْ وَمَا  
يُعلنُونَ ۚ وَهُوَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ لَهُ الْحُكْمُ فِي الْأُولَىٰ وَالْآخِرَةِ  
وَلَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۝ قُلْ أَدْعَيْتُهُمْ أَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ لَهُمُ  
الْبَلِيلَ ۚ سِرًّا إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِهِمْ إِنِّي  
أَفْكَارٌ شَاعِرٌ ۝ قُلْ أَدْعَيْتُهُمْ أَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ النَّهَارَ سَرْمَدًا  
إِنِّي يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَن إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِكُلِّ شَيْءٍ ۚ قُلْ لَا  
تُبْصِرُونَ ۚ وَمِنْ دَحْمَتِهِمْ جَعَلَ لَكُمْ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ۚ لَنْ تَشْكُرُوا  
فِيهِ وَلَنْ تَنْتَفِعُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝

(پ: قصص: ۷۷)

آپ کا رب ہی جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور پسند کرتا ہے۔ مخلوق کے ہاتھ میں کچھ  
اختیار نہیں۔ اللہ شریکوں سے پاک ہے اور جنہیں تم شریک کرتے ہو ان سے  
بہت بلند ہے۔ جو کچھ ان کے سینوں میں چھپے ہوئے ہیں اور جو کچھ وہ ظاہر میں کرتے ہیں ان  
سب کو جانتا ہے۔ وہ اللہ ہی ہے اور اس کے سوا کوئی معبود نہیں۔ سو دنیا اور آخرت  
میرا ہی کی تعریف ہے اسی کے قبضہ میں غائبانہ حکم ہے اور اسی کی طرف لوٹنے  
جاؤ گے۔ فرما دو کہ مجھے بتاؤ کہ اگر اللہ قیامت تک رات کو تم پر ہمیشہ کے لئے کرے تو اللہ  
کے سوا کوئی معبود ہے کہ تمہارے ہاں روشنی لائے کیا تم انابت سے نہیں سننے فرما دو کہ مجھے  
بتاؤ کہ اگر اللہ قیامت تک دن کو تم پر ہمیشہ کیلئے کرے تو اللہ کے سوا کوئی نسا الہ ہے جو تمہارے  
پاس رات لاوے جس میں تم آرام کو چھو کر نہیں دیکھتے اور سناپی مہربانی تو تمہارے لئے رات  
اور دن بنائے تاکہ تم اس میں آرام کرو اور اس کا فضل ڈھونڈو۔ اور تاکہ تم شکر ادا کرو۔

یہاں بھی وہی دعوائے اور دلائل تو جدید ہیں اور ان دلائل میں انہی دو امور یعنی غائبانہ حاجات میں متصرف اور غیب دان اللہ تعالیٰ ہی ہے، کو خوب واضح کیا گیا ہے۔ اس آیت میں وَكَه  
الْحُكْمُ سے غائبانہ حاجات میں نفع و نقصان کا حکم مراد ہے اور ظاہری اسباب کے ماتحت حکم مراد لینے سے بہتر ہے۔

یہ اس ذات کا نازل کردہ ہے جس نے زمین اور بلند آسمانوں کو پیدا کیا۔ جو کچھ  
زمین اور آسمانوں اور دونوں کے درمیان میں ہے اور جو کچھ زمین کے نیچے ہے سب  
اللہ کے قبضہ میں ہے اور اگر تو اونچی بات کہے تو وہ پوشیدہ اور بہت مخفی بات کو بھی  
جانتا ہے اور اللہ ہی معبود ہے۔ اس کے سوا دوسرا کوئی نہیں۔

تَنْزِيلًا ۚ قَمِينَ خَلَقَ الْأَرْضَ وَالسَّمَوَاتِ الْعُلَىٰ ۚ الْأَرْضُ حَمَلٌ عَلَىٰ  
الْعَرْشِ ۚ سُبْحَانَ ۚ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا  
وَمَا تَحْتُ الْأَرْضِ ۚ وَإِنْ تُجْهِدُوا بِالْقَوْلِ ۚ فَإِنَّهُ يَعْلَمُ السِّرَّ  
وَأَخْفَاهُ ۚ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ (پ: طہ: ۵۱)

یہاں بھی ذکر مافوق الاسباب امور میں متصرف اور غیب دان ہونے کا ہے۔

سوال :- اگر اللہ جل شانہ کو عالم الغیب بالذات اور غائبانہ حاجات میں متصرف فی الامور بالذات تسلیم کر لیا جائے جیسا اس کے شایان شان ہے۔ اور انبیاء علیہم السلام اور ملائکہ اور اولیائے  
کرام کو عالم الغیب بالعرض یعنی بالواسطہ باعلام اللہ (عطائی) اور غائبانہ حاجات میں متصرف فی الامور بالعرض یعنی بتملیک اللہ یعنی خدا کی دی ہوئی طاقت سے تسلیم کیا جائے جیسا کہ ان کے شایان شان  
ہے تو کیا پھر بھی شرک ہوگا۔ مشرک تو تب ہوتا کہ ان کو بھی بالذات مانا جاتا۔

جواب :- مشرکین مکہ اپنے معبودوں کو غائبانہ حاجات میں متصرف فی الامور بالذات نہیں مانتے تھے بلکہ انہیں متصرف فی الامور بالعرض بتملیک اللہ جان کر پکارتے تھے جیسا کہ مشرکین  
مکہ بوقت تبلیہ نوح کہا کرتے تھے۔



لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِلَّا شَرِيكًا هُوَ لَكَ تَمْلِكُهُ وَمَا مَلَكَ (ابن کثیر جلد چہارم ص ۴۴)

اسی طرح مسلم جلد اول ص ۳ اور بخاری شریف جلد ثانی میں ابو جہل کا تلبیہ آیا ہے۔ اسی طرح :-

مَا نَعْبُدُ هُمْ إِلَّا لِيَقْبِرَ بُونَا إِلَى اللَّهِ ذُلْفَ (زمر: ۱۶)

اس آیت کی تفسیر میں علامہ ابن کثیر لکھتے ہیں :-

إِنَّهُمْ عَمِدٌ وَآلِي أَصْنَاءِ اتَّخَذُوا هَٰؤُلَاءِ صُورًا فَكَلَّمُوا الْمُقَرَّبِينَ قَعْبَدُوا الصُّورَ تَنْزِيلًا لِذَلِكَ مَنَزِلَةً عِبَادَتِهِمْ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ لِيَشْفَعُوا لَهُمْ عِنْدَ اللَّهِ تَعَالَى لِيَرْزُقَهُمْ وَنَصْرَهُمْ وَمَا يُنْفِقُهُمْ مِنْ أُمُورِ الدُّنْيَا فَمَا لَمَّا الْعِبَادُ فَكَانُوا حَاجِدِينَ لَهُ كَافِرِينَ بِهِ۔ (ابن کثیر ج ۴ ص ۴۵)

امام رازی نے تفسیر کبیر میں زیر آیت کریمہ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أُنْدَادًا لَکُمَا ہے۔

إِنَّمَا أَنْتَ لَيْسَ فِي الْعَالَمِ أَحَدٌ يَشِدُّ لِلَّهِ شَرًّا يَكَايَسُوهُ فِي الْوُجُودِ وَالْقُدْرَةِ وَالْعِلْمِ وَالْحِكْمَةِ هَذَا إِنَّمَا يُوجَدُ إِلَى الْإِنِّ وَمَا اتَّخَذَ مَعْبُودٍ سِوَى اللَّهِ تَعَالَى فِي الدَّاهِيَيْنِ إِلَى ذَلِكَ كَثْرَةُ (کبیر ج ۱ ص ۳)

جان لے کہ دنیا بھر میں کوئی بھی ایسا نہیں جو اللہ کا ایسا شریک مانے جو کہ وجود، قدرت، علم اور حکمت میں اس کے برابر ہو۔ یہ ان میں سے ہے جن کا وجود بھی تک نہیں ہوا۔ اور اللہ کے سوا دوسروں کو معبود بنانا، تو اس کے قائل بکثرت موجود ہیں۔

**سوال :-** قرآن مجید نے فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أُنْدَادًا میں ہند کی نفی کی ہے جس کے معنی مساوی اور مماثل کے ہیں معلوم ہوا کہ کسی کو خدا کے مساوی اور مماثل نہ بنانا چاہیے۔  
**جواب :-** تفسیر ابوالسعود میں اس مقام پر لکھا ہے کہ چونکہ ان لوگوں نے اللہ تعالیٰ کی عبادت کے بجائے اپنے معبودوں کی عبادت شروع کر دی تھی۔ اللہ کریم نے زہرے فرمایا کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ کے لئے ہند بنائے ہیں جو کام اللہ تعالیٰ کے لئے کرنا چاہیے تھا وہ انہوں نے اپنے معبودوں کے لئے شروع کر دیا۔

**سوال :-** اگر انبیاء علیہم السلام اور اولیائے کرام و ملائکہ عظام کو غائبانہ حاجات میں متصرف فی الامور بالعرض بھی نہ مانا جائے بلکہ اللہ جل شانہ کے دربار میں سفارشی سمجھ کر پکارا جائے تو کیا یہ بھی شرک ہے ؟

**جواب :-** یہ بھی شرک ہے۔ مکہ کے مشرک اپنے معبودوں کو سفارشی سمجھ کر پکارتے تھے جیسا کہ پہلی آیت میں مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيَقْبِرَ بُونَا إِلَى اللَّهِ ذُلْفَ (تفسیر ابن کثیر کا حوالہ اوپر بیان ہو چکا) اور اللہ کے سوا ان معبودان باطلہ کی عبادت کرتے ہیں جو انہیں نہ نقصان پہنچا سکتے ہیں نہ نفع۔ اور کہتے ہیں کہ یہ اللہ کے ہاں ہمارے سفارشی ہیں۔

امام رازی اور علامہ ابوالسعود نے لکھا ہے۔

اِخْتَلَفُوا فِي أَنَّهُمْ كَيْفَ قَانُوا فِي الْأَصْنََاءِ أَنَّهُمْ شَفَعَاءُ نَاعِدُوا اللَّهَ ذِكْرًا وَفِيهِ أَقْوَالًا رَابِعًا أَنَّهُمْ وَضَعُوا هَٰؤُلَاءِ الْأَصْنََاءَ وَالْأَوْثَانَ عَلَى صُورَةِ أَنْبِيَائِهِمْ وَأَكْبَرِهِمْ وَزَعَمُوا أَنَّهُمْ لَشَتَعَلُوا بِعِبَادَةِ هَٰؤُلَاءِ الشَّمَاثِلِ فَإِنَّ أُولَٰئِكَ الْأَكْبَرُ كَانُوا شَفَعَاءَ وَهُمْ عِنْدَ اللَّهِ تَعَالَى وَنَظِيرُهُ فِي هَٰذَا التَّرْمَانِ اِشْتِغَالَ كَثِيرٍ مِنَ الْخَلْقِ بِتَعْظِيمِ قُبُورِ الْأَكْبَرِ عَلَى إِعْتِقَادِ أَنَّهُمْ إِذَا عَظُمُوا قَبُورُهُمْ فَإِنَّهُمْ يَكُونُونَ شَفَعَاءَ وَهُمْ عِنْدَ اللَّهِ تَعَالَى (کبیر ج ۴ ص ۴۸)

علمائے اس میں اختلاف کیا کہ انہوں نے پیغمبروں کے حق میں کیسے کہا کہ یہ اللہ کے ہاں ہمارے سفارشی ہیں۔ اور اس میں کئی قول نقل کئے ہیں جن میں سے جو صحیح ہے کہ انہوں نے اپنے پیغمبروں، پیروں اور فقیروں کی شکلیں ان بتوں کی سی بنا لیں اور گمان کیا کہ جب یہ ان مورتیوں کی عبادت میں مشغول ہوتے ہیں تو وہ پیغمبر اور پیر و فقیروں کے ہاں ان کے سفارشی ہوتے ہیں۔ اس زمانہ میں اس کی نظر بہت سے لوگوں کا پیروں، فقیروں کی قبروں کی تعظیم میں مشغول ہونا ہے اس مشغول پر کہ جب وہ ان قبروں کی تعظیم کریں گے تو وہ اللہ کے ہاں ان کے سفارشی ہوں گے۔ کیا انہوں نے اللہ کے سوا اوروں کو سفارشی بنا لیا ہے ؟ فرمایا جیسے کہ وہ اگرچہ کسی چیز کے مالک بھی نہ ہوں اور نہ ہی سمجھتے ہوں۔ تو بھی۔

**سوال :-** میں دُورِ اللہ بت تھے، ان کو پکارنا اور سفارشی بنانا بیشک شرک ہے لیکن اولیائے کرام وغیرہ کو پکارنا اور سفارشی بنانا کیونکر شرک ہے ؟

**جواب :-** پہلے بیان ہو چکا ہے کہ مشرکین مکہ انہیں سفارشی بناتے تھے۔ وہ انبیاء علیہم السلام، اولیائے کرام اور ملائکہ تھے۔ اور ان کی صورتوں پر بت بنا کر ان کی عبادت کرتے تھے جیسا کہ تفاسیر کے حوالہ جات نیز بخاری شریف وغیرہ کے حوالہ سے بیان ہو چکا ہے کہ وہ سوائے وغیرہ بزرگان دین میں سے تھے۔

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَّا غَافِلٌ إِذْ أَكْثَرْتُمْ فِي لُقَاتِ وَجْهِكُمْ

**سوال :-** اگر ہر وقت انبیاء علیہم السلام اور اولیائے کرام کو غائبانہ حاجات میں حاجت روانہ سمجھا جائے بلکہ ان کو بعض وقت سفارشی سمجھ کر پکارا جائے اور بعض اوقات اللہ تعالیٰ کو پکارا جائے تو کیا یہ بھی شرک ہے ؟

**جواب :-** مشرکین مکہ بھی اپنے معبودوں کو ہر وقت اور ہر کام میں نہیں پکارتے تھے بلکہ زیادہ کھٹن کاموں میں وہ اللہ تعالیٰ ہی کو پکارتے تھے۔

هُوَ الَّذِي يُسَبِّحُكُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ حَتَّىٰ إِذَا أَكْثَرْتُمْ فِي لُقَاتِ وَجْهِكُمْ

وہی ہے جو تمہیں جگہ در دریا میں پھرتا ہے حتیٰ کہ جب تم کشتیوں میں ہو اور وہ اچھی ہوا



سے لوگوں کو لے کر چلیں۔ اور وہ اس سے خوش ہو جائیں تو اچانک کشتیوں پر نر ہو آگئی اور ان پر ہر جگہ سے موج اٹھی اور انہوں نے جان لیا کہ وہ اس سے گھرے گئے ہیں تو پکارتے ہیں اللہ کو اسی کے لئے پکارنا جس سے بچا کر لیا تو وہ اسی وقت زمین میں ناسخ شراکت (شرک) کے پیر نے اٹھائے تھے انہیں بچا لیا تو وہ اسی وقت زمین میں ناسخ شراکت (شرک) کے پیر نے اٹھائے تھے انہیں بچا لیا تو وہ اسی وقت زمین میں ناسخ شراکت (شرک) کے پیر نے اٹھائے تھے

جب کشتی میں سوار ہوتے ہیں تو صرف اللہ ہی کو پکارتے ہیں اور جب اللہ انہیں خشکی کی طرف نجات دیتا ہے تو وہ شرک شروع کر دیتے ہیں۔

جب لوگوں کو تکلیف پہنچتی ہے تو اپنے رب ہی کی طرف رجوع کرتے ہوئے اس کو ہی پکارتے ہیں پھر جب انہیں اپنے ہاں سے رحمت چکھادی تو ایک فریق اپنے رب کے ساتھ شرک کرنا شروع کر دیتا ہے۔

جب انہیں بادلوں کی طرح موج ڈھانپ لے تو پکار کر صرف اسی کیلئے خاص کرتے ہوئے اسے پکارتے ہیں پھر جب انہیں خشکی کی طرف نجات دیدیتا ہے تو بعض ان میں سے میانہ روی اختیار کرتے ہیں۔ اور ہماری قدرتوں کا انکار صرف بعد ازاں ہی کرتے ہیں۔

پھر جب تمہیں کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو اسی سے فریاد کرتے ہو۔ پھر جب تم سے سختی دور کر دیتا ہے تو اس وقت تم میں سے ایک گروہ اپنے رب سے شرک شروع کر دیتا ہے۔

فرمادیجئے کہ تمہیں جنگل اور سمندر کے اندھیروں سے کون نجات دیتا ہے جسے تم عاجزی اور پوشتیدگی میں پکارتے ہو۔ اگر ہمیں اس سے نجات دے تو ہم ضرور شکر گزار ہو جائیں گے۔ فرمادیجئے کہ اللہ ہی تمہیں ان ظلمات اور تکلیف سے نجات دیتا ہے۔ پھر بھی تم شرک کرتے ہو۔

جب انسان کو کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو اپنے رب ہی کی طرف رجوع کر کے اسے پکارتا ہے۔ پھر جب اسے اپنے ہاں سے نعمتیں دے دیتا ہے تو اسے بھول جاتا ہے جسے پہلے پکار رہا تھا۔ اور اللہ کے شریک بناتا ہے تاکہ اس کی راہ سے ہرکائے۔

نذیبیہ:- ان آیات سے معلوم ہوا کہ مشرکین مکہ بھی ان مصائب کے وقت صرف اللہ تعالیٰ ہی کو پکارتے تھے اور مصائب کے دور ہو جانے کے بعد اپنے معبودوں کو پکارنا شروع کر دیتے تھے لیکن پھر بھی اسلامی رو سے مشرک تھے۔ اور آج کل کے مشرک تو ان سے بھی بڑے ہوئے ہیں۔ ایسے مصائب کے وقت بھی اپنے ہی معبودوں کو پکارتے ہیں چنانچہ کوئی کہتا ہے:-

بگردابِ بلافتاد کشتی مسردکن یا معین الدین چشتی

اور کوئی کہتا ہے:- ”بہاء الحق بیڑا دھک“ (معاذ اللہ)

## لفظ اللہ کی تحقیق

اللہ بمعنی معبود ہے اور وہ عبادت سے مشق ہے۔ لفظ عبادت کے معنی کی تحقیق آگے آئیگی۔ قرآن مجید میں عبادت کی زیادہ تر جافہیں آئی ہیں (۱) غائبانہ حاجات میں پکارنا (۲) نذر و نیاز دینا (۳) سجدہ کرنا (۴) طواف کرنا۔

اگر غائبانہ حاجات میں اللہ تعالیٰ کو پکارا گیا اور اس سے ڈر کر یا اس سے امید رکھ کر اس کے سامنے سجدہ کیا گیا اور اس کے نام کی نذر و نیاز دی گئی اور اس کے گھر (بیت اللہ) کا طواف کیا گیا تو یہ سب کچھ اللہ کی عبادت ہوگی۔ اور اگر ایسا غیر اللہ کے لئے کئے گئے مثلاً کسی پیسہ کو غائبانہ حاجات میں پکارا گیا۔ یا اس سے ڈر کر یا امید رکھ کر اس کی قبر کے سامنے سجدہ کیا گیا۔ اس کے نام کی نذر و نیاز دی گئی یا اس کی قبر کا طواف کیا گیا تو یہ اس پیسہ کی عبادت ہوگی۔ ان تمام افسام کو کما حقہ سمجھنے کے لئے عبادت کے معنی سمجھنے ضروری ہیں۔

بِرَّحْمَةٍ طَيِّبَةٍ وَفَرَحُوا بِهَا جَاءَتْهُمْ رَحْمَةُ اللَّهِ وَغَابَتْ عَنْهُمْ  
الْمَوْتُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَظَنُّوا أَنَّهُمْ أُحِيطَ بِهِمْ دَعَوُا اللَّهَ  
مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ لَئِنْ أَجَبْنَاهُمْ مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ  
الشَّاكِرِينَ ۝ فَلَمَّا أَجَبْنَاهُمْ إِذَا هُمْ يَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ  
الْحَقِّ ۖ (پ: یونس: ۳۷)

فَإِذَا دُرِّكُوا فِي الْفُلِ دَعَوُا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ فَلَمَّا  
أَجَبْنَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ إِذَا هُمْ يُشْرِكُونَ ۖ (پ: عنکبوت: ۷۷)  
وَإِذَا مَسَّ النَّاسُ ضُرٌّ دَعَوْا رَبَّهُمْ مُنِيبِينَ إِلَيْهِ ثُمَّ إِذَا  
أَذْأَقَهُمْ مُنَّةَ رَحْمَتِهِ إِذَا هُمْ أَفْرِقُونَ ۚ (پ: روم: ۴۷)

وَإِذَا غَشِيَهم مَوْتُهم كَالظُّلُمِ دَعَوُا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ  
فَلَمَّا أَخَذَهم مَوْتُهم مَقْتَصِدٌ ۖ وَمَا يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا  
كُلُّ خَاسِرٍ كَفُورٍ ۖ (پ: لقمان: ۴۷)

ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فَإِلَيْهِ تَجْأَرُونَ ۚ ثُمَّ إِذَا كُشِفَ الضُّرُّ  
عَنكُمُ إِذَا هُمْ أَفْرِقُونَ ۚ (پ: نمل: ۷۷)

قُلْ مَنْ يُخَلِّصُكُمْ مِنْ ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ تَضَرُّعًا  
وَّخُفْيَةً ۚ لَئِنْ أَجَبْنَاهُمْ مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ۚ قُلْ  
اللَّهُ يُخَلِّصُكُمْ مِنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ مُشْرِكُونَ ۖ (پ: الانعام: ۸۷)

وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ ضُرٌّ دَعَا رَبَّهُ مُنِيبًا إِلَيْهِ ثُمَّ إِذَا خَوَّلَهُ  
نِعْمَةً مِّنْهُ لَبَّىٰ مَا كَانَ يَدْعُو إِلَيْهِ مِن قَبْلُ وَجَعَلَ لِلَّهِ  
أُنْدَادًا لِّلْيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ (پ: زمر: ۷۷)



## لفظ عبادت کی تشریح

مفسرین نے عبادت کا معنی غایت الخشوع والخشوع کیا ہے۔ اور جنس نے غایتہ تنظیم کیا ہے۔ اگرچہ معنی صحیح ہے مگر تشریح کا محتاج ہے کیونکہ یہ دیکھنا پڑتا ہے کہ کونسا درجہ ہے جس میں غایتہ الخشوع پایا جاتا ہے۔ والدین اور استاد کے لئے بھی عاجزی کرنی پڑتی ہے۔ شاہ ولی اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی کتابوں میں لفظ عبادت پر بحث کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ عبادت بندگی کا نام ہے یعنی بندہ بونایہ سی ذات کے لئے ہو سکتا ہے جس کی طرف بندہ ہر وقت ہر چیز میں محتاج ہو اور اس کے سامنے ذلیل ہو۔ عبادت کا بہترین معنی علامہ ابن قیم نے مدارج السالکین صفحہ ۴۸ جلد اول مطبعہ ۲۸ میں لکھا ہے "العبادة عبادة عن الاعتقاد والشعور بان للمعبود سلطة غيبية (ای فی العلم والتصرف) فوق الاسباب یقدر بها علی النفع والضر فکل دعا ونداء وثناء وتعلیم ینشأ من هذا الاعتقاد فہی عبادة۔"

اگر یہ اعتقاد خدا تعالیٰ کے حق میں ہو کہ ہمارے حالات جاننے اور ان میں منصرف ہونے میں اللہ جل شانہ کا مافوق الاسباب غیبی قبضہ ہے اور اسی اعتقاد کے ماتحت اللہ کریم کو پکارا جائے یا کوئی صفت و ثناء کی جائے، کوئی نذر و نیاز دی جائے یا کسی اور فعل سے تعظیم کی جائے تو یہ سب اللہ کی عبادت اور موجب ثواب ہوگی۔ لہذا اس اعتقاد کے ماتحت مسجد کو آنا، وضو کرنا، دوزانو بیٹھنا وغیرہ سب فعال اللہ تعالیٰ کی عبادت میں داخل ہوں گے۔ اور اگر معاذ اللہ یہ اعتقاد کسی پیر و پیغمبر کے متعلق ہو اور اسی اعتقاد کے ماتحت اس پیر و پیغمبر کی طرف کی جائے۔ وہاں ہا کر دوزانو بیٹھے۔ اس پر کپڑا ڈالے۔ وہاں کچھ شیرینی تقسیم کرے۔ اس کی قبر کو بوسے۔ یا گھری میں بیٹھ کر اس کے نام پر صدقہ و خیرات دے۔ اور اسی عقیدہ کے ماتحت زندہ پیر کے ہاتھوں کو بوسے۔ یا اس کے سامنے دوزانو ہو کر بیٹھے تو یہ سب افعال اس پیر کی عبادت ہوں گے اور اللہ کے نزدیک موجب لعنت ہوں گے۔ اور اگر اسی اعتقاد کے ماتحت قرآن مجید یا درود شریف پڑے۔ یا اور اعمال صالحہ نماز روزہ وغیرہ کرے تو ان کا کچھ بھی ثواب نہ ملے گا۔ بلکہ وہ قرآن کریم اور نماز اس پر لعنت کریں گے۔

بہت سے قرآن پڑھنے والے ہیں جن پر قرآن لعنت کرتا ہے بہت سے نمازی ہیں جن پر نماز انہیں لعنت کرتی ہے بہت روزہ دار ہیں کہ روزہ انہیں لعنت کرتا ہے کیا تم نے حاجیوں کو پانی پلانے اور مسجد حرام کی تعمیر کو اس جیسا سمجھ رکھا ہے جو اللہ اور قیامت کے دن پر ایمان لایا اور اللہ کی راہ میں جہاد کیا۔ وہ اللہ کے ہاں برگزیدہ نہیں اور اللہ ظالم قوم کو ہدایت نہیں کرتا۔

فرمادیجئے کہ کیا ہم بتائیں تم کو وہ لوگ جن کا کیا ہوا کارت گیا۔ وہ ہیں کہ جن کی دنیوی زندگی میں کوشش (اعمال صالحہ) بیکار ہوئی اور وہ خیال کرتے ہیں کہ اچھا کام کر رہے ہیں۔

مشرکوں کو حق نہیں کہ اللہ کی مسجدیں آباد کریں۔ کیونکہ وہ تو ظاہر باہر کفر کے کام کرتے ہیں۔ ان کے نیک اعمال ضائع ہو گئے اور وہ ہمیشہ آگ میں رہیں گے۔

ہم ان کے لئے ہوئے کام پر پہنچے تو ہم نے انہیں لڑائی ہوئی خاک کر ڈالا۔ اپنے رب کے منکروں کا حال یہ ہے کہ ان کے کام راکھ جیسے ہیں کہ اس پر آدمی کے دن سخت ہوا چلے۔ اور اپنی کمائی میں سے کسی چیز پر قمار نہ ہونگے یہی ہے دور کی گمراہی۔

اگر اسی عقیدہ مشرکانہ کے ساتھ کوئی مر گیا، اس کے لئے صدقات و خیرات کئے جائیں، دعائیں مانگی جائیں تو کچھ بھی فائدہ نہ ہوگا۔ بلکہ ان کے لئے ندامت انگنی چاہیئے نہ خیرات و صدقات دینا چاہیئے اور نہ ان کی نماز جنازہ پڑھنی چاہیئے۔

نبیؐ اور ایمانداروں کو جائز نہیں کہ وہ مشرکوں کے لئے دعائے مغفرت کریں اگرچہ وہ قرابت داری کیوں نہ ہوں۔ جب انہیں معلوم ہو چکا کہ وہ دوزخی ہیں۔

حضرت نبی علیہ السلام کے چچا کے مرنے پر آپؐ نے اس کی بخشش کے لئے دعا مانگی تو آیت مذکورہ اتری تھی۔ اور ان میں سے کسی میت پر نماز جنازہ نہ پڑھیے اور اس کی قبر پر بھی ہرگز نہ کھڑے ہوں۔ وہ اللہ اور اس کے رسول کے منکر ہوئے اور نافرمان مرے۔

جب مشرک اپنے شرک میں پختہ ہو جاتا ہے تو اس کو اپنے اعمال مشرکانہ اچھے معلوم ہوتے ہیں اور اس کو ان اعمال مشرکانہ میں سرور و لذت محسوس ہوتی ہے۔ چنانچہ فرمایا۔

بھلا ایک شخص جسے اپنے کام کی برائی اچھائی نظر آئے اللہ جسے چاہتا ہے بھٹکاتا ہے

رَبِّ تَالِي الْقُرْآنِ وَالْقُرْآنُ يُلْعَنُهُ وَدَبَّ مُصَلٍّ وَالصَّلَاةُ تُلْعَنُ  
رَبِّ صَائِمٍ وَالصَّيَامُ تُلْعَنُهُ۔

أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِّ وَعِمَارَةَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ كَمَنْ أَمَنَ بِاللَّهِ  
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَجَاهِدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَسْتَوُونَ عِنْدَ اللَّهِ وَاللَّهُ  
لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ (پ: توبہ: ۳۴)

قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ أَعْمَالًا الَّذِينَ ضَلَّ سَعْيُهُمْ فِي  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ يُحْسِبُونَ أَنَّهُمْ يُحْسِنُونَ صُنْعًا  
(پ: کہف: ۱۷)

مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِينَ أَنْ يَعْبُرُوا مَسْجِدَ اللَّهِ شَرِيفٍ عَلَى الْكَافِرِينَ  
بِالْكَفْرِ ۚ أُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي النَّارِ هُمْ خَالِدُونَ  
(پ: توبہ: ۳۴)

وَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى النَّاسِ إِذْ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ لِيُذْهِبَ عَنْهُمْ  
مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ أَعْمَالُهُمْ كَصَدِيقٍ غَلَبَ غَلَبَةً  
فِي يَوْمٍ عَصِيفٍ ۚ لَا يَفْقَهُوْنَ رَبَّنَا كَسَبُوا عَلَىٰ شَيْءٍ ذَٰلِكَ هُوَ  
الضَّلَالُ الْبَعِيدُ (پ: ابراہیم: ۳۴)

مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِينَ وَالْكَافِرِينَ أَنْ يَسْتَعْفِفُوا وَاللَّهُ شَرِيفٌ وَلَوْ  
كَانُوا أَوْفَىٰ قَرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أُصْحَابُ الْحَجَرِ  
(پ: توبہ: ۴۷)

وَلَا تَصِلْ عَلَىٰ أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَىٰ قَبْرِهِمْ ۚ إِنَّهُمْ  
كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۚ وَمَن تَوَلَّوْا وَهُمْ فَسُقُونَ (پ: توبہ: ۱۱)

أَفَمَنْ ذَرَفَ لَهُ سُلُوكًا عِدًّا فَرَّ ۖ أَمْ حَسَاطُ فَإِنَّ اللَّهَ يُضِلُّ مَن يَشَاءُ



اور جسے چاہتا ہے، راہ دکھاتا ہے۔  
اور جو خدا کی توحید سے آنکھیں چراتے تو ہم اس کے لئے ایک شیطان مقرر کر  
دیتے ہیں۔ پس وہ اس کا ساتھی بن جاتا ہے اور وہ انہیں درست راہ سے  
روکنا رہتا ہے اور وہ خیال کرتے ہیں کہ صحیح راہ پر ہیں۔  
اور ہم نے ان کے ساتھ رہنے والے مقرر کر دیئے پس انہوں نے انکے سامنے  
مزن کردیا ان اعمال کو جو آگے تھے اور جو ان کے پیچھے تھے اور ان پر عذاب  
کی بات ٹھیک پڑ چکی ہے جو ان سے پہلے جن اور انسان گذر چکے ہیں بیشک وہ  
زیاں کا رہتے۔

انہوں نے اللہ تعالیٰ کے سوا شیطانوں کو دوست بنالیا اور خیال کرتے  
ہیں کہ وہ سیدھی راہ پر ہیں۔

اللہ تعالیٰ کا دستور ہے کہ جب مشرک لوگ توحید کو قبول نہیں کرتے تو ان کو مصائب میں ڈال دیتا ہے۔ بھڑکی اگر وہ مسئلہ توحید تسلیم نہ کریں اور شک کو نہ چھوڑیں تو ان پر اس راج کے  
طور پر دیوی رزق و عیش و عشرت کے دروازے کھول دیتا ہے اور مشرکین یہ خیال کرتے ہیں کہ ان پر خدا کا بڑا فضل و کرم ہے اور ہم اس کے بڑے مقرب بن چکے ہیں۔  
آپ سے پہلے بھی امتوں کی طرف رسول بھیجے پس ہم نے انہیں سختی اور تکلیف میں  
پکڑ لیا تاکہ وہ عاجزی کریں۔ جب ان پر ہمارا عذاب آیا تو انہوں نے زاری کیوں  
نہ کی۔ ان کے دل سخت ہو گئے اور ان کے اعمال مشرکانہ شیطان نے انہیں  
خوبصورت کر دکھائے پھر جب کی ہوئی نصیحت کو وہ بھول گئے تو ہم نے ان  
پر ہر چیز کے دروازے کھول دیئے حتیٰ کہ جب دی ہوئی چیز سے وہ خوش  
ہو گئے تو ہم نے انہیں اچانک پکڑ لیا۔ پس وہ ناامید رہ گئے۔

اگر کوئی فعل تعظیم اس مشرکانہ عقیدے سے پیدا نہ ہو۔ مثلاً استاد، پیر اور والدین کے سامنے دولاؤ بیٹھنا، ان کی خدمت میں تحائف لے جانا سب جائز ہے۔ ان کے مرنے کے بعد دعا  
و صدقات و خیرات کرنا سب فیعال مسنونہ ہیں لیکن چند افعال امت محمدیہ میں بالکل حرام ہیں۔ خواہ وہ اس عقیدہ شریک سے پیدا ہوں یا نہ۔ جیسا کہ حلف بغیر اللہ۔ سجدہ بغیر اللہ۔ کسی ذی روح  
چیمبر کی صورت بنانا۔ اس قسم کی اور چیزیں بھی حرام ہیں۔

شاہ عبدالعزیز رحمۃ اللہ علیہ نے فتاویٰ عزیز میں لکھا ہے کہ سجدہ تعظیم اور سجدہ عبادت میں فارق صرف نیت ہے یعنی اگر عقیدہ مشرکانہ کے ماتحت غیر اللہ کو سجدہ کر رہا ہے تو وہ  
سجدہ عبادت ہوگا اگر وہ اسے سجدہ تعظیم کہے اور اگر وہ اس عقیدہ مشرکانہ کے ماتحت نہیں کر رہا تو غیر اللہ کے لئے وہ سجدہ تعظیم ہوگا مگر شریعت محمدیہ میں اس کو بھی حرام کر دیا گیا۔  
علامہ ابن قیم کی عبارت کی تشریح سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ ریڈیو، تار بستی، وائریس وغیرہ سے خبروں کا جان لینا شرک نہیں۔ کیونکہ یہ سب اسباب کے ماتحت ہیں، مافوق الاسباب  
نہیں۔ قرآن مجید میں جس قدر علم غیب، تصرف فی الامور اور پکار پر بحث کی گئی ہے وہ مافوق الاسباب پر مبنی ہے جو غیر اللہ کے لئے تسلیم کرنا شرک ہے۔ نیز تعریف سے یہی ثابت ہوا کہ جو پکار غیر اللہ کیلئے  
شرک ہے وہ غائبانہ حاجات میں ہے۔ مطلقاً پکار شرک نہیں۔ اور مطلقاً غیر اللہ سے امداد طلب کرنا بھی شرک نہیں۔ مثلاً اس کو پکارا جائے جو سن رہا ہو، تو اس کو بلانا اور پکارنا شرک  
نہیں جیسا کہ:-

وَالرَّسُولُ يَدْعُوكُمْ فِي أَحْسَنِ تَرَاتُفٍ

اور رسول تمہیں پیچھے سے پکار رہا تھا۔

اسی طرح غیر اللہ اگر زندہ موجود ہو تو اس سے امداد و ماتحت الاسباب مانگنا جائز ہے۔ جیسا کہ مَنْ أَصَادَى إِلَى اللَّهِ اور اَعْيُنُونِي بِقُوَّةٍ سے ثابت ہے۔ قرآن کریم جس پکار اور  
استمداد کو غیر اللہ سے شرک قرار دیتا ہے وہ غائبانہ اور مافوق الاسباب ہے۔ نیک پیروں اور ملائکہ اور انبیائے کرام سے متعلق آیات اس پر شاہد اور دال ہیں۔ ملاحظہ فرمائیے  
اس تحقیق سے معلوم ہو گیا کہ اگر یہ تمام افعال مذکورہ خالصتہً کے لئے کئے جائیں تو اللہ جل شانہ کی عبادت میں داخل ہیں اور اگر اسی عقیدہ کے ماتحت کسی پیر و فقیہ کے لئے یہ افعال  
مذکورہ کئے جائیں تو اس پیر و فقیہ کی عبادت ہوگی اور یہ سب شرک ہوگا۔

قرآن کریم میں زیادہ تر عبادت کے دو فرد بیان کئے گئے ہیں (۱) پکار۔ اور (۲) نذر و نیاز یعنی قرآن مجید میں یہ بتایا جائے گا کہ غیر اللہ کو غائبانہ حاجات میں پکارنا شرک ہے اور غیر اللہ  
کے نام پر کسی چیز کی نذر و نیاز دینا بھی شرک ہے۔ یہ دونوں شرک اس بات سے پیدا ہوتے ہیں کہ غیر اللہ کو عالم الغیب و متصرف فی الامور سمجھا جائے۔ اسی لئے قرآن کریم میں غیر اللہ  
سے عالم الغیب اور متصرف فی الامور ہونے کی نفی اکثراً صراحت کی گئی ہے اس لحاظ سے عام طور پر شرک کی چار قسمیں بیان ہوں گی (۱) شرک فی العلم (۲) شرک فی التصرف (۳)  
شرک فی الدعاء اور (۴) شرک فعلی یعنی نذر و نیاز۔

عبادت کا بڑا جزو غائبانہ حاجات میں پکارنا تھا۔ اس لئے قرآن مجید میں اس کو زیادہ بیان کیا گیا ہے۔

**سوال:-** تفسیروں میں يَدْعُوْنَ اور يَدْعُوْنَ وغیرہ کے تحت يَعْْبُدُوْنَ اور يَعْْبُدُوْنَ لکھا ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ غیر اللہ کو پکارنا منع نہیں بلکہ ان کی عبادت کرنا منع ہے۔

**جواب:-** دعا کا معنی تمام اہل لغت نے خواندن اور نذر و نیاز لکھا ہے۔ کسی بھی اہل لغت نے دعا کے معنی عبادت نہیں لکھے اور مفسرین نے يَدْعُوْنَ وغیرہ کی جگہ يَعْْبُدُوْنَ لکھا ہے  
وہی نہیں بلکہ حاصل معنی ہے جیسا کہ شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ نے الفوز الکبیر میں لکھا ہے "مفسرین حاصل معنی بطریق اہتمام بیان می کنند مردمان ناواقف گمان می کنند کہ لفظ معنی کرہ اند



در بلا یاری محو او از میسج کس  
از حق را خواه هر چه ثوابی اے پر  
غیر حق را بر که خواند اے پر

ز انکه نبود جز خدا فریاد رس  
نیست در دست خلایق خیر و شر  
کیست در عالم از و کس را دتر

اسی طرح سلیمان علیہ السلام، ابراہیم علیہ السلام اور لوط علیہ السلام کے قصے ہیں اور موسیٰ علیہ السلام کا واقعہ جس وقت سامری نے قوم کو گمراہ کر دیا تھا، معراج شریف کے واقعہ میں فرشتوں کا سوال مَنْ أَنْتَ وَمَنْ مَعَكَ وغیرہ کے صحیح واقعات اس پر دلالت کرتے ہیں کہ علم نبی اللہ جل شانہ کے سوا کسی دوسرے کو نہیں۔





**شُرک فی التصرف** یعنی کسی پر فقیہ یا پیغمبر علیہ السلام کے لئے یہ ثابت کرنا کہ اس کو غائبانہ مافوق الاسباب نفع و ضرر دینے کی طاقت ہے۔ یہ شرک فی التصرف ہے بزرگان دین کے پکارنے کے حق میں جتنی آیات ذکر کی جا چکی ہیں وہ اس کے حق اور نائید میں ہیں۔

**تنبیہ:** شرک فی التصرف تبہ ہو گا کہ کسی غیر اللہ کو غائبانہ مافوق الاسباب نفع و ضرر سمجھا جائے اور اگر غائبانہ نہ ہو تو ایک دوسرے سے امداد مانگنا منع نہیں جیسا کہ عیسیٰ علیہ السلام نے فرمایا تھا۔ مَنْ أَنْصَارِي كَأَنَّ اللَّهَ قَالَ أَنْصَارِي ثُمَّ أَنْصَارُ اللَّهِ مَعْلُومٌ هُوَ الْقُرْآنُ مجید میں جو غیر اللہ سے نفی ملک اور نفی تصرف فی الامور کی گئی ہے وہ سب غائبانہ مافوق الاسباب ہے۔ اس کے لئے کچھ شواہد گزر چکے ہیں۔ اور مفصل بحث آگے آگے کی۔

**سوال:** جب غیر اللہ کو عالم الغیب بالعرض اور متصرف فی الامور باعطائے الہی غائب بھی کفر اور شرک ہے تو پھر کیا وجہ ہے کہ بعض معتبر کتابوں میں استقلال وغیرہ الفاظ کی قید لگی ہوئی ہے۔ جیسا کہ نووی (شرح مسلم) اور فتاویٰ رشیدیہ جلد اول و دوم کے اول اور اوراق میں لکھا ہے۔

**جواب:** جن کتابوں میں بالاستقلال یا بالذات کی قیدیں آئی ہیں ان سے مراد یہ ہے کہ اللہ جل شانہ نے پیروں، فقیروں اور پیغمبروں کو طاقت دے دی ہے کہ جس وقت جو چیز چاہیں جان لیں یا جس کو چاہیں نفع و نقصان پہنچا دیں، اس معنی کے بموجب اللہ سے طاقت حاصل کرنے میں بالعرض ہیں۔ پھر اس طاقت کو استعمال کرنے میں مستقل ہیں بالذات کا یہ معنی بالعرض سے صحیح ہو سکتا ہے۔ اور یہی معنی غیر اللہ کے لئے مانا کفر اور شرک ہے۔ نصاریٰ نے یہی سمجھا تھا کہ عیسیٰ اور مریم کو اللہ جل شانہ کی طرف سے اختیارات دے گئے ہیں یہودیوں کا بھی یہی خیال تھا کہ اللہ کریم نے عزیر علیہ السلام کو اختیارات دے رکھے ہیں۔ مشرکین مکہ کا بھی یہی خیال تھا کہ اللہ تعالیٰ نے ملائکہ، حضرت ابراہیم و اسمعیل علیہما السلام وغیرہم کو اختیارات دیدیے ہیں اور اسی معنی کی نفی کے لئے جو غیر اللہ کے لئے ماننا صریح شرک ہے، قرآن کریم آیا۔ پس جن کتابوں میں بالاستقلال کی نفی آئی ہے اس سے یہی مراد ہے۔

آج کل کے مشرک مولوی اور پیر بالذات اور بالعرض کا معنی یہ کرتے ہیں کہ انبیا علیہم السلام اور اولیائے کرام خود بخود بلا واسطہ مستقلاً عالم الغیب و متصرف فی الامور بالذات نہیں اور بواسطہ خدا عالم الغیب اور متصرف فی الامور ہیں۔ یعنی بالذات اور بالعرض کا نہ قرآن مجید سے نہ کسی معتبر تفسیر سے اور نہ ہی کسی فقیہ کی کتاب سے ملتا ہے بلکہ امام رازی نے لکھا ہے جیسا کہ حوالہ گذر چکا ہے کہ اس قسم کے عقیدہ کا انسان آج تک کوئی پیدا نہیں ہوا۔

نیز اگر رسول کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم باعطائے الہی سب کچھ جانتے تو لازم آتا ہے کہ معاذ اللہ لَا أَعْلَمُ الْغَيْبُ وغیرہ کہہ کر اللہ اور اس کا پیغمبر لوگوں کو دھوکہ دیتے ہیں۔

اگر اس معنی بالعرض کی وجہ سے عالم الغیب و متصرف فی الامور کہہ سکتے ہیں تو لازم آتا ہے کہ دَبَّ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ اور خالق وغیرہ کا اطلاق بھی کیا جاسکے نیز بالذات کا معنی تو کسی ممکن الوجود کے اندر ہونا بھی محال ہے وہ تو پہلے ہی سے منفی ہے تو لازم آتا ہے کہ قرآن مجید میں بے فائدہ اور بے معنی نفی کی گئی ہے۔

## حضرت پیر صاحب بغداد والے کا فتویٰ

جو شخص کسی نبی یا ولی، فرشتہ اور جن یا کسی پیر و فقیہ کو کافر ساز اور غیب دان جانتا ہے ان کو معصیتوں میں پکارتا ہے۔ حاجت روا اور مشکل کشا سمجھتا ہے اور یہ اعتقاد رکھتا ہے کہ وہ ہماری تمام پکاروں کو سنتے جانتے ہیں اور ہمارے کام کو کر والیتے ہیں اس کے متعلق حضرت پیر صاحب بغدادی شیخ عبدالقادر جیلانی رحمۃ اللہ علیہ کا فتویٰ یہ ہے کہ وہ کافر و مشرک ہے اس کا کوئی نکاح نہیں ہے اور فرماتے ہیں کہ جس کا حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق یہ اعتقاد ہے کہ وہ بھی برات سنتے جانتے ہیں، وہ بھی کافر ہے۔ مَنْ يَعْتَقِدُ أَنَّ هَكَذَا صَاحَبُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ الْغَيْبَ فَهُوَ كَافِرٌ لَئِنْ عَلِمَ الْغَيْبَ صِفَةً مَخْفُوفَةً بِإِذْنِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ (مرآة الحقیقۃ ص ۱۸۷ مطبوعہ مصر)

فتاویٰ رشیدیہ حصہ سوم ص ۱۵۱ میں ہے کہ غیر اللہ کو دور سے ندا دینا اور یہ سمجھنا کہ جن کو پکارتا ہوں وہ سن رہے ہیں تو اس سے آدمی مشرک ہو جاتا ہے۔ ہاں جس جگہ مقصود سنا نا نہیں ہوتا اور نہ یہ عقیدہ ہوتا ہے وہاں شرک نہیں ہوتا۔

**سوال:** مندرجہ بالا فتویٰ اور مسئلہ کس کس کتاب میں ہے؟

**جواب:** بحوالہ رائق ص ۱۶ جلد پنجم مطبوعہ مصر۔ یعنی شرح بخاری جلد یازدہم ص ۲۸ فتح الباری مطبوعہ مصر ص ۳۲ جلد اول ص ۱۱ و جلد ۲ ص ۳۹۵ و جلد ۳ ص ۱۳۸ مسامرہ ص ۹ مطبوعہ انصاری دہلی۔ فتاویٰ مولوی عبدالحمید جلد دوم ص ۳۹۔ خلاصۃ الفتاویٰ جلد چہارم ص ۲۵۔ فتاویٰ عالمگیری مطبوعہ نو لکھنؤ ص ۱۴ قاضی خان جلد چہارم ص ۱۶ مطبوعہ مصطفیٰ فی۔ شرح فقہ اکبر ص ۱۳۶ تفسیر خازن فی آخر سورہ لقمان ص ۴۴۔ رد المحتار جلد ۳ ص ۳۲ جلد ۴ ص ۲۹ تجنیس صاحب الہدایہ کذا فی فصول العبادۃ ص ۱۶ فی مختار الفتاویٰ۔

لَوْ تَزَوَّجَ امْرَأَةً بِشَهَادَةِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ لَا يَبْعَثُهَا إِلَيْكَ وَتَكْفُرُ بِإِعْتِقَادِهِ أَنَّ الْمَلِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ الْغَيْبَ۔ جواب الاخلاط میں ہے اِنْ وَهَمَ أَنَّ الْمَلِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ الْغَيْبَ يَكْفُرُ بِمَا ظَنَّنَاكَ بِغَيْرِهِ۔ فتح العزيز ص ۱۳۔ فتاویٰ بنارہ ص ۳۲۔ فتاویٰ مولانا عبدالحی جلد اول ص ۳۳ و ۵۵ و در جلد دوم ص ۳۲ و در جلد سوم ص ۵۵۔ ان سب کتابوں میں ایسے اعتقاد والے کو کافر کہا گیا ہے۔ اور ہر سہ امام اس پر متفق ہیں۔ قرآن مجید کی پچاس سورتوں میں یہ مسئلہ موجود ہے۔ اور ایک ہزار احادیث تو صرف بخاری شریف میں اس پر شاہد ہیں کہ کسی کو دور سے پکارنا اور یہ سمجھنا کہ اس کو خبر ہوگئی ہے شرک ہے۔

مولانا اشرف علی علیہ الرحمۃ نے تعلیم الدین ص ۱۷ اور ہشتی زیور ص ۲۸ الخ میں لکھا ہے کہ کسی کو دور سے پکارنا اور یہ سمجھنا کہ اس کو خبر ہوگئی ہے، شرک ہے حضرت پیر صاحب کی غنیۃ الطالبین ص ۶۶۔ فتاویٰ امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ تہذیب تقریب ص ۱۵۵۔ مکتوبات امام ربانی جلد اول مکتوب صد و ہفتم۔ مکتوب حضرت خواجہ محمد معصوم جلد سوم مکتوب نوزدہم ملفوظات حاجی دوست محمد صاحب قندھاری موسیٰ زئی شریف والے اور ارشاد الطالبین قاضی شہناز اللہ میں ہے یا شیخ عبدالقادر جیلانی و یا خواجہ شمس الدین پانی پتی چنانچہ عوام می گویند، مشرک و کفر است۔



(نوٹ) ایسے عقائد باطلہ پر مطلع ہو کر جو انہیں کافر و مشرک نہ کہے وہ بھی ویسا ہی کافر ہے۔ کوکب الیمانی علی اولاد الزوانی۔ کوکب الیمانی علی الجحلاں والخریطین تو بیچ المبراد لمن تجبطنی الاستمداد۔ کالا کافران سب کتابوں میں یہ ثابت کیا گیا ہے کہ ایسے عتاد والے لوگ بالکل پکے کافر ہیں۔ اور ان کا کوئی نکاح نہیں۔

غائبانہ حاجات میں کسی پیر و فقیر یا پیغمبر کو پکارنا کفر و شرک ہے۔ یہی مشرک مشرکین مکہ میں تھا۔ اور ہر پیغمبر کے شرک فی الدعار زمانے میں ہوتا رہا جس کی پوری تفصیل پہلے گزر چکی ہے۔

## شرک فعلی

اس کے سمجھنے کے چار عنوان ہیں۔ ان میں سے دو عنوان شرک سے متعلق ہیں۔ اور دو توحید سے۔

(۱) تحریمات اللہ۔ (۲) تحریمات غیر اللہ۔ (۳) اللہ کی نیازیں۔ اور (۴) غیر اللہ کی نیازیں۔ تحریمات اللہ سے مراد یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے بعض حلال اور طیب چیزوں کو خاص وقت اور خاص مقام میں حرام قرار دیا ہے، ان چیزوں سے تعرض نہ کیا جائے اور ان کو اپنے استعمال میں نہ لایا جائے۔ جیسا کہ بیت اللہ کے گرد اگر حرم میں قمری اور گھاس کاٹنا اور شکار کھیلنا اللہ تعالیٰ نے حرام کر دیا ہے۔ یہ مسئلہ سورہ مائدہ میں دیگر سورتوں کی بہ نسبت زیادہ آیا ہے۔ ان کی حرمت کی ایک اجمالی دلیل سورہ مائدہ کی ابتدا میں اللہ عَزَّوَجَلَّ کے حکم سے بیان کی گئی ہے یعنی اللہ تعالیٰ جو چاہے حکم دے سکتا ہے۔ اور تفصیلی دلیل سورہ مائدہ میں دو جگہ بیان کی گئی ہے۔ پہلا مقام وَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ مَنْ يَخَافُهُ بِالْغَيْبِ۔ یعنی اللہ تعالیٰ نے ان چیزوں کو اس لئے حرام کیا ہے تاکہ ظاہر کر دے کہ اللہ تعالیٰ کو عالم الغیب سمجھ کر اس سے کون ڈرتا ہے۔ پھر آگے جا کر فرمایا وَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ مَنْ يَخَافُهُ بِالْغَيْبِ۔ اِنَّ اللّٰهَ يَعْلَمُ مَا فِي السُّبُوتِ وَمَا فِي الْاَسْرَارِ ط وَ اَنَّ اللّٰهَ يَكْفُلُ شَيْءٌ عَلَيْنَا اَعْلَمُوْا اَنَّ اللّٰهَ شَدِيْدُ الْعِقَابِ وَ اَنَّ اللّٰهَ خَفِيْدٌ رَّحِيْمٌ

یعنی تاکہ تمہیں یقین ہو جائے کہ اللہ جل شانہ ہر چیز کو جاننے والے ہیں اور قادر بھی ہیں۔ اور اگر تم نے خلاف ورزی کی تو سخت عذاب دینے والے ہیں۔ یہ قسم شرک نہیں بلکہ یہ توحید ہے۔ مقابلہ سمجھانے کے لئے بیان کیا گیا ہے۔

## تحریمات غیر اللہ کا بیان

جس طرح اللہ تعالیٰ نے بعض حلال طیب چیزوں کو بعض خاص مقامات مذکورہ بالا مقصد کے پیش نظر حرام کر دیا ہے۔ اسی طرح مشرک لوگ اس کے بالمقابل مرے ہوئے بزرگوں کی قبروں پر سے درخت اور گھاس کاٹنا اور شکار کرنا حرام سمجھتے ہیں۔ بعینہ اسی علت کے ماتحت جو تحریمات اللہ میں بیان کی گئی ہے۔ یعنی غیب ان نافع و ضار خیال کر کے ان مرے ہوئے بزرگوں کو غیب دان نافع و ضار خیال کر کے یہ کام یعنی درخت وغیرہ نہ کاٹنا، اور کاٹنے والے کو برا جاننا تحریمات غیر اللہ ہے۔ اس کا حکم یہ ہے کہ ان خود ساختہ تحریموں کو توڑ دو۔ اور انہیں حرام نہ سمجھو۔ اسی طرح سے مشرک لوگ جانوروں کو مرے ہوئے بزرگوں کے نام پر چھوڑ دیتے تھے اور یہ سمجھتے تھے کہ یہ جانور اب ہمارے معبودوں کا ہو چکا ہے۔ اس پر سامان لانا یا اسے ذبح کر کے کھانا ہمارے لئے حرام ہے۔ اگر ان تحریموں کو ہم توڑ دیں گے تو وہ بزرگ ہم سے ناراض ہو جائیں گے۔ جیسا کہ آجکل ہندو لوگ سانڈ چھوڑ دیتے ہیں ویسا ہی مشرکین مکہ نے بحیرہ اور سائبہ وغیرہ بنا لئے تھے۔ آجکل کے مشرک مرے ہوئے بزرگوں کی قبروں پر جانور چھوڑ دیتے ہیں۔ اگر ان کے کھیتوں میں آ کر چرس تب بھی نہیں روکتے۔ اسی طرح بعض ماکولات (طعام) اس قسم کے بتوتے ہیں جن کو عورتیں کھا سکتی ہیں۔ مرد نہیں کھا سکتے۔ جیسا کہ آجکل کے مشرک لوگ امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ کا کونڈا پکاتے ہیں اور بی بی فاطمہ کی صحنک اس سے مردوں کو کھانا جائز نہیں سمجھتے۔ یا بعض قبائل والے یہ سمجھتے ہیں کہ سبز کھڑا یا سرخ کھڑا استعمال نہیں کرتے۔ اسی طرح پر پورے بال رکھنا ناجائز سمجھتے ہیں کہ یہ کام کریں گے تو فوراً مر جائیں گے یہ سب تحریمات غیر اللہ ہیں جنہیں قرآن مجید میں مختلف عنوانات کے تحت بیان کیا گیا ہے۔

## عنوان ۱

اُحِلَّتْ لَكُمْ بَهِيمَةُ الْاَنْعَامِ یعنی جو جانور تم نے اپنے بزرگوں کے لئے اپنے اوپر حرام کر رکھے ہیں وہ تمہارے حرام کرنے سے حرام نہیں ہوتے جب تم ایمان لا چکے ہو تو ان کو حلال سمجھو۔ وہ سب تمہارے لئے حلال ہیں۔

## عنوان ۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحَرِّمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ (پک: مائدہ: ۱۳۰) اے ایماندارو! اللہ کی حلال کردہ پاکیزہ چیزوں کو حرام نہ سمجھو۔ اور نہ زیادتی کرو اللہ تعالیٰ حد سے بڑھنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔ طیبات مابین صاف بیانی ہے یعنی جو چیزیں اللہ جل شانہ نے تمہارے لئے حلال کیں، ان کو تم حرام نہ سمجھو۔

## عنوان ۳

وَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ حَلَالًا طَيِّبًا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ (حوالہ مذکورہ بالا) اور جو اللہ نے تمہیں حلال پاک رزق دیا ہے اسے کھاؤ۔ اور اسی اللہ سے ڈرو جس پر تم ایمان رکھتے ہو۔



اسے لوگوں کی چیزوں میں سے حلال پاکیزہ کھاؤ اور شیطان کے قدموں کی پیروی نہ کرو۔ بے شک وہ تمہارا کھلا ہوا دشمن ہے۔

اے ایمان والو! جو حلال پاک چیزیں ہم نے تمہیں رزق دیا ہے کھاؤ اور اللہ ہی کا شکر ادا کرو۔ اگر تم اسی کی عبادت کرتے ہو۔

یعنی اگر تم نے تحریمات غیر اللہ کو حلال نہ سمجھا تو یہ غیر اللہ کی عبادت ہو جائے گی اور ایسا تعبد دین کا مقصد پورا نہ ہوگا۔

تنبیہ :- جہاں تحریمات غیر اللہ کا بیان ہو وہاں آیات ذیل کا مفسون اکثر آتا ہے۔

جب انہیں کہا جاتا ہے کہ اللہ نے جو نازل کیا ہے۔ اس کی پیروی کرو کہتے ہیں کہ ہم تو اس کی پیروی کریں گے جس پر باپ دادا کو پایا۔ خواہ ان کے باپ دادا نہ کسی چیز کو سمجھتے ہوں اور نہ راہ پاتے ہوں۔ جس چیز پر اللہ کا نام لیا جائے اسے کھاؤ اگر تم اس کی آیتوں پر ایمان رکھتے ہو۔

پانچویں اور چھٹے عنوان سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ جو غیر اللہ کے لئے تحریمیں کرتا ہے وہ مومن نہیں کیونکہ اس نے غیر اللہ کو معبود بنا لیا ہے۔

تمہیں کیا ہو گیا کہ جس چیز پر اللہ کا نام لیا جائے، نہیں کھاتے۔

اور کہتے ہیں کہ یہ مولیٰ اور کعبیتی ممنوع ہے۔ اسے وہی کھائے جسے ہم اجازت دیں۔

اور کہتے ہیں جو ان جانوروں کے پیٹوں میں ہے وہ صرف ہمارے مردوں کے لئے ہے اور ہماری عورتوں کے لئے حرام ہے۔ اور اگر وہ مردہ ہوں تو وہ سب اس میں شریک ہیں۔

اللہ نے جو انہیں رزق دیا اس کو اللہ پر جھوٹ باندھتے ہوئے انہوں نے حرام کر دیا پوچھئے کیا اللہ نے دونوں نہ حرام کئے یا دونوں مادہ پاک وہ بچہ کہ اس پر دونوں مادہ کا بچہ دان مثل ہے۔

مشرک کہیں گے کہ اللہ چاہتا تو ہم اور ہمارے باپ دادا شرک نہ کرتے۔

اور نہ ہی ہم کسی چیز کو حرام سمجھتے۔

میں ان کو حکم دوں گا پس وہ ضرور جانوروں کے کان کاٹ ڈالیں گے۔

اس پر شاہ عبدالقادر صاحب نے لکھا ہے کہ کافروں کا دستور تھا کہ گالے یا بکری کا بچہ بت کے نام کر دیا۔ اس کے کان میں نشان ڈالتے۔

اور وہ جب کوئی فحش کام کرتے ہیں تو کہتے ہیں کہ اسی پر ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا اور اللہ نے ہمیں اس کا حکم دیا ہے فحش سے یہاں مراد ننگا طواف کرنا ہے۔

پوچھئے تو یہی کہ جو زینت اللہ نے اپنے بندوں کے لئے پیدا کی اور پاک رزق کس نے حرام کیا۔

اسے اولاد آدم پر نماز کے وقت اپنا لباس پہن لیا کرو۔

پوچھئے کہ بھلا بناؤ تو ہوسہی اللہ نے تمہارے لئے روزی تاری پس تمہارے اس میں سے حلال اور حرام ٹھہرائے۔

نہ کہو جو تمہاری زبانیں بیان کرتی ہیں کہ یہ حلال ہے اور یہ حرام ہے

اللہ نے کوئی بحیرہ، سائبہ، وسیلہ اور عام نہیں بنایا۔

یہود اونٹ وغیرہ کی حرمت کا اعتقاد رکھتے تھے۔ نصاریٰ نے رعبانیت کی جو سہلپنہ (جسے ابن اللہ یعنی متصرف کہتے تھے) کے لئے حرام سمجھا اور مشرکین

عنوان ۱۱ یَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۱۵)

عنوان ۱۲ یَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِن طَيِّبَاتِ مَا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَاشْكُرُوا لِلَّهِ إِنَّ كُنتُمْ لَشَاكِرِينَ (پ: بقرہ: ۲۱۶)

عنوان ۱۳ فَكُلُوا مِن ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ وَوَكْرُوتُهُ يُغْنِي عَنْكُمْ وَالْأَخْضَارُ يُتْرَكُ (پ: بقرہ: ۲۱۷)

عنوان ۱۴ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۱۸)

عنوان ۱۵ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۱۹)

عنوان ۱۶ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۰)

عنوان ۱۷ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۱)

عنوان ۱۸ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۲)

عنوان ۱۹ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۳)

عنوان ۲۰ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۴)

عنوان ۲۱ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۵)

عنوان ۲۲ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۶)

عنوان ۲۳ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۷)

عنوان ۲۴ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۸)

عنوان ۲۵ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۲۹)

عنوان ۲۶ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۳۰)

عنوان ۲۷ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۳۱)

عنوان ۲۸ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۳۲)

عنوان ۲۹ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۳۳)

عنوان ۳۰ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۳۴)

عنوان ۳۱ قُلُوا مِمَّا دَسَّ قُلُوبُكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ (پ: بقرہ: ۲۳۵)



اَلْمُشْرِكُونَ تَحْرِيمُ الْوَصِيَّةِ وَالسَّابِقَةِ وَالْحَامِ فَالْحَامُ مَا  
يَدْعُوْنَهُ لِلطَّوْاعِغِ وَالسَّابِقَةُ مَا تَرَكَ بَعْدَ ضَرَابِ مَعْدُوْدَةٍ  
وَالْحَامِ مَائِمَةٌ دُرُّهَا لِلطَّوْاعِغِ وَالْوَصِيَّةُ مَا يَدْعُوْنَهُ  
لِلطَّوْاعِغِ وَلَا يَحْمِلُ عَلَيْهَا شَيْءٌ وَالْوَصِيَّةُ الَّتِي وَكَلَتْ بَعْدَ أُخْرَى  
بِنَاقَةٍ بِكَرْبَةٍ يُسَبِّحُونَ بِهَا لَطَوًّا غَيْرَ هَذِهِ فَقَالَ اللهُ تَعَالَى رَدًّا عَلَيْهِمْ  
بِهَذِهِ الْآيَةِ -

لے وصید، سائبہ اور حام کے حرام ہونے کا عقیدہ رکھا۔ پس عام وہ ہے جسے چند  
اونٹنیوں کے حاملہ کرنے پر معبودوں کے لئے چھوڑ دیتے تھے۔ بحیرہ وہ ہے جس کا  
دو دھڑ معبودوں کے لئے روکا جاتا تھا۔ سائبہ وہ ہے جسے اپنے معبودوں کے  
نام پر چھوڑنے تھے اور اس پر کوئی چیز نہیں لادتے تھے۔ وصید جس سے دو بچے  
پیدا ہو چکے ہوں۔ اس کے بعد معبودوں کے لئے چھوڑ دیتے تھے تو اللہ تعالیٰ نے  
ان پر رد کرنے کے لئے یہ آیت ارشاد فرمائی۔

ایسی تحریمات کا حکم یہ ہے کہ جو یہ تحریمیں کر رہا ہے اس کے لئے تو یہ چیزیں حرام نہیں ہوں۔ اسے چاہئے کہ انہیں استعمال کرے۔ اگر حرام سمجھے گا تو مشرک ہوگا۔ اس کے سوا باقی لوگوں  
کے متعلق حکم یہ ہے کہ وہ اس کی تحریم کو غلط سمجھیں لیکن اس چیز کو اس کی رضا مندی کے بغیر استعمال نہ کریں کیونکہ وہ چیز ابھی تک اس کی ملک سے نہیں نکلی اور جو چیزیں کسی ایک شخص کی ملک نہ  
ہوں جیسا کہ قبرستان کے درخت اور گھاس کسی ایک شخص کی ملک نہیں بلکہ وہ عامۃ المسلمین کا وقف ہو رہا ہے۔ اگر لوگ اس گھاس اور درخت کو اس عقیدہ مشرکانہ کی وجہ سے نہیں کاٹتے تو اسے  
مزدوری طور پر کاٹنا چاہئے تاکہ لوگوں کے عقیدہ کی اصلاح ہو۔ اور اگر لوگوں نے ضروریاتِ مسجد کے لئے محفوظ رکھا ہو ہے تو جائز ہے اور یہ عقیدہ مشرکانہ نہیں۔

## نذر اللہ یعنی اللہ تعالیٰ کی نیازوں کا بیان

یہ شرک نہیں بلکہ یہ توحید ہے۔ مقابلہ یہ قسم ذکر کی گئی ہے۔ اگر کوئی شخص مصیبت وغیرہ میں یوں کہے کہ اگر یہ مصیبت مجھ سے دور ہو جائے تو میں اللہ کے نام پر فلاں چیز دینگا  
تو وہ جانور یا کوئی چیز تو یہ اللہ کی نذر ہوگی۔ اس کا نام نیاز ہے جسے منت بھی کہتے ہیں۔ پھر خواہ اس کا ثواب کسی کو بخشے یا اپنے لئے ہی رکھے۔ اسی طرح اگر خاص مصیبت کے علاوہ اپنے اوپر ہر مہینہ  
یا ہر مہرے میں یہ لازم کر لیا ہے کہ میں اتنی چیز اللہ کے نام پر دیا کروں گا تاکہ اللہ کی رضا شامل حال ہے اور اللہ تعالیٰ معائب سے محفوظ رکھے۔ یہ سورت بھی اللہ تعالیٰ کی نذر میں داخل ہوگی۔ اس میں  
نذرینے والے کا یہ عقیدہ ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ غیب ان ہے اور ما فوق الاسباب طاقت سے نافع و ضار بھی ہے۔ اگر میں نے اس نذر کے دینے میں مخالفت کی تو وہ مجھے نقصان دینے پر قدرت  
رکھتا ہے۔ یہ نذر خواہ گھر پر ہے یا یوں نذرمان لے کہ میں بیت اللہ میں جا کر اس پر غلاف چڑھاؤں گا یا وصال جا کر اتنے کمرے ذبح کروں گا تو یہ سب اللہ کریم کی نذر میں داخل ہوگا۔ اس مسئلے کے لئے بھی  
قرآن مجید میں مختلف عنوانات ہیں۔

ہر امت کے لئے ہم نے ایک مقام کو قربانی کی جگہ بنا دیا تاکہ جو کچھ انہیں اللہ نے مونی رزق  
دیا ہے ان پر اللہ کا نام لیں۔

(اے اللہ خالصتہ یعنی اللہ کے لئے نذر میں پوری کر دو) (انہ خالص)

تاکہ وہ اللہ نے جو انہیں مونی شیوں میں سے رزق دیا ہے۔ چند مقررہ دنوں  
میں ان پر اللہ کا نام یاد کریں۔

اور بدن کو ہم نے تمہارے لئے اللہ کی نشانی بنا دیا۔ (بدن سے مراد اونٹ اور  
گائے وغیرہ ہیں۔

اے ایمان والو! اللہ کی یادگاروں کی بے حرمتی نہ کرہ اور نہ شہر حرام، ہری  
اور قلا ندولے جانوروں کی۔

اللہ تعالیٰ نے بیت حرام، شہر حرام، ہری اور پٹے والے جانوروں کو لوگوں  
کے لئے قیام کا سبب بنایا۔

تفسیر :- قرآن مجید میں تحریمات اللہ اور نیازات اللہ کا مسئلہ بہت کم بیان ہوتا ہے۔ جتنا لکھا جا چکا ہے قریباً اتنا ہی ہے اور تحریمات غیر اللہ اور نیازات غیر اللہ کا مسئلہ  
قرآن مجید میں بکثرت آتا ہے اس لئے کہ اس میں شرک کی نفی کی جاتی ہے اور یہی دو قسم شرک کی ہیں۔

## نذر غیر اللہ یعنی غیر اللہ کی نیازوں کا بیان

جس طرح اللہ تعالیٰ کی نذر میں دو صورتیں بیان ہو چکی ہیں، بعینہ وہی دو صورتیں خدا تعالیٰ کے سوا کسی بیرونی فقیر اور پیغمبر کے لئے مانی جائیں تو وہ نذر و نیاز  
غیر اللہ کہلائے گی۔ اس میں اس بیرونی فقیر کو عالم الغیب اور متصرف فی الامور ما فوق الاسباب ماننا پڑتا ہے۔ اس قسم کی نذر و نیاز دینا شرک ہے اس کا کھانا خنزیر کی طرح  
حرام ہے خواہ ذبح کرتے وقت بسم اللہ آکبر پڑھا جائے یا نہ۔ پس آج کل اولیاء اللہ کی قبور پر جو عرس کئے جاتے ہیں اور ان عرسوں کے لئے لوگ پہلے ہی سے غلہ دانے  
اور جانور وغیرہ پر کے نام پر لکھ دیتے ہیں پھر عرس کے روز قبر پر لے جاتے ہیں، یہ سب غیر اللہ کی نذر ہے۔ اس کا کھانا حرام ہے۔ اسی طرح کسی ولی وغیرہ کی قبر پر غلاف نیل وغیرہ  
اس عقیدہ کے ماتحت لے جاتے، سب غیر اللہ کی نذر میں داخل ہے۔ اگر اس نذر دینے والے کا عقیدہ مشرکانہ ہے اور مظاہر زبان سے یہ کہتا ہے کہ میں ایصالِ ثواب کیلئے قبر پر  
ذبح کر رہا ہوں، یہ سب حرام ہوگا۔ یہ مسئلہ بھی مختلف عنواناتوں کے ساتھ قرآن مجید میں بیان کیا گیا ہے۔

اول :- حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ وَالْدَّمُ وَحُلُمُ الْخَنَازِيرِ وَمَا أَهْلُ

تم پر مقررہ، دم مسفوح، خنزیر کا گوشت اور وہ شے جس پر غیر اللہ کا



لَا تَتَّخِذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ دُورًا (پ: مائدہ: ۲۶)

دوم :- قَالَ لَا تَتَّخِذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ دُورًا (پ: مائدہ: ۲۶)

شاہ عبدالقادر دہلوی نے اس مقام پر لکھا ہے کہ اس سے مراد غیر اللہ کی تدریس

سوم :- اِنَّهَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخِزْيِرِ وَمَا

اُھل بہ لَغَیْرِ اللّٰہِ (پ: بقرہ: ۱۶۱)

چہارم :- وَمَا ذَبَحَ عَلَى النَّصُوبِ (پ: مائدہ: ۱۶۱)

وَأَنْ تَتَّقِيَهُمْ أَوْ لَا تَتَّقِيَهُمْ

وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا

لِللّٰہِ بَرَعْمُہُمْ وَهَذَا الشَّرْکَآئِنَا فَمَا كَانَ لِشُرَکَائِهِمْ فَلَا

یَصِلُ اِلٰی اللّٰہِ وَمَا كَانَ لِلّٰہِ فَہُوَ یَصِلُ اِلٰی شُرَکَائِهِمْ (پ: انعام: ۱۶۴)

ہفتم :- وَكَذَلِكَ يَكْتُمُونَ الْإِسْرَاقِينَ قَتْلَ أَوْلَادِهِمْ شُرَکَائِهِمْ

لِیُؤْذُوهُمْ وَلِیَلْبِسُوا عَلَیْہُمْ دِیْنَهُمْ (پ: انعام: ۱۶۴)

ہشتم :- قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَحَرَّمُوا

مَا ذَرَعَهُمُ اللّٰہُ افْتِرَاءً عَلَى اللّٰہِ (حوالہ مذکورہ بالا)

نہم :- سَوَّاتُوا حَقَّہُ یَوْمَ حِصَادِہُ وَلَا تَشْرِفُوا (حوالہ مذکورہ بالا: ۱۷۴)

قَالَ مَقَاتِلَ لَا تَشْرِكُوا الرَّحْمَہُ فِی الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ (خازن)

دہم :- أَوْ فَسَقًا أَھْلَ لَغَیْرِ اللّٰہِ (حوالہ مذکورہ بالا: ۱۸۴)

یا زوہم :- قُلْ اِنَّهَا حَرَّمَ رَبِّيَ الْفَوَاحِشَ مَا ظَہَرَ مِنْہَا وَمَا بَطَنَ وَالْإِثْمَ

وَالْبَغْيَ بِغَیْرِ الْحَقِّ وَأَنْ تُشْرِكُوا بِاللّٰہِ مَا لَمْ یَنْزِلْ بِہِ سُلْطٰنًا

وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللّٰہِ مَا لَا تَعْلَمُونَ (پ: اعراف: ۳۱)

المراد بالاشم الذل والغیر اللہ (از تفسیر کبیر) یعنی مراد اثم (گناہ) سے غیر اللہ کی نذر ماننا بھی ہے۔

دوازہم :- وَرَآہُ یُحْمَلُونَ مَا حَرَّمَ اللّٰہُ وَرَسُولُہُ (پ: توبہ: ۳۴)

سیزدہم :- وَیَجْعَلُونَ لِمَا لَا یَعْلَمُونَ نَصِیبًا مِّمَّا دَسَّرَقَہُمْ

(پ: ۱۲ - نحل: ۷۶)

چہار دہم :- فَاجْتَنِبُوا الرِّجْسَ مِنَ الْأَوْثَانِ (پ: حج: ۳۶)

پانزویہم :- وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ (حوالہ مذکورہ بالا)

نام لکھا جائے، حرام ہے۔

کہا شیطان نے کہ میں تیرے بندوں سے ایک مقرر حصہ لوں گا۔

نیا نہیں ہیں۔

اس کے سوا نہیں کہ حرام کیا گیا تم پر مردار اور خون اور خنزیر کا گوشت اور

وہ چیز جو غیر خدا کیلئے نامزد کر دی گئی ہو۔

اور حرام ہے جو حقانوں پر ذبح کیا گیا۔

اور یہ بھی حرام ہے کہ تم جوئے کے تیروں سے بانٹو۔

جو کھیتی اور مویشی اللہ نے پیدا کئے ان میں سے اللہ کے لئے ایک حصہ مقرر کرتے

میں اور اپنے خیال کے مطابق اور کہتے ہیں کہ یہ اللہ کے لئے ہے پس جو ان کے

شرکیوں کے لئے ہو وہ تو اللہ کو نہیں پہنچتا۔ اور جو اللہ کے لئے ہو وہ ان کے

شرکاء کو پہنچ جاتا ہے۔

اسی طرح بہت سے شرکیوں نے اولاد کا قتل کرنا خوبصورت

کر دیا تاکہ انہیں ہلاک کریں اور ان پر ان کے دین کو غلط ملط کریں۔

نقصان میں ہوئے وہ جنہوں نے سولے علم کے بوقوفی سے اپنی اولاد کو

قتل کر دیا اور اللہ پر بہتان باندھ کر جو اس نے انہیں رزق دیا تھا اسکو حرام کر دیا۔

کر دیا۔

جس دن انہیں کاٹوان کا حق ادا کرو اور بے جا خرچ مت کرو۔

مقاتل نے کہا اپنے محبوبوں کو کھیتی اور جانوروں میں شریک نہ کرو یعنی

ان کا حصہ نہ نکال کرو۔

یا جری چیز جس پر غیر اللہ کا نام لکھا گیا ہو۔

فرما دیجئے نچتہ بات ہے کہ میکے رب نے بے حیائی کی کھلی اور چھپی باتوں کو

حرام کر دیا۔ اور گناہ ناحق کی زیادتی کو اور تمہارے اللہ کے ساتھ اس

چیز کو حرام ٹھہرانے کو جس کی اللہ نے کوئی دلیل نہیں اتاری اور یہ کہ اللہ

پر ان جانی بات کہو، سب حرام کر دیا۔

جو اللہ اور اس کے رسول نے حرام کی ہیں انہیں حرام نہیں سمجھتے۔

ہمارے دیئے ہوئے رزق سے ان کے لئے حصہ مقرر کرتے ہیں جنہیں وہ

جانتے بھی نہیں۔

پلیدی یعنی بتوں سے بچو (یعنی ان کی نیاندہ دیا کرو)

جھوٹ بات سے بچو۔ (یعنی غیر اللہ کی نیاندہ دینے سے بھی بچو۔ تشریح آگے ملاحظہ ہو۔

## نقش آیات تحریمت غیر اللہ

ان کا حکم یہ ہے کہ ایسی تحریمیں باطل ہیں ان کو اٹھانا چاہیے اور جو تحریمیں ایسی تحریموں کے ذریعہ سے حرام کی گئی ہوں انہیں حلال سمجھنا چاہیے۔ ایسی تحریمیں کرنے والا کافر و مشرک ہے۔

| آیات  | حوالہ           | ترجمہ  |
|---|-----------------|--|
| أُحِلَّتْ لَكُمْ بَہِیْمَۃُ الْأَنْعَامِ  | پ: ۲، مائدہ: ۲۶ | تمہارے لئے چوپائے مواشی حلال کئے گئے ہیں۔                                |
| يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحَرَّمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ   | پ: ۶، مائدہ: ۱۳ | اے ایمان والو! امت حرام ٹھہراؤ ستھری چیزیں جو اللہ نے تم پر حلال کی ہیں۔ |
| لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا طِیْبَاتِ مَا لَا یُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ                | پ: ۶، مائدہ: ۱۳ | اور حد سے نہ بڑھو۔ اللہ نہیں چاہتا حد سے بڑھنے والوں کو۔                 |
| وَكُلُوا مِمَّا دَسَّرَقَ اللّٰہُ حَلَآلًا طَیِّبًا وَاتَّقُوا اللّٰہَ الَّذِیْ | پ: ۶، مائدہ: ۱۳ | اور کھاؤ اللہ کے دیئے ہوئے سے جو حلال ہو اور ستھرا اور ڈرتے رہو اللہ سے  |



| آیات   | حوالہ             | ترجمہ  |
|--|-------------------|--|
| اَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ۵  | پ ۶ : مائدہ : ۱۳۶ | اور کھاؤ اللہ کے دیئے ہوئے سے جو حلال ہو اور نہ کھاؤ اور ڈرتے رہو اللہ سے  |
| (۳) يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۵ | پ ۳ : بقرہ : ۲۱۷  | لے لو کھاؤ زمین کی چیزوں میں سے جو حلال ہے نہ کھاؤ۔ اور نہ چلو شیطان کے  |
| يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِن طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَاشْكُرُوا لِلَّهِ إِنْ كُنْتُمْ رَابِعًا تَعْبُدُونَ ۵                    | پ ۱ : بقرہ : ۲۱۶  | قارئین پر۔ وہ تمہارا ظاہر دشمن ہے۔   |
| (۶) وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اسْمِعُوا مِمَّا أُنزِلَ اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا أُنْفِثْنَا عَلَيْهِ آيَاتُهُ أَوْ تَوَكَّلْنَا               | حوالہ مذکورہ      | اے ایمان والو! کھاؤ و سٹھی چیزیں جو تم کو روزی دی ہے اور شکر کرو اللہ کا اگر تم اس کے بندے ہو۔   |
| أَبَاءَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ۵  | پ ۵ : انعام : ۱۳۷ | اور جو ان کو کہیے چلو اس پر جو نازل کیا اللہ نے کہا انہوں نے چلیں گے اس پر جس پر دیکھا اپنے باپ دادوں کو بھلا اگرچہ ان کے باپ دادے نہ عقل رکھتے ہوں نہ راہ کی خبر۔ |
| (۷) فَكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ   |                   | سو تم کھاؤ جس پر نام لیا اللہ کا اگر تم کو اس کے حکم پر یقین ہے  |
| بِآيَاتِهِ مُؤْمِنِينَ ۵   |                   |  |
| (۸) وَمَا لَكُمْ لَا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ  | پ ۸ : انعام : ۱۴۰ | اور کیا سبب ہے کہ تم نہ کھاؤ اس میں سے جس پر نام لیا گیا اللہ کا   |
| (۹) وَقَالُوا هَذِهِ أَنْعَامٌ وَحَرْثٌ حِجْرٌ لَا يَطْعَمُهَا   |                   | اور کہتے ہیں یہ مویشی اور کھیتی منع ہے اس کو نہ کھاوے مگر جس کو ہم چاہیں اپنے  |
| الْأَنْعَامُ بِزَعْمِهِمْ وَأَنْعَامٌ حُرِّمَتْ طَهُورًا   |                   | خیال پر اور بعضے مواشی کی پیٹھ منع ٹھہرایا ہے اور بعضے مواشی کے ذبح پر نام نہیں  |
| وَأَنْعَامٌ لَا يَذْكُرُونَ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءً عَلَى   |                   | لیتے اللہ کا اس پر جھوٹ باندھ کر۔ سزا دے گا ان کو اس جھوٹ کی۔  |
| اللَّهِ سَبْحًا لَّهُمْ بِمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۵  |                   |  |
| (۱۰) حَقًّا لَّوْ أَنَّمَا فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ   |                   | اور کہتے ہیں کہ جو اس مویشی کے پیٹ میں ہے سو وہ ہمارے مرد کھائیں اور حرام ہے   |
| لِلْأَكْثَرِ دِينًا وَنَحْنُ عَلَىٰ أَزْوَاجٍ وَإِنْ يَكُنْ  |                   | ہماری عورتوں پر اور جو مردہ ہو اس میں سب شریک ہوں وہ سزا دے گا   |
| مَبْنِيَّةً فَهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ سَبْحًا لَّهُمْ وَصَفَهُمْ  |                   | ان کو ان تقریروں کی اور بے شک وہ حکمت والا بڑا جاننے والا ہے۔  |
| إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۵  |                   |  |
| قُلْ إِنَّمَا أَدْعِي إِلَىٰ حَرَمٍ مَّا أَلْأَنْشَاءِينَ إِنَّمَا اسْتَمَلْتُ   |                   | پوچھو تو دونوں نہ حرام کئے ہیں یا دونوں مادہ یا جو پیٹ میں ہے مادوں کے   |
| عَلَيْهِ أَهْلًا لِلْأَنْشَاءِينَ ۵  |                   | پیٹ میں۔   |
| (۱۱) سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا   | پ ۸ : انعام : ۱۸۷ | اب کہیں گے مشرک اگر اللہ چاہتا تو ہم شرک نہ ٹھہراتے اور نہ ہمارے باپ اور نہ حرام   |
| وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِن شَيْءٍ ۵   |                   | کر لیتے کوئی چیز۔  |
| (۱۲) وَلَا مَرْتَنَهُمْ فَلْيَغْيِرَنَّ خَلْقَ اللَّهِ ۵   | پ ۵ : نساء : ۱۷۷  | اور ان کو سکھاؤں گا کہ بدلیں اللہ کی بنائی ہوئی صورت۔  |
| (۱۳) وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ قَاتِلُوا أَوْلَادَكُمْ الَّذِينَ عَلَيْهَا آيَاتُنَا  | پ ۸ : اعراف : ۳۷  | اور کریں جب کچھ عیب کا کام کہیں ہم نے دیکھا اسی طرح کرتے اپنے باپ دادوں کو اور   |
| وَاللَّهُ أَمَرَنَا بِهَا ۵  |                   | اللہ نے ہم کو حکم کیا۔   |
| (۱۴) قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ ۵  | پ ۸ : اعراف : ۳۷  | تو کہہ کس نے حرام کی زینت اللہ کی جو پیدا کی اس نے اپنے بندوں کے واسطے اور کھانے کی حلا  |
| الطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّبَاقِ ۵  |                   | چسپیزوں کو۔  |
| (۱۶) لَيْسَ فِي آدَمِ خُذْ وَأَرْسِلْنَاكَ كُلَّ مَسْجِدٍ وَكُلُوا   |                   | اے اولاد آدم! پہن لو اپنا لباس ہر نماز کے وقت اور کھاؤ اور پیو اور صدقے مت لکھو۔   |
| وَأَشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا ۵  |                   |  |
| (۱۷) قَدْ أَرْسَلْنَا مَا أُنزِلَ اللَّهُ لَكُمْ مِّن رِّزْقٍ فَجَعَلْتُمْ   | پ ۱۱ : یونس : ۶۷  | تو کہہ بھلاؤ بھجو تو جو اللہ نے اتاری تمہارے واسطے روزی بھجو تم نے ٹھہرایا اس میں سے   |
| مِّنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا ۵  |                   | کوئی حرام اور حلال۔  |
| (۱۸) وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا   | پ ۱۳ : فصل : ۱۵۷  | اور مت کہو وہ بات جو کہ تمہاری زبانیں جھوٹ بیان کرتی ہیں کہ یہ حلال ہے اور یہ حرام   |
| حَلَالٌ وَهَذَا حَرَامٌ ۵  |                   | ہے۔  |
| (۱۹) مَا جَعَلَ اللَّهُ مِنْ بَهِيمَةٍ وَلَا سَائِبَةٍ وَلَا وَهْبِيَّةٍ وَ  | پ ۷ : مائدہ : ۱۳۷ | نہیں ٹھہرایا اللہ نے بحیرہ اور نہ سائبہ اور نہ وصیلہ اور نہ حام۔   |
| لَحَامٍ  |                   |  |



| آیات   | حوالہ                                       | ترجمہ   |
|--|---|---|
| <p>اَلَمْ اَنْتَ عَلَيَّكُمْ غَيْرُ مُحِلِّي الصَّيْدِ وَاَنْتُمْ حُرْمَةٌ<br/> اِنَّ اللّٰهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ<br/> يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ اَلَّا تَصُودُوا<br/> تَنَالُهُ اَيْدِيكُمْ وِمَا حَكُمَ لِيَعْلَمَ اللّٰهُ مَنْ يَخَافُ<br/> بِالْغَيْبِ</p> | <p>پ ۶: مائدہ: ۱۶</p> <p>پ ۷: مائدہ: ۱۷</p> | <p>سوائے اس کے جو حکم کو سنا دینے کے مگر حلال نہ جانو شکار کو اپنے احرام میں اللہ حکم کرتا ہے جو چاہے۔</p> <p>اے ایمان والو! اللہ تم کو آزاد کرے گا اللہ کچھ شکار کے حکم سے جس پر پہنچیں ہاتھ تمہارا اور نیز تاکہ ظاہر کرے اللہ کون اس سے ڈرتا ہے بے دیکھے۔</p> |

اللہ کی نذر و نیاز سے متعلق آیات

| آیات   | حوالہ          | ترجمہ   |
|--|----------------|---|
| وَلِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنْسَكًا لِّبَدَنِكُمْ وَالْأَسْمَ<br>اللَّهِ عَلَى مَا رَزَقَهُمْ مِنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ<br>وَلْيُوفُوا نُذُورَهُمْ                                   | پ ۱۷، حج: ۵۷   | اور ہر فرقہ کو ہم نے ٹھہرا دی ہے قربانی کہ یاد کریں اللہ کو وقت چوپالیوں کے جو ہم<br>نے ان کو دیئے۔   |
| وَيَذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ فِي أَيَّامٍ مَّعْلُومَةٍ عَلَى مَا<br>رَزَقَهُمْ مِنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ   | ۴ ع //         | اور پڑھیں اللہ کا نام کئی دن جو معلوم ہیں ذبح پر چوپالیوں کے جو اس نے دیئے ہیں<br>ان کو۔  |
| وَالْبَدَنَ جَعَلْنَاهَا لَكُمْ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ<br>يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْلُوا شَعَائِرَ اللَّهِ وَلَا الشَّهْرَ<br>الْحَرَامَ وَلَا الْهَدْيَ وَلَا الْقَلَائِدَ | ۵ ع //         | اور کعبہ کے چڑھانے کے اونٹ ٹھہرائے ہیں ہم نے تمہارے واسطے نشانی اللہ کے نام<br>اے ایمان والو! بے حرمی نہ کرو اللہ کے نام کی چیزوں کی اور نہ ادب والے ہمینے کی<br>اور نیاز کے جانوروں کی جو مکہ کو جا دیں اور نہ قلا دے والے جانوروں کی۔ |
| جَعَلَ اللَّهُ الْكَعْبَةَ الْبَيْتَ الْحَرَامَ قِيَمًا لِلنَّاسِ<br>وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَالْهَدْيَ وَالْقَلَائِدَ   | پ ۶: مائدہ: ۱۷ | اللہ نے کیا کعبہ عزت والے گھر کو لوگوں کو قائم رہنے کا سبب اور عزت والے ہمینے کو<br>اور حرم کی قربانیوں اور قلا دوں والے جانوروں کو۔  |
|  | ۱۳ ع //        |   |

نقش آریات متعلقہ نذر غیر اللہ

ان کا کھانا حرام ہے اور دینے والا کافر مشرک ہے ۔

| آیات   | حوالہ  | ترجمہ   |
|--|--|---|
| حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ الْمَيْتَةُ وَالْدَّوْلُ حُمُ<br>الْخَنِيرِ وَمَا أَهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ۝<br>وَقَالَ لَا تَخْذَنْ مِنْ عِبَادِكِ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا<br>إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمُ<br>الْخَنِيرِ وَمَا أَهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ۝<br>وَمَا ذُبِحَ عَلَى النُّصُبِ ۝<br>وَأَنْ تَسْتَقْسِمُوا بِالْحَزَنِ إِيمًا | پ: مائدہ: ۱۷<br>پ: نسا: ۱۷۷<br>پ: بقرہ: ۲۱۷<br>پ: مائدہ: ۱۷<br>" " " | حرام ہوا تم پر مردار اور لہو اور گوشت سُر کا اور جس پر نام پکارا گیا<br>اللہ کے سوا کا۔<br>اور وہ بولا کہ میں البتہ لوں گا تیرے بندوں میں سے حصہ ٹھہرایا ہوا۔<br>یہی حرام کیا ہے تم پر مردار اور لہو اور گوشت سُر کا اور جس پر نام پکارا گیا<br>اللہ کے سوا کا۔<br>اور جو ذبح کیا گیا کسی ستھان پر۔<br>اور یہ کہ بابتہا کرو پالنے ڈال کر۔ |



## ترجمہ

## حوالہ

## آیات

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ الْحَرْثِ ذَلَالًا نَعَامٍ<br/>نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ وَهَذَا<br/>لِشُرِّكَائِنَا وَمَا كَانَ لِلَّهِ كُنْهُهُمْ فَلَا يَصِلُ<br/>إِلَى اللَّهِ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَى شُرِّكَائِهِمْ<br/>سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۝</p> <p>وَكَذَلِكَ زَيَّنَّا لِكَثِيرٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ قَتْلَ<br/>أَوْلَادِهِمْ شُرَّكَائِهِمْ لِيُزْدَوْهُمْ وَلِيُذِلُّوهُمْ<br/>عَلَيْهِمْ دِينُهُمْ ۝</p> <p>قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ<br/>عِلْمٍ وَحَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى<br/>اللَّهِ ۝</p> <p>وَأْتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَلَا تُسْرِفُوا<br/>أَوْ فَسَقُوا أَهْلَ الْبَيْتِ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ۝<br/>وَيُحْجَلُونَ لِمَا لَا يَحْكُمُونَ نَصِيبًا مِمَّا سَرَ قَتْلَهُمْ<br/>فَأُجْتَنِبُوا الرِّجْسَ مِنَ الْأَوْثَانِ ۝</p> <p>قُلْ إِنَّمَا حَرَّمَ زُكَاةَ الْفَوَاحِشِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا<br/>بَطْنٌ وَالْإِثْمُ وَالْبَغْيُ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَأَنْ تُشْرِكُوا<br/>بِاللَّهِ مَا لَهُ دِينٌ بِهِ سُلْطَانًا أَنْ تَقُولُوا<br/>عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝<br/>وَأُجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ</p>   | <p>پ ۶: انعام: ۱۶</p> <p>” ” ”</p> <p>” ” ”</p> <p>پ ۸: انعام: ۱۷</p> <p>” ” ”</p> <p>پ ۱۳: فصل: ۷</p> <p>پ ۱۷: حج: ۴</p> <p>پ ۸: اعراف: ۴</p> <p>پ ۱۷: حج: ۴</p> | <p>اور پھرتے ہیں اللہ کا اس کی پیدائش کی کھیتی اور مویشی میں ایک حصہ بھرتے ہیں یہ حصہ اللہ کا حصہ اپنے خیال پر اور یہ ہمارے شرکوں کا۔ سو جو ان کے شرکوں کا ہے سو نہ پہنچے وہ اللہ کی طرف اور جو اللہ کا ہے سو پہنچے ان شرکوں کی طرف کیا بڑا انصاف کرتے ہیں۔</p> <p>اور اسی طرح بھلا دکھائی ہے بعض مشرکوں کو اولاد مارنی ان کے شرکوں نے کہ ان کو ہلاک کریں اور ان کا دین ان پر غلط کریں۔</p> <p>بے شک خراب ہوئے جنہوں نے مار ڈالی اپنی اولاد نادانی سے بے سمجھے اور حرام مٹھرایا جو اللہ نے ان کو رزق دیا جھوٹ باندھ کر اللہ پر۔</p> <p>اور وہ اس کا حق جس دن کٹے اور بے جا نہ اڑاؤ۔<br/>یا گناہ کی چیز جس پر لکھا گیا ہو اللہ کے سوا کسی کا نام۔<br/>اور پھرتے ہیں ایسوں کے لئے جن کی خبر نہیں رکھتے ہماری دی ہوئی روزی میں سے حصہ۔<br/>پس بچتے رہو بتوں کی گندگی سے۔</p> <p>تو کہہ میں نے حرام کیا ہے۔ بے حیائی کے کاموں کو جو کھلے ہیں اور چھپے اور گناہ اور زیادتی ناحق کو اور اس کو کہ شرک بناؤ اللہ کا جس کی اس نے سند نہیں تاملی اور یہ کہ تم اللہ کے ذمہ ایسی بات لگاؤ جو تم کو معلوم نہیں۔</p> <p>اور بچتے رہو جھوٹی بات سے۔</p> |
| <p><b>قائد</b> چونکہ مسئلہ تحریمات غیر اللہ اور نبی زات غیر اللہ میں اکثر لوگوں کو حتیٰ کہ بعض مفسرین کو بھی غلط اور التباس ہو گیا ہے ایک کی تفسیر میں دوسرے کا ذکر کر دیتے ہیں حالانکہ ہر ایک مستقل اور مقصودی مسئلہ ہے۔ ہر ایک کا علیحدہ حکم ہے۔ اگرچہ دونوں شرک ہیں۔ اور چونکہ مشرکین تحریمات غیر اللہ میں اپنے معبودوں کا تقرب حلال اشیاء کے حرام سمجھنے میں کرتے تھے۔ اس لئے ان کا یہ حکم ہے کہ تحریمات کو اٹھا دو۔ ان اشیاء کے ساتھ حلال اشیاء کا معاملہ کرو۔ ورنہ کبھی مومن نہ ہو سکو گے۔ اور نبی زات غیر اللہ میں اپنے معبودوں کا تقرب ان اشیاء کے حلال خیال کرو۔ تب مومن ہو سکو گے۔ ذیل میں یہ قطعی حرام ہیں۔ ان کو نہ کھاؤ اور نہ ان کو حلال خیال کرو۔ تب مومن ہو سکو گے۔ ذیل میں ذیل میں بعض مفسرین کے اقوال نقل کئے جلتے ہیں تاکہ مزید اطمینان ہو جائے۔</p> <p>(۱) إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ (الایة) (اعلم انہ لیس المراد من الآية قصر المحرمات على ما ذكره مطلقاً كما هو الظاهر حتى يرد منع المحصر بحرمته اشیاء لم تذكر بل بما اعتقدوا حلالاً لا بقدرية انهم كانوا يستحلون ما ذكرناه قبل انما حرم عليكم ما ذكر من جهة ما استحلوا ولا ممتناً آخر۔ والمقصود من قصر المحرمات على ما ذكره اعتقادهم جلته بالبلغ وحده واكد ان يكون قصر قلب الا ان الجزء الثاني ليس لرد اعتقاد المحرمات لاذلم يعتقد حرمه شيئاً مستحلوه بل تاكيد الجزء الاول والخطاب للناس باعتبار دخول مشركين فيهم فيكون مفاد الآية الزجر عن تحليل المحرمات كما ان (يا ايها الناس كلوا الخ) (زجر عن تحريم الحلال الخ) (روح المعاني ج ۲ ص ۷۷)</p> <p>(۲) قال الشافعي في هذه الآية ما معناه ان الكفار كانوا حرموا ما احل الله واحلوا ما حرم الله فجاءت هذه الآية منقضة فكانت قال للاحلال المخرجة من البهيمة والسائمة والوصيلة ونحوها من الانعام والاحرام الا ما احلته من الميثة والدم والحكم الخنزير وما اهل لغير الله به الخ۔ (تفسير مظہری)</p> <p>(۳) شتمیة اذ واج الخ — هذا بيان لجهل لعرب قبل الاسلام فيما كانوا حرموا من الانعام وجعلوها اجزاء وانواعاً بحیرة وسائمة ووصيلة وحاماً وغير ذلك الى قوله تعالى نسو في يعلم ان كمن حرم قین ہ ای خبرونی عن یقین کیف حرم الله علیكم ما زعمتم تحريمه من البهيمة والسائمة والوصيلة الخ۔ والی — وقوله امرکم شتماً اذ وصکم الله بهذا اقول انهم فيما ابتدوا ففروا على الله من تحريم</p> |   |  |



ما حرموه من ذلك (تفسیر ابن کثیر ج ۱ ص ۲۵)

(۴) والغرض من سياق هذه الآية الكريمة الرد على المشركين الذين ابتدعوا ما ابتدعوا من تحريم المحلات على انفسهم بأرائهم الفاسدة من البحيرة والسائبة والوصيلة والحام ونحو ذلك فامر رسول الله ان يخبرهم انه لا احد فيما اوحاه الله اليه ان ذلك محرم وانما حرم ما ذكر في هذه الآية الميتة والدم المسفوح والحمل الخنزير وما اهل لغير الله به وما عد ذلك فلم يحرم انما هو مسكوت عنه فكيف تزعمون اننا حرم ما حرم من ابن حرمتموه ولم يحرمه الله - (ابن کثیر ج ۲ ص ۲۵)

(۵) قوله: - حَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ مِنَ الْبَحِيرَةِ وَالسَّائِبِ وَغَوَاهَا (روح م ۸ ج ۳)

(۶) قوله: - مِمَّنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا - فنسب اليه سبحانه تحريم ما لم يحرم (روح م ۸ ج ۳)

(۷) قوله: - المراد قصر كراهة الخ انه رد على المشركين في تحريمهم ما احل الله من بحيرة وسائبة واخوانها وتحليلهم ما حرم الله من هذه المأكولات كما نهم قالوا تلك حُرِّمَتْ علينا لكن هذه اُحِلَّتْ فقبل لهم ما حرم عليهم الا هذه فهو قصر قلب (حاشية بياضی ص ۱۲)

(۸) نزلت في المشركين حرموا على انفسهم البحيرة والسائبة الخ يعني يَأْكُلُهَا الَّذِينَ آمَنُوا كَلُوا مِنَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا كما ذكر ابن جرير - (عبد المحكم على البياضی ص ۱۲ نقلًا عن البحر المواجه)

(۹) قُلْ لَا آجِدُ فِيهَا أَوْحِيَ إِلَيَّ الْخ - قد جمع صاحب المذرك بين الوجوه الثلاثة المذكورة فقال قُلْ لَا آجِدُ أَيُّ فِي ذَلِكَ الْوَقْتُ أَوْ فِي ذِي الْقَلْنِ لَانِ ذِي السَّنَةِ قَدْ حُرِّمَ غَيْرُهُ أَوْ مِنَ الْأَنْعَامِ لَانِ الْآيَةَ فِي رَدِّ الْبَحِيرَةِ وَأَخَوَاتِهَا (تفسیر احمدی ص ۲۲)

(۱۰) انما المراد من رَزَقَهُمُ اللَّهُ اعلم من ان يكون بجائر وسواثب (تفسیر احمدی تحت آية حَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ م)

(۱۱) يَأْكُلُهَا الَّذِينَ آمَنُوا كَلُوا مِنَّا طَيِّبَاتٍ مَا رَزَقْنَاكُمْ الْخ - فالطيبات حلال مطلقا وقد فسر بعضهم بالبحيرة والسائبة والوصيلة والحام يعني كَلُوا الْجَبِيتَ وَأَخَوَاتِهَا وَلَا تَأْكُلُوا الْمَيْتَةَ وَأَخَوَاتِهَا (تفسیر احمدی ص ۲۳)

(۱۲) وَمَا أَهْلَ بِهِ لغير الله - مطلب یہ ہے کہ جن جانوروں پر اللہ کے سوا بت یا کبار جائے یعنی اللہ کے سوا کسی بت یا جن یا ملائکہ یا روح خبیث یا پیر یا پیغمبر کے نامزد کر کے ان کے تقرب یا رضا جوئی کی نیت سے ذبح کیا جائے اور محض ان کی خوشنودی کی غرض سے ان کی جان لگا لی مقصود ہولوان سب جانوروں کا کھانا حرام ہے گو بوقت ذبح تکبیر پڑھی جائے اور اللہ کا نام لیا ہو - (حاشیہ حضرت شیخ الہند مرحوم سورہ بقرہ)

(۱۳) اَيْضًا - اِنْكُمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ - دوسرا جواب یہ کہ موت کو اشیاء مذکورہ ہی میں منحصر مانا جائے مگر حرام ضانی ہو یعنی انہیں چیزوں کے لحاظ سے تسلیم کیا جائے جن کو مشرکین نے اپنی طرف سے حرام کیا تھا جیسے بحیرہ سائبہ وغیرہ تو مطلب یہ ہوا کہ ہم نے تم پر فقط میتہ اور خنزیر وغیرہ حرام کیا ہے اور جو تم ساند وغیرہ کی تعظیم تحریم کے قائل ہو - محض تمہارا افتراء ہے -

(۱۴) اَيْضًا - يَأْكُلُهَا النَّاسُ كَلُوا مِنَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا - (پ: بقرہ: ۲۱۷) اہل عرب بت پرستی کرتے تھے اور بتوں کے نام ساند بھی چھوڑتے تھے اور ان جانوروں سے نفع اٹھانا حرام سمجھتے تھے - اور یہ بھی ایک تم شرک ہے -

جو کچھ زمین سے پیدا ہوا ہے - کھاؤ بشرطیکہ وہ شرعاً حلال طیب ہو تو نہ فی نفسہ حرام ہو - جیسے کھردار اور خنزیر اور و ما اھل بہ لغير الله وغیرہ انتہی -

الحاصل ان تمام مندرجہ بالا عبارات و حوالہ جات سے ظاہر ہے کہ تحریمات غیر اللہ اور نذر لغير الله دو علیحدہ اور مستقل مقصود ہیں - اور ان کا حکم بھی صاف طور پر معلوم ہو گیا کہ تحریمات غیر اللہ کو مٹانا چاہیے - یعنی ان کا کھانا حلال ہے - اور نذر لغير الله مانی کفر و شرک ہے اور اس کا کھانا بالکل حرام ہے - یہ مقام نہایت قابل غور ہے - اور سمجھنے کے لائق ہے - کیونکہ اس میں بڑے بڑے مفسرین سے لغزش ہو گئی ہے -

وَكُنَّا لَكُمْ شُرَكَّاءَ فِي الْقَتْلِ أَوْ لَكُمْ شُرَكَّاءَ فِي الْقَتْلِ - یعنی مشرکین اس قدر شرک میں منہمک ہو چکے تھے کہ بے اوقات یہ منت ماننے لگے کہ اگر میرے اتنے بیٹے ہو جائیں گے یا فلاں مراد پوری ہو جائے گی تو ایک بیٹا فلاں پیر یا فقیر یا بت کے نام پر ذبح کرونگا - اور یہ سب ذیل عبادت سے نکلتا ہے -

(۱) تفسیر احمدی ص ۱۱ - اِنْكُمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ

(۲) اسی طرح تفسیر بضاوی مصری ص ۱۱ میں ہے اور تفسیر حقائق میں ہے کہ بابل اور نینوا کے شہروں میں یہ رسم کثرت سے تھی - اس میں بالتفصیل ذکر ہے حتی کہ اپنی اولاد کو منت کے طور پر ایک وقت مقررہ پر آگ میں جلاتے تھے -

(۳) اور تفسیر روح المعانی جلد ۱ ص ۱۱ میں ہے - قَتْلُ آدَاؤِهِمُ الْآيَةَ قِيلَ اَلَهُمْ كَانُوا يَنْذِرُ احَدَهُمْ اِذَا بَلَغَ بَنُوهُ عَشْرًا فَخَرَّوْهُ احَدًا مِنْهُمْ كَمَا فَعَلُوا عَبْدًا لِمَطْلَبٍ فِي قِصَّتِهِ الْمَشْهُورَةِ وَآلِيهِ اِنْشَادَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُهُ اَنَا ابْنُ الذَّبِيحِينَ -

تنبیہ - یہ قصہ ہایہ کے مقرب میں حضرت عباسؓ کے تذکرہ میں مولانا عبدالحی صاحب لکھنویؒ نے نقل کیا ہے -

## عنوانات کے بعض الفاظ و جمل کی تشریح

وَمَا أَهْلَ لغير الله یہ - مفسرین نے مَا سے مراد مذکورہ لیا ہے - پھر یہ کا معنی علی کیا ہے - پھر اس آیت کا معنی لیا گیا ہے کہ وہ جانور جو غیر اللہ کی تعظیم کے لئے ذبح کیا گیا ہو وہ حرام ہے خواہ اس پر ذبح کے وقت بسم اللہ پڑھی گئی ہو یا نہ - بعض مفسرین نے اس آیت سے یہ مراد لی ہے کہ ذبح کے وقت



۵۰

بسم اللہ پڑھی گئی ہو یا نہ بعض مفسرین نے اس آیت سے مراد لیا ہے کہ ذبح کے وقت غیر اللہ کا نام لیا جائے وہ حرام ہے اور معنی انہوں نے اس لئے کیا ہے کہ مشرکین عرب کا رواج تھا کہ ذبح کے وقت اپنے معبودوں کا نام لیا کرتے تھے۔ شاہ عبد العزیز نے اپنی تفسیر عزیزی میں فرمایا ہے کہ عام ہے اور رواج اس کا مختص نہیں بن سکتا۔ لہذا آیت سے مراد عام لیا جائے گا خواہ جانور ہو یا غلہ، مٹھائی ہو یا کوئی اور چیز غیر اللہ کے تقرب کے لئے دی جائے وہ سب اس میں شامل ہیں۔ نیز اگر مٹھائے مراد صرف مذبح لیا جائے تو اس کے بعد ماذیح علیہ التَّصْبِیٰ کی ضرورت باقی نہیں رہتی۔ لہذا جن لوگوں نے مٹھائے سے مراد مذبح لے کر معنی لیا ہے کہ وہ جانور جس پر ذبح کے وقت غیر اللہ کا نام لیا جائے وہ حرام ہے تو انہوں نے وَمَا أَهْلَ بِهِ لغيرِ اللَّهِ کی ایک صورت بیان کی ہے جو مشرکین میں رائج تھی ورنہ وہ بھی مانتے ہیں کہ غیر اللہ کے لئے نذر جس طرح مکہ والے زندہ جانور اور دیگر اشیاء بھی دیتے تھے مثلاً وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ الْأَرْبَاعِ ذَوَاتِ أَنْفٍ مُّشْبِیًّا سے ظاہر ہے۔ لہذا باقی آیات کو دیکھ کر بہترین تفسیر یہ ہوگی کہ ماذیح علیہ التَّصْبِیٰ میں صرف مذبح مراد ہو۔ اور وَمَا أَهْلَ لغيرِ اللَّهِ بہ میں عام جانور ہو یا غلہ وغیرہ جیسا کہ مذکورہ بالا آیت سے معلوم ہوتا ہو۔ لیکن اس میں بھی بَآ کا معنی علیٰ کرنا پڑتا ہے۔ یعنی اگر معنی یوں کیا جائے کہ وہ کلمہ کہ اونچی کی جائے آواز اس سے غیر اللہ کے تقرب کے لئے وہ کلمہ بھی حرام اور شرک کا ہے۔ اب اس معنی کے مطابق مقصود وہی ہوگا جو شاہ عبد العزیز نے لکھا ہے صرف مَا کے معنی علیٰ نہیں کرنا پڑتا اور محاورات عرب سے بھی یہی معلوم ہوتا ہے کہ بَآ کا اپنا معنی ہی کرنا چاہیے۔ جیسا کہ محاورہ ہے أَهْلَكْتُ بِالْثَّلْبِيَّةِ وَأَهْلَكْتُ بِالشَّمِيَّةِ عَلَى الذَّبْحَةِ۔

صراح میں ہے کہ مفسرین نے جو معنی کیا ہے اس کا حاصل معنی بنا دیا جائے جیسا کہ شاہ ولی اللہ صاحب نے لغز الکبیر میں مفسرین کا طریقہ لکھا ہے۔ اس بنا پر یہ امر من رنج ہو جاتا ہے کہ مفسرین کے قول کے مطابق بَآ کا معنی علیٰ کرنا پڑتا ہے۔

**فی الصراح** | آهل المعتقد اذا رفع صوته بالتلبية وبالتسمية على الذبيحة فخرجوا للنبا، هو لفظ يرفع به الصوت الى اسم الله مثلاً ذابحاً من قوله تعالى وَمَا أَهْلَ أَي لفظ يرفع به الصوت لتعظيم غير الله والتقرب اليه۔

پس مطلب یہ ہوا کہ اللہ تعالیٰ نے ہر وہ قول جو غیر اللہ کے تقرب کے لئے پیدا کیا جائے اس قول کو ہی حرام کر دیا اور اسی وجہ سے ہر وہ مال جس سے غیر اللہ کا تقرب مقصود ہو حرام کر دیا ہے۔ اور بعینہ ہی حاصل ہے اِنَّهُ رَجِيٌّ اَوْ فِسْقًا اَوْ لغيرِ اللَّهِ سے ای ذات فسق الخ یعنی مراد اس سے کلمہ ہے اور فَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّوْرِ کا معنی بھی یہی ہے کہ اپنے قول سے ہی بچو جس کی وجہ سے نذر غیر اللہ حرام قرار دی گئی ہیں اور اَنْ تَسْتَقْبِلُوْا بِالْاَسْمَاءِ کا حاصل یہی ہے۔ ای تحصیل القسمۃ عند الاصنام۔

مشرکین عرب کا طریقہ تھا کہ مشرک چیز کو تقسیم کرنے کے لئے اپنے معبودوں کی جگہ پر لے جاتے تھے۔ وہاں برتنوں میں کچھ لکڑیاں (تیر وغیرہ) رکھی ہوتی تھیں جن میں سے بعض پر لَکَ النَّصْفُ اور بعض پر لَکَ الثُّلُثُ اور بعض پر لَکَ شَيْءٌ لَکَ وغیرہ کلمات لکھے ہوتے تھے۔ اور مشرکین کا اعتقاد یہ تھا کہ ہمارا معبود ہمارے حال کو جان رہا ہے اور متصرف بھی ہے وہی ہمیں یہ حصے دلا رہا ہے۔

اسی طرح جب کوئی کام کرنا چاہتے تھے تو وہاں بعض نیرے اور تیر رکھے ہوتے جن میں بعض پر اَفْعَلُ اور بعض پر لَا تَفْعَلُ لکھا ہوتا تھا ان کو نکالتے۔ اگر اَفْعَلُ نکل آتا تو وہ کام کرتے ورنہ اس کام کو نہیں کرتے تھے۔ اور ایسے اوقات میں اپنے معبودوں کے لئے کچھ نذر بھی پیش کرتے تھے۔ اور چونکہ یہ اعتقاد شرک تھا اس لئے الہی تقسیم کو ہی حرام کر دیا گیا اور اسی سبب سے وہ مال جس سے غیر اللہ کا تقرب مقصود ہو اس کو بھی حرام کر دیا گیا۔ یعنی یہ ایک اجماعی بات ہے کہ جس چیز سے بھی غیر اللہ کا تقرب مقصود ہو یا اس اعتقاد کہ اس معبود (باطل) کو اس میں تصرف حاصل ہے وہ حرام بلکہ منکرت ہے۔ فَكَذَلِكَ مَا يُوْخَذُ اِلَى ضِرَائِعِ الْاَوْلِيَاءِ الْكِرَامِ تَقَرُّبًا اِلَيْهِمْ فَهُوَ بِالْاِجْمَاعِ حَرَامٌ وَبِاطِلٌ۔ بعینہ ہر وہ چیز دنب، بکرا، چادر، غلہ، تیل، پھل، پھول، نذر و نیاز جو اولیائے کرام کے تقرب کے لئے ان کو جا جٹا اور شکلا شامجہ کرام کی قبور وغیرہ پر لے جاتے ہیں۔ وہ بالاتفاق حرام ہیں جیسا کہ شامی وغیرہ نے تصریح کی ہے اور حرمت کی وجہ دلاصل یہی تقرب اور غیر اللہ کو متصرف ماننے کا اعتقاد ہے۔ اس غیر اللہ کی نذر کے حرام ہونے پر تو اجماع ہے۔ ہاں البتہ اس میں اختلاف ہے کہ آیا عوام الناس کی نذر بھی اس میں داخل ہے یا نہیں تو ان کا اگر اعتقاد یہ ہو کہ اولیائے کرام ہمارے حالات کو جانتے ہیں اور ہمارے معاملات میں متصرف ہیں اور حاجت روا ہیں اور امداد دے سکتے ہیں تو یہ نذر بھی حرام اور شرک ہے۔ اور اگر یہ اعتقاد نہیں ہے بلکہ نذر تو اللہ کے نام کی ہے اور اللہ ہی کا تقرب حاصل کرنے کا خیال ہے لیکن اس سے محض ابصالِ ثواب اولیائے کرام کے لئے مقصود ہے تو یہ جائز ہے۔

## تحقیق مسئلہ نذر غیر اللہ از کتاب تفسیر حشر و فک

وَاللَّهُ لَا يَخْتَلِكُ قَبْلَ تَقَرُّبِ الْاَوْلِيَاءِ كَافٍ

جان لے کہ اکثر عوام جو نذر مردوں کے لئے دیتے ہیں اور جوتیل، چراغ اور دیگر اشیاء کہ اولیائے کرام کے تقرب کے لئے ان کی قبروں پر لائی جاتی ہیں وہ بالاجماع باطل اور حرام ہیں اور لوگ اس میں مبتلا ہو چکے ہیں اور خصوصاً زمانہ حاضرہ میں۔

اعلم ان النذر الذي يقع للاموات من العوام وما يُوْخَذُ من الزيت والشمع ونحوها مما ينقل الى ضوائر الاولياء الكرام تقرباً اليهم فهو بالاجماع باطل وحرام قد ابتلى الناس بذلك ولا سيما في هذه الاعصار۔



## وفی الشامی

اولونذ رضیتا لایقادیقندیل فوق ضریم الشیم  
اولی لمنکاة کما تفعل للنساء من نذر نیت  
سیدی عبدلقادر رح ویوقد فی المنارة جهة الشرق باطل و  
اقبح منه النذر بالقرأة فی المنارة مع اشتماله علی الغناء  
واللعب وایهاب ثواب ذلک المحضرت المصطفی صلی اللہ  
علیہ وسلم۔

شامی میں ہے کہ مزار پر یا منارہ میں چراغ روشن کرنے کے لئے تیل،  
چراغ اور دیگر اشیا کہ اولیائے کرام کے تقرب کے لئے  
اور مشرق کی جانب منارہ میں روشن کیا جاتا ہے باطل ہے۔ اور اس سے بھی بہت  
بڑا یہ ہے کہ منارہ میں گلے بجانے کے ساتھ تلاوت قرآن مجید  
اور اس کا ثواب حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو پہنچانے کی نذر مانے۔

جس وقت کوئی شخص اپنی حاجات میں اولیائے کرام کے تقرب کے لئے نذر ماننا ہے تو اس کے دل میں یہ خیال پیدا ہے کہ اب وہ ولی نیک بندہ میری  
نذر پر مطلع ہے اور وہ میری مدد کرے گا۔ اسی کا نام تقرب ہے اسی لئے صاحب بحر الرائق نے وجہ حرمت میں ایک وجہ حرمت یہ بھی بیان کی ہے۔  
منہا انہ ظن ان المیت ینصرف فی الامور ون اللہ تعالیٰ وذلک کفر و  
ان الاولیاء الکواصیتصرفون فی الامور من النفع والضرر وذلک کفر و  
اسی لئے مولانا عبدالحی صاحب لکھنوی رحمۃ اللہ علیہ نے مجموعہ فتاویٰ جلد ثانی ص ۹۰ میں لکھا ہے کہ غیر اللہ کی نذر و منت حرام ہے اور منذر غیر اللہ شرعی  
ہو، فرنی ہو، ہر امیر و مغرب پر اس کا کھانا حرام ہے۔

چونکہ لوگ اولیائے کرام کی نذر اس خیال سے دیتے ہیں کہ اولیاء اللہ سب کچھ جانتے ہیں اور خدا تعالیٰ سے ہمارا کام کر دیتے ہیں یہی عقیدہ کفار مکہ کا بھی تھا  
جیسا کہ آیات :- مَا نَعْبُدُ هُمْ اَلَّا لِيَقْبَلُوْنَا اِلَى اللّٰهِ نُنْفِیْ اَوْ وَیَعْبُدُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا یَنْفَعُهُمْ وَاَلَا یَنْفَعُهُمْ اَوْ یُفْضَلُوْنَ هُوَ لَا یَشْفَعُ لَنَا  
عِنْدَ اللّٰهِ اِس پر شاہد ہیں۔

اگر غیر اللہ کے تقرب کی نیت نہ ہو اور کسی فقیر کو بطور صدقہ دے تو وہ بوجہ صدقہ مبتداً اس فقیر کے لئے لینا جائز ہے۔ یہ تب جائز ہے جب کہ شیخ کی نذر ہونے  
کا خیال بالکل نہ رہے۔ اور تقرب الی اللہ کا خیال ہو۔ ورنہ اگر شیخ کی نذر کا خیال ہو تو اس کا صدقہ مبتداً سمجھ کر لینا بھی مکروہ تحریمی ہے۔

مخلاق کے لئے نذر ماننے کی حرمت پر اجماع ہونے کی وجہ سے شرع میں اس کا جواز  
ثابت نہیں۔ کیونکہ وہ حرام ہے۔ اور خادم شیخ کے لئے بھی اس کا لینا جائز نہیں۔  
ماں فقیر ہو تو صدقہ کے طور پر لینا جائز ہے۔ اور جب تک نذر دینے والا تقرب  
الی اللہ کا ارادہ نہ رکھے شیخ کی نذر سے قطع نظر نہ کرے اور فقیر دل پر اس کے خیر  
کرنے کا قصد نہ کرے اس کا لینا مکروہ تحریمی ہے۔

بعض ان وجہ حرمت سے یہ ہے کہ نذر عبادت ہے اور غیر اللہ کی  
عبادت کرنا کفر ہے۔

عبادات مذکورہ سے معلوم ہوا کہ اگر غیر اللہ کی نذر دینا ہے اور اعتقاد یہ رکھنا ہے کہ فلاں پیر و فقیہ یا پیغمبر سے حالات جانتے ہیں اور مافوق الکائنات  
میں امور میں متصرف ہے تو اس نذر کا کھانا خیر میری طرح حرام ہے اور دینے والا کافر ہے۔ اس صورت کو کسی نے مکروہ نہیں لکھا بلکہ تمام اسے کفر و شرک  
اور حرام قطعی لکھتے ہیں۔ لینے اور کھانے کی اجازت صرف ایک صورت میں لکھتے ہیں کہ بادشاہ مسلمان ہو، مشرکوں پر فتح پائے، ان کے بتوں کو توڑے، ان کی  
نیازات پھین لے تو کھانا جائز ہے۔ یا وہ نذر دینے والا عقیدہ کفریہ و شرکیہ سے توبہ کرے پھر وہ چیز بطور ایصالِ ثواب دے تو اس کا لینا دینا اور کھانا  
کا ثواب ہے۔

تفسیر احمدی میں دوسرے پاسے کی تفسیر میں جو لکھا ہے کہ اولیاء اللہ کی نذر و نیاز کا کھانا جائز ہے "مرد و دہے جب تک کہ اس کی یہ تاویل نہ کی جائے  
کہ ناذر کا مشرک نہ عقیدہ جب بدل گیا تو اس کا کھانا جائز ہے جیسا کہ اس کے منہ سے یہ چیز مترشح ہے۔ اگر کسی نے جانو نذر غیر اللہ اسی عقیدہ مشرکانہ کے  
تحت ذبح کر دیا۔ اس کے بعد اس کا مشرک نہ عقیدہ اسلامی عقیدہ میں تبدیل ہو گیا تب بھی اس جانور کا کھانا حرام ہے کیونکہ اس کے مشرک نہ عقیدہ کے لئے اس کا  
فعل متکم ہو چکا ہے لیکن یہ خیال ہے کہ بوجہ ملک کسی کا بگرا وغیرہ کہنا درست ہے مثلاً فلاں کی بھینس ہے یا فلاں کا بکرا ہے یہ جائز ہے کیونکہ وہ اس کا مالک ہے۔ یہ نسبت  
امنافہ کی گئی ہے مگر کسی کے تقرب کے لئے نامزد کرنا حرام ہے مثلاً بکر کے لئے بکر ہے۔ کیونکہ ہر صاحب مالک نہیں۔ یہاں تقرب ہوتا ہے۔ اور اگر یہ نیت ہو کہ اس کا  
اس کا ثواب فلاں بزرگ کی روح کو پہنچے تو یہ جائز ہے بلکہ بطور صدقہ کسی کے نام پر کوئی چیز مقرر کر دینا منع نہیں جس طرح حضرت سعدؓ نے اپنی ماں کے لئے کنواں  
بطور تصدق بنایا تھا۔ عبادات مالیکہ کا ثواب بخشنا اتفاقاً جائز ہے۔ اس میں کسی کا اختلاف نہیں اور غیر اللہ کی حرمت پر اجماع ہے۔ نذر اللہ اس میں ہے کہ جو نذر میں  
عوام الناس دیتے ہیں کیا ان میں غیر اللہ کا تقرب مراد ہوتا ہے یا نہیں اس لئے اسے بعض نے حرام اور بعض نے مکروہ تحریمی لکھا ہے اور جو نذر اولیاء اللہ کے تقرب کیلئے  
دی جائے اس کو نذر قطعاً حرام لکھا ہے کسی امام کا اس میں اختلاف نہیں۔ اختلاف عوام الناس کی نذروں میں ہے کہ وہ غیر اللہ کے تقرب کے لئے ہوتی ہیں یا تصدق کے لئے!  
اگر کوئی جانور اولیاء اللہ کے تقرب کے لئے نذر دیا جائے تو وہ ناذر مراد ہوگا اور اگر اسی ارادہ کے تحت اس نے ذبح کیا تو وہ فیجہ مراد ہوگا۔ اگرچہ ذبح کے وقت بسم اللہ اللہ اکبر  
کہے۔ تفسیر نیشاپوری میں ہے۔



وقال علماءنا لو ان مسلماً ذبح ذبيحة وقصد بذبحها التقرب الى غير الله صار مرتداً وذبيحته ذبيحة مرتد ولو ذكر اسم الله عليه انما اس پر اللہ کا نام لیا جائے۔ وھکذا فی فتاویٰ مولانا عبدالحی اللکھنوی وفتاویٰ الشاہ عبدالعزیز الدہلوی رحمہ۔

پس ان حوالہ جات سے معلوم ہوتا ہے کہ جس جانور کی نذر حرام ہے۔ اگرچہ اس پر ذبح کے وقت بسم اللہ اللہ اکبر پڑھا جائے۔ اسی طرح مدارک اور کبیر میں سورہ مائدہ کی تفسیر میں اور بیان القرآن اور تفسیر عزیزی وغیرہ میں ہے جنہوں نے مَا اُھْلَیْہٖ لِغَیْرِہٖ کا معنی مَا ذَبَحَ کیا ہے باعتبار لغت کے بالکل غلط ہے جیسا کہ تفسیر فتح البیان جلد ۲۸ میں اس کی تفصیل ہے جن مفسرین نے مثلاً ابن حجر، ابن کثیر وغیرہ نے مَا ذَبَحَ کا لفظ لکھا، وہ حاصل معنی ہے اور انہوں نے وہ صورت لکھی ہے جو ملک عرب میں زیادہ رائج تھی۔

قل احب الیہ الرحمن ان المسلم اذا ذبح للنبی صلی اللہ علیہ وسلم کفر فکیف بالذبح

صاحب روض نے کہا کہ جب کسی مسلمان نے نبی علیہ السلام کے تقرب کے لئے ذبح کیا تو کافر ہو گیا۔ تو تمام دیگر اموات کے لئے ذبح کرنے سے کیسے نہ ہو گا۔

مسند احمد رحمہ میں ہے کہ جس نے غیر اللہ کی تعظیم کیلئے ذبح کیا خدا اس پر لعنت کرے۔

لسائر الاموات ط  
وفي مسند احمد: لعن الله من ذبح لغير الله اعلى تعظيم عنيل الله۔

### وفي الغرائب لعن عبد الفقير لاجل اللہ

قبروں کے پاس گائے بکرے کا ذبح کرنا جائز نہیں۔ کیونکہ حضور علیہ السلام نے فرمایا کہ اسلام میں عقرب یعنی قبروں کے پاس ذبح کرنا موقوف ہے۔ سنن ابی داؤد میں بھی اسی طرح ہے۔

انه لايجوز ذبح البقر والغنم عند القبور لقوله عليه السلام لا عقرب في الاسلام عند القبور هكذا في سنن ابی داؤد۔

فتاویٰ رشیدیہ جلد ثانی میں ہے کہ اگر کوئی جانور نذر کسی بت یا عیسیٰ علیہ السلام کے نام پر ذبح کرے تو اس کا کھانا حرام ہے گو ذبح کے وقت اس پر اس پر بسم اللہ پڑھی جائے۔



۵۳

## دیباچہ

### فتح الرحمن فی ترجمہ القرآن

از پیشوائے عارفان و مقتدائے عالمیان حضرت امام ولی اللہ بن عبدالحکیم دہلوی قسطنطنیہ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حمد نامہ خود خدا یا تبارک و تعالیٰ کہ رافت نامہ قرآن را برائے بندگان خود نازل فرمودہ نامرضی اور از نامرضی باز شناسند و از مکاید نفس و ظلمات اعمال قبیحہ و اخلاق خبیثہ خلاص شوند و بحقیقۃ القدس راہ یابند و نزدیک پروردگار خویش مرضی باشند. ممکن بنود کہ ازین مہلکہ نجاتی میسر شود اگر خود دستگیری نفرمودی و متصور بنوی کہ ازین ظلمات مترامد غلاصی بہمت آید اگر خود را فرمودی منت او تعالیٰ قلب و قالب ما را احاطہ کردہ است وجود او ظاہر و باطن ما را در گرفتہ و درود و سلام بہ آنحضرت عالی مقام کہ ما را بر سعادت و ابدین مطلق ساخت و مصالح نشأتین بوجہ اقام بیان فرمود پس بیچ بیانی تابند واضح تر از بیان آنحضرت و بیچ رحمتی نباشد بالاتر از رحمت آنحضرت. نیک بخت ترین ما آنست کہ اتباع سنت آنحضرت کند و بدبخت ترین ما آنست کہ از راہ متابعت منحرف شود و آشنند آن لکالہ الا اللہ و وحدہ لا شریک لہ و آشنند آن محمداً عبدہ و رسولہ صلی اللہ علیہ و علی آلہ و اصحابہ و سلمہ.

## اتابعہ

نصیحت و نیک خواہی مسلمانان و در ہر زمان و در ہر مکان دینی و غیر دارد و اقتضا دیگر نماید. و لہذا علمای دین و کبرای اہل یقین در تفسیر حدیث و عقائد و فقہ و سلوک تصانیف متنوع ساختہ اند و تواریف گوناگون پرداختہ. طائفہ شاہراہ اطباب اختیار نمودہ اند و فرقہ کوچہ اختصار پیش گرفته جماعۃ بزبان عجم سخن گفتہ اند و گروہی بلیغ عرب در سفتہ. و درین زمانہ کہ ما در انیم و درین اقلیم کہ ما ساکن آنیم نصیحت مسلمانان اقتضا میکند کہ ترجمہ قرآن عظیم بزبان فارسی سلیس و روزمرہ اقلیم متداول بی تکلف و فضیلت نمائی و بی تصنع عبارت آراہی بغیر تعرض قصص مناسب و بغیر ایراد و توجیہات منشیہ تحریر کردہ شود تا خواص و عوام ہمہ یکسان نفہم کنند و صغار و کبار یک و وضع اوراک نمایند. لہذا این فقیر را داعیہ این امر خیر بخاطر رخصتہ و خواہ نخواہ بر سر آن آوردند. یک چند در تفصیل ترجمہ اتفاقا کہ ہر کرا از تراجم میزانی کہ بخاطر مقرر شدہ است مناسب یا بد و زبرد بیچ آن گوشہ و کیفیت ما ممکن پیش اہل عصر مرغوب نماید و بعضی تطویل ممل یافت و در بعضی تفصیل مغل. و بیچ یک موافق آن میزان یافتہ و لا حرم عزم تالیف ترجمہ دیگر مصمم شد و تسوید ترجمہ زہرا دین بر روی کار آمد. بعد از ان سفر حرمین اتفاق افتاد و آن سلسلہ از ہم گشت.

بعد از سالہای چند عزیزی پیش این فقیر خواندن قرآن با ترجمہ آن شروع کردہ این صورت سلسلہ جنباں آن عزم شد و بر سر آن آورد کہ بقدر خواندن سبقاً سبقاً نوشته شود چون قریب ثلث قرآن رسیدہ شد آن عزیز را سفری پیش آمد و آن تحریر و حین توقف افتاد و بعد از مدتی باز تقریبی پدید آمد و دیگر بار آن خطرہ پارینہ را یاد آورد و تا دو ثلث قرآن کشیدہ بود چون اکثر حکم اہل مقرر است بعضی یاران گفتہ شد کہ آن مسودہ را تبیض کنند و آن ترجمہ را مقرون بآیات قرآن نویسند تا نسخہ مستقل گردد و آن یار سعادت مند روز عید الاضحی سنہ خمسین بعد الالف و المائۃ و ربیعین شروع نمود چون تبیض بہر تسوید رسید باز عزم را استعاشی پدید آمد و تا آخر قرآن مسودہ دکان ختم التسوید فی اوائل شعبان و ختم التبیض فی اوائل رمضان سنہ احدی و خمسین بعد از ان در سنہ ست و خمسین با تمام بیاورد وینی عزیر القدر خواجہ محمد امین اگر ما اللہ تعالیٰ بشہودہ آن کتاب را در اجماع پیداشد و در حین مدارست آمد و نسخ متعذر گشت و اہل عصر بآن اقبال نمودند. لہذا الحمد للہ آن نقش کخطری ببت بہ آمد آخر ز پس پروہ تقدیر پدید و قبل از شروع در مقصود لایداست از تمہید مقدمہ تا خواص درین کتاب خصوصاً و در فہم ترجمہ قرآن عموماً بروجہ بصیرت واقع شود

## مقدمہ

در بیان مقصد چند کہ قدیم آن بر کتاب رسم قدیم مستفان است این کتاب از فہم ترجمہ قرآن عظیم است مدلول نظم عربی را بعبادت فارسی او کرده شد بار عایت نحو و ملاحظہ تقدیم ما حقہ التقدیم و اظہار مخدوف و موافقت نظم ترجمہ با نظم قرآن در ترتیب الفاظ الاورد جائیہ بسبب اختلاف لغتین رکاکت لفظ یا تعقید ولالت لازم می شود آنچه ضرورت است از اسباب نزول و توجیہ مشکل بقدر ضرورت بکار آمد بوجہیکہ درین سہر با مثل کتاب وجیز و جلالین باشد و حامل بر مشاکلت و جیز و جلالین شہادۃ حجتہ الاسلام غزالی است بر آنکہ خوانندہ مثل و جیز طبقہ سفلی از علم تفسیر و رمی یا بد و نام این کتاب .... فتح الرحمن بترجمہ القرآن مقرر کردہ شد و نام مستفان این کتاب احمد بن عبدالحکیم است و لقب مشہور ولی اللہ دہلوی و طنا العمری نسباً حسن اللہ الیہ والی مشائخ و والدیہ مرقہ



این کتاب بعد خواندن متن قرآن و رسائل مختصر فارسی است تا فهم لسان فارسی به تکلف دست دهد و بتخصیص صبیان اهل حرف و سپاسیان که توقع استیفاء علوم عربیه دارند و اول سن میز این کتاب را با ایشان تعلیم باید کرد تا اول چیزی که در جوف ایشان افتد معانی کتاب الله باشد و سلامت فطرت از دست نرود و سخن ماحده که بر قریح صوفیه صافی مستتر شده عالم را گمراه میسازد فریفته نکند و ارجحیت معقولیان خام و سخن منو و بے انتظام لوح سینه را ملوث سازد و نیز آنگاه بعد انقضای مشطری عمر توفیق توبه یابند و تحصیل علوم آیه متوانند این کتاب ایشان را باید آموخت تا در تلاوت قرآن علاوتی یابند و منفعت آن در حق جمیع مسلمانان متوقع است. انشاء الله العظیم

اما در حق صبیان و مبتدیان خود ظاهر است چنانکه گفته آمد و سایر انسانی روزگار که اکثر اوقات بشغل معاش مشغول اند و در وقت فراغ باید که بایک دیگر حلقه حلقه بنشینند و کسی که بر عبارت فارسی قدرت داشته باشد و اندکی از فن تفسیر بهره یافته یا بر عزیزی این ترجمه را گذرانیده باشد بقدر وسعت وقت یک دو سوره یا ترجمه آن بر تریل و تمبین و در توقف بر کلام تمام بخواند تا همه بشنوند و بمعانی آن مخطوط شوند و تشبیهی پیدا کرده باشند با صحابه کرام که همین دستور حلقه حلقه می نشستند و فارسی ایشان قرار میگردید و این قدر فرق است که صحابه کرام بلیغ خود زبان عربی فهم میکردند و این جماعه توسط ترجمه فارسی و چنانکه دیدار آن سعادتمند شوموی مولانا سید جلال الدین و گلستان شیخ سعدی و منطق الطیر شیخ فرید الدین عطار و فیض فارابی و فصاحت مولانا عبد الرحمن جامی و امثال آن نقل مجلس دارند چه باشد اگر این ترجمه را بهمان اسلوب در میان آورند و حقه از شغل خاطر باوراک آن گذارند. اگر آن شغل با کلام اولیا را الله است این شغل کلام الله است و اگر آن مواظبت حکیمان است این مواظبت حکم الحاکمین است و اگر آن محتوبات عزیزان است این محتوبات رب العزت است. شگفتان بین المبتدیین اگر انصاف دهی فائده اصلی از نزول قرآن اتعاطی است مواظبت آن و استماع است هدایت آن نه صرف تلفظ بآن اگر چه تلفظ آن هم مغتنم است پس چه مسلمانی بدست آورده است که یک مدلول قرآن را نفهمد و کدام عادت دارد و آنکه مدلول کلام الله نداند و آنگاه بر لغت عربیه اطلاعی تمام دارند و تفسیر را بر استخوان گذرانیده اند حاجت خواندن این ترجمه ندارند لیکن امیدواری از فضل حضرت باری است که این جماعه نیز اگر درین کتاب نظر کنند تحت لفظ قرآن پیش ایشان روشن تر شود و در مختارات از نحو و شرح غریب و غیر آن اطلاع یابند و بسا فائده که پیش از مطالعہ آن شنیده و ندیده باشند بنازگی استفاده نمایند. و این ترجمه با بر شغف و رغبت و محو غلو الله موهبت شده که ایشان استقصاء و جوهر اعراب و استیفاء توجیها کلام را و استیفاء قصص را احتمال ندارند و اگر تحصیل علوم آیه تکلیف داده شود معلوم نیست که آن صورت متحقق شود یا نه و بعد متحقق آن صورت ممکن که داعیه تعمق در آن علوم پیدا شود و تمام عمر درین داعیه صرف گردد و چنانکه اکثر اهل علوم آله را می بینیم. هیچ بهتر از آن نیست که در جرد ادنی از علم تفسیر در اول عمر اکتساب کرده شود تا اگر علوم آیه بدست آید این نیز ممد و مؤید در اتمام مقصد دلی بود و اگر بدست نیاید حقه از مقصود بدست آورده باشد و خسارت محض نیافته باشد.

صنمارة قلندر سزدار بمن منائی که در اندو و درویم ره و رسم پارسی

و طریق و تحریر درین کتاب است که هر آیتی را جدا نوشته شد مقدرون ترجمه آن و در ترجمه آن لسان متعارف و در زمره متداول اختیار نموده آمد. در هر چه زیاده از تحت اللفظ است اگر یک و کلمه است مبفظ یعنی یا مثل آن متمیز ساخته شد و اگر کلامی است مستقل اول آن بلفظ مترجم گوید و آخر آن بلفظ واللہ اعلم معلوم کرده شد و منها المن و در قصص منقذ قرآن اکتفا بر یک و دو فقره لازم دیده شد و در اسباب نزول از قصص مطوله نکته استخراج نموده شد تا امکان رعایت سیاق آیات ضروری دانسته آمد و استمداد این کتاب در آنچه متعلق بنقل است از اصح تفاسیر محدثین که تفسیر بخاری و ترمذی و حاکم است کرده شد و تا امکان از اخبار ضعیف و موضوعه احتراز نموده شد و قصص سراسر یکبار که از علمائے اهل کتاب منقول است نه از حدیث خیر البشر علیه و علی آله الصلوٰت و التسلیمات داخل کرده نشد. الا در جائیکه کشف معنی بغیر ابرو آن نمیشود و الضرورات تیج المخطورات. و این ترجمه ممتاز است از ترجمه های دیگر بخند و جو

یکی آنکه نظم قرآن را مثل مقدار آن از فارسی متعارف ترجمه کرده شد با نظار مراد و لطافت تعبیر و از آنچه در ترجمه های دیگر یافته می شود از انطباق عبارت ترجمه و رکاکت تعبیر و عجب مراد بقدر امکان احتراز نموده شد.

و دیگر آنکه سائر تراجم از دو حالت خالی نیست. یا ترک کرده اند قصص متعلق بقرآن مطلقا یا استیفاء جمیع آن نموده اند و درین ترجمه اده متوسط اختیار نموده شد پس جائیکه معنی آیه متوفی است بر قصه بقدر ضرورت و در سکه از آن انتخاب کرده آورده شد و جائیکه معنی آیه موقوف بر قصه نبود ترک نموده آمد

تفسیر آنکه از توجیها متنوعه توجیه اقوی باعتبار عربیت واضح باعتبار علم حدیث و علم فقر و اقل در صورت از ظاهر اختیار نموده شد و کسیکه تفسیر و حیزر تفسیر عللین که بمنزل اصل این ترجمه اند و سائر تفاسیر مطالعه کنند درین حرف شک ندارد

چهارم آنکه این ترجمه بوجهی واقع شده است که شانس بخوانان اعراب قرآن و تعیین محذوف و مرجع ضمیر و محل تفطیکه و عبارت مقدم و مؤخر کرده شده است میتواند دانست و آنکه شناسنده نحو نیست از اصل غرض محروم نماند

پنجم آنکه ترجمه های قدیم خالی از دو حالت نیستند یا ترجمه تحت اللفظی باشد یا ترجمه حاصل المعنی و در هر یکی وجه خلل بسیار می آید و این ترجمه جامع است و هر دو طریق در هر یکی

را از آن خللها علاجی مقرر کرده شد و این سخن دراز است و در سائر قواعد ترجمه بیان کرده ایم

و آنکه گفتیم که این ترجمه ششراست بوجه اعراب کلمه ایست مجمله بملی می طلبد اندکی خاطر را بآن متوجه باید ساخت. لفظ است علامت ربطی است که در میان حاشیستین جمله اعمیه ظرفیه باشد و زید قائم است. زید کجا است و علامت اسناد و فعل بفاعل تقدیم فاعل متصل آوردن فعل زید را تا در عند الضرورة اسناد زید نیز میتوان گفت. و مفعول به نائب مناب فاعل باشد یا زید حرف

له در حاشیه از اجبت کلام هر خطا است ۱۲ له در حاشیه بود ۱۲ له در اسلامیه و اگر ۱۲ له در حاشیه الفاظ که مترجم البطلان است و تحریف نسخ می نماید ۱۲ له در حاشیه و آن است است است که خطا است ۱۲ له در حاشیه حرف و آن تحریف است ۱۲ له در حاشیه کلام است مترک است ۱۲ له از حاشیه کلام که ساقط است ۱۲ له در اسلامیه تحقیق بروزن تفعیل است ۱۲ له از حاشیه و ساقط شد ۱۲ له در اسلامیه می بینم ۱۲ له از اسلامیه باشد ساقط است ۱۲ له در اسلامیه نکته بر آورده است نزاع نموده شد ۱۲ له در حاشیه الصلوة ۱۲ له در حاشیه تیج است و آن از تصحیف نسخ است ۱۲ له در اسلامیه سوئم ۱۲ له در اسلامیه شناسندگان ۱۲ له در اسلامیه تعیین ۱۲ له در اسلامیه میتوان ۱۲



رامفرون میشود۔ زوم زید را وزده شد و اگر قرینه قائم باشد حذف را جائز است۔ و مفعول مطلق اگر برائے عمل باشد به یکبار کردن و دوبار کردن میتوان تقریر کرد۔ و اگر برائے نوع باشد یک نوع کردن و یک طور کردن۔ و اگر غیر مصدر را بجائے مصدر قائم کرده باشد گویند صائب سوطاً زوم یک چابک۔ و اگر از غیر لفظ فعل باشد قدرت سوزد خواندم بطریق پے و پے خواندن و اگر برائے مجرد تاکید باشد یا از قبیل سبحان الله و وعد الله از قبیل اختلاف لغتین است بدون تکلف و ارجاع بحرف دیگر میسر نشود۔ و اگر مفعول را بمعنی غرض باشد بلفظ "برائے" یا بلفظ "تا" و تصویر مصدر بصورت جمله صائباً زومش برائے اوب وادن یا اوب وجم و اگر بمعنی حامل باشد بلفظ "بعلت" و "بجسم" و بقتضی و امثال آن قعد جبتاً نشست بعلت نامردی و اگر بمعنی احتراز باشد بلفظ "برائے احتراز" و "برائے احتیاط" و امثال آن صبر بته أن یقول التأس ماصراً بته زومش برائے اجتناب از آنکه گویند زومش و مفعول فیہ بلفظ "در مکان" باشد یا "زمان" و مفعول مع بلفظ "با" استوی الماء والخشب۔ برابر شد آب با چوب۔

و حال اگر کلمه مفرد باشد اشتقاق لفظی که موضوع برائے حال باشد جئت ذاکباً سواره آدم و اگر جمله ملقمة از فعل ذی الحال باشد یا بفصل لفظ "کرده" و "کنان" و مثل آن جاء زید متخیراً فی منشیه زید آمد متخیر کنان در رفتار خود۔ و اگر جمله ملتممة از فعل غیر ذی الحال باشد لچار لفظ "حالانکه" زیاد کرده شود۔ هر چند در اصل لغت فارسیه نیست۔ حال در زبان عربی بمعنی شئی آید۔ کلمه مؤکد باشد جاء فی ابوک عطوفاً و گاهی بمعنی تهنیتاً فاحملوها خلیلین۔ و گاهی بمعنی قصد آید جئت أشکواً لا ینحی و در فارسی این معانی مستعمل نیست و تمیز اگر از عددی یا وزن یا پیمان یا مساحت باشد بعینه تمیز با بیانفات یا لفظ "از" بیان کرده شد نیست مرد۔ یک رطل گندم۔ یک صاع از جو۔ و اگر از اسم اشاره باشد بلفظ صیغه ماضی آذاذ الله یهدی امثالاً چیز را داده کرده است خدای بایس مثل۔ و اگر از نسبت باشد بتخیل فاعل یا مفعول کرده شریاً "از روی" و "از جهت" و باعتبار فروده آمد زید حسن دأراً زید نیک است از روی خانه و باعتبار خانه و گاهی در فارسی مضمون تمیز را بنوعی از تصرف که دو کلمه را یک ساختن است ادا کرده شود صافی قلماً تنگدل شد هو قاتل قلماً وی سختی است و گاهی در عربی مفعول بغیر توسط حرف جر باشد و در فارسی ایراد حرف جر لازم باشد فسیکفیکم الله۔ کفایت خواهد کرد تر خدا از شر ایشان و مثل قلوا اتخذ الله وکداً گفتند فرزند گرفت خدا و مثل أعطیت زیداً اود دهم و ادم زید را و مثل کان زیداً قاتلاً زید استاده بود و زید استاده است جعلت زیداً عبداً زید را بنده نمودم ساخت و در صورتها تقدیم و تاخیر را بر خود هموار باید ساخت۔ و گاهی جمله را که بتأویل مصدر ساخته باشد بمصدر مفرد و تقریر توان کرد و مصدر مفرد را بجمله مصدر و بان مصدر را به تعبیر توان نمود و همچنین موصول باصلش بکلمه مفرد و بالعکس و قال الذی آمن گفت آن مسلمان و الذین آمنوا مسلمانان آذینین اوتوا الکتب اهل کتاب و این در اصل صورت است که معنی واضح باشد و مثل قد آفکهم المؤمنون الذین هم فی صلوتهم خشیعون هر آینه رسدگار شد آن مسلمانان که ایشان در نماز خویش خشوع کنندگان اند یعنی اگر موصول صفت است معنی آف شده تقدیم لفظ آن برائے موصوف کرده شد و علامت تخصیص که از تقدیم معمول مستفاد می شود و در فارسی نیز تقدیم است۔

کتم و هم و هو و ایتا که در بعض مواضع به خود تعبیر کرده می شود و در فارسی میتوان گفت شمار است گویند یا ایشان را راست گوید احتیاج آن نیست که گویند ایشان را راست گویند۔ و اگر مظهر را موصوف مضموم وضع کرده باشد لفظ "آل" را اند کرده شد تا مربوط باشد۔ و در فارسی علامت جمع بفعول ملحق کنندیر چند فاعل مظهر باشد فامحیوا لایة الیتاد و ایشان "او" و "فا" بسیار است که زائد باشد و بسیار است که در فارسیه معنی آن ربط بغیر ذکر عطف و تعقیب درست شود پس اگر رکعت لفظ در صورت و ترجمه لازم می آید ترک کرده شد۔

و بالجمله دقائق فن ترجمه بسیار است و مقصود از این بیجا بیان آموزشی است چنانچه فیقر خوض در ترجمه بدون معاونت نکس و بدون رجوع بکتاب کرده است و در اوقات مختلف با وجود اشتغال بال بساتر علوم محرم نموده احتمال دارد که در بعض مواضع و فایس التزامات متحقق نشد باشد۔ یا را این سوادمند که آن قواعد را مستحضر داشته باشد بکلم اخوت دینی نصیحت را منظر نظر دارند و در اصلاح کوشند۔

## وصیت ایں فقیه

بکاتبان ایں ترجمه آنست که عبارت قرآن را بخط جلی و اعراب و حمزه از ترجمه متمیز سازند و احتیاط کنند که در الفاظ ترجمه تحریف راه نیابد و در مواضع اشتباه کلام تام را بنقطه حمزه از مابعد جدا نمایند و ترکیب ضافی و توصیفی را بحرف مضاعف و موصوف محکم سازند تا بر مبتدیان روشن تر شود و اگر در ترجمه لفظی که نسبت مبتدیان غریب می نماید یا تقریر که بر زبان صبیان صوبته می نهد یا قلمه شود یا را این سوادمند بر جاشیه کتاب معنی آن نویسد تا بر هیچ فرس مشکل نشود و ان اربد الا اخلصکم ما استطعت و ما توفیقی الا بالله علیکم توکلت و اکیه ائیم۔

## اسناد

قال العبد الضعیف ولی الله بن عبد الرحیم عفی عنه قرأت القرآن کلّه من اوله الی آخره بروایة حفص عن عاصم علی الصالح الثقة حاجی حمّد فاضل السندی رحمہ اللہ قال تلوته من اوله الی آخره بروایة حفص علی الشیخ عبد الخالق المتوفی شیخ القراء بحرمه و لی قال قرأت القرآن کلّه بالقراءات السبع علی الشیخ البقری والبقری تلاها علی شیخ القلاء بزمانه الشیخ عبد الرحمن الیمنی و قرأ الیمنی بها علی والده الشیخ سجاد الیمنی و علی الشهاد حمد بن عبد الحق الشنطاطی بتلاوته کذا علی الشیخ سجاد المذکور و قرأ الشیخ السجادة کذا علی الشیخ ابی نصر الطیلاوی و قرأ الطیلاوی کذا علی شیخ الاسلام ذکر یا بتلاوته علی برهان الثقلی والرضوان ابی نعیم العقبی و قرأ کل منهما علی امام القراء والمحدثین محمّد الروایات والطریق الی الخیر محمد بن محمد بن علی بن یوسف الجزری صاحب کتاب للنشر وله طرق کثیرة جدا ذکرها فی النشر۔ منها سلسلة مختصة بتسلسل

له در یاشیه مصدره زیادت از قرن کاتب است ۱۲هـ و از یاشیه ساقط است ۱۲هـ در یاشیه باقتضال ۱۲هـ در یاشیه بکثرت ۱۲هـ یعنی بعضی تمیز در یاشیه بجای صیغه لفظ صحت واقع است ۱۲هـ در یاشیه اسلامی قاسی واقع است و اس خلاف صواب است ۱۲هـ در یاشیه لفظ خدا غیر مذکور است ۱۲هـ کذا فی النسخین والظاهر ان سنة الوفاة سقطت منها و الله اعلم۔ ۱۲هـ فی الاسلام بالقرارة السیقة و هو غلط ۱۲هـ در یاشیه برانصر بالف لام واقع است ۱۲هـ فی النسخین فلیقی بزيادة الی بعد لاقای لثانیة والصیحة بدونها ۱۲هـ



التلاوة والقرآن الضابطین من جهة صاحب لتیسیر فلنقتصر ههنا على تلك السلسلة. قال الجزی قرأت التیسیر وقرأت به القرآن كله من اوله الى آخره على شيخنا الامام الصالح العالم قاضي المسلمين ابي العباس احمد بن الشيخ الامام ابي عبد الله الحسين بن سليمان بن فزارة الحنفي بدمشق المحرسة رحمه الله وقال لي قرأت به القرآن العظيم على والدي واخبرني انه قرأه وقرأ به القرآن العظيم على الشيخ الامام ابي محمد القاسم بن احمد بن الموفق الورقي قال قرأت به على المشائخ الاثمة المقرئين ابي العباس احمد بن علي بن يحيى بن عون الله الحصار وابي عبد الله بن محمد بن سعيد بن محمد المرادي وابي عبد الله محمد بن ابوب بن محمد بن نوح الغافقي الاندلسيين قال كلهم قرأت به وقرأت به على الشيخ الامام ابي الحسن علي بن محمد بن هذيل البكفي قال قرأته وتلوت به على ابي داود سليمان بن فحام قال قرأته وتلوت به على مؤلفه الامام ابي عمر الداني. قال الجزی وهذا اسناد يوجب اليوم في الدنيا متصلا وانحصر هذا الاسناد بتسلسل لتلاوة والقرأة والسماع مني الى المؤلف كلهم علماء ائمة ضابطون. قال الداني في كتاب لتیسیر قرأت القرآن كله برواية حفص على ابي الحسن طاهر بن غلبون المقرئ قال قرأت بها على ابي الحسن علي بن محمد بن صالح الهاشمي الضرير المقرئ بالبصرة. قال قرأت بها على ابي العباس احمد بن سهل الاشناني قال قرأت بها على ابي محمد عبيد بن الصباح. قال قرأت على حفص قال قرأت على عاصم. قال الداني واخذ عاصم القرآن عن ابي عبد الرحمن عبيد بن حميد السلمي وعن زر بن حبیش اما ابو عبد الرحمن فعن عثمان بن عفان وعلي بن ابي طالب وابي بن كعب وزيد بن ثابت وعبد الله بن مسعود عن النبي صلى الله عليه وآله وسلم واخذ زر عن عثمان بن عفان وابن مسعود عن النبي صلى الله عليه وآله وسلم راغوز بالله من الشيطان الرجيم في كتابهم بخلاف شيطان راغوز به (شده)

الحمد لله والشكر له که دیباچه فتح الرحمن از امام ولی اللہ بن عبد الرحیم دہلوی قدس سرہ تصحیح و تخریج حقیق و فیر سجاد بخاری با تمام رسید. این نسخه صحیح از مقابلہ دو نسخه قدیمہ بطور آمدیکی آنکہ در صدر قرآن مجید سمر ادرج ثلثہ در مطبع اسلامی واقع ببلدہ مدراس تصحیح مولوی حافظ محمد عثمان و مولوی حاجی محمد نظام الدین حاجی سید عبدالقادر قادری المعروف بہ قادر بادشاہ بکلیہ طباعت آراستہ شد آغا طباعت روز یکشنبہ دوم ماہ شوال سنہ یکہزار و دویست و شصت و نہ و اختتام در لہست و دوم ماہ جمادی الاولی سنہ ہفتاد و ستہ بعد یکہزار و دویست از ہجرت نبویہ علی صاحبہا الصلوٰۃ والتیمم دوم آنکہ سمر قرآن مجید ترجمہ بدوزجہ با تمام محمد ہاشم در مطبع ہاشمی در سنہ ہشتاد و پنج بعد یکہزار و دویست از ہجرت خیر البریہ علیہ الصلوٰۃ والتیمم بزیر طباعت متحلی گشت. در حواشی اول بہ اسلامیہ و ثانی بہ ہاشمیہ یاد کردہ شد فالحمد لله وسلامہ علی عبادہ الذین اصطفی